



قاموس

(١)

اللهجة الأرخينية



أعدّه ونظّمه

الحماي
عبد الكريم بسير

هدية
اصحاب القدا
دار الأئمة في بيروت
مؤلفه: طالب
والنقد: طالب
دقيقته: طالب
١١١٨



الأهداء

الى آل آزخ

الى الازخنيين اينما وجدوا

الحامي

عبدالكريم بشير

المقدمة

لكل إنسان لغة يعبر فيها عن أفكاره ، وللازخمين لغة عربية
تأثرت بعدد من اللغات نتيجة الاحتكاك والتعامل ، فأصبحت
لهجة خاصة بهم تقريباً ، وهي خليط من لغات أهمها اللغة
الارامية والكردية والتركية .

ولما كانت هذه اللهجة ذات مترادفات عديدة وكلمات قد تبدو
غريبة بصعب على السامع فهمها وتفسيرها لانها لا توجد مدونة
في المعاجم والقواميس . لذا دفعتني الرغبة لأن أجمع ما أمكنني
من كلماتها وتعريبها إلى اللغة العربية الفصحى ، منظمـة
حسب الحروف الهجائية شارحاً بإيجاز معاني وأبعاد كلماتها
وبعض الامثلة التي تقال فيها .

وسع أنني لم أتعرض الى ضبط قواعدها اللغوية أو النحوية الا أنني
ذكرت الفعل الماضي للكلمة والمضارع واسم المفعول والفاعل
أحياناً .

ولما كانت غريبة عن اللهجات المجاورة المحلية والأقطار العربية

فقد أهمل قسم كبير من عباراتها وبذلك تعرضت للنسيان والانقراض
ما رفعتني الرغبة لأن أحفظها ضمن هذا الكتاب الذي أطلق عليه
اسم : (قاموس في اللهجة ----- الأزخينية) .

ولا ينبغي من هذا العمل فائدة هادية وإنما فقط رافع الرغبة
في حفظ هذه اللهجة مكتوبة خوفاً من الاندثار طالما هي لهجة
الآباء والأجداد على الأقل من حيث القيمة والتراث المعنوي .
وقد بدأت بجمع وتنسيق هذا الكتاب منذ عام ١٩٥٣ في القامشلي .
طماً أنني لم أتعرض للذي تارخ أزخ البلدة التي تنتمي إليها هذه
اللهجة لان هناك من كتب في هذا المجال . أزخينيون وأجانب
والله ----- الموفق ----- ق .

عبد الكريم بشير

سوريا - قامشلي ١٩٥٣

كلمة

سبق أن ذكرت في المقدمة أن هذه اللهجة قد جاءت من اللغة العربية متأثرة بعدة لغات فمن الطبيعي أن تستوعب كافة الأحرف (الاصوات) .

وحيث أن اللغة العربية تفتقر إلى بعض الأحرف والاصوات التي ترد في هذه اللهجة وكذلك الأحرف اللاتينية ، لذلك فقد تداركت ذلك في كتابة الكلمة المراد شرحها بالأحرف اللاتينية - الفرنسية - أيضا ضمن بعض التحسينات على الأحرف - إن صح التعبير - كما هو واضح من الجدول التالي :

V	ف	Â	ط	XH	خ	B	ب
Ā	ق	Ẓ	ظ	Z	ز	P	پ
K	ك	Â	ع	Ẓ	ث	J	ج
G	گ	GH	غ	CH	ش	Ĵ	چ
W	و	F	ف	Ķ	ص	H	ح

وبأني بالترتيب كل حرف هجائي بعد الذي يشبهه فمثلا ب ثم پ

ج ثم چ ، ز ثم ژ ، ك ثم گ ، وهكذا
كما أن هناك بعض الاحرف العربية لا تستعمل في هذه اللهجة كحرف
الثاء فيستعاض عنه بحرف السين فيقال : سوم بدلاً من ثوم . وكذلك
الذال والضاد فيستعاض عنهما بالظه او الزين .
وللحصول طى معنى الكلمة لا بد من الرجوع الى باب الحرفين الاولين
لهذه الكلمة ، مع العلم أنني قد حاولت بقدر الامكان أن تأتي الكلمات
المتتالية متسلسلة حسب حروفها الهجائية .

كما أنني نوهت تحت بعض الأحرف الهجائية التي يبدأ بها بابها
بملاحظة لا بد من الاطلاع عليها قبل البحث في معنى كلمة في هذا

الباب .

وقد أوردت في القسم الاخير من هذا الكتاب موزعاً كما يلي :

- أ - تعداد أسماء بعض الأطعمة المعروفة في آرخ .
- ب - تعداد أسماء بعض الفواكه والخضار .
- ج - تعداد أسماء بعض النباتات والحشائش .
- د - تعداد أسماء الأديرة والكنائس والمزارات في آرخ .
- هـ - تعداد أسماء بعض المواقع والأماكن في آرخ وضواحيها .

ولما كانت هذه اللهجة غير مدونة في كتب أو مخطوطات قبل هذا

الكتاب فتكون المعلومات فيه قد جاءت على السمع والتعامل العادي

لذلك لا أدعي فيها العصمة .

متنهما بعد جهد سنوات أن أكون قد وفقت في الوصول بهذا الكتاب

إلى مستوى لا بأس به في منهج القواميس اللغوية .

والله---هـ الموفق

المحامي
عبد الكريم بشير

القاشلي ١٩٨٩

(A)

حرف الالف

LA LETTRE (A)

كلمة تفهد للتعجب أو الاستفسار	▲	١ ٢
(أَخْلَصُ) أتبرأ وهي تصلح للقسم فيقال : (أَبْرَأُ مِنْ دِينِي) أَكُونُ بَارِي مِنْ دِينِي ومعناها اتبرأ من ديني .	ABBRA	أَبْرَأُ
(أَنْبَهَهُ) (بَاهِكُو) : أي قبيلة ، عشيرة ، جماعة ينحدرون من أب واحد .	ABAKE	أَبَكِي
(بَلَقًا) : مكشوف غير مستور ، واضح - أفتح -	ABLAÛ	أَبْلَقُ
فيقال للعين أَبْلَقُ عَمِي .	ABLEK	أَبْلَقُ
أفتح عيني أو توسيع حدقة العين .	ABOU KHARYOUN	أَبُو خَرُون
جدري الماء ، نوع من المرض تظهر فيه بثور على المريض وهو مرض الجدري بشكل خفيف .	ABERI	أَبِيرِي اللُّكُّ
نبات أبيض الأوراق .	APRAKH	أَبْرَخُ
نوع من الطعام . طغوف من ورق العنب داخله رزمع اللحم المفروم وهو أنواع . أبيض ورق العنب أو ورق الخردل أو ورق السلق أو ورق الطغوف وقد يستعاض عن الرز بالبرغل ومعه الثوم فيسمى هنا البِقَجُ .	APRET	أَبْرَطُ
(بَسَّطَ) : أنتف الريش أو الشعر فعل الماضي منه (بَسَّطَ) واسم المفعول - أَبْهَرَّطَ - .	APARRET	أَبْرَطُ
وتقال لنتف أوراق الأغصان أو أوراق الورد أو غيره		

وإذا لفظت بصيغة الاستفهام تعني هل أنتفأ		
أوراق الشجر أو العرش أو الشعر وأحيانا الثياب .		
أداة مساعدة تفيد مع الفعل لمعنى الماضي أو الحاضر	AT	ات
أحيانا مثلا - اتكندَرُ - أصلها كندَرُ .		
انخبار ، تجسس ، جاسوسية ، دسيسة .	ATAKH	أتاخ
(أتخافدُ) أي أعسى وأفقد البصروهي كلمة تفيد	ATBACHKAR	أتبشكر
للقسم عندما تأخذ صيغة المتكلم أي أنه يحلف ببنصره .		
نزل من سفح منحدر وتفيد أنه تدحرج من مكان مرتفع	TPANBAR	أتبندر
كبر ، نما وترفع ، زاد وزنه وطوله .	TBAL TAK	أتبلك
ندم وأسف اسم الفاعل منها - بوشمان - واسم	TPACHMEN	أتبشمن
المفعول منها - أبشمن - .		
(انحسَسَ) أي امتلأ غمظا أي اغتاظ يكان يفقد صبره	TPANGAR	أتبكر
تخطبم ، تكسر الماضي المتعدي منه - بَلَخَ - اسم	TPALLAKE	أتبلخ
المفعول منه - أبلخ - .		
أصابه النحس أو الفقر والبؤس أو وقع تحت الضرب المفاجئ	TVALPAÇ	أتبليص
الماضي المتعدي - بَلِصَ - اسم المفعول - أمبليص -		
وتأتي بمعنى أهل أيضا ولللمكة مترادفات سوف تأتي		
فيها بعدد .		
(أتبشكرُ) أعسى أفقد بصري أو نظري وهي تفيد	ATHAFAD	أتفافد
انتشكرا ((مشى مترجحا اسم المفعول احوحل وان كانت للعرض		
والالة تعنى اختل توازنها .		
		اتحوحل

للقسم بالنظر عندما تكون بصيغة المتكلم ليس لها اسم فاعل أو اسم مفعول .		
(اتشهرز) جاءت الكلمة من الرذيلة أي أنه تمس وأسيئت حالته وتبهدل .	TRAZAL	اترزَل
تمسك بالشيء ومنها الاسم - زمزبلوق - وهو حبل الأرجوحة .	TZAMZAK	اتزمزق
أصبح لزجا مخاطي الشكل اسم المفعول منه -	TZABLAK	اتزبلق
- أمزبلق - والماضي المتعدي - زبلق - .		
تثاوب التثاوب فتح شدقيه نتيجة الطل أو النعاس شهبق قسري .	TSAWAB	اتساوب
اتهردل لم يقو على السيرة تعب ، هرم الماضي المتعدي منه - فشكل - اسم المفعول منه - أمفشك - أو بمعنى فقد شكله وقواه الطبيعية تقريبا .	TFACHKAL	اتفشكل
وهن ، تعب نتيجة السير أو الركض أو العمل المتعدي منه فاش - اسم المفعول - أمفش - .	TFALLACH	اتفاش
خلط أو فقد لونه أو رونقه وذوقه وطعمه .	TKACHPAL	اتكشيل
تمسك بالشيء ويقال في مثال بديل عنه وفي نفس المعنى (صار جرجركه في تشكاتو) ومعناها تشبث بتلابيب ثوبه .	TKALPACH	اتكيش

(كَزَزِرْ) أي احترق تشوط شواطٍ ويقال للحليب أو اللبن كما يقال للشعر الذي تلامسه النار .	TKAZZAR	اَتَكَزَّرَ
(اَتَجَدَّوْصَ) أصبح مجعد الشعر أو الصوف وشرحها تخوص أي أصبح كالخوصة والخوصة هنا معناها خاتم المحبس أو الحلقة .	TKAZBAR	اَتَكَزَّبَرُ
تعكّر تلوث السائل أو الماء . المتعدي منه - كَرَّفَدُ اسم المفعول - اَمَكَّرَفَ - .	TKARRAF	اَتَكَرَّرَفُ
(اَتَهَرَّطَمَ) تعكرو لونه أو قطب جبينه وعبس أو تأثر وبانت على وجهه أمارات التأثر .	TKAMMAR	اَتَكَمَّرَمَ اَتَكَمَّرَمَ
(اَتَكَزَّبَرُ) ويقال للشعر أو الصوف أصبح كالملقات الدارنية .	TKHAWAÇ	اَتَكَوَّوْصَ اَتَكَوَّوْصَ
(اَتَقَمَّ قَمَ) تعس ، ذبل ، فقر ، ومن مترادفاتهما (اَتَقَمَّ قَمَ) اَتَكَمَّكَمَ ، اَتَجَلَمَزَ ، اَتَفَرَّجَقَ ، اَتَقَوَّفَكَ ، اَتَقَرَّ نَكَ - -)	TJALPAÇ	اَتَجَلِّبِصَ
(اَتَقَمَّ قَمَ) أي أنه تلمم وتقرم وصغر حجمه والكلمة جاءت من الجلموزكوه وهي أصفر عصفور بري حجماً .	TJALMAZ	اَتَجَلَمَزَ
(اَتَكُوِّمَ) أصل الكلمة آرامية بمعنى تجمع على دفعات متتالية أشبه بموجات الثلج متلاطم ويقال للشعر الذين جاؤوا على وجبات لاخذ أماكنهم .	TSAFFAN	اَتَسَفَّانَ
تعرقل في معاملة . وقع في مشكلة . اسم المفعول امتشقل		اَتَشَقَّلَ

(اَتْرَزَلْ) وقع في ضنك أو في مأزق أو فقر وتعاسة .	TCHAPRAZ	اَتَشْبِيرَزْ
(اَتَجْرَمَقْ) تجعد ، نهبل الماضي منها - جَرَمَقْ -	TJARMAK	اَتَجْرَمَقْ
اسم الفاعل - جَرَمُوقْ - واسم المفعول - اَمَجْرَمَقْ - وهي صفة للذبلان أو المرتخي .		
(اَتَجْرَمَقْ) تجعد ، نهبل تقال في اغلب الاحيان للجلد . اسم المفعول - اَمَقْرَمَطْ - .	TKARMA	اَتَقْرَمَطْ
(اَتَكْشَيْلْ) تخبض أو نهبل أو تغير لونه وذهبت حيويته وشكله ورونقه .	TVARJAK	اَتَقْرَجَقْ
أصيب بمرض مفاجئ أو عين حاسدة أو اخذ يتلوى من الوجع الفعل المتعدي منه - فَرَفَطْ - .	TFARFAT	اَتَفَرَفَطْ
تعب من الجلوس الطويل أو النوم على طرف واحد أو من الوقوف لمدة طويلة .	TKARRAM	اَتَقَرَّمْ
(اَتَكْغَمَّصْ) خف ظله ، ذهب حيويته ، تقزم ، وتقلص .	TKANKAM	اَتَقَمَّصَمْ
(قَوْفَكَ) أي انحنى ظهره وتقوس من عبء السنين أو التعب أو المرض .	TKAWFAK	اَتَقَوَّفَكَ
سد ريقه من الجوع ولم يشبع (قَوْتُ لَا تَمُوتْ) .	TKAWAT	اَتَقَوَّتْ
(اَتَقَمَّصَمْ) وهي اشارة الى حشرة القز نك التي تمسك أذن الدابة وتمتص دما فتذبل الدابة وتخور قواها	TKAZNAK	اَتَقَزَّنَكَ

والكلمة تعني انه نذل وتعسر وتقرم . . .	TKALTA	اتقلّس
نازع ، تحرك بشدة نتيجة الآلام أو الجوع أو الضرب أو المرض .	TKALLAZ	اتقلّز
تربص ، تحفز .	TKALKAZ	اتقلّز
كان يسقط ، أو شك على الشقوط أو اقتلع من مكانه أو فقد ثبوتيه في المكان .	TKALLES	اتقلّس
تجرب ، تمتحن ، أو تختبر للمكرم وله مثال : (اتقلّس مني ٢٢)	TKAWAK	اتكوّعك
أصبح كالكمة أو تدور أو احد ودب .	TKANDAR	اتكندّر
تدحرج وتفيد سقط متدحرجاً .	TKANDAR	اتكندّر
تكور وأصبح كالكرة المجسمة .	TGAAGAÇ	اتكعكع
خفّ ظله نذل ، تجعلك .	TKALLES	اتقلّس
وتقال في صيغة السؤال والاستفهام (اتقلّسني بابي !! أو اتقلّس منه) ومصدر الكلمة - قلّس - والقلّس هو الشخص الضعيف المسكين الذي لا حول له ولا قوة .	TKAWBAN	اتقوّبن
أي أصبح إدارياً مقصداً واسم الفاعل منه - أمقوّبن - أي جفّ قليلاً والفعل الماضي المتعدى منه - لشلّش -	TLACHLACH	اتشلّش
نظر شذراً وبغضب ، حلق بغضب .	TNAOGHAR	اتنوّغر
تحذر ، تحفظ ، تصرف بحذر اسم الفاعل منه - - امنّسع - .	TNASSA Â	اتنّسع

(اتَّكَمَّرَ) عيس ، غضب ، قطب جبينه اسم المفعول
منه - امْتَهَرَطَمَ -

THARTAM اتَهَرَطَمَ

(اتَهَرَطَمَ) عيس ، قطب جبينه ، تعكر مزاجه
أو اغتتم والفعل الاصل - كَمَرُ أَي اغتتم وكَظْمٌ
همه .

TGAMMAR اتَّكَمَّرَ

(اتَّكَلَّشَ) تَسَّكَ بالشئ ، وتفيد الطمع والمسك به
كما تفيد مسك الشئ ، أو الشخص وشده اليه .

TMANTAK اتَمْتَقَ

ترجى ، استجدي بالحاح وترجى .

TLAÂÂA اطعَا

كريم ، سخى ، يفرح الطهوف ، أو يقوم بعمل

AJAWID أَجَاوَيْدُ

فدائي ، صفة للرجال الكريمة أو الرجال الكرام

المثال منه (طَلِيعُ أَجَاوَيْدٍ) .

ما يجبر به كالجسر أو البيفر مع الاسمنت والجص لجبر

JBAR أَجْبَارُ

اناء مكسور .

(چَنَكُ) أجنحة ، أو أيدي أو أزرع مفردها

JNAK أَچَنَاكُ

چنك - .

١ - راجع كلمة كَمَرُ

كلمة تقال للنار والحرارة وهي بلغة الأطفال الصغار
لتحذيرهم من النار أو الحرارة .

أَحْ أَح

جمع لكلمة حصان مفردا حصان .

أَحْصُونَهُ هِصُونُهُ

كلمة تقال تعبيراً عن الأسف .

أَخْ أَخ

او الندم أو تعبير عن الوجد والالام

كما تفيد للأنين نتيجة الام .

(خَرَاب) أشدُّ اِذَاءً ، أَشْرَ ، والمصدر (خَرَابٌ)
أي مؤذي شهر .

أَخْرَبَ أَخْرَابٌ

فواق وهي حركة الزفير المفاجيء تدشأ على اثر املاء

أَدَشَا دَشَا

المعدة بالطعام أو اخلائها منه ، و عليه مثال يقال :

(يَدِشَاخْرُوقُ) أي أنه لا يجد ما يأكله .

أَدَدَلْ دَدَلْ

(اَتَطَوَّطَحُ) تدلَّى بقي معلقاً في الهواء الفعل

المضارع منه - يدنُّدلُّ - اسم المفعول - ادنُّدلُّ -

أَدَلَّى دَلَّى

هبط ، نزل ، انخفض ،

الحصيد المفروش في البيدر لدراسته والكلمة من

أَدْرِكَا دْرِكَا

أصل آرامي .

<p>وهو اسم آرخ باللغة التركية ، كما لها اسم آخر (بيت زبداي) في اللغة الآرامية وتعرف آرخ على المستوى الرسمي بادل وهي مركز منطقة منذ عام ١٩٣٣ ، مركز محافظتها - الولاية - مدينة ماردين - راجع شرح كلمة آرخ - .</p>	<p>ادل EDL</p>
<p>(رَبَّكَ) بمعنى غرز وأريك أغرز العود او الودد أو غيره . .</p>	<p>أربك ARBEK</p>
<p>رخير ، بخس الثمن ، ويقال للسنة المعطاءة الخيرة (أرزانية) بمعنى رخس ورفاهية وهذا التعبير (كردي الصالح) .</p>	<p>أرزان ARZAN</p>
<p>كلية ، الجمع منها أرغيات ، حمل وهي كرة صغيرة من الزجاج يلعب بها الأطفال ، وقد تصنع من الزجاج او الحجر او الاسمنت او الحديد وكلها تفيد أداة لعب للأطفال .</p>	<p>أرغاية ARGHAYE</p>
<p>حمل من الحبوب (طحنة) يؤخذ على الدابة الى المطحنة ويطحن ليصبح دقيقاً ، ويقال للمطحنة الاضافية التي توضع فوق هذا الحمل (چلگيه) أما حمل الدابة الاصل من الحب فيسمى أرغانه .</p>	<p>أرغانه ARVANE</p>

حرارة التربة بالمر ، والمرآة من خشب له نعل حديدي ليقلب التربة ويحرقها .	RFEQA	أْرِفِصَهْ
(نَرَبٌ) جمع نَرَبٍ اي الأغصان النامية الجديدة في شجرة الكرمة أو غيرها . أو طَرَحُ والمثال يقال للشبي المنتصب (كَمَا النَرَبُ) .	RNOUB	أَرْنُوبُ
(اَزْنِي) هذا أو ذاك ، اسم اشارة للمذكر المفرد .	ZZA	أَزَا
يقال للمؤنث منه (اَزِيَا) .		
(اَزَانِي) هذا أو ذاك مؤكدة تفيد التوكيد على الشخص المراد الاشارة إليه .	ZZANÉ	أَزَانِي
(اَزِينَهْ) هذه أو تلك اسم اشارة للمفرد المؤنث .	ZYA	أَزِيَا
(سَبَاغَانٌ) أفهز السطوح ، اطار السطوح وهي تصنع لحماية الجدران من المطر وتمتد الى ما بعد الجدران قليلا .	ZBAR	أَزْبَارُ
بمعنى سيدي وتقال لتفخيم واجلال المخاطب وعادة يقولها الصفار للكبار أو تقال لصاحب المقام .	AZBANI	أَزْبَانِي
(زَابُوق) زقاق ، شارع ضيق الجمع - ازقاقات - وجمع زابوق - زويبيق - .	ZKAK	أَزَقَاق

(بَأَقِكِيَه) أَزْبَتِي أَي قَبِيلَة أَوْ عَشِيرَة أَوْ جَمَاعَة يَنْتَمُونَ

إِلَى عَشِيرَة وَاحِدَة أَوْ إِلَى أَصْل وَاحِد .
وَمِنَ الْجَدِيرِ بِالذِّكْرَانِ شَعْبُ آزَخ (الْأَزْخِينِيُونَ)
مَجْمُوعَة مِنْ هَذِهِ الْقَبَائِلِ وَقَدْ وَرَدَ شَرْحُ كُلِّ مِنْهَا
حَسَبَ مَوْقِعِهَا فِي هَذَا الْكِتَابِ ، كَمَا وَرَدَ ذِكْرُ
بَعْضِ الْعَائِلَاتِ وَالْأَشْخَاصِ الَّذِينَ يَنْتَمُونَ إِلَى كِلِ

مِنْهَا وَهِيَ :

- | | |
|----------------------|-----------------------|
| ١ - كَمَمَكِيَّة | ٢ - حَبِيبَكِيَّة |
| ٣ - عَمْنُوكِيَّة | ٤ - بَشَكِيَّة |
| ٥ - بَرَّصُومَكِيَّة | ٦ - نَوْرُدُونَكِيَّة |
| ٧ - كَجَلَكِيَّة | ٨ - خَزْمُوكِيَّة |
| ٩ - كَسَكِيَّة | ١٠ - مَضْرَكِيَّة |
| ١١ - قَلْسِينَكِيَّة | ١٢ - بَازَارِيَّة |

1 - KEMMUKIYYÉ - ٢ - HABIBKIYYÉ

٢ - ÂAMNOKIYYÉ - ٤ - BACHCHKIYYÉ

٥ - BARÇOMKIYYÉ - ٦ - NORDONKIYYÉ

٧ - KJLEKIYYÉ - ٨ - KHAZMOKIYYÉ

٩ - KSSEKIYYÉ - ١٠ - MÇREKIYYÉ

١١ - KËLSENKIYYÉ - ١٢ - BAZARIYYÉ

بَيْتُ زَبْدَايَ - إِرِدُلُ -

هي بلدة آزخ ويقال لها بَيْتُ زَبْدَايَ باللغة الأرامية وإِرِدُلُ باللغة التركية .

آزخ العريقة في التاريخ والتي يجب أن أكتب عنها الكثير الكثير إلا أن هناك من كتب عنها وعن تاريخها وهي تقع في جنوب نهر دجلة والجنوب الشرقي من جزيرة ابن عمر التركية على بعد ٣٠ كم تقريبا وهي تابعة لولاية ماردين .

والتي ينتسب بكل اعتزاز مؤلف هذا القاموس وكذا والداه وزوجته ولا يعرف بالضبط إلى أي عام يرجع تأسيس هذه البلدة ، وهناك أخبار تقول أن كُومُو وكِجْلُو هما من الأوائِل الذين بنوا هذه البلدة لذلك يرى بيوت أفراد هذه القبيلة حول العين أو بالقرب منها ، والعين هذه كانت مصدر ماء الشرب الوحيد . ثم ضمت قبائل أخرى سوف يأتي ذكرها مشروحة حسب حروفها المَهجائية .

لقد تعرضت للهدم والحرق ثم أعيد بناؤها ، ولشعب آزخ صولات وجولات حربية شاقة مع الأعداء وبعد القبائل المجاورة المعتدية .

.....

يفخر احفادُ الازخينين بأعمال أجدادهم المشرفة
 في الدفاع عن بلدهم وانفسهم ودينهم المسيحي .
 واليهما تنتمي عزرت آرخ شفيعة البلدة وهي التي
 كانت العين الساهرة في أيام الفرمان على شعب آرخ
 والمحافظة عليه من أجل البقاء مساهمة في النضال
 وعدم الاستسلام وسوف يأتي شرح مفصل عن دور
 عزرت آرخ في مكان لاحق (راجع عزرت آرخ) .
 وقد كتب البعض تاريخ آرخ ولا سيما حوادث الحرب
 - الشر - وتعرضها للحرق والسلب والتقتيل والنضال
 والمعارك وتخليص اللاجئين اليها من المذابح وانتقارات
 شعبيها في الغزوات المرتدة .
 وأذكر أسماء بعض من كتب في هذا المجال :

- ١ - المعلم جبرو قبرتوما هندو
- ٢ - الخوري يوسف داهودي وهو احد أفراد
 الشجرة (القبيلة) التي ينتمي اليها مؤلف الكتاب
 وهو أحد بني عماده .
- ٣ - الأستان يوسف القس كبرو جمعة .
- ٤ - القس بهنان موسى هندو وبشكال ملخر وهو
 ابن أخت مؤلف الكتاب .
 وغيرهم من آرخينين واجانب .

<p>(آَزَخِي) هو الشخمر الذي ينتسب إلى آَزَخٍ ومنهم مؤلف هذا الكتاب وأبواه وكذا زوجته . وقد انتشر الأَزَخِينيون في الوقت الحاضر في كافة أنحاء العالم وأكبر نسبة حالياً منهم توجد في الجزيرة السورية ثم في سويسرا وألمانيا والسويد وغيرها . عمل فيه اذى ، تخريب جمعها - ازيانات - .</p>	<p>آَزَخِينِي AZKHINI ازبان ZYAN</p>
<p>مادة كيميائية تُضاف إلى الماء الغالي والزيت الذي يَقَطَّرُ فيه العنب لتصبح زيببا وهي نتيجة حرق بعض النباتات كالجِجَمِ والذرة وغيرها ويسمى الماء هذا (مَيِّ حَدُّ) .</p>	<p>آَزَارِي AZARE</p>
<p>حُزَام ، زَنَار ، يَرِيضُ في وسط الشخمر ، لا يتون من الجلد عادة وإذا كان من الجلد يسمى قَارِيشُ . (يَكْجَارُ) قَاءُ ، لا شيء ، أبداً ، بالمرة ، ولا مرة بالاصل ، أصلاً ، من البداية .</p>	<p>آَزْبَاقُ EZBAK آزبني EZBENI</p>
<p>حُور ، شجر الحور ، جمع الكلمة اسبيندارات . شرح الانسان وهي كلمة عربية من أصل آرامية (اشت) أي الاسفل . مثال (شتورا) اسفل الجبل أَبْدِي ، غير قابل للبلبي أي دائمي</p>	<p>اسپيندار ESPINDAR استُ EST استحَفُ STAHF</p>

عمود يوضع تحت السقف لتثبيته .	STOUNÉ	إِسْتُونَهْ
نوع من الشوك الأصفر .	STOBZRKE	إِسْتُوْبَزْرَكِهْ
فريز ، رفّ من الطين توضع فوقه بعض الاغراض ويقال له	STER	إِسْتِيرَهْ
حاليها السقيفة (زهيدِيَهْ) .		
(أَسْحَ وَلَا زِمَ) كلمة تفيد التوكيد وهي اسم جامد	ASSAH	أَسْحَ
ليس منها فعل تستعمل المتاكيد فقط (أَسْحَ أَسْحَ)		
على مرأى ، أمام ، قدام ، بشهادة ، .	SHÉT	إِسْحَيْتْ
الآن ، هذه اللحظة ، هذه الساعة .	ESSIA	إِسْعَ
قرية بالقرب من آزخ وفيها الوادي المشهور	ESFES	إِسْفِسْ
بويدي أسفس (ويسمى وادي جهنم لشدة انحداره		
وفية صومعة القديس الشهير مار دودو .		
عقيم وتقال للمبقرة أو الغنمة أو غيرها التي لا تلد في	STWWR	إِسْطَوْر
موسم الولادة على الأقل .		
(طَنْكِيَهْ) مشقة ، بؤس ، عناء ، تعب ، ضنك .	SKANJ	إِسْكَنْجْ
وتقال لرجال الكهنوت وتعني هنا - الكهنوتية -	SKEM	إِسْكَيمْ
(الصفة الدينية) وقد يقسم بكهنوت الكاهن فيقال :		
(بِسْكَيمِكْ يَا أَبُونَا) .		
أعمل ، أفعال ، الماضي منها سوا .	ASE	إِسْرِي
أي أعمال وما أعمل وتفيد هنا للمتمني .	ASEQU MASE	إِسْرِي وَمَاسِي

معناها أسأل الله إنما هنا تفيد معنى التمني
 أو قد تُفيد معنى التهديد أيضا . - أسيرل من الك -
 (جرش) نوع من الطعام وهو جرش مطبوخ مع اللحم
 أو السنن وإذا كان بدون لحم ووضع فوقها لبن
 الشورتان (سُميت - سَرِيدَوَه - .
 ثمانية (٨) العدد قبل التسعة وبعد السبعة .
 ثمانية عشر (١٨) وهكذا يلي ٢٨ ، ٣٨ لأنه كما
 ورد في المقدمة أن حرف ل ش - يستحضر عنه بالسين
 في هذه اللهجة .

ASÈHEL
 أسيرل
 من الله

SMEDIYE
 أسميدية

SMENYE
 أسمينيه

SMENTAACH
 أسمنتاش

(أيش) أي شيء ماذا وهي اختصار كلمة أي شيء -
 تكلم بفعل الماضي تفتح الفين والامر منه تكسر الفين
 والمصدر من الفعل - اشتغاليه - أي الكلام ، الحكي .
 تعني هذه الكلمة الأشجار القصيرة ، وهي مجموعة
 من شجر التوت في حارة الكول وهي الحارة التي
 تقع في الجنوب من آرخ و بجانبهم (الشمية وكي)
 - والكاش - - - .

ACH
 آش

CHTAGHAL
 اشتغال

CHTOUL-
 NĀAM
 اشتول
 الانعام

(أچخ) تُفيد المسؤال متى ، أين في أي وقت .
 كيف بأي حال تفيد للسؤال ومنها يُقال : أشطوفل
 أنت أي كيف حالك ؟

ACHJAKH
 أچخ

ACHTOF
 أشطوف

١ - راجع شورتان وسريدوى ٢ - راجع شميطوكه وكاشه

شديد ، عاصي ، محكم تفيد الربط عقدة لو ما يفلق

ECHKÉ إشكِه

كما تُفيد لمن يعاني من إسهال شديد فيقال :

(صار إشكِه) .

(برشَقِف) مغارة ، كهف جمعها اشكفتات بيوت

ECHKAFTE إشكفته

أو مغارات محفورة في الصخور اسم مكان .

وحول آ زخ عدد كبير من هذه الاشكفتات والكلمة

مأخوذة من اللغة الأرامية وأهمها :

١ - اشكفتة المطرسي .

٢ - اشكفتة البنات .

٣ - اشكفتة العبي

٤ - اشكفتة النمشريات .

(اشكفايه) فطير ، وتفيد للمخبز الذي يخبز بدون

ECHKVA اشكفا

خميرة وبسرعة والكلمة من اللغة الأرامية .

اشكفايات على الدوق - الساج - .

رجمة من الأحجار ، أكمة من الا دببار (كومة أحجار) .

ECHKERRÉ إشكيرة

(زلوط) عاري من الثياب ، أو مغلر ، لا يملك شرو

ACHMAT أشمط

نقير ، أو عاري من الأثاث بالنسبة للمنزل ، وشمط

الذاججة أي نزع ريشها عد جلدها بعد الذبح بواسطة

الماء الغالي) .

١ - راجع شمط

(مَوْطَعٌ) مكان ، موضع ، محل ، موقع .	AÇAR	أَصَارُ
إذا قيلت للإستفهام تعني ماذا حدث ، ماذا صار	AÇÇAR	أَصَارُ ؟
(أَشْكُهُ) شديد ، عاصي ، محكم ، وهي مشتقة من الأرامية لا يشتق منها فعال . وتفيد لمن سد ثغرة أو يربط ربطاً محكماً شديداً .	EÇPEL	أَصْبِلُ
(تَسْفَيْتَعَشُّ) تسعة عشر (١٩) .	EÇAETAACH	أَصْفَيْتَعَشُّ
يكسر الرقبة وتقال لمن يتعمشو يكاد يقع وتفيد الدعاء على . وهي من اللفظة الكردية . والقول منها : (أَصْطَبِشْكَو. كَرْدَنَا بِخَلْعِي) وترجمتها تكسر رقبتك ويدق عنقك .	EÇTEBECHK	أَصْطَبِشْكَ
اثنا عشر (١٢) .	ÇNAACH	أَصْنَعَشُّ
صَوْمُ نِينَوَى ثلاثة أيام متتالية. انقطاع عن أي طعام أو شراب . - صَوْمُ أَصْمَيْيَكِيكِي -	ÇMAYMIKE	أَصْمَيْيَكِيكِي
موقع بين آرخ وجزيرة ابن عمر وهو مكان سهل فسيح وقعت فيها معركة دُحر الأعداء فيها بالرغم من عددهم الكبير .	ÇÇIRA	أَصِّرَا
(أَدْنَدَلُ) (أَدَلِي) تدلى بقي معلقا في الهواء	ÛTAWTAN	أَطْوُوطَحُ
ذاق ، مذاق ، طاب له ذلك الطعم أو أعجبه التصرف أو العمل اسم المفعول منها - أَمْطَعَشُّ -	ÛTAAMACH	أَطْعَشُّ
بمعنى أصيب فوقع هامدا وهذا فعل لازم اما	ÛTAVAZ	أَطْفَزُ

١- الفعل المتعدي منه (طَاقَزَ) و طَاقَزُوْا أي تغلب
عليه بخيرية قاضية وقد تقال للوجع والألم الذي يَكُنُّ
اسم المفعول منه (اَمَاقَزَ) .

(كِخْ) وتفيد في حال استعمالها بصيغة الاستفسار
فيما إذا كان الطفل يَرغِبُ في التبرز أي التَّفْوِطُ
كما يستعمل اسماً لبراز الطفل .

(كِخْ) وتقال لنعيت الأشياء بالتلوث وإذا قبلت

للنهي تعني لا تلمس فالفرش أو المكان وسخ .

قِيْح ، صديد ، سائل أصفر يخرجُ من الجروح

المقيحة بعد التهاب وهناك مثل يقال :

(جِرا عِدَابٌ) ويقال للشجر الذي يتحمل

الأوجاع والآلام والمعائب .

تفيد للتعجب أو الاستفراب أو للاستكثار .

لفظ يفيد لعمل الفرغرة في الفم أو لغسل الحلق .

(كِغْغُ) تفيد لمداعبة الأطفال الرضع .

وقد تلفظ ايضاً (انكغغ) .

EĀ

اع

EĀ

اع

EĀDĀB

اعداب

OĀĀO

اعدو

EGH

اغ

EGH

اغ

(فَتَقَ) فك الاحتياطة السابقة وقد تستعمل هذه	AFTEK	أَفْتَقْ
الكلمة المشتق فيقال : أَفْتَقُ (أ) ، ... أَفْتَقُ إغْت ...		
(كطامط) كارثة والكلمة مصدر ليس منها فعل وقد تستعمل	AFATIYE	أَفَاتِيَهْ
للقضاء على المال انما مترادفتها - كطامط - فتستعمل		
للأحياء فقط وَأَفَاتِيَهْ هذه تفيد الكارثة السيل أو النار		
التي تلتمهم كل شيء وقد تُقال للدعاء على .		
وعاء ، صحن . جمعهُ - أَفْرَانَاتْ - ولها مثال يقال :	FRAGH	أَفْرَاغْ
(تعا حطاً في فراغ) أي ضعها في قالب ما .		
وهي بلغة الأطفال طعام ، أكل ، طبخ ،	EFFOU	أَفْوْ
(كسوله) مستنقع أو سهل منخفض تترنخ فيه التربة	AFZENKE	أَفْزَنْكَهْ
من كثرة المياه عليها . جمعها - أَفْزَنْكَاتْ -		
جمعها أَفْزَالَنْكَاتْ وهي تخرب مثلاً المحرقة السائلة	AFZALENKE	أَفْزَالَنْكَهْ
التي لم يبق فيها مواد غذائية - مرقدة العرقدة -		
كما تفيد لنفس معنى الكلمة السابقة .		
(قوت) سد رفق تناول يسيرا من الطعام -	EKTAT	أَقْتَاتْ
- قوت لا تموت -		

أَعْسَى وهي تغيد المقسم بالنظر حيث أن مادة الكسر
تتلف العين لذلك جاءت كلمة أَلَسَّرَ .

AKLAS

أَلَسَّرَ

جَارَاعَةً مَحْشُوءَةً بِالْقَطْنِ أَوْ غَيْرِهِ (دُوشِكَةٌ) .

EKSIYE

إِكْسِيَّةٌ

أَحْسَنَ اسْمَ تَفْضِيلٍ وَالْكَلِمَةُ جَاءَتْ مِنْ كُؤْمَرٍ أَيْ حَسَنٍ

AKWAS

أَكْوَسٌ

أَوْ جَمِيلٍ أَوْ مِنَ الْكِيَاَسَةِ .

هكذا مثل هذا .

EGYA

إِكْيَا

(بَكَّجَارُ) بِالْمَعْرَةِ وَلَا مَعْرَةَ ، قَطٌّ ، أَيْدَاءٌ .

EGJARIK

إِكْجَارِيكٌ

أَجُولٌ فِي التَّفَكِيرِ ، - إِيكِلٌ - هُوَ يُفَكِّرُ .

AGILAGIL

أَكِيلٌ أَكِيلٌ

هذه ال ليست ال التعريف

AL

ال

السروال الداخلي ، كَسُونٌ ، كِلُوتٌ .

ELBES

إِلْبِسٌ

بمعنى لا يستطيع القيام لوحده الا بصعوبة جداً

ALLA
WANBOU

اللَّهُ وَحْدَهُ

وهي إحدى أخوات (سِبْكَةٌ صَارَةٌ) = (إِي)

ALDIZANE

أَلْدِيْزَانِيَّةٌ

تصالح مصالحة ، تسامح ، ويقال (إَجَا اللَّيْكَ)

ELLEK

إِلْيَكُ

للمفرد (إَجْوَالِيْكَ) للجمع .

١ - راجع شرح سِبْكَةٌ صَارَةٌ

مُنْتَفِخٌ ويقال للمعيون الجاحظة .	EMBAKBAK	اَمْبَقُّ
(مُشْرَشِحٌ) قليل الذوق ، صفة لذي الأخلاق السيئة	EMBADAL	اَمْبَدَل
كما يُقال للشخمر التمس .		
(بَجَجٌ) نفس ، فخر ، ذهبت نفخته ، تحجج .	EMPAJ	اَمْبَج
استوى ، نضح جداً ، ويضرب مثالا للفتاة البكر التي	EMPALAKH	اَمْبَلَخ
تأخرت في الزواج فيقال (اِنْبَلَخَتْ) .		
صفة للشخمر التعب الذي أعياه التعب أو الضرب .	EMPALLAKH	اَمْبَلَلَخ
(اَمْطَاقِعٌ) ملوء جداً ، ملآن حتى النهاية	EMPAJUAN	اَمْبَجَان
وبشكل غير شهوي ، ويقال للدعنام وتلفظ بشي * من الاشتمزاز		
صفة للمغلوب على أمره ، مقدور عليه .	EMJALPAÇ	اَمْبَلِطَاص
صفة للخليط أو مهروس غير مُبْزِ العناصر ماضي الكلمة	EMJAPLAÇ	اَمْبَلِطَاص
(جِبَلَصٌ)		
مَهْرُوسٌ ، مَدْعُوسٌ ، (مَعْفَسٌ) والفعال منه (يَرْجِقُ)	EMPARJAK	اَمْبَرَجَق
أي دَعَسَ وَهَرَسَ .		
صفة للشبيء الممزق ، الثوب أو الحذاء ، الفعل	EMJARJAK	اَمْبَجَرَجَق
الماضي منه (جَرَجِقُ) المضارع (اِجْرَجِقُ) .		
(قَلْبٌ) سُحْنَةٌ ، شكل الوجه ، طلعة غير بهيمة ، والمثال	EMROUS	اَمْرُوس
يقال : (اَمْرُوسُوبِنْخَلٌ رَمَادَةٌ) أي أن وجهه عَبُوسٌ		
مرعي مهمل وان كان للخرز وسعره تعني رخيتر جداً .	EMHALLAK	اَمْحَلَق

لِزَجْ مَخَاطِي .	MZABLAK	إِمَزْبَلَكْ
(اَيْتَچَن) ملآن حتى النهاية بالنسبة للوعاء .	M̂TAFĀĀA	اِمْتَافَاعْ
مَرَبِي ، مَفَمَسَى عَلَيْهِ ، مُلَقَى شِبْه مَيْتِ الْكَلِمَةِ اسْمُ	EMTAVVAZ	اِمْتَافَزْ
مَفْعُولٍ وَالْفِعْلُ مِنْهَا (دَافَز - اِيْطَافَز) .		
أَيُّ يَشْبَهُ الْعَقْرُوقُ وَالْعَقْرُوقُ هُنَا الضَّفْدَعُ ، جَاءَ حَالًا -	EMĀĀKRAK	اِمْعَاقَرُكْ
دَهْلِيْزِ عَمِيقٍ فِي الْاَرْضِ جَمْعُهَا اِمْنِيْشَاتُ .	M̂GHIÇH	اِمَغِيْشْ
اِبْرِيْقُ الْفَسْنِيْلُ ، كَوْرُ الْمَاءِ ، لَهُ بَلْبُولٌ وَيَكُوْنُ عَادَةً	EMSINE	اِمْسِيْنِهْ
مِنَ النَّحَاسِ اَوْ التَّنَكِّ وَاِنْ كَانَ مِنَ الْفَخَّارِ تُسَمَّى - شَرْبِيَّةٌ -		
شَرْبَةٌ ، اَوْلَجُوْجٌ ، طِحَاحٌ شَدِيْدٌ .	EMCHALHAM	اِمْشَلْهَمْ
سَيِّءُ الْحَالِ ، فَقِيْرٌ ، تَعْبِيْرٌ ، وَالْفِعْلُ مِنْهَا (شَبْرَزْ)	EMCHAPRAZ	اِمْشَبْرَزْ
وَالْمُضَارِعُ (اِيْشَبْرَزْ) .		
مَبْعَثَرٌ ، قَدْرٌ ، مَجْعَلُكَ .	EMVARJAK	اِمْفَرَجِقْ
فَوْضُوِيٌّ ، غَيْرُ مَنْظَمٍ ، عَشْوَايِيٌّ ، الْعَاظِيٌّ مِنْهَا (EMKARPAL	اِمْقَرِبَالْ
قَرِبَالٌ) وَهِيَ مِنْ اَصْلِ اَرَامِيٍّ (قَرِبُولُو) .		
لَا يَسُرُّ مَلَابِسَ رَثَّةً وَسَمِيْكَةً ، وَفَرَاشَهُ رَثًّا ، الْمَصْدَرُ	EMKAPPAL	اِمْقَابَالْ
كَلِمَةٌ (قَبَالٌ) وَهِيَ كَرْدِيَّةُ الْمَنْشَأِ ، الْقَابَالُ هُوَ الْخَلْقُ .		
قَلْقِيٌّ ، غَيْرُ ثَابِتٍ ، اَوْ قَلْقُ الْبَالِ ، اسْمُ الْمَكَانِ لِلْكَلِمَةِ	EMKAKAZ	اِمْقَوَقَزْ
(قَلْقَزَةٌ) وَلَيْسَ لَهَا فِعْلٌ بَلْ هِيَ صِفَةٌ .		

صفة ورد شرحها في كلمة (اِتَّقَزْنَاكَ) ارجع اليها .	EMGAZNAK	اِمَقَزْنَاكَ
(اِمَكَّوْمٌ) أي جمع بشكل كومة ، الفعل الماضي	EMKACHCHA	اِمَكَّشَا
منها (كَشَّى) مضارعها (اِيكَشَّى) .		
مرتب نفسه واموره .	EMKAWLAK	اِمَكَّوْلَكَ
قفصة مصنوعة من اغصان الشجر الخضراء بشكل محدود	EMKABBÉ	اِمَكَّبَه
(قبة) توضع تحتها الاطعمة في الصيف عظامها .		
مدور ، بشكل كروي .	EMGANDAR	اِمَكَّنْدَر
وسخ ، وقد تأتي بمعنى فقير الحال ، كما تفيد	EMGAÁVAJ	اِمَكَّعَج
معنى الطعام الخليط الذي ينفرد منه الذوق .		
حدذر ، يتحدزر ، متحفظ بتصرفه .	EMNASSAA	اِمَنْسَع
(اِمَجَّلَكَ) قدر ، او فقير الحال او ذبلان .	EMGAÁGAÇ	اِمَكَّعَكْر
متسول ، شحان ، الفعل الماضي (كَدَّى)	EMGADDI	اِمَكَّدِي
والمضارع (اِيكَّدِي) .		
(زلوط) عريان ، مقلس ، لا مال عنده ولا شيء ،	AMLIT	اِمَلِيْط
وليس عليه لباس . (چپچپلاخ) .		
نضج ، ويقال للطعام الذي ينضج كثيرا او	EMMAHA	اِمَمَّهَا
الفاكهة المستوية الناضجة .		
عبوس ، مقطب ، صارم الملامح ، غاضب .	EMHARTAM	اِمَهْرَطَام
صفة للشخص السيء الهندام ، الفوضوي في لباسه	EMHALWACH	اِمَهْلَوْش
وعطه .		

وتقال لعلكة النحل او رئيسة الخلية ، او رأس النية .	ENIYE	إِيَّه
إِنْسِي (عينا اسم مكان ، ظرف مكان للتقريب والتبعيد يقال (إنكأ) وللابعد (إنكوتما) و(إنكوهني) . (إنسا) نفس معنى الكلمة السابقة اعلاه .	ENNA	إِنَّا
إِنْت ، إِيَاك ، وللمؤنث (إنتكي) .	ENNANE	إِنْسِي
انفتح ، اتسع ، وتقال للمعيون .	ENTEK	إِنْتِك
انخفض ، فتر ، نزل ، هبط ، تحجّم .	ENBALAK	إِنْبَلَقْ
تستعمل للموت ، بُسَّح الصوت او انخف ، انعدم	ENPAJ	إِنْبَجْ
اسم الفاعل بِسَّوْحُ والمفعول مَبْحُوْحٌ .	ENBAH	إِنْبَحْ
امتأ ، وزان ، تعباً ، تجاوز حجمه الاعتباري امتلاء .	ENPAK	إِنْبَقْ
توسَّخ ، تلوَّث ، وقع في الوحل .	ENTAKAN	إِنْتَقَن
(تَقْبِه) غادر في الطين ، واسم المكان تَقْبِه ، وله مثال يقال : انْتَقَنَ إِلَى الْقِرْكِهِ أَي غَدَرَ فِي الْوَحْلِ أو المال حتى الرقبة ويقابل المثل العربي القائل : (وانفمس حتى أذنيه) .	ENTAKAN	إِنْتَقَن
أغاث ، ساعد ، دفعته الجمية والنخوة المساعدة .	ENTAKHA	إِنْتَخَا
(إيجا اللِيك) تصالح ، رضى ، والمضارع منها (يَنْجَازُ) يُقَابِلُهَا (يَسْتَفِيءُ) .	ENJAZ	إِنْجَازُ

بالكاد ، يُقال : اُنْجَحُ يَكْفِي أَي بِالكَادِ يَكْفِي .	ANJAKH	اُنْجَحُ
نضب ، غبر ، وتستخدمال الماء أو العيون والابار	ANJAK	اِنْجَكَ
كما يقال المنفر (اِنْجَافُ نَفْسُهُ) أَي صعب تنفسه .		
تلاشى ، ارتخى على اُثر ثَوْمٍ عميق بعد ابياء أو شرب	ENDARAKH	اِنْدَرَخَ
دواء ما .		
انحسد ، عسود ، وهي من اللغظة الآرامية .	ENDAKHAS	اِنْدَاخَسَ
(اِنْكَبَ) سَأَلَ ، اِنْسَكَبَ ، سَقَطَ مِنَ الْجَعَاءِ ، وهي من	ENBAFAK	اِنْدَفَقَ
اللغظة الآرامية .		
(يَنْرَوِطُ) تحرك ، يثقل ، والرُّوْطُ هو النحن اللين .	ENRAWAT	اِنْرَوِطَ
هبط الدار ، انهدم . وقع البناء ، اسم المفعول منه	ENÇATAM	اِنْصَاتَمَ
(مَصْدُومٌ) والمثال يقال : (بَيْتُكَ كَأَصْدَمَ) كما		
يقال : (يَصْدُمُ بَيْتَكَ) .		
أصيب برصاصة أو غيرها أو عين غيبثة أصابته والمكمة	ENÇAB	اِنْصَابُ
علاقة بالحسن .		
زراع المذراة والطحيب أو المر أو الرفة . يكون	ENÇAB	اِنْصَابُ
عادة من الخشب .		
انغلق ، انردم .	ENTAM	اِنْطَمَ
ضعف ، هزل نتيجة جوع أو مرض أو عشق .	ENÇAWA	اِنْصَوَى
أى فقد أخلاقه الحسنة ، انفسد .	ENÂBAM	اِنْعَدَمَ

أي تلوّث واصبح غير صالح للاستعمال .	ENÂADAM	إِنْعَادَمٌ
(إِنْعَزَرٌ) زعل ، غضب ، تأثر .	ENGHABAN	إِنْعَبَانٌ
حافر الحصان أو الفرس الجديد .	ENÂEL	إِنْعِيَالٌ
فساد . - تعلم - تذوق الشيء ، أراد المزيد .	ENFASAD	إِنْفَسَادٌ
(انْفَلَسٌ) طلع العظم ، ذن العظام من مكانه الطبيعي في المفصل وتقال عادة الاطراف .	ENFALAS	إِنْفَلَسٌ
(إِنْكِرَزٌ) ذهب ، انقطع والامر منها يتسكين آخر الفعل وكسر ما قبل آخره (أَقْشِبُ) .	ENKACHAT	إِنْقَشَطٌ
(قَشَطٌ) تفيد في الماضي ازالة الشعر عن الجلد قَشَطٌ - كمشف الجلد .	ENKACHAT	إِنْقَشَطٌ
(انْقَلِعٌ) (انْكِرَزٌ) (انْفَشِبُ) اي اغرب عن وجهي .	ENKÊCHET	إِنْقَشِبُ
مات من البرد ، أو كاد واسم المفعول منه (مَقْفُولٌ)	ENKAFAL	إِنْقَفَالٌ
(انْهَبَطٌ) وهنا تفيد البزع أو الخوف والانقاع عن الطعام حتى الهزال والموت أديانا .	ENKATAA	إِنْقَطَاعٌ
تحمص البزر ، أو السمسسم وغيرها ، والشخص تفيد أنه قد اسود من حرارة الشمس نتيجة التعب والذئبة .	ENKALA	إِنْقَلَسٌ
(انْفَشَبُ) أي اغرب عن الوجه وتقال المشخص الفهر مرغوب فيه ، وتقال في صيغة الامر للطرود .	ENKELÊA	إِنْقَلَعَ
هزّل نتيجة التعب أو الفقر .	ENKAMA	إِنْقَمَسٌ

تعرّض النار وتأثر بالحرارة ، العاصي (قَمَن)	ENKAMA	انْقَمَى
(يَنْقَمِي) بالمضارع (تَمَّ) بالأمر وتفيد التمديد .		
كتسخين ضعات ، ووضعها على العيين أو مكان التسخين .		
زعل ، تألم نتيجة الزعل .	ENKAHAR	انْقَهَرَ
هناك اسم مكان تفيد اللبث قليلا .	ENKA	انْكَأ
(انْدَفَقَ) انسكب ، سال ، .	ENKAB	انْكَبَ
(اتَّقَوَّفَاكُ) انحنى ، تقوسر وقد جاءت من الركبة .	ENKAB	انْكَبَ
تشر ، وقع فجأة ، سقط منه شراً .	ENKAFAKH	انْكَفَخَ
(انْكُوَهْرِي) اسم مكان يفيد اللبث .	ENKOHHA	انْكُوَهَا
ويقال للعامام او اللحم الذي لم ينضج به د رقد أو مال .	ENGAJAH	انْكَجَحَ
ان ينضج .		
بمعنى انقلع ، انارد وقد ورد شرحها في لغة	ENGARAZ	انْكَرَزَ
انْقَطَأَ .		
(مَعْرُوقٌ) ويقال للمهذب عندما يذبل ويدير فيه	ENMARAK	انْمَرَقَ
جموؤة وكذا بقية الفواكه اسم المفعول مَعْرُوقٌ .		
شحب لونه ، هزل عن مرش أو بهوع أو ارهاق .		
(انْعَبَنَ) زعل بطنان .	ENMARAQ ENNAHAR	انْمَرَصَ انْنَعَرَ
(انْقَطَاحٌ) فزع ، جزع ضد رجا (هَبَّاهُ) اسم المنهول	ENHABAT	انْهَبَّطَ
منه يوط والمثال منه : سألوا حبيبتك .		

تفيد للمفاجأة والاستفهام كقولهم أه جيتت؟ كما للتحسر، وتفيد للمتفجب وقد تكرر فيقال أه أه .	AH	أه
(هَبَش) إذا قلت بصيغة السوء، تعني آخذ عشوائياً ؟ ويزجر .	AHBECH	أهْبَشْ
صوف الغنم، النعاج والخراف أما صوف المعاز فيسمى كَشْر .	EHRIYÉ	إِهْرِيَهْ
أحشاء الانسان والحيوان، وتشمل المعدة والامعاء والكبد المثال منها . ١ - اهناقاتي اثيرطو . ومعناها أحشائي تلتهب . ٢ - اهناقاتي نشفو تفيد للتحسر او المعاناة من ألم او ضيق .	EHNAVAT	إَهْنَاقَاتْ
شلة، فئدة، جماعة .	AHH	أهه
اشارة تعجب، اللفظ للمفاجأة او الهتاف .	OBÉ	أوبِي
تعجب واستغراب كما تفيد لاستكشاف شيء اولتضخيم الامر .	OÛ	أُوْحْ
طائر طويل الرقبة (مالك الحزين) .	OÛNO	أُوْحُو
نظرة شزر، نظر من طرف عينيه، او غمزة .	ORGHAL	أورْغَالْ
الشعيرة في البندقية او المسدس حيث تنغمر عين ويثبت الاتجاه على هذه الشعيرة بعين واحدة .	AWERRÉ	أورَهْ
	AWERRÉ	أورَهْ

كلمة استغراب ، لفظ تعجب واستنكار كما تفيد للتعجب مع الاستفهام .	OAAO	أَوْعُو
تفيد الاستطباب والمذة من شرب او طعام او نوم هنيئ .	OWF	أَوْوَفْ
تفيد التوجع او الشكوى من التوجع ولها مثال ، يقال : (أَيِّ رَاسِي مِنْ تَحْتِ سِينِي) معناه جلب لنفسه المتاع بكلامه . يقابله المثال العربي : لِسَانُكَ حِصَانُكَ إِنْ صَنَنْتَهُ صَانَتُكَ .	AYY	أَيِّ
تفيد للاستفسار والسؤال .	IY	أَيِّ
تطرح بصيغة الاستفهام للاستزادة في الكلام .	EYLO	إَي لُو
(رِبْرِبْ) اي يرفس ويقال (يِرْبِرْبْ) سقافو اي يرفس بساقه عند المنازعة ، وللحيدوان أو الدجاج عند الذبح . وهو قضيب الذكر والعضو - التناسلي - العنسي - عند الذكر . وله عدة تعابير في هذه اللهجة :	ERAPREP	إَيْرِبْرِبْ
١ - أَيْرُ لِلْكَبَارِ .	AYR	أَيْرُ
٢ - زِبُّ لِلصَّفَارِ وَالْمَرَاهِقِينَ .		
٣ - بَدْرَةٌ - بَدْرِكَةٌ لِلأَطْفَالِ .		
كما يُكْنَى عَنْهُ بِدُونِ ذِكْرِ لِفْظِهِ فيقال حَسْرِي - حَسْرِيُو .		
إِيكَنْتُو - خَاوُوقُو - طَرِكْتُو .		
ماذا وتفيد للسؤال أي شيء .	AYCH	أَيْشُ

مرض معدى ، وباء ، وكان يذلق على الطاعون والسوليرا
يصيب الانسان والحيوان وهو خطر .

إيثر الجبج : طاعون الدجاج إيثر الخنم : اي اعونه
بلتذ ، يجد لذة ، يرى خير .

(كثر) بذر ، وتفيد لبذار الزرع .
يرى ، يبظر .

(ظيطك) يفرح يقفز من الفرحة ، يند فرحا الماضي
منها (ظيطك) والمصدر (ظيطكات) في حالة الجمع
وظيطكوه في المفرد اسم المفعول امظيطك .

(ظرط) اي اخرج الهواء من شرجه سموعا الماضي
منها (ظرط) اسم الفاعل ، (ظراط) ويقال للمتكبر
المتعجرف : (ظرطتو موثروخ في باث) كما يقال
للفقير المتكبر : (اكله نخاله) وطرطه مفرق .

كلمة تفيد للاشمزاز والتقزز .

يهرول ، الجري السريع على ظهر الخيل ، فعل
الماضي منها (قيلع) .

فلان ، شخرا ،

فلان ، اوشي ، مجهول ، اوبا انت وقد تفيد للاستفسار ،
فيقال لها = باللهجة المصرية (باسمك ايه) .

(ايكنات) اشياء مجهولة ، وانا كانت منسوبة لشخر
مثلا ايكناتو اي اغراضه وادواته .

يفكر ، يجول في تفكيره
((ايزرقل)) يرمي يقذف ماضيا حلق اسم المفعول المحلق .
س .

ÉMECH إيشر

ÎTECH إيطرشر

ÎTECH إيطرش

ÎTEÇ إيطرص

IZÉTEK إيظبتك

IZARRET إيظرط

IAEK إيعلق

IKELÂ إيقلع

IKA إيكا

IKANÉ إيكنه

IKANÉ إيكنه

IGIL IGIL إيگيل إيگيل

İHALLEK إيحلق

عَلْفٌ يُوضَعُ لِلْحَيَوَانَاتِ ، أَوْ وَقْتُ وَضْعِ الْعَلْفِ لِلْحَيَوَانَاتِ .
 يَعْرِزُ عَلَيْهِ ، (اِيهَلُو) يَعْرِزُ عَلَيْهِ وَيُقَالُ :
 مِهْلِي فَيُو أَي يَعْرِزُ عَلَيَّ ، أَخَافُ عَلَيْهِ وَفِي « مِهْجِ »
 الْأَحْوَالِ تَفِيدُ الْكَلِمَةَ لَا أَرِيدُ الْأَفْرَاطَ بِالشَّيْءِ ، أَوِ الشَّخْصِ
 يَتَمَنَّى ، يَشْتَهِي ، يُوَدُّ ، يَرْفَعُ مَتَمْنِيًّا .

EYM

اِيَهْمُ

IHĒLLI

اِيَهْلِي

İLAVI

اِيَهْلَافِي

İLĒĖ

اِيَهْلِقُ

İLĒĖ

اِيَهْلِقُ

İLĒĖ

اِيَهْلِقُ

İLĒĖ

اِيَهْلِقُ

يَتَحَرَّكُ وَتُقَالُ لِلْبَيْضِ أَوِ الْبَيْضَةِ الَّتِي فِيهَا فَرَاغٌ فَعِنْدَ
 تَحْرِيكِهَا تَعْدُرُ صَوْتًا .
 تُقَالُ لِرَأْسِ الْإِنْسَانِ الَّذِي يَتَحَرَّكُ نَتِيجَةَ مَرَضٍ أَوْ إصَابَةٍ .
 تَعْنِي هُنَا لِعَيْقِ الْكَلْبِ أَوْ الْقَطِّ لِلْحَلِيبِ أَوْ غَيْرِهِ .
 مَاضِيهَا لَقُ .
 يَخْضُ يَحْرُكُ وَتُقَالُ الْكَلِمَةُ ((اِيَهْلِقُ)) أَيْضًا .

B

-

ب

- ب -
- B -
حرف الباء
LA LETTRE (B)

بابِكُو	BABEKO	يا من يُشبه والده ، ويقال المولد الذي يشابه أبيه في الشكل أو الطباع .
بَابُوج	BABOUJ	حذاء مرفوع من الخلف تلبسه النساء فقط يجمعها بوابيج .
بَابِي	BABI	معناها الحرفي والدي لكن هي تقال على سبيل التتمكّم .
بَاجُوق	BAJOUK	(بَاعُوق) ويضرب مثلا للفم الكبير (فَتَحَ بَاجُوق) .
بَاجِيَان	BAJIK	رز بريّ ضعيف يقال أنه كان يصنع منه الخبز أيام الشتاء والمجاعة ، يشبه الشعير الهزيل لكن لونه أبيض مائل الى الصفار .
بَارِسْتَا	BARESTA	جعدة : نبات مُرّ المذاق له راحة كريهة عندما يُنلى ، يُشرب بعد غلبه كعلاج لعنز العاريا .
بَارَبَار	BARBAR	صوت الصراخ أو البكاء باستنجااد ، كما يقال اصراخ البقر او الغنم .
بَازِه	BAZH	اسم طير جارح (العقاب) وهي كلمة آرامية الاصل (بَاز)
بَازِرْگان	BAZRGAN	(كَرَوَان) قافلة تجارية تحمل البضائع على الخيل والدواب وهي من أصل فارسي .
بَازَارِي	BAZARI	هنا بمعنى مدني متحضر .
بَازَارِي	BAZARI	مدني نسبة الى (البَازِينَة) وهي جزيرة ابن عمر الواقعة على نهر دجلة شمال عين ديوار .
بَازَارِيَه	BAZARIYÉ	إحدى القبائل التي سكنت آرزخ وأفرادها نزحوا من جزيرة ابن عمر ومنهم أيضا من نجوا من المذابح فيها ولجأ الى آرزخ فسموا بَازَارِيَه ومفرد ها بَازَارِي .

قبيلة من قبائل آريخ نزرح افرادها من جزيرة ابن عمر اذكر بعض عائلاتها :	BAZARIYÉ	بَازَارِيَّة
بيت ملكون هندو - بيت نيسان پيرى بيت المنكار :	BASTIK	بَاسْتِيْق
عصير العنب المنفلي المحلى بالسكر يوضع على قماش رقيق ليصبح ضفاح رقيقة .	BACHLGH	بَاشْلِيْغ
غطاء من الحلبي يوضع فوق جبين المرأة وهو قماش حريري منقوش بالخيط المذهبة .	BACH	بَاشِر
(تَطِيْح) لا بأس ، جيد تقريبا .	BACHKA	بَاشْكَا
شكل آخر ، صنف عماني وهي كلمة تركية الأصل .	BACHIRKÉ	بَاشِيْرِكِه
طير الخفاف ، نوع من طيور السونو .	BACHMAR	بَاصْمَار
خيط مبروم من خيطين ابيض واحمر وهو يصنع في عيد البشارة ويصلى عليه ويوضع كبركة على السنانك وفي أعناق الأطفال وأذان الحيوان المتبرك والتزايد . وهي من أصل آرامي .	BATIYAT	بَاطِيَّات
الخصيتين عند الرجال (بيضات) ولا تقال الا للرجال والانسان اما الحيوان فيقال خِصْوَةٌ وخصي .	BAŽ	بَاط
(باطت) باخر يبيض أي باضت الدجاجة كما يضرب مثلا للمذي يخسر مبلغا وهي من اسم البيضة (بِيْظَةٌ) .	BAAOUZ	بَاعُوْز
(باگرد) هواة يحمل سباع من الثلج ، عاصفة ثلجية وعادة تكون شديدة البرودة .	BAAOUK	بَاعُوْكَ
(باجوق) شدقين او فتح فمه (ففر فاهه) المصراع او البكاء .	BAGH	بَاغ
باغي ، ظالم ، متسلط .		

المنيوم معدن خفيف الوزن تصنع منه أواني المطبخ وغيرها .	BAFON	بَافُون
(قبيلة) فخذ من العشيرة ، أو بطن من بطون القبيلة قسم من العشيرة .	BAVEKE	بَافِكِه
تفيد للمتعجب بمعنى ما هذا وإذا جاءت بعد رأي تفيد للتوكيد مثال : رأي بَافُو !!	BAVO	بَافُو
فُول أخضر أصابع الفول . وهي من أصل ارامي .	BAKELLÉ	بَافِلِه
ذنب الماعز المرفوع . وتستخدم للمرأة الوقحة التي لا تعطي للحشمة مكانها فيقال : (جُورَه - بَافِلَتَا مرفوعة) .	BAKELLÉ	بَافِلِه
خمس من الحصى - بحصات صغيرة - يلعب فيها الأطفال مفردها باقوشه وهي من أصل ارامي .	BAKOCHE	بَاقُوش
(باعوز - باهوز) الكلمات الثلاثة تفيد معنى واحد وهي الشديد البرودة - الصرصر -	BAGR	بَافِر
نخدر الخشب ، الخشب المنخور او حشرة تنخر الاخشاب العتيقة .	BALTI	بَافِط
شجرة الهندورة - طمام - هندورة .	BANJAN	بَانْجَان
باندجان أسود بجميع انواعه .	BANDEV	بَانْدَف
طقس شديد البرودة تشوبه الأمطار مع السماء والثلوج .	BANEKE	بَانِكِه
(قِرَه) نوع من النبات يشبه الرشاد طعمه عيال الى الحلاوة بينما الرشاد حاد المذاق .	BAWARIYE	بَاوَرِيَه
أمان ، اعتماد ، ويقال للشخص الذي لا يؤمن جانبه : (ما عَلِيُو بَاوَرِيَه) .		

هو اسم الدلال للابن الاكبر الذي يُسميه الاب باسم
والده وقد جرت العادة ان يسمى اول ولد ذكر باسم
والد الوالد .

BABBA

ببَا

(بَبَّأ) وهو اسم الابن للدلال الذي سمي باسم
جده وتقال كلمة ببَا الاب (بابا) ومن الجدير
 بالذكر هنا ان أخ مؤلف هذا الكتاب يعترف باسم بَبِّي
واسمه الحقيقي صليباً باسم الجد .

BABBÉ

ببِي

اسم نوع ممن العنب ابيض اللون مائل الى الخضار
لذيذ الطعم .

BAHBO

بَحْدُو

اسم صفة للصوت المنخفض على اثر نبحة صدرية او
بدر او غيره .

BAHÛH

بَحْوَه

ثَقَبٌ صغير ، نفق ، خرم .

BAKHACH

بَخَش

والفعل الماضي منه بَخَشَ والمضارع يَبْخَشُ .
والحاضر أَبْخَشُ واسم المفعول منه مَبْخُوشٌ او
امْبَخَشُ .

ثقب أصفر من البخش .

BKCHOKÉ

بَخْشُوكِه

هو بذاته ، هو نفسه ، ذاته .

BKHWA

بَخْوَا

(زَبُّ) وهي بلغة الأطفال قضيب الدافل العضو
الجنسي للطفل الذكر .

BEDDE

بِدَّة

سَرَبٌ ، جماعة من الطيور ، جمعها بَرُورٌ .

BER

بِر

(بَرَّا بَرَّا) كلمة تُحَدِّثُ بها الدابة العجلة على تجنب

BERRA

بَرَّا

الاصطدام او الاحتكاك بالحمل بالحواجز والجدران .
(زَبَقَالَاتٌ) تمزيق اجزاء عديدة ، تقطيع ، تمزقات

BARABAT

بَرَابَات

خرزه صغيره او حشره صغيره مدورة جمعها برش ويقال (عينين كما البرد)

BERBECHÉ

بِرْبَشَه

الكليل ، عقد الزواج الكنسي وهي كلمة آرامية الاصل (بَرِيخُو) تَبَارَا .	BRAKH	بَرَاخ
كَلَل ، اي باراك ، عقد الزواج الكنسي ، اسم المفعول منه امْبَرِخٌ ولا بد ان يباراه الكاهن المعروسين في حفلة الكليل كنسية قبل الزواج . خنزير ، جمعها بَرَازَات .	BARKH	بَرِخ
ند للند ، مزاوي ، منافس ، مقابل ، في نفس المقام .	BARAZH	بَرَاز
تبرعم ، نبت ، انتشى ويقال للشجر او النخيل عقدة البرعم على النخيل وقد تكون حبة على الجلد بثور على الجلد أو الوجه .	BARBAR	بَرَبَر
على الاغلب هو مدخيل الشر وتسته ما الكمة للشميمة : (بَرَبُوقُ امه - بَرَبُوقُ اخته) . زوان العدر ، نبات بذرة « سيرة مدورة » . نبات عشبي يقدم علفا للحيوانات ينبت في الكروم . حجاب ، كيس ، غير من القماش او الجلد يوضع فيه تراب مطلى عليه أو آية أو ورقية تعويذة به تقدر انها مصدر لحماية حاملها وتوفيقيه . تقال المشخر الانعزالي ، عكس الأيف .	BARBAT	بَرِبَات
خروف ، حمل ، وهي من أصل آرامي بمعناها ابْرَاخ وكثيراً ما يقال للمتحبيب كلمة : (بَرِخِي) . حقل زراعي تزرع فيه الحبوب جمعها بَرَبِين . الجوف ، كرش ، بطن الشختر وقد تهني المعدة فيقال : (أَكَلْ إِلَى بَرَبِكْتُو عَطَلْتْ وَانْعَخِطْ) .	BARBOTAYE	بَرَبُوتَايَه
	BARBOUK	بَرَبُوق
	BARBOR	بَرَبُور
	BARBAROZ	بَرَبُورُوز
	BARBAZNE	بَرَبُورْنَه
	BARRI	بَرِّي
	BARKH	بَرِخ
	BRZAN	بَرَزَان
	BARZEKE	بَرَبَزِكِه

حجر أسود حديدي .
 كلمة للمداعبة والتهكم فيقال : (بَرَزِيْقُ افندي) !! .
 أَحْبَق ، بَاغ ، جَاهِل ، مَتَعَدِّي .
 برجقة المرقاع ذراعاه لُو طرفا المقلاع .
 قدير للطبخ ، طنجرة مصنوعة من النحاس أو الألمنيوم .
 (اشكفته) كهف ، صومعه ، مغارة صغيرة يسكنها وتعبد
 فيها الناسك طوال حياته .

BARZIF بُرْزَيْفُ
 BARZIK بُرْزَيْقُ
 BRRJI بُرْجِي
 BARJAKÉ بُرْجَاقِي
 BARDOCHÉ بُرْدُوشِيه
 BARACMKIF بُرْشَقِيْفُ

قطعة صغيرة من الخبز ، خاصة للقدا سر ومنها القربان
 المقدس وتوزع في بعض الاعياد على المؤمنين في الكنيسة .
 (بَرِصُوطَاع) هو المستقيم الذي يصل فتحة الشرح
 بالأعضاء وقد يُقال : بَرِصُوطَاع - حيث يخرج هذا القسم
 خارج الجسم عند الأطفال نتيجة مرض أو ضغط أو غيره
 ويضرب مثلاً للشخص الذي تَعَبَ وكَدَّ وشَقِيَ كثيراً .
 قَبَسَة الثوب أو القمص ، الهاقة ، عنق الثوب ، والكلمة
 من أصل كردي حيث أن صُتُوك تعني رقبة و بَرُ
 تعني حَوْلَ .

BRCMANÉ بُرْشَانِيه
 BRÇ بُرْصُ

BARAÇTOUKÉ بُرْصُتُوكِه

نسبة إلى قبيلة البرصوميكيه التي ينتسب أفرادها إلى
 بَرِصُوم الجند الأكبر وهي إحدى القبائل التي سكنت
 آرزخ مع شقيقاتها . وقد اشتهر من هذه القبيلة الزعيم
 الورع (الشماس اسطيفو) الذي كان محط احترام
 وتقدير الجميع لحكمته وورعه . وكان قد تنبأ بأن من بعده
 سوف تُفزا آرزخ ويسبى شعبها ، وفعلاً بعد موته
 بخمس سنوات جاء غزو الراوندز عام ١٨٣٨ وحرقت البلدة

بَرِصُومِكِي
 BARÇOMKIYÉ بُرْصُومِكِي

وسُبي الكثير من شعبها وذهب به إلى شرق دجلة
في العراق اليوم وبقي قسم هناك في القرية التي سميت
باسم آزخ باسمهم ولم تنزل . والجدير بالذكر أن
والدة مؤلف هذا الكتاب تنتسب إلى هذه القبيلة ومن
العائلات فيها هي - بيت اسطيفو أحفاد الشماس -
بيت صلي وحطبو - بيت كوكو برهكو وشيما - بيت شمو .
حمل ، نسوولمة ، همم وقال (بزة وجمال) .
بساط من الصوف أو الخرق أو خيوط القطن .
لعمدة ألم مفاجي في الظهر أو المفاصل وهي من أصل
المبرق أي ألم خاطف ومفاجي .

(برد ووقه) حبر ، صدرية ، مريول وهي من القماش
أو الجلد تلمس فوق الثياب أثناء العمل أو الدايخ
لحماية الملابس وقد يُقال لها - حجرية - لكنها أكبر .
(قدره) مجموعة الرأمر زائد المقادير توضع في التنور
تسمى برما وهي الأكلة أو الطعام نفسه .
غرفة في مؤخر البيت وتستعمل المسكن في فصل الشتاء
والجدير بالذكر أن غالبية بيوت آزخ كانت تتألف من :

- ١ - صفة وهي للمسكن صيفا .
- ٢ - برماله للشتاء وينصب فيها ثانون النار .
- ٣ - دزگا بمعنى الشرفة الأمامية وهي أرغبة .
- ٤ - الحوش وهي الفسحة السماوية
- ٥ - الاسطهل للدواب . وقد يُضاف إلى البيت أيضا
الكواف وهي للمواشي والحدره وهي مستودع للخبز
والكوزكه أي قن الدجاج والخرابة أي المرعاض . W.C

BERH بره

BARRÉ بره

BARKA برقه

BARKOCHKÉ بركوشكه

BRMA برما

BARMALÉ برماله

قدر من الفخار يوضع فيه السمن ولها أذنان تعلق بهما تحاشياً من النمل أو غيره .	BRNIYÉ	بَرْنِيَهْ
(بَرْنُوَط) عطوس مادة من التبغ المسحوق تضاف اليه بعض المواد كجوزة الهال وينشق عن طريق الأنف .	BARNIT	بَرْنِيَطْ
وهي تعني أن الطيور تحوم في الهواء مما يدل على أن هناك جثة ما .	BERHAN	بَرَهَانْ
(بريندار) جرح ، جريح ، جمعها - بريندارين - آلة تستعمل في النسيج اليدوي .	BRIN.	برين
لعبة محببة عند الشباب يقترب كل واحد من الآخر بقدم واحدة .	BZAR	بَزَارْ
	BZAR BADIM	بَزْدَمْ بَادِمْ
كثرفه البزر أو شاخ للخضار أو الفواكه وإن قبلت للرجل تعني أنه أنجب عددا كبيرا من الأولاد .	BAZZAR	بَزْرْ
أبعد ، فرق ، ويقال : (بَزْبَزِنْ مَعَ بَعْظْ) أي شتتهم .	BAZBAZ	بَزْبَزْ
تحسنت أحواله الصحية ، أو نما وكبر ونبت إن كان عشبا أو شجرا .	BAZBAZ	بَزْبَزْ
بعلبي ، غير سقي وتستعمل للمزروعات والخضار .	BAZZI	بَزِّي
(سَفُون) شيش ، سيخ كباب ، سيخ من الحديد ، كما تقال لسوق الأشجار وأغصانها .	BST	بَسْتْ
جذرة من الفخار مطلية من الداخل لحفظ السمن أو الجبن أو المخللات .	BASTOKE	بَسْتَوْكَهْ

مشووم ويضرب مثلا للمذي يموت أحد والديه بعد

BACH

بش

ولادته مباشرة . ويقال : (بشر الدموهر) .

في جبينه غرة بيضاء أو من لون يغاير لون جسمه وهي آتية من اسم - بشيه - وتفيد أنها لطخة في

BACH

بش

الجبين أو الرأس ، تغاير لون الرأس للحيوان .

هي الغرة التي سبق شرحها في الكلمة السابقة .

BACHIYE

بشيه

كلمة تفيد الجزء اليسير ، القليل من الشيء .

BCHKAYE

بشكايه

تفيد الجزء اليسير ولكنها أقل من سابقتها .

BCHKOUNE

بشكونه

وهي القسم الأصغر من الكلمتين السابقتين . أي

BCHKOUNKE

بشكونكه

قليل جدا .

نسبة إلى البشكيه وهي قبيلة قدمت من جبل الطور

BACHKI

بشكي

بعد إعادة بناء آرخ بعد حرقها في حادثة الراوندز

BACHCHEKIYE

بشكيه

وسكنت وعاشت مع بقية شقيقاتها في آرخ ، ولا نعرف

سبب تسميتها بهذا الاسم ، أشهر عائلاتها :

عائلة حنا القس ، وبيت جبرائيل الحايك .

لمع وقد جاءت من بصير وعنا بمعنى ظهور نور ضعيف

BAÇ

بص

فتح عينيه بثقل وهو ينظر خلصة .

BAÇBAÇ

بصير

(بجاگون) بعكور ، عصا معكوفة الرأس على شكل

BAÇTON

بضاون

نصف دائرة ، أو على شكل رأس حيوان وتستعمل المتية

والاستقرائية ، مأخوذة من اللغة التركية .

وهي نفس ما يسمى بهذه المهجة : (الكوپال) لكن

هذا الأخير شعبي وأكثر من يستعمله العميان والشيوخ .

وهي البصيص لكن من الرومية والضوء .	BAÇIÇ	بَصِيصٌ
مادة صغوية تستخرج من بصيلات نباتية درنية	BÇÇAYLÉ	بَصِيلَةٌ
تستعمل كغراء للصق والتثبيت .		بَصِطٌ :
قطع العجين وارقه ولا تقال إلا لعجين المنبز .	BÂT	بَط
فتاً ، قلع ، بقر ،	BÂTLAN	بَطْلَانٌ
عطلة عهديّة ، عهد سيدي لا يجوز فيه العمل .	BÂTREKI	بَطْرَكِي
(تين) نوع من التين كبير الحجم (راجع كلمة تين)	BÂTTOÂ	بَطْوَعٌ
(بطووعه) حشرة سوداء قبيحة المنظر ، ولها رائحة		
كراهية ، وقد يضرب بها المثل لثقل الدم فيقال :		
(دم البطوع) ، مفردا بطووعه .		
هي الحشرة السابقة وهي تُقالُ مثلاً للفتاة الثقيلة الظل	BÂTTOÂE	بَطْوَعَةٌ
والدم .		
فَرَقٌ وَرَشٌ ، بَذْرٌ ، وهنا تفيد أنه اُتلف ماله وأضاعه	BÂZAR	بَظَرٌ
هنا وهناك .		
وتُقالُ عند إساءات حالة الجرح واشتداد التهابه ، أو	BÂZZEKÉ	بَظْكُهُ
تفحّج الجرح والدمسل أو البثور .		
كلمة تفيد الاستفهام إن جاءت بصيغته .	BAÂ	بَع
لكن ، إن .	BAÂ	بَع
أغاظ ، أثار ، أزعج ، اسم المفعول منها - مَبْعُوجٌ -	BAAAJ	بَعَجٌ
فطم ، قتل خنقا - فطسا - اسم المفعول منه -	BAAAJ	بَعَجٌ
- مَبْعُوجٌ -		
أي صرخ وتلفظ بكلمات من حلقة وحدة واحتجاج .	BAÂBAÂ	بَعْبَعٌ

ويقال للجو أو الطقس الحار أو العلي ، بالغبار والدخان

بَعِجْ BAĀIJ

- جَوَّ خَانِقُ -

صفة تطلق على الشخص الذي يتعمد إثارة واغظة

بَعَجُوطَوَّ BAĀJOTAKO

الآخرين .

نبات أو حشرة نباتية تتسهم الدواب والمواشي

بَعِجُوكِهٖ BAĀIJOKÉ

أكلوا هذا النبات . كما يُقال للمرأة التي تبدو

غبية وتسبب التوتر والاضطراب .

((بُعَارِيَّ)) حبة روث الغنم أو الارنب الجمع منها بعاري .

نبات البقدونس .

بَعْدُونِسْ BACHDOUNS

برغش ، ناموس ، حشرة تطير ليلا وتقرص (البعوض) .

بِقْ BAK

وهي الجنة ، البستان القريب من الدار أو قسم من

بِقَجَهٗ BKJE

الحوش تزرع فيها الخضار والورود ولا تزرع فيها الحبوب

وأشجار الفاكهة . جمعها - بِقَجْ -

قطعة مربعة من القماش (حرام) توضع ضمنها الثياب

بِقَجَهٗ BKJE

للحفظ وتقام مقام حقيبة الثياب والسفر جمعها - بِقَجْ -

(بِقَجِكَاتْ) وهنا تفيد أكلة وهي ورق العنب تلف على

بِقَجْ BEKAJ

قليل من البرغل أو الرز والسمن والبصل المقلي والثوم

وتلف بشكل بِقَجَهٗ من أربعة أطرافها وهو كل هذا

الطعام أيام الصيام إذا طبخ بالزيت بدل السمن .

بِقَكِهٖ BAKKKE

السعال الديكي ، أو السعال الذي يرافق مرض

الخناق .

الغند ، ما فوق الركبة . (هِنْدَلَات) جمع يَقلُوق - أفذان - ويقال للمرأة السمينة : (بَقْلُوقُ فَرَسِي) . تباكس ، تظاهر بالبكاء ، تصنع البكاء . (فِتْنَجِي) صفة للرجل الواشي والذي ينقل الكلام بقصد الأيذاء والتخريب وَيَكُوَعَاوَان هذا شخصية في قصة (دَلُودَالِه) الأسطورية وهو كان السبب في قتل الأمير لابنته بوشايته لها بسبب حبها لمحبيها .	BAKLOK بَقْلُوق BAKELIK بَقْلِيِق BAKBAK بَكْبِك رُوْحُو BAKKOAWAN بَكُوَعَاوَان
مكشوف ، معروف ، له علامة فارقة مميزة . نوع من الكرز أسود اللون . فتح عينه بحددة ، اسم الفاعل امبَلَبَعْرُ . (بَسُونِه) صفة للاحتراق التام الاحتراق كليا كما تقال للمذي يحترق بالحايب المظلي أو الماء الساخن . (سَوَا شَلِه) صرخ متصنعا الفشر - زَمْبَر - صرخ من الألم أو استفزاز بنرفزة . كشف ، فتح ، اسم المفعول منها - مَبْلُوق - . فتح عينه ووجعها . نوع من الشوك العشي ذوا أسداب وكية تشبه أسداب العين المفتوحة ينبت في البيادر وأطراف البلدة . وتهضرب مثلا للمذي يُعَاوَبُ على كل صغيرة وكبيرة أين عليه العين والمراقبة .	BAL بَل BALALOK بَلَالُوك BALBAÇ بَلْبَصْر BALAÇOTE بَلْصُوتِه BALÂZ بَلْعَز BALAK بَلَّاق بَلَّاق BALLKALAN بَلَّتْ العَيْن BALKA بَلْقَا قَلْتُو بَلْقَا

طعام من البرغل المعجون مع شوربة العدس	BALOÂ	بَلَوَع
- العَدَسِيَّة - يُضَافُ إِلَيْهِ البَطَلُ وَالكَزْبَرَةُ وَالطَّح . . .	BALÉ	بَلِي
نَعِمٌ ، تَفِيدُ الجَوَابَ ، وَتَفِيدُ المَوَافَقَةَ عَلَى التَّالِبِ .	Bm	بِم
صوت الانفجار ، صوت المدفع أو غيره .	BEMBAYE	بِمْبَايَه
تحت الستار وهنا تفيد ما ريف مستورة ، وتستعمل	BNJEL	بِن جِل
لدفع نفقات بشكل مستور أيام الخدبة بين الاقارب	BAND	بَنْد
حبل رفيع - حَيْطٌ - مَشْنُوعٌ مِنَ القُطْنِ أَوِ القَنَبِ .	BAND	بَنْد
حِزْبٌ ، فِئَةٌ ، جَمَاعَةٌ بَيْنَهُمُ اتِّفَاقٌ أَوْ مَبْدَأٌ ، وَيُقَالُ	BANDIYE	بَنْدِيَه
المثل فيه : (بَنْدُوشِهْرِيْنُو) أَيْ التَّحْزِبُ حَلُوٌ .	BANDE	بَنْدِي
تحزب ، انحياز ، .	BANDARH	بَنْدَرِح
مدرج في ارض جبلية (مَسْكِيَّةٌ) جَمْعُهَا بَنْدَاتٌ .	BANDAKE	بَنْدَكِيَه
لا أحد ، ولا مخلوق ، لا أحد حَسِيٌّ وَتُقَالُ لِلإنْسَانِ	BNG	بَنْدَاك
كيس ، شل كبير يملأ تَبْنًا ، وَقَدْ يَضْرِبُ مِثْلًا المَذَوَاتِ		
البطون الكبيرة .		
(بَنْدَاكُ) وَقْتُ فِي عَهْدِ الشَّيْبَانِ ، السَّنُ المَلَامُ ،		
أوقات المعطاء .		
سَفَرَجَالٌ ، شَمْرُ السَّفَرَجَالِ .	BAHHEKAT	بَهْكَات
تفيد للمفجر عندما يمزغ ، ويُقال : (الشَّرْقُ كَانَ بِهَ بِهَ) .	BAHBAH	بَهْ بِهَ
أَيُّ أَنَّ الشَّرْقَ بَدَأَ بِالبِزْوِغِ .		

جَحَا الشخصية الخيالية ، الذكي - الأبله ، سريع البديحية وتقول بعض الاحاديث أن بهلول هو أخو هارون الرشيد بينما سيرة بهلول قد سبقت الميلاد . هو قطعة من عجين متناول لصنع الشعيرة باليد .	BAHLOUL	بَهْلُولُ
مَقَابِلُ ، موازي . سامح أو مائس ، يسمع الكلام ولا يهتم به . لعبة تغمضُ فيها العيون (تَغْنَى كما يلي) : ((مَبُوبُ بَارِضَانُ حَوْشِي حَوْشِي دَوْلَابِيه)) . مرغز بالبواسير ، وتُقَالُ نعتاً للمشاحب الملون ضعيفا . ويُقَالُ للأنثى - بوسريه - . ربطة العنق ، كَرَافَاتٌ وهي من اللفة التركية . كثير ، بكثرة ، جِداً . لعبة العروس تلعب ليلاً على ضوء القمر . مخرج الانسان او الشرع يُسمى بوسر أيضاً مجموع فردتي الغندين من الخلف - الأرداف - طَيْرٌ - . ساق البصل الأخضر الممتد في الهواء بعد النضوج يصبح كاليقوق وله مثل يقال : (آخْ عَطْبُوقٌ بَصَلٌ) حيث ان البصل كان رخيماً جداً ومتوفراً لذلك لا يتحسر عليه الا المُعْدَمُ او الجائع .	BAHLOUL	بَهْلُولُ
	BWAR	بَوَار
	BWARTI	بَوَارْتِي
	BOUBOU	بُوبُوبَارِضَانُ
	BARÇTAN	
	BOUSERI	بُوسِرِي
	BOYENBAGH	بُوينبَاغ
	BOCH	بُوش
	BOUKÉ	بُوكِه
	BOÇ	بُوش
	BOKBAÇAL	بُوقِ بَصَل
	BÉ	بِي
لفظ - حرف مساعد - بَاقِي قبل الاسم ليفيد نفيهُ ومعناه بِلَا ، بدون أي هوأداة نفي . بلا ضمير ، بلا وجدان ولا مروءة قليل الانصاف . (بلا أب) عديم الأصل ، غدار ، ائيم .	BÉBAKHT	بِي بَخْت
	BÉBAV	بِي بَاف

بلا صوتٌ ويقال مات (بي ترقيين) اي بلا اصابة بشكل فجائي .	BÉTARKEN	بي ترقيين
بلا صاحب وتفيد هنا الدعاء على الشخص أو الحيوان ان يبقى بلا أهل ولا صاحب .	BÉKMOUBI	بي خدي
قليل الكلام ، ومعناه فم بلا لسان أو سكوتي ، شميم والكلمة من أصل كردي اي - دَقْ - معناه فم - عَوْظَمَانْ - معناه لسان . ولا بصير من النار أو النور . بلا ادب ، بليط ، بلا تربية .	BÉDAV WAAOZMAN	بي دَقْ وعوظمان
(رايت) الاصل الحرفي لها : بلا عرس قليل الشرف وهنا تفيد أن الشخص يتعمد سماع الكلمات الموبخة المهذبة ، يتحمل التفرع ، قليل النخوة . (بَشْر) مشووم ، منحوس ، ومنها تأتي كلمة : (بي غرته) أي النحر والشووم . النحر والشام والشووم ، وانعدام الحظ . يعني مسالم ، بعيد عن الشر والمشاكل . بدون ترتيب او تنسيق ولا نظام ولا ذوق . قبيح الهيئة ، قدر ، ينفر منه الذوق والنظر . شره ، ويقال المذي لا يسيلع التقيد بالحمية الدوائية . (بي عرز) بلا شرف ، قليل الادب ، عديم النخوة = وهكذا كلما جاءت كلمة - بي - أمام الاسم أو الصفة تكون نافية له . واكتفي بهذا القدر من ورود هذه الكلمة أمام الصفات والاسماء . =	BÉSOUS BÉREZ BÉARZ	بي سوس بي ريز بي عرز
	BÉGMOUR	بي غره
	BÉHGRIYE	بي غريه
	BÉGAZEN	بي كازن
	BÉFAÇAL	بي فصال
	BÉMRES	بي مريس
	BÉNAPS	بي نفس
	BÉNAMOUS	بي ناموس

(آزخ) هو اسم آزخ، باللغة الآرامية وقبل ان تسمى آزخ وتشتهر بهذا الاسم وتسمى على المستوى الرسمي باسم اهدل باللغة التركية .

الأرض الغير مملوكة - بور -
آبار، جمع بئر .

بئر على طريق مدد و قرب من آزخ .

بئر بجانب بئرمة آزخ في الجهة الغربية منها .

بئر على طريق خربة في الغرب من آزخ .

بئر على طريق اسفيس في الغرب من آزخ .

بئر بجانب مار يعقوب في آزخ .

بئر في شمال شرقي آزخ على طريق جزيرة ابن عمر .

بئر على طريق السقلان في جنوب آزخ .

بئر في شرق آزخ قرب الطحطات .

بئر يقع في الغرب منها .

جميع هذه الابار هي في آزخ او بالقرب منها ولها

ذكرى في مناسبات بحياة اهل آزخ لذلك عدت

قسما منها دون التقيد بحرف هجائها .

العصفور الدوري يعيش في البيوت .

رفش، آلة يستعملها العمال في التراب والطين لم

له ذراع من خشب - نصاب - وله نعل من حديد

يسمى بيسر .

بركة من الماء المتجمع من مياه الأمطار وفي آزخ بيرمتان .

الكبيرة، وتقع في غرب البلدة والصغيرة تقع في شرقها .

ومع أن الهدف من جمع المياه فيها كان لارواء الحيوانات

الا ان الشباب والاولاد الذكور فقط اتخذوا منها

بَيْت زَيْدَاي BAYTZABDAY

بَيْدَارُ BYAR

بَيْارُ BYAR

بَيْرُ الدَّرْبِ BIRADRB

بَيْرُ الكُوزِ كَا BIRKOZIKAT

بَيْرُ حَسَّكُو BIRHASSKO

بَيْرِي مَارَا BIREMARA

بَيْرُ الخَلِيفِ BIRALKH-LAYF

بَيْرُ الكَكْ BIRALEAK

بَيْرُ التَّبَسْتِ BIRALBASTE

بَيْرُ الحَيَاةِ BIRALHAYAT

بَيْر مَامُو BIRMA MO

بَيْتَاكُ BAYTAK

بَيْرُ BÈR

بَيْرْمَةُ BÈRMÈ

سببها لهم ، تعلموا بولادتها السباحة والعوم ،

وفي الكبيرة منها عدد من الصخور - كَيْفِينْ -
وسنأتي على ذكر وشرح أسمائها في شرح كلمة (كَأَفْ)

• ظهل المروءة ، تنبيل ، كيبان .

• نوع من العنب كبير الحبات .

• نبات عشبي يشبه الهندبة يؤكل مأبواخا او

• منلوقا .

• ابن حرام ، ابن زنى ، الولد الغير شرعي ،

كما يُضْرَبُ مثلاً الشخص الحذق والذكي - قدح في

• سيهل المدح -

• أرض طينية غضارية ثقيلة ، ومنها حوا ، أزخ عدة قطع

تُعرف - بيلان أزخ - والبها تنتسب -

• - كروم البيلان - .

• حشرة صغيرة تصيب الجبن ، سوسة الجبن .

• شجرة الصغاف ، وجمعها بيكات أي أشجار الصغاف .

• كنيسة ، مكان للصلاة بالنسبة للمسيحيين .

• جمع الكلمة السابقة - بيعة - .

• اسفل طبقات الارض ، في اعماق الارض .

BÈGHIRAT بيغيرت

BAYZAAL- بيظ الحام

HAMAM

BÈKLLAJK بيقلأ چك

BÎZÎ بييزي

BELAN بيلان

BAYPAK بيپاك

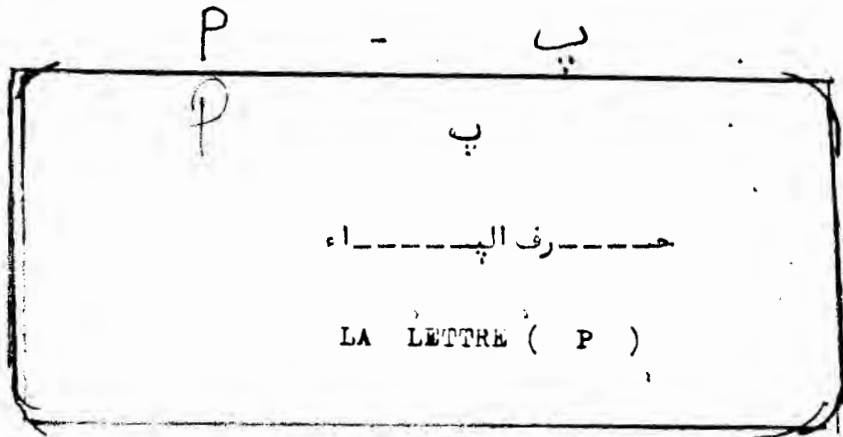
BAYYEKE بيبيكه

BÎÂA بيعة

BÎXÂÂ بيخاا

BÎÇ ALBA- بيبيص
çif

١- راجع كلمة كَأَفْ



ملاحظة : لا يوجد هذا الحرف في اللغة العربية

فاستدركنا ذلك بحرف الباء تحت ثلاث

نقاط . ب P

هو الطنج النشف ، الضخم ، الناعم ، قليل الرطوبة
 خفيف الوزن ، سهل الانضغاط ، والكلمة من اللغة الاربانية
 (اسْكَنْبِيل) ورق اللعب - شدة - ورق كوتشبنه .
 خرقة ، خلق ، رفيق ، شبه مهترى .
 (پَارَه) (تَعْنَات) دراهم ، نقود ، والپَارَه هي الوحدة
 الاساسية للمنقد كالمقره مثلا .
 شحاذ ، متسول ، بائس فقير .
 التسول ، الفقر ، البؤس .
 الطراوة ، مادة طرية رخوة .
 طعام السحور أي بعد الحشاء وهي من أصل كردي .
 تحية ، سلام ، أخذ التحية والكلمة تركية الاصل .
 تعادل في لعبة ما ، أي لا غالب ولا مغلوب .
 أم الرأس ، الجمجمة ، عااسة الرأس .
 كتلة سرقين ، روث الدواب تلتصق في حائط حتى
 تجف .
 (پاكيتي) علبه السجائر ، علبه دخان أو علبه ملح
 انكليزي الجمع منها پياطيك أو پيايكت .
 (پياطيكات) وهي جمع الكلمة السابقة .
 لا بأس به ، تحسن قليلا .
 كلمة تفيد التعجب والم تاف . وقد تلفظ بلحن خاص .
 تعبير عن المهتاف او التعجب بفرع او بمعنى = پياولي -
 وقد تفيد الاستنائة إذا تكررت وبسرعة يقابلها في المهجعة
 المعصية - يالهُوي -

PAPK	پاپك
PAPOUK	پاپوك
PAPAŽAT	پاپاژات
PAJEKE	پاچكه
PARAT	پارات
PARSAK	پارسك
PARSAKIYE	پارسكیه
PAROUCHKE	پاروشكه
PACHIVE	پا شیفه
PAȚA	پاٹا
PAȚA	پاٹا
PATEKE	پاٹكه
PAȚOKMA	پاٹوخه
PATEKE	پاٹكی
PATEK	پاٹك
PAAK	پاك
PAAK	پاك
PAPPOUK	پاپوك

(رَسَن) مسكين ، امين الجانب ، درويش مساج .	PAPPOUK	پَپوُكْ
اوقف الانتفاع او الورم ، خفضه .	PAJ	پَاجْ
صوت نقطة الماء او نقطة الدلف .	PEU	پَچْ
كومة من الغائط او السرقين وتقال أيضا للمخاط أو البصاق .	PAJJE	پَچْجَهْ
بلغة الأطفال ، قليلا ، او قناعة صغيرة .	PEJJOUNE	پَچُونَهْ
وهي بلغة الأطفال لا يوجد ، لا شيء ، انتهى .	PAH	پَاحْ
كلمة تفيد المتحسرمة الاستغراب او التمني (يا خسارة) مفيد ، صالح ، مساعد قليلا والكلمة اسم جامد لا يشتق منها أفعال .	PAHAK	پَاحَكْ
	PEKWACH	پَکْخوشْ
بقلة ، نبات سقي توكسا ، سلوقة ويصنع منها نوع من الصلطة وتضاف الى اكلة الفتوش ، تنسا ، بياها بعد سلقها الاواني الفضية فتصبح لامعة .	PERPARE	پَرپَارَهْ
مَزَقَّ الثوب ، أو نتف الريش إن كانت للطيور ، نزع الاوراق ان كانت للأغصان او الاشجار .	PARPAT	پَرپَطْ
(پَرطَالَهْ) خَلَقَ ، مَزَّقَ ، ثياب رثة بالية .	PARPOT	پَرپُوطْ
انتفخ الجلد او تورم على اثر حرق او ضرب والانتفاخة الواحدة تسمى - پَرپوتايه - .	PARPAK	پَرپَتْ
رشة الضبر ، أو ورقة نبات سا أو ورقة شجر .	PERTOUKAYE	پَرْتُوكَايَهْ
تعني المعنى السابق إن كانت المطير فجمعها - پَرْتُوكَايَاتْ .	PERTOUKAYE	پَرْتُوكَايَهْ

انتفاخه على الجلد على اثر حرر او ضرب .	PARPOKAYÉ	پَرِوْكَايَه
دعس ، داس ، عفس ، هـرس	PARJAK	پَرِجَك
(پَرِخُونَكَات) كتلة من اللحم - هبيرة - او قذاحة	PARKHOUNKÉ	پَرِخُونَكَه
من اللحم مشفى ، جمعها - پَرِخُونَات - او	PARKHOUNÉ	پَرِخُونَه
- پَرِخُونَكَات - والكمتان نفس المسمى .		
حصرا هنا تعني نتف الريش عن جسم الطير او الدجاج .	PARRAT	پَرَّارَط
وان قيلت للشجر فتعني نزع اوراقها .		
نيش شعر رأسه او نتف شعر الرأس .	PARAT	پَرَّارَط
سيخ من حديد لف احد طرفيه على شكل كتلة	PARPANBARE	پَرِپَنَدَارَه
يُصاد به القطا او الزراير وهي تمر بأسراب .		
سمين ثقل الحركة ، ويقال نعتاً لذوي التروس الكبيرة	PARTOKHINÉ	پَرَّارَخِينَه
الثقيل الحركة والوزن ، وهي اسم جامد ليسر منها فعال		
هدية تقدم بمناسبة الزواج تكريماً .	PARROUWÉ	پَرِروَه
نقط المطر ، بدأ هطول المطر ، المفرد منها - پَرِروَايَه -	PAZRAK	پَرِزَرَك
بشرة ، اوحية ، او دلمة على الجلد حمدها - پَرِزَرَات -	PEZZEKE	پَرِزَرَكَه
ويقال للذي يظهر على جلده بثور - پَرِزَرُو - .		
الجمرة الخبيثة ، .	PEZZEKE- CMWAT PZOT	پَرِزَرَكَه شَوَاط پَرِزَرُوَط
رشيق ، نشيط ، سريع الحركات خفيفها .		
(فَرَكَش) بعشر ، فرق ، افراط في التبذير والصراف .	PAZZAL	پَرِزَال
بعشره هنا وهناك ، صرفه عشوائياً .	PAZZALMALOU	پَرِزَال مَالُو
(مَرِزَكَات) عالي النجوم ، قم الشيء العالي ، اعلى	PEZZKAT	پَرِزَكَات
نقطة فيه .		
قطعة غيم او سحابة دخان وهي اسم مؤنث جامد .	PAZZÉ	پَرِزَه

تغلب على ، مقدرة ، بداية المقدرة على الخصم .
 قريب ، قرابة ، قرى ، أهل من الحقرين .
 أهلية من بعيد ، قرابة بعيدة ، من العشيرة
 بني بني اعم .
 (بَلَعْمُو طِرَة) أي احترق احترقا تاما ، قضت عليه النيران .

أحمر ريشي ، نوع من الألوان مائل إلى الانبيتي .
 همس ، وشوش ، أسربسرها مسأ .
 متأكد ، مدعوم ، معتمد ، واثق من نفسه .
 آخر كية من المأحين في المعانة ، الحثالة .
 سنهم ، نصيب ، حصة .
 قرعة .

لقد ورد شرح هذه الكلمات الثلاث في شرح
 كلمة بشكايه فارجم إليها .

الرثة ، معلاق ، القسم الاسفنجي من الرثتين أي
 القسم الاحمر من الرثتين .

زهرة من نبات بشكل اهداب خفيفة يحملها الهواء
 في اوائل الخريف ويقال انها مؤشرا لتجهيز مؤونة
 الشتاء والاستعداد لسليق البرغل .

حبل السرة ، او المشيمة ، وهي التي تنزل
 مع الوليد اثناء الولادة ، وتسمى ايضا رفيقة
 الحولود (الرفيقة) .

PSTOURIYE بيسْتوريه

PESMAM بيسَمَام

PESSE -
PESMAM بيسي بيسَمَام

PSSOUNE بيسُونِه

PCHPAŽ بيشِيَه

PACHPACH بيشِيَش

PCHTRAS بيشْتْرَان

PCHTACHE بيشْت آشي

PCHK بيشَك

PCHK بيشَك

PECHKAYE بيشَكايه

PCHKOUNKE بيشَكُونِه

PECHKOUNKE بيشَكُونِه

PECHCHKE بيشَكِه

PECHCHOUNE بيشُونِه

PECHCHINE بيشِينِه

مدح ، اثنى ، اطاب في الحديث .	PAÇÇAN	پَـصَنُ
(بَظْكَوُفِي) وعاء ، ذكر النزلة ، الغزال .	PAÇKOUVI	بَظْكَوُفِي
تذمّر ، أظهر استياءه ، برّره ،	PAËPAT	پَـطَـپَـطَـ
التذمّر في الكلام ، الدمدة .	PAËPOT	پَـطَـپَـوُـطَـ
المتذمّر الذي يبرر دوماً ويتذمّر وهي صفة .	PAËPOTI	پَـطَـپَـوُـطَـيَـ
كلمة تفيد معنى الافلاس .	PEF	پَـفَـ
نفخ لاطفاء الشمعة او النار .	PEF	پَـفَـ
تفيد ان الشخمر انطفاً ، او بمعنى (فركها) و اي ذهب خلسة ، وهناك مثل يقال المشخمر الاله برياني الماكر : (الشيطان قال پَـفَـتْ وهو قال كَـفَـتْ) . اي ان الشيطان نفخ فظاهر هذا الشخمر .	PEFT	پَـفَـتْ
مألاً كثيراً ، عبأ ، -امپَـقَـ .	PAK	پَـكَـ
فقاً ، قلع ، اُبْقَرَ .	PAK	پَـكَـ
كلمة تفيد المتعجب (يا للتعجب) ، وله مثال : (بَـكَـ وسي سَدَّ جاري بك) .	PAK	پَـكَـ
تفيد التعجب والاستغراب وهي تؤكد لكلمة پَـكَـ .	PAKKOUWE	پَـكَـوُـهَـ

صوت ، صوت الضربة وقد تفيد ان الضربة كانت
من بعيد .
نوع من الازهار زهرتها بنفسجية اللون مؤلفة من ثلاث
ثلاث وريقات لها رائحة ناعمة لطيفة .
نوع من العنب وهو متطاوول الحبات لونه أصفر زلال
أنضج اكثر من اللازم ، استوى .
أتعب ، حطّم ، كسر ، اسم المفعول منها أمْلَحَ .
صوت الضربة او الصفعة او صوت الحجر يقع من العلو
صوت الضربة لكن محتمل ضربها ويقال :
- ثَمِنُ وَهَلِقُ - أَوْ ثَمِنُ وَهَلَقُ .
طهر جارح ، الحدأة . أوريا يُقال للصقر وهو
يخطف الطيور ويفترسها ، سريع الخطف وال الطيران .
بلا تدقيق ، بلا هدف ، قذفها بلا تعيين
(رب رمية من غير رامي) .
وقابلها باللهجة المصرية (يا ربّ تجي بعينو) .
طعام مستوي مهروس مخلوط بأكثر من نوع .

PALAK پَلَاق

PELPZZEKIT پِلْپَزْكَات

PELPZZEKI پِلْپَزْكَي

PALAKH پَلَاخ

PALLAKH پَلَاخ

PALAK پَلَاق

PALLAK پَلَاق

PELENK پِلْنَك

PALLOKI پَلُوْكِي

PALIJANE پِلْجَانَه

PAMBA پَمْبَا

PANBA پَنْبَا

PENT پَنْت

PANJIYE پَنْجِيَه

PANJAYAT پَنْجِيَات

لون الوردى الفاتح ، زهري ،
نفس المعنى الوارد في الكلمة السابقة .
وسخ ، قنذر ، غير نظيف .
رقعة في أرض نعل الحذاء .
جمع پنجه وهي الرقع في نعل الحذاء المهترى .

بطاطة الارض الحلوۃ ، نبات ثمره مثل البطاطا طعمه يميل إلى الحلاوة .	PANIROKE	پَنِرُوكِهْ
كلمة تُقال فجأة للتخويف (مع تضخيم حرف الهاء) .	PAH	پَهْ
روث الخمار ، غائطه او الفرس والحصان والبغل اما روث البقر فيسمى - سَرَقَمَن - وروث الطيور يسمى - زَرَقِي - وروث الغنم والماعز والارنب تسمى - بَعَّارِي - وان كانت سائلة مسهلة سُمِّتْ - قَبْلِكِهْ - .	PAHINE	پَهِينِهْ
فعل الماضي للتخويف بالنسبة للحصان والفرس والحمار حصرا . فارغ ، فاضي ليس فيه ، وهي كلمة ارامية من الفراغ وتستعمل للحبوب والبذور .	POUJ	پُوجْ
التهم الخبز بشبهة وشرهه وهي من اصل ارامي ، وتقال للشخص الذي يلتهم الخبز وحده وبشبهة مفتوحة . قش ، القش اليابس .	PAWRAS	پَوْرَسْ
نوع من الطعام يصنع من خليط من الحبوب المطحونة وتعجن مع الدبس . يقدم عادة صباح اليوم الثالث من صوم نينوى (الاَضْمِيكِهْ) للصائمين .	POUCH	پُوشْ
نودمان ، نادام ، آسف .	POKHINE	پُوكِينِهْ
قشر ناشف سريع الاشتعال يوضع على المقدحة لاشعال السجائر حرام اسود يوضع على راس المرأة - طرحة سوداء - مؤخرة الدجاجة - المدهن ، زنبها ، العصص .	POCHMAN	پُوشْمَانْ
مبات ، نعانع بدي ينبت على حافة السواقي ، ويضرب مثلا لكرهية الحيات لهذا النبات فيقال : (هِنْگِي الحِيَّةُ اتَعَنَّتْ مِنْ الْيُونْگِرِهْ تَطْلَعُ قَدَامَا) .	POUCHI	پُوشِي
	POCHIYYE	پُوشِيَّهْ
	POTEKE	پُوطِكِهْ
	POUNGE	پُونْگِهْ

(- راجع صميمك)

<p>الطعام الشهى والمتنوع الاصناف ، والكلمة رفة المبالغة في تعداد اصناف المأكولات .</p>	PIPANAT	پِيپَانَات
<p>الشيء العالي ، وتستعمل غالبا لاسِنَّة النيران وشي كلمة ارامية وتضرب مثلا للدعاء على (نَارٌ كَأَطْلَتٍ فِي بَيْتِهِ وَالْبَيْتَاتُ كَرَا حُو السَّمَاءِ) . الشن : يتمنى الداعي ان تلتهم النيران بيته وتعلمو السننها حتى السماء .</p>	PETIYAT	پِيْتِيَات
<p>(بِيئِرِي) ابن حرام ، ابن زنى ، ذم والى والكلمة من أصل تركي .</p>	PIJ	پِيِيَج
<p>أَوْجَدَ ، ادْبَّرَ ، لاقى ، وجد ، حصل على . (پِيِرُو) شيخ هرم ، كبير السن ، عاجز ، والكلمة من أصل كردي .</p>	PAYYAD	پِيَاد
<p>قطعة من الحجر الاسود الحاد بعد كسره او شظية من شظايا الحجر او غيره . وتسمى ايضا (شُدْأَوْغَه) .</p>	PIR	پِيِر
<p>قطعة من غيم أسود ماطر .</p>	PIZÉ	پِيِزَه
<p>(صَوْل) ما يلبس في القدمين من الاحذية ، وهو اسم جامد ليس له اسم منعوان او مثنى او جمع او نعت .</p>	PIZÉ	پِيِزَه
<p>(حَسْر) صوت غفيف ، حركة خفيفة .</p>	PELAV	پِيِلَاو
	PEZNE	پِيِزْنَه

ت . ت

T ت

حرف التاء

LA LETTRE (T)

تعال ، أقبل ، اختصار تعال وهي للمذكر ويقال تَبِّي للمؤنث ، وتَوَّ للمجمع المذكر والمؤنث .	TA	تَا
جيش ، صف من الجنود أو غيره ، وهي كلمة آرامية الاصل معناها الشريط الطويل .	TABOUR	تَابُور
كلمة تُقال للأطفال الذين يبدأون بالسير حديثا فيقال - تَاتِي تَاتِي - .	TATÉ	تَاتِي
صفة للذي معه تضخم في البطن أو امرض الاستسقاء أو صفة للشخص المصاب بظحاله أو كبده .	TÂHOLI	تَاهُولِي
وشوشة فيها الكثير من التحفظ ، ثرثرة سرية محكي ناعم .	TAVTAV	تَافْتَا
قَدِرٌ ، استطاع ، وهي آتية من الطاقة المضارع - اِبْتَقِي - وَنَعِيهَا - مَبْتَقِي - ليس لها اسم .	TAK	تَاقِي
طمع ، ما ضيها - بَرَقَ - وهي من البرق ولمعانه .	TEBREK	تَبْرَقِي
(بَرَقَه) فعل مضارع من برق اي توجع فجأة لمع وتقال للآلم المفاجيء في الركبة او الرقبة .	TEBREK	تَبْرَقِي
طمع تتلألاً ، والكلمة جاءت من البرق والشروق .	TEBREKOU	تَبْرَقِي وَتَشْرُقِي
صحن قليل العمق يستعمل لجمع التبرعات من الدراعلم في الكنائس وغيرها .	TCHREK	تَبْرَقِي
طبق مصنوع من القش ، يستعمل ، مائدة تقدم فوقه الاطعمة وقد يعلق المزينة على الجدران ان كان ملونا .	TABSE	تَبْسِي
وقع سقف البيت لأي انطبق .	TABAĶ	تَبَاقِي
	TABAĶ	تَبَاقِي

فعل امر يفيد اللذاز وتستعمل بطرد الكلاب خاصة .	TET	تَت
(ارغابه) كلة من الحجر ، كرة صغيرة من الحجر يلعب بها الاطفال ، جمعها -تَتَوْت- .	TET.	تَت
جمع تَت الكلمة السابق شرحها اعلاه والمثل فيها يقال : (صَارَ كَمَا التَّت) أي تظن وصغر حجمه ، تقزم .	TETOUT	تَتَوْت
صفة للبخع او المبر ومعاها الحرفي - مَبْر- باللغة الكردية وتقال للشخص البخع - تَحْلُو- عَلَقَم ، مر ، شديد الحرارة .	TANLO	تَحْلُو
فعل ماضي من التنحي ، تأخر ، ترحزج .	TANLIJKE	تَحْلِيْجِكِه
فعل امر للتنحي : تنح ، ارجع الى العراء او ابتعد قليلاً .	TAKKHAR	تَخَر
مَبْرَدُ الخشب ، يُقال لمبرد الحديد - مَبْرَد- جنس ، اصل ، نوع ، اساس ، جذور .	TAKKHAR	تَخَر
حدود ، حد .	TAKHRIKA	تَخْرِقَه
(تَخْوَم) حدود ، فواصل ، حد علامات : دَف - شِبِه - بَدِيَا تَخْوَايَا - اَبَا بَدِيَا .	TKHEM	تَخِم
كلمة تستعمل شتمة بمعنى قبيح الادب والاخلاق راس ، عفس ، او مشى بشك ، عشوائي دون تحفظ .	TKHOUM	تَخُوْم
فعل امر من الكلمة السابقة .	TKHOUB	تَخُوْب
القناب ، نوع من الخضار مثل الخيار ، يوءكل ويخلل ويخلل أيضا .	TAKHTAYE	تَخْتَايَه
نبات فيه ثمر كالخيار ، مر الحذاق لا يوءكل ومعروف باسم فقوس .	TARAS	تَرَس
	TARRAS	تَرَس
	TARRES	تَرَس
	TARAOUZ	تَرَعُوْز
	TARAOUZ ELEHMIR	تَرَعُوْز الاحمير

ارسل ، بعث ، أوفد ، ندب .
ويقال المشان : (صَارَ تَرْقِي) أي انه تاه هام على وجهه .

شاب وسيم في مقتبل العمر .
مبعثر هنا وهناك ، بعثه بلا نظام ، تبذر تشتت .

تنبل بغداد وهم قوم لا يعطون كسالى .
نوع من العنب أصفر اللون بلون الذهب .

معناه أسهم ، إلا أنها لا تلفظ لوحدها بل قبل عدد يدل على مقدار هذه الاسهم فيقال : خمس تسوم

كلمة تحقير ، ونبذ ، أي الشيء المرذول السيء .
بنت المعزة التي لم تتجاوز العام من عمرها والكبيرة يقال لها غنمة .

(شَقَعَ) بمعنى تلبس بلا حساب ولا اهتمام وتفيد لمن تستعمل اغراض غيرها او يستعمل اغراض غيره دون محاسبة ، كما يقال للشخص الذي يرسل غيره مسخرا باصصفار ، فعل الماضي منها (شَقَعَ)

ويقال : شقع ورقع ، اي ارسل مسخرا باستصفار .
تقال للشخص الذي يدخل بيت ويخرج من بيت (دَوَّار) (دَوَّارَة) وهي صفة ذم المسيدة او الفتاة التي تهمل بهتها وتذهب هنا وهناك ، واذا كانت للرجل تعني انه عاطل عن العمل ليرسله الا التسكع هنا وهناك .

TARRAK تَرَقَّ
TARKI تَرْقِي

TARLAL تَرَال
TEROVRRO تَرُوْرُو

TARLAL BAGHDAD تَرَال بَغْدَاد
TREZERIN تَرَزِيرِين

TSOUM تَسُوْم

TCHTEPISS تَشْتِي بِيَس
TECHTIRE تَشْتِيرَة

TECHKAA تَشْقَع

TECHKAAOU- تَشْقَع تَرْقَع
TRKAA

(تَشْكِيكُهُ) أطراف الثوب ، تلايبه . وهي تكون وسخة
 او موحلة . فيقال : (مَسِكَ تَشْكَاوُ) ويفيد
 المثل لمن يتمسك بتلايب ثوب الاخرين .
 مشكله تلك تعثر اسم الفاعل تشقجي والمفعول امتشقل .
 صاحب مشاكل مشاكس . مفترى .

TACHKAT تشكآت

تشقله

تشقجي

مصيبة ، حادثة ، مصاب .

TAFAR

تفأق

بندقية ، بارودة ، سلاح ناري ، وهي كلمة تركية .
 (تَقْرِيكُهُ) صفة للشخص السخيف ، قليل القدر ،
 والقيمة ، ضعيف الوزن ، - المقام - تافه والمؤنث
 منها (تَقْرِيكُهُ) وهي اسم جامد لا يشتق منه فعل .
 مرض يصيب العنب - صدأ العنب - او غيره من الفواكه
 او العفن على اللبن او الخبز او غيره .

TEVNEKE

تفنيكه

TEVERLIG

تقريك

TEVNEKE

تفنيكه

تفني .
 وقد أمن الطين يصنع مطبخ عليه الطعام ويشمل
 فيه الوقود من خشب وخطب او جلده .

TFE

تفني

تحفز ، تهبأ للحركة والقفز .

TAKALLAZ

تقلز

اختبأ ، لصلص ، ترمص .

TAKALLAS

تقلس

تفهد الاستفهام أي تجرب ، ام تمتحن او تختبر .

TKALLES

تقلس

مكان مواحل او زمال متحركة او طين تقع فيه الدواب

TAKNE

تقنه

او الانسان فيقال - انتفق - أي دخل في المكان

الموحدل يصعب المشي او التخلص منه .

1 - راجع كلمة جلده او كرامير جلده

فرنك ، غمسة قروش وهي علة تركية قديمة .	TAK	تاك
يَتَكِّي ، بمعنى قتل وتقال - تَكَاهُ - قتله وتكا : نا بمعنى اتكا على صخرة او شجرة فاقد الروح ، مذارعها يَتَكِّي واسم المفعول منه - مِتَكِّي - (اتكيش) تمسك بالشيء ، تعشق وير تساق . والهب السبارة او العربة مفردا - تَكِكِهْ - .	TAKA	تكا
دراهم ، غلوس ، مصاري ، علة . (اتمنتق) تمسك ، تسلق ، جمع في اكثر ، تشبث .	TKALPACH TALLEKAT	تلكيش تلكات
كيس من الخيش ، جوال خيش . ولا مخلوق ، ولا واحد . قط . وتستعمل الانسان فقا . قيافة ، قامدة ، شكل الجسم ، او شباب يافع . (كاسولي) كسلان ، مهمال (البيز مه) سد ، حافة ، اساس البيز مه .	TEMNAT TMENTAK	تمنات تمنتق
فاتر ، حرارة جزعية ، وتستعمل ابقية باقية من النفس او الروح (بقية حياة) .	TALLIS TNAWR TANTEL TANBAL TAWG	تليس تناور تنيل تنبل تاك
(تدا) ضمير للغائب ويكون دوما في محل مفعول به وهو ضمير الهاء المتصلة بالفعل الماضي مثال : - ضربته - وهنا تقال - ظرَبْتُو ولانشي يقال - - ظرَبْتُوا - .	TEMNEKE	تهنيكه
	TOU	تو

لفظ يهتف للدجاج لتجميعها او ارجاعها الى القن	TOUTOU	توتوتو
او دعوتها للطعام .		
اثر ، تراب وهي من اهل تركي .	TOBRAKH	توبراخ
(سوتال) سخيف ، قليل القدر ، تافه ، وقد	TOUTAL	توتال
يكون هفة للاعزب الذي لم تكتسب بعد ربولته .		
عامل زراعي لا يملك أرضا ولا مزروعات كالفلاح ،	TAWTAWÉ	توتأوا
والفلاح عند الازخنيين هو من له أرض يظلمها اما		
توتأوا فهو عامل في الأرض فقط .		
(حامض) حامض جداً ، شديد الحموضة ويقال المين	TAWRAK	توراك
او الخل او الشراب الذي يحمض : (تارتوراك) .		
(جوهرة) مخللة ، كيسر منوع من خيطان الصوف	TOURÉ	تورة
او قد يكون من القماش الخشن ، فان كان من قماش		
ناعم سمي - كنف - الجوهري قطعاً منوعة		
من خيطان الصوف وهي أكبر حجماً من التورة .		
توت ، ثمر التوت ولسه - جر التوت يقال (شتيل) .	TOUZ	توز
غبار ، هوا ملي بالنيبار .	TOUZ	توز
(قرة) نبات يوءكل حاد المذاق يشبه الرشاد .	TOUZEKÉ	توزكه
بلا سبب ، لا شيء ، ويقال (عتوش) أي على القاضي	TAWCH	توش
بلا سبب اولسبب تافه جدا لا يستحق الذكر او		
بلا مبرر .		
رهي الهواء ، نوع من القثاء مبرومة ، عجور .	TOCHMO	توشمو
(بينايه) قطعة ، شقفة ، بيز ، قسم ، رقعة .	TOUFELE	توفله
سروال خارجي ، بنطال عريض .	TOUMAN	تومان
معدن أبيض ، كروم .	TOUNJ	تونج

(تَيْتَوَاتُ) إِفْتُ ، نوع من الخضار الجمع منها تيترات
 (تَيْرُو) كغاية ، ما يكفي حاجته .
 شري ذو مال وجاه ، غنسي والكمة من اللغة الكردية .
 قوس ونشاب كان يستعمل الحديد وكان اولا يستعمل
 سلاحا في الحروب .

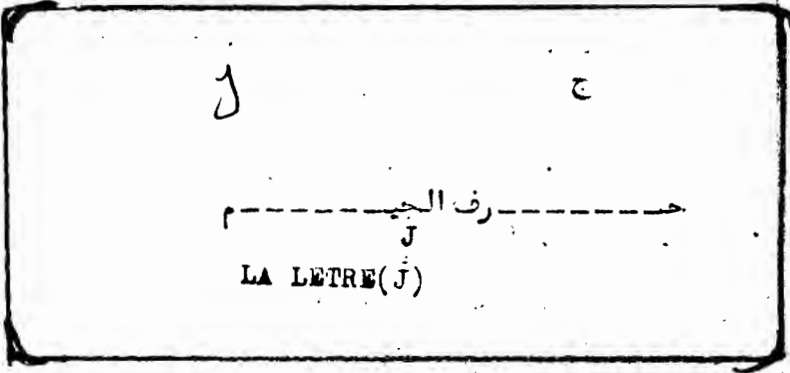
طرف التميمص او الثوب على الجانبين يبقى سائبا قليلا
 من الاسفل تسهلا للمشي والجمع منها - تَيْرِكَاتُ -
 ليكن ، وهي أداة جواب بمعنى نعم او ليكن الامر
 هكذا . فَيَكُنْ .

يجب ان يكون ، او سوف يكون .
التين: (نوع من الفواكه وللتين في آرزخ انواع عديدة
 وتشتهر بها وبالعينب أهمها :

- | | | |
|---------------------------|-------------------|-----------|
| بري وناعم | 1 - مَشَطَاخْ | ACHHAX |
| ناعم أسود وبي | 2 - رَزَّكَاتُ | RZZKAT |
| طون فاتح الفم (مشقق) . | 3 - صَوْهَرَكَاتُ | COHRKAT |
| اي أخضر المون | 4 - أَخْضَرُ | AKHZAR |
| اي أصف المون | 5 - أَصْفَرُ | AÇFAR |
| تين كبير الحبيم | 6 - بَطْرِكِي | BÎREKÎ |
| تين الشمام له رائحة | 7 - شَمَامُوكِي | CHMMAMOKÎ |
| تين يُقال أنه من بل ساجار | 8 - شِنْكَالِي | CHINGALI |

TITOUWÉ	تَيْتَوُوهُ
TÈR	تَيْرُ
TÈRTZÎ	تَيْرُو تَيْرِي
TÏRKAVAN	تَيْرُو كَاتَانْ
TÏZEKÉ	تَيْرَزِكُهُ
TÏZEKAT	تَيْرَزَكَاتُ
TEKOU	تَيْرِكُو
TEKOUN	تَيْرِكُونْ
TIN	تَيْنْ

ج . ح



ملاحظة : لا يوجد هذا الحرف بين الإحرف اللاتينية
بشكل مجرد فتداركنا ذلك بالشكل والحرف التالي : ج

قدم ، أتى المفرد المذكر يُقال للموئنة جَتٌ وللمجمع - جَبُو - .	JA	جَا
(لُورِكِه) لبن مصفى في الكيس من نوع من اللبن الرائب (العَيْرَان) . المصْفَف بالماء والمَعْخُوغ والمصْتَحَن زبدته فِيكْتَف هذا اللبن ويسمى جَايِق . ويصنع منه الشورتان ط	JAJIK	جَايِق
قطوع في العين ، أوساخ العين نتيجة الرمد أو الشراب العين ، أبيض اللون من فرأيشه الفيج . مطاعة من الحجر ، ذات فرديتين من الحجر مستديرتي الشكل لها من العيوب أو الطح أو غيره ، جمعها جَارُوشَات .	JAJIK	جَايِق
الخرس بالاسنان الأخيرة من الفك . جمعها ط (جَوِيَش) .	JAROUCHÉ	جَارُوشَه
طَرَف ، افهرز يُقال للتخت - السرير - جَاغ التخت أو تسويرته وهو اسم جامد لا يشتق منه أي فعل . زجاج ، بلور ، قزاز .	JĀGH	جَاغ
كريم ، شهيم ، طيب القلب ، دفة المرجل الكريم جمعها - جَامِيرِن - ولا تقال للإناث أبدا . خام سكري الملوّن وأن كان مصقولا ناصعاً سُمِّي خاصة .	JAM	جَام
(بير) (جَفِير) ويقال له بيفر وهو حفرة قليلة العمق على شكل بير توضع فيه الحنطة والحبوب وتغطى بالتبن والتراب لحفظ البذار أو غيره . بهر الماء ، أو قد لا يكون فيه ماء .	JAMER	جَامِر
	JAPAN	جَابَان
	JEB	جَب
	JEB	جَب

فعل ماضي للمجيء ، تقال المومنت المفرد . اما المفرد المذكور فيقال ، - بَسَا - وللجمع جَوَّ .	JAT	جَتَّ
سُمٌّ ، سُومٌ وهي من اللغفة الكردية .	JÄHER	جَهْرَه
سباق الخيول ، مكان السباق .	JID	جِدِيد
سحب ، سحل ، شد ، المزارع - ايجر - اسم المفعول منه - مَجْرُورٌ - .	JAR	جَرَّ
يضرب مثلا للشخص الشاحب اللون الاصفر .	JARABÉ	جَرَابَه
جلد الغنمة بعد كشط الصوف عنه ومعالجته بمسحوق قشور الرمان وغيره فيصبح طريا لينا أصفر اللون (كيس من جلد الغنم) .	JARABÉ	جَرَابَه
مقاوم للالام ، شديد قوي يتحمل الصعوبات .	JRADAB	جَرَادَاب
تهجم على ، حاول ضرب .	JARJAR	جَرَجَر
وهو آلة لدراسة الحبوب وهو عبارة عن قطع من الحديد مثبتة في هذه الآلة الخشبية يجره حمار او ثور حصان فيدرس المحصول في البيدر .	JARJAR	جَرَجَر
آلة من الخشب ينقل بواسطتها على الدواب اللبن الترابي - الكريج - المصنوع من التراب والتبن .	JARJERKE	جَرَجْرَكَه

جرعة ، مهقال للدواء او الماء - جرعة دواء - .	JERÂAYE	جِرْعَايَه
قوى العصب ، لكن ناعم الحجم .	JEREK	جِرَكْ
هنا تفيد رأس المال - توفير - شي ، من التوفير او المال	JERGE	جِرْجَه
مهقال للمسرف : (ما حَطَّ جِرْكِهْ عَلَى جِرْكِهْ) .	JERGE	جِرْجَه
قليل من الدقيق - الطحين - يوضع بين الأركان	JERN	جِرْن
المرقوقة قبل خبزها كي لا تلتصق ببعضها .		
وعاء محفور من الحجر - اجين - حجر مجوف جمعها		
- جرون - وقد يكون الجرن صغيراً أو كبيراً		
يدق فيه مثلاً البرغل او الحنطة او غيرها . كما		
يستعمل كوعاء يوضع فيه ماء لتشرب الحيوانات .		
هذا طويل العنق ، بوط طويل الرقبة ،	JAZME	جَزْمَه
وتكون من الجلد او اللستيك .		
صرخ صراخاً عالياً نتيجة الألم أو حزن .	JAAAR	جَـر
كافر ، زنديق ، وهي صفة وليس منها فعل .	JÂELI	جَمِيلِي
(جَبْ) (جَالْ) مستودع لخزن الحبوب تحت لا	JEFER	جِـفْرَه
الارض او بئر قليل العمق يوضع فيه الحب ويغطى بالتبن		
والتراب والطين ويحفظ للبذار او غير ذلك .		

مسحوق قشور الرمان اليابسة والعفصر وتستعمل لدبغ الجلود .	JAFFÉ	جَفْتَهْ
قصعة ، وعاء من فخار .	JAFNE	جَفْتَهْ
أخشن ، قاسي ، بعكس الحاري .	JAFFOUR	جَفُورْ
جماعة حضور ، وربما يكون تعبيراً كريبياً : (كَلْبِي جَفَاتُنُو) أي أيها الحضور .	JVAT	جَفَات
(جَقُو) صفة للذي تكون عيناه شبه ملتصبة فيصبح فيها ما يسمى - جَاجِيْق - الذي سبق شرحه في حينه .	JKKE	جَقَهْ
(جَلَعُوْط) تُقال لغزاق الفأر التي تولد بدون شعر . أصل الكلمة مأخوذ من الشعر .	JALEAIT	جَلَعِيْطْ
ثياب ، البسة ، ملابس .	JBL	جَلْ
هي ما يوضع على ظهر الحصان أو الحمار من غطاء أو سرج مثلاً أو غير ذلك .	JALAL	جَلَالْ
أي وضع السرج على ظهر الفرس أو الحصان أو وضع البردعة على ظهر الحمار وربطها .	JALLAL	جَلَلْ
غطى ، أو أخفى ، وتقال للجبال التي غطت قسمها الثلوج (أي جلال الثلج الجبال) .	JALLAL	جَلَلْ
(جَلَعُوْط) أقرع ، بلا شعر الرأس ، ألع .	JALAOOT	جَلَعُوْطْ
سدس ، فرد ، ورور .	JAMANJAYÉ	جَمَنْجَايَهْ

جرس صغير يُوضع برقبة الفنم أو التيس أو الكيش .	JENJEL	جَنْجَل
فعل ماضي لا زم أصبح دافياً يُقال للصوت : (جَسُو جَنْجَلٌ) أي أصبح صوته دافياً .	JANJAL	جَنْجَل
قالب من الخشب للضغط ، يستعمل في الحياكة ويقال في المثل : (حَطُو فِي الْجَبْدَرَةِ) . أي مارسوا عليه أساليب الضغط والتهديد .	JANDARA	جَبْدَرَة
نوع من العنب ، وقد يُقال لجميع العنب ما عدا الكركوش والمزرونه .	JENSA	جِنْسَا
نوع من الخام الخشن - خيش - لمنع الاكياس .	JENBAQ	جِنْبَاق
مه - راين الفرس والحصان .	JWANI	جَوَانِي
مهرة بنت الفرس والحصان جمعها - جَوَانِيَاتٌ - .	JWANIYÉ	جَوَانِيَهْ
(هُورِكِيَهْ) قصيرة القامة ، ناعمة وتُقال للمرأة أو الفتاة القصيرة الناعمة والكلمة صفة ليسر لها فعل .	JOUJAYÉ	جُو جَايَهْ
فلاح ، مزارع بسيط ، زراع .	JOHTYARI	جُو حَتَّارِي
(مَشْكُوَهْ) وعاء للماء ، مطارة من الجلد أو القماش .	JOD	جُون
نوع من الطعام ، مزارين أي أمعاء الفنم محشوة بالرز واللحم المفروم مع بعض التوابل وتطبخ وهي أكلة شائعة ومحبة عند آل آرخ .	JOKAT	جُوكَات
هي حفرة تتركب فوقها آلة النسج اليدوي وتقال أيضا لالآة الحياكة نفسها .	JOUMÉ	جُومَهْ

(تُورَه) مخللة كبره ، اكبر من التوره وهي سسر
مصنوع من خيطان الصوف تعلق في رأس الدابة
وفيهما العلف - العليق - .

JOHARRÉ جوهرة

الوجه الحقيقي للمقماش أو الثوب ، فجيد وجهه
المقماش أو الثوب الأصلي والوجه الآخر هو المقلوب .

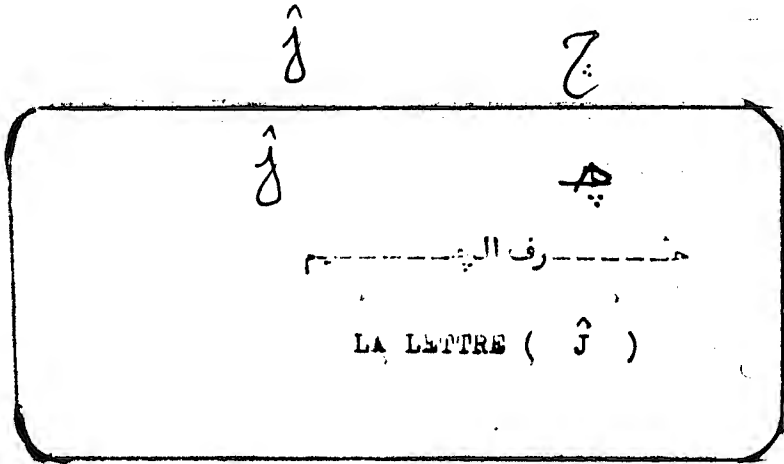
JID جيد

الصدغ ، جانب الرأس ويقال للصدغين : جينكات .
وعند الاستياء الشديد من شخص ما يقال :
(جينكتي نقرت منو) .

JINEKE جينكه

توأم ، ولادة اكثر من وليد واحد في ولادة واحدة .

JEWI جيوي



ملاحظة
=====

لا يوجد هذا الحرف في اللغة العربية
فاستدركنا ذلك بحرف الجيم فيه ثلاث نقاط
وتلفظ بتشديد الاسنان على بعضها كما
انه لا يوجد هذا الحرف بالحروف اللاتينية
لوحده فاستدركنا ذلك بالشكل التالي: جـ

صفة لجزر الجبسر أبيض وأسود ، والحبيرة الجايبي يكون أحمرًا ولذيذا ، كما تعبر الكلمة عن نوع الجبسر الذي يكون بزره أبيض وأسود (جايبي) .	JAPLI	چاپلي
سيقان ، أرجل .	JAPOKAT	چاپوکات
صفة للذي تكون ساقاه مسودتين ومشمريتا أغلب الأحيان . ولهذا الاسم طرفه مضحكة يعرف آل آرخ حكاية (چاپوق رش والعسكري التركي) .	JAPOKRACH	چاپوق رش
مكيال ، نصف تنكة تستعمل لمقاييس الحبوب وهي أكبر من الفطركية بمرتين . (راجع كلمة فاركه) .	JAPÉKE	چاپیکه
وقت ، زمن ، أوان ، حلول الوقت .	JAKH	چاخ
حزام ، أو شال ، تربطابها المرأة وسطها أو تضعها على أكتافها .	JAREKE	چارکيه
مربع ، أو شكل هندسي رباعي متساوي الاضلاع وهي من اللغة الكردية .	JARJK	چارچک
حذاء من الجلد الطري يلف حول القدم بضمها قد تكون من الجلد وكان هذا أول الأحذية التي استعملها الانسان القديم .	JAROKH	چاروخ
تقال مثلا لمن لا يفقه شيئا (يعرف چارچندا) كمن لا يعرف شيئا بالحساب أو غيره يُقاله بالمثل المصري : ((ثلث التلاتة كام)) .	JARJANDA	چارچندا
مشمّر عن ساقه ، مكشوف الساقين .	JAKROUT	چاقروت
مطارقة ، شاكوش ، مدق لدق الساميرا وغيرها .	JAKOUJ	چاکوج
باع بئس بئس ، اولعب قمارا على أمواله قخرها .	JAL	چال

<p>- بتضخيم الألف - جب ، بير قليلا العمق يستعمل لخزن الحبوب يُغطى بالتبن والتراب والحُين وقد ورد شرحه في كلمة - جِبْ - وكلمة - جِفْر - . (بَشْر) أي له غرة بيضاء في رأسه او بينه وتقال عادة المخراخ والجدا ، وان قيلت للانسان فهي صفة للشوة م . .</p>	J A A L	جَاَل
<p>اسم صفة للقفز ، يُقال : قَالَ جِبُّ عَلَى الْحِصَانِ أَي قَفَزَ بِرَشَاقَةِ عَلَى الْحِصَانِ رَاكِبًا . - بتضخيم الپاء - حضر او جلس بلا رغبة الحاضرين . - بتخفيف الپاء - نقر ، تكلر ويقال للورم او الانتفاخ (جِبُّو) يسراوي ، يستعمل يده اليسرى اكثر من اليد اليمنى ويقال له كصفة (جِبُّو) . سبح دون ان يعوم جاهلاً أصول السباحة المضارع منها يَجِبُّو . (زَلُوْط ، أَشْمَط) وهي كلمة من اصل تركي معناها عار من الثياب او مفسر لا مال له ولا اثار ولا جاه . وضع مائل او في غير المكان المعتاد او منزوي . نظر باستصغار ، او بدون مبالاة ، اعمل والمثل السلبي فيه يقال : (مَا جِبْلُخُو) أي لم يعره أي اهتمام . متراس ، متارس ، حائط قليل الارتفاع يستخدم ايام الحرب كمتراس للحماية الجمع منه (جِبْرَات) . (جَلِّه) حائط قليل الارتفاع مبني من الحلة المصنوعة</p>	J E P J E P J A P J A P J A P J A P J E P J P L A K H J A P P K I J A P L A K H J A P A R J A P A R	جِبُّ جِبُّ جِبُّ جِبُّ جِبِّجِبِّ جِبِّجِبِّلَاخُ جِبِّكِي جِبِّلَخُ جِبِّرُ جِبِّرُ

من السرقين قتل الارتفاع لتثيفها واستعمالها
كوقود في الشتاء .

هي إحدى اخوات (سكه صاره) . . . انظر شرح
كلمة سكه صاره

چپرامیزو
JAPRAMEZZO

ظط ، خبص ، غير مميز العناصر .
قدر ، سخيف ، سي .

JAPLAÇ چپلاص

JAPAL چپال

نفر ، هرب ، والفعل المضارع منه - ايچچيچ اي
يعدا وينفر .

JAJJAJ چچچ

(نيسن) ثدي المرأة المرضعة ، وهي تقال
بلغه الأطفال لهم لحثهم على الرضاعة .

JEJJO چچو

(چين) صوت القماثر وهو يتمزق او يقطع .
غلب ، تغلب ، وقد تستعمل كشتيمة :
(چيرام . . . چيراخت . . .) .

JER چر

JAR چر

الكلمات الثلاثة تعني لعبة ينقسم السبعون فيها الى
فريقين وتلعب بسرعة الركض فيها دورا كبيرا .

JER
JERE
BERE } چر
چيره
بره

(شقمه) صوت الضفحة الخوية او صوت الضرب
بالسوط او غيره .

JARAK چراق

صوت تكسير الشيء ، او صوت الضرب او صوت العيارات
النارية المتتالية .

JARAK
JARAK چراق چراق

(چِرَاطٌ) صفة للكذاب والمباليغ بالكذب وفعال الماضي	JRRAK	چِرَاقُ
منها - چَدَرَقُ - والمضارع - يَچِرِقُ - .		
خفيف الاتزان بتصرفاته ، قليل الاحترام والمهيبه ،	JRTEK	چِرْتِكُ
شبه تافه .		
(تَقْرَلِيكُهُ) صفة للمرأة او الفتاة التي تتصرف كالمراهقين	JERTEKE	چِرْتِكِيه
وعدم الاتزان في حركاتها وتصرفاتها .		
كذبا . هكذا ، هنا وهناك وتقال الذي يُبدد أمواله	JERTI- VERTI	چِرْتِي قِرْتِي
بلا هدف هنا وهناك .		
(چِرْجُوقُ) أذبال ، أرخى ، وقد تُقال بمعنى مَزَقَ	JARJAK	چِرْجُوقُ
قطع ، أبلس .		
خَلَقَ ، ممزق ، ثياب بالية رثية .	JARJOUK JARJOUK	چِرْجُوقُ چِرْجُوقُ
لحم ضعيف غير مدهن فيه عروق كما تُقال لشدي المرأة		
المسنة الذابليين المرتخبين المهرولين والجمع منها		
- ولسابقتها (چِرْچِرِيقُ ، چِرْچِرِيقُ) .		
لعبة بالذاحل في الوضع الذي يُحيب اللاعب كرتين	JARJAK- MALOUT	چِرْچِرِيقُ مَامُوتُ
- كرتين - في ضربة واحدة .		
(چِرْچِرِيقُ) أرضن بكلمات أعجمية وكانت تغيد المذري	JARJAL	چِرْچِرِيقُ
كان يتكلم اللفظة التركية لا العربية لان اللفظة التركية كانت		
بالنسبة لال آرخ اللغنة الاعجمية .		
فسيلة ، قسم من نبات ، وقد يُقال المشجرة فيعني بذلك	JERKM	چِرْخُ
غصن أو يقال للنهر او الساقية فيعني بذلك فرع .		
الفعال الماضي من الكلمة السابقة اي تفرع ، ازداد ،	JARRAKH	چِرْخُ
انقسم ، المضارع منها - ايجِرْخُ -		

آلة تستعمل لصقل الخشب أو ليرده وصناعته بأشكال مختلفة .	JARKH	چَرخُ
صقال ، أنعم الطمس للخشب أو الحديد وتستعمل كسفن للسكاكين والخناجر والآلات القاطعة .	JARKH	چَرخُ
(أچَرخُ) قد تستعمل الكلمة بمثلية الشبمة :	JARAKH	چَرخُ
(چَرخُ ام . . . جرخ اخت . . .) والتصد بالعبارة هنا هو الاهانة والاساءة . .		
(خَآپَاتُ) تعني هنا مفامرات لصوصية او جنسية وقد تكون بمعنى قفزات غير مستحبة وغير عادية .	JARKHOU- JINAT	چَرخُ وچِنَاتُ
صفة للمرأة اللعوب التي تقضي أكثر اوقاتها خارج البيت .	JARKHE	چَرخِي
عملة ، قطعة من النقود في العملة العثمانية من فئة خمسة قروش وهو نوعان : ١ - چَرخِي نُورُ	JARKHI	چَرخِي
٢ - چَرخِي فَظْه .		
شق ، صدق ، ابلس ، وعند استياء الشخص يقول كمشال وبانفعال شديد (أچَرخُ زِيقي) معناها أشق ثوبي .	JARAK	چَرَقُ
كذب وبالغ في الكذب ، مضارعها - يچَرِقُ - اسم الفاعل منها - چَرِاقُ .	JARAK	چَرَقُ
نوع من الفراشة الصغيرة عيرقاتها - ، وهي تغفر قبل أن يضير لها أجنحة ، وتظهر في بداية الربيع وهي موشر لقدوم فصل الربيع في آرخ . ويضرب للرجال او الشجر الرشيح الحركات والحركة بخفة . كما لها اغنية تقال للاطفال وهي :	JERKE- ZOUWERKEZ	چِرَقُ وچِرَقُ
چِرَقِزُ وچِرَقِزُ تَقْدَمُ تَنَرَقِزُ كَوَجَا الْعِيدُ تَنَآكِلُ		

شُرْبَةُ حَلِيبٍ فِي مَعَالِقِ الْحَدِيدِ . أُتِفَ ، نَزَع ، أُفْسِدَ ، خَرِب . (چِرُوکُ - غیر صالح ، فاسد ، بدون فائدہ وان قہلت المرصاح تعنی الرصاص الخلب . کلمة استهزاء تضرب مثالا للاشياء المعذلة والغير نافعة فيقال / (سَوَاهَا چِرْكِيه) . آلة تستعمل لتقشير الرز او آلة لطح القطن - مَحَلَّة -	JARFAK JERK JARRKÉ JERREKÉ JÉZ JÉZEN JAZJAZ JAZZAR JEZZO	چرک چرک چرکيه چرکيه چز چزین چَز چَز چَزَر چَزو
الإحساس بوخزة الحرقه ، او احتراق (تدويح الجسم او اجد الاعضاء) اى كيه بالنار . صوت الجلد وهو يحترق . بدأ السمن على النار في اول مرحلة من الغليان وكذا الزيت ايضا تحركه ، صوته على النار . (نَبَمَر) نَبِت ، طَلَع نبت العشب او الشعر . (بَتَضَجِيمِ الزَّيْن) ت كلمة مداعبة واستخفاف فيقال : (نَرُوحِ چِرُوزُو) .	JÉTOPETO JAAVRACH JEGHGHARA	چَطوپَطُو چَعقرش چَغاره
(نَبَس) زُرْ كِبَارِيو ضِع فِي الْاَلْبَسَةِ مَوْلُفٍ مِنْ قَطْعَتَيْنِ ذَكَرَ وَانْشَى . ذات العيون السوداء . سيكارة ، لفافة تبغ ، سيجارة .		

(بِسِي عُرُه) مَشْوُوم ، ، سِيءِ التَّالِع ، ظِلْمِ السَّنَةِ .	JJEFT	چِفْت
(جِيوِي) اِثْنَان مَعًا ، مَزْدَوَج - العَدَدُ الرُّو حَدِي - أَوْ تَوَاطُنَانِ اِنْ قَبِلْتَ لِلوَلِيدِ وَالْاِرْقَامِ الرُّو مِيعَةَ اِنْ قَبِلْتَ - قَبِلْتَ لِلْاَعْدَادِ .	JJEFT	چِفْت
تَفِيدُ هُنَا اَعْمَى البَصِيرَةَ وَالْبَصْرَ وَيُقَالُ اَيْضًا (أَعْوَرَ البِجْفَتُ) .		بِجْفَتُ اَعْمَى البِجْفَتُ
بَنْدِقِيَّةٌ صَيِّدٌ لَهَا فَوْهَتَانِ اِي زَوْجِيَّةٌ الْفَوْهَةُ لِذَلِكَ سُمِّيَتْ بِهَذَا الْاِسْمِ .	JJEFTA	چِفْتَه
قَدْرَطِي ، كَسْر ، اِخْضَع ، تَغْلِب . - بِتَضَخِيمِ الْقَاءِ- صَوْتُ الْحَجَرِ مِنْ الْمُتَّاعِ اَوْ صَوْتُ الضَّرْبَةِ .	JAV JEV	چَق چِف
(چَرَّجُوُقُ) الْمَحْدَمُ الضَّعِيفُ غَيْرُ الْمُدَهَّنِ الْمَهْدِيَالِ الرَّخِيمِ - مِثْلَهُ الْمَعْنَى اِلَى حَدِّ كَبِيرِ كَلِمَةِ چَرَّيُوُقُ = فَارِجِجِ اِيهَا = .	JAVARLOK	چَقَّرَلُوُقُ
- بِتَخْفِيفِ الْقَاءِ - نَبَأٌ ، خَبْرٌ ، خَبْرِيَّةٌ ، اَعْوَى مِنْ الْمَهْمَرِ ، مَعْلُومَةٌ وَرَدَتْ صَدْفَةً اِلَى الْمَسْمُوعِ .	JEVVENI	چَقِيْنِي
مُشَمَّرٌ عَنِ السَّاقِيْنِ ، مَكْشُوْرٌ السَّاقِيْنِ . ذَاتِ اَنْبِيْنِ طَوِيْلَتِيْنِ وَمُرْتَخِيْتِيْنِ وَتُقَالُ كَهْفَةُ الْمَذِي تَكُوْنُ اَنْبَاهُ مَقْوُوسَةٌ اِلَى الْاِمَامِ مَرْوَجِيَّةٌ .	JAKROUT JAKKAL	چَقْرُوْت چَقَل
(سَرَسْرِي) ثَرثارٌ ، بَلَطٌ ، غَيْرُ مُتَزَنِ الْحَرَكَاتِ ، ظَلِيلُ الْبِقْدَرِ .	JAKKAL	چَقَل
حَمْرٌ اَخْضَرٌ مَسْلُوُقٌ مَعَ الطَّرْحِ .	JAKLOSKE	چَقَلُوْسَكِه
قِدَادِحَةٌ ، وَاَعْدَةٌ ، اَلَةٌ تَخْرُجُ النَّارَ لِشَعَالِ السَّحَابِرِ اَوْ غَيْرِهَا	JAKMAK	چَقَمَاقُ

لغبة ترافق الغالب او وضع ما في اللعب لصالح الغالب
دائماً وتستعمل في لعبة الدامة ذات اخبار .

نحط قفز بفتح اسم الفاعل منها چقيز .

انتصب امام ، وتستعمل للكعب وضع عكس النكس وشرحه
هو : للكعب وهو عظم صغير في الحفاصل كان يلعب
به اولاد آرخ ، له جانبان الاول چك والثاني نكس .

(كِجْ) نطَقُ بِدُونِ كَلَامٍ ، تفيد النفي .

(انچك) انقر ، غاش ، انقر الماء ، مضارعاً .

- انچك - اسم المفعول منها - مچكوك - .

مرغضيق الدر ، الريو ضيق في الخمر .

درج في الصندوق او الطايلة .
موجة في الماء نتيجة سقوط شيء فيه جمعها موجات

أخذت بسرعة ، ضرب ضربته بخفة ، وتفيد بمعنى
كسر واذل .

بخيمال ، خبيس ، عكس الكريم .

(بي نسر) - بتضخيم اللام - ضعيف الارادة اما

الطعام او المذة لا يستطيع مقاومة رغبته في الاكل

عند رؤية الطعام مصدر الكلمة - بلكيه -

- بتضخيم اللام - هي مصدر الكلمة السابقة اسم

الفاعل منها للذكر - بلكيه - ولامنشي - بلكيه -

غالبا هي اسم الشيء ، الظيا ، بالنسبة الحمل الكبير

وقد يكون من الطحين او غيره ويقال : (بلكيه قوز الحما)

وشابه المثل العربي المعروف : القشة التي قصمت

ظهر البعير .

چاقوبري JAKKOU-BARE

چقن JEK

چك JEK

چك JAK

چك JAKNAFAS

چكچا JAKMAJA

چلكه JELGE

چلپاچ JALPAÇ

چلچريق JELJRIK

چلك JELLAK

چلكيه JELLAKIYYE

چلكه JELLEKE

عصفور صغير جدا يعيش على الاشجار البرية وتقال
للبنات او المرأة النخيلة الناعمة (جَلْمُوزِكِه) .
(كَلْعُوط) حليق الشعر .

خشب كبيرة توضع خلف الابواب للحماية من اقتحامها
ومعناها الباب موحد بأربعين رجلاً علو منوال :
(قوة أربعين حصان) .

أغصان الاشجار الجبلية كالسنديان والبلوط يستغان
منها في حرقها للتدفئة مع أنها خضراء ولكنها تشتعل
لو جود مادة زيتية فيها .

رشيد ، نشيد ، غنية التركمانية .

(سِقْلَان) ساقية كبيرة أو نهر صغير يجوف في اليد

(جَدْب) فِسْ ، نَقْم ، تَقْلَم ، حَفَّ

بُنْمِل ، شَبِيح ، ولانثى يقال - بِمَّهْ - أي
بخيلة ، منلولة اليد .

وتقال مع كلمة بَدْرَه ، والمعنى سَوَّوْاِيَة ، غيم ،
حمل ثقيل .

(جَمَّجِهَه) ملهقة كبيرة ذات ذراع طويل مصنوعة
من المعدن .

(جَمَّجِرِكِه) نغم معننى سابقتها وان انت من
الخشب تسمى - مخرقة -

حَن ، رَق ، رَأْف ، اخذته الشفقة وهو فعل نوما .

لأمن - لأنه - وهو لئلا تركي .

جَلْمُوزِكِه JALMOUZKE

جَلْعُوط JALAO'U

جَلْمِرَا JELMIRA

جَلُو JELO

جَلَنْك JALANG

چا - م JAM

چا - م JAM

چا - م JEM

چَمَال JEMMAL

بِرَه وچَمَال BREJE

چَمَّجِهَه MMAL

چَمَّجِرِكِه JAMJEKE

چَمَّجِهَه JAMJE

چَن JAN

چَنِكِي

آذان الدست او القدر والدست هنا شذر كهر من
 الذخائر ومعنى الكلمة الأيدي للوجوه او صدقاته
 اذا قيلت المشعر تمنني - رأيت به والمثل فيه
 يقال : (سِرُّكَ مِنْ يَنْبِأَتُو وَزَرْقَمُو) أي أعينك النسر
 من يديه وقذف بميداً
 بلوط ، مذكر البلوطة نوع من ثمر البلوط كبيراً
 العجيم نوعاً ما . كما يدلق عفة طلي الرمال
 المتكبر المتبخر ، يستخدم كاشفاً للبلوط المسحور
 في لعبة الطامورا راجع كلمة - امورا .
 ساعد ، يد ، ذراع ، اذا قيلت المطبور تمنني جناح
 وجمعها - اجنداك - .
 صحن ، وعاء يوضع فيه الطعام يجمعها - يَنَنَاتُ -
 والكلمة من اللفظة التركية .
 عرض الشيء ، المباحات به ولا غائبة سواء به .
 كلمة تفيد المباحات بشيء ، لا غائبة الاخرين والفصل
 الماضي منها - يَنَنَقُ - . وقد تقال بدهية غامضة
 تفيد كأن المتكلم يقول : أنا عندي من هذا الشيء
 وأنت ليس عندك منه .
 (چِنْدَه) فرج الفتاة ، العذراء البنسي الأنثى ،
 ويقال - يِنْدِكِه - للفتاة الصغيرة (وچِنْدَه) المظلة
 أما الفتاة البالغة فيقال : - چُونْدِكِه - .
 (قُلْبَنُ) سحنة ، وجهه ، ملامح والكلمة من التركية

JENBLAT چنبلاٹ

JENBLAT چنبلاٹ

JEND چند

JANG چنگ

JANAK چنق

JANNAK چنق
 JENEK چنق

JENNEKE چنكِه

JAHRA چہرا

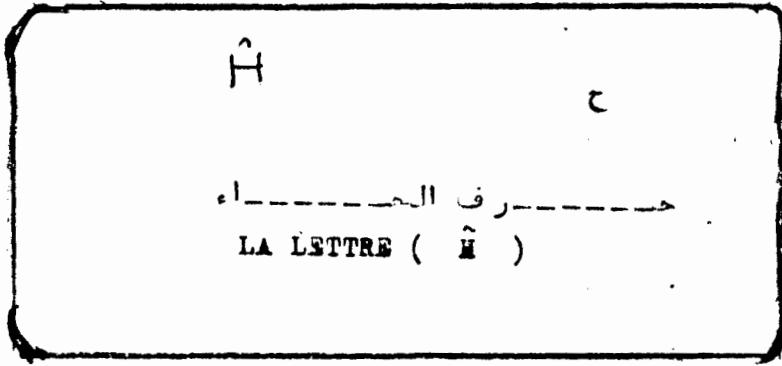
هي كلمة تُقال لِحِمْزِ الدَّابَّةِ عَلَى الشَّيْءِ أَوْ أَمْرٍ وَلَا تُقَالُ إِلَّا لِلْحَمِيرِ .	JŌ	چو
مصدر الرُّكُوبِ عَلَى الدَّابَّةِ وَقَدْ تَقَالُ لِلرَّافِعِ عِنْدَمَا يُرْكَبُونَ عَلَى الشَّهْرِ الدَّابَّةِ .	JŌJŌ	چوچو
مَاعِزٌ ، مَعِزَّةٌ ، أُنْشَى الْغَنَمِ الْمَاعِزِ .	JOURRÉ	چورری
تَهْرَبٌ ، مَهْرَبٌ الشَّيْءِ .	JOUR	چور
بَدْرِيَّةٌ ، خَارِجُ الْبِلْدَانِ ، الْفَلَاةُ ، مَزَارِعُ .	JOL	چول
نَوْعٌ مِنَ النَّمْلِ يَظْهَرُ فِي أَوَّلِ الرَّبِيعِ وَهِيَ مِنْ طَرَفِ تُرْوَى أَنَّهَا خَرِبَتْ فِي أَحَدِ السَّنَوَاتِ قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَ فَلَمَّا نَاسَرْنَا الرَّبِيعَ قَدْ أَقْبَلْنَا فَخَرِبُوا بِهَا بِمِثْلِ شَبِيهِمْ إِلَى الْبَرِيَّةِ وَإِذَا بِالْمَنَارِ وَالسَّيُولِ تَجَرَّفُوا وَتَهَابُوا وَكَذَلِكَ هَذَا النَّمْلُ يَمِيتُ الْفَعْلَ الْمَهْرَبُ نَتَاءً عَمَلًا فِيهَا الْمَثَلُ الشَّاعِرُ وَهُوَ بِاللُّغَةِ الْكُرْدِيَّةِ : (چوکی طوطلانی مالاغا خرابی وی ماقالا سردانی) شَرَحَهَا بِأَنَّهَا مَعَلَتْ عَلَى خَرَابِ بَيْتِهَا وَخَرَابِ بَيْتِ الْآخَرِينَ . يُقَابِلُهُ الْمَثَلُ الْعَرَبِيُّ (عَلَى نَفْسِهَا جَبَتْ بَرَأَقِئْرُ) . لَكِنْ هُنَا جَبَتْ عَلَى نَفْسِهَا وَعَلَى غَيْرِهَا .	JŌKÉTOUTELANI	چوکی طوطلانی
(چَبَّيْكَهْ) اسْمُ الْفَرْجِ الْمَرْأَةِ أَوْ الْمَنْشُورِ الْتَنَاسُلِيِّ عِنْدَ الْفَتَاةِ الْبَالِغَةِ أَمَّا لِلْفَتَاةِ الْأَصْغَرِ فَيُقَالُ چَبَّيْكَهْ وَلِلْمَنْقَلَةِ يُقَالُ چَبَّيْئَهْ .	JOUNKÉ	چونیکه
قَوَاعِمُ ، سَيَقَانُ ، أَرْجُلُ .	JAWÉPIK	چوپیق

تعني الجلوس بلغة الاطفال ((اتعد اجلس)) ان قلت بصيغة الامر
چوچه

انحراف في العحة ، ويُقال : لاشرتني أي بسمتني كي چي أي شبه مني ، وإذا قيل : سنا يسي أي لشدت بصحة جيدة المشهور بتمب او مرمر .	JĖ	چي
نوع من القماش الكتانبي اللابسة العريفة .	JIT	چیت
(جيد) الوبسه الحقيقي المفاشر او الثوب والوبسه الاخر يسمى مَقْلُوبٌ .	JIT	چیت
قبة رفحة ، سور القصب ، بمعجم اچیتکات .	JĪTEKĒ	چیتیکه
صفة للمهزول الضعيف البنية وتقال للأطفال .	JĪJĒLAQĒ	چیتیلانک
التمسك بالشيء ، تتعلق به .	JĪJĒRKĒ	چیتیرکه
ابرهق الشاي او الحليب .	JĀYDAN	چیتدان
قصص وعكايات وقد تكون خرافية والكمة من اللغة الكرديّة .	JĪVOKAT	چیتوکات
صفة للسائح . سائح بلد رفبة المصفور ووضع على ر رأسه ، كما تستعمل صفة لتزيين الشجر وفال سائجه عن الجسم بالمدد والابصار والخرقة والتفجيع .	JĪROUJARM	چیتروچرم
أي سلم ، تفيد للاستسلام ، رفع الراية البيضاء ويقال : (چیتزیابوچیتز) .	JĪZ	چیتز
خفاش ، المائل ليلي بمعناها - چیتفکات - ويقال أحلام چیتفکات تحلم وهي معاقبة ورأسها إلى الاسفل .	JĪVEKĒ	چیتفیکه
ستار مصنوع من القصب الرفيع ، يوضع حول أسرة النوم كما تقطع به الغرف الى اكثر من قسم .	JĪK	چیتق
هي صفة المرأة الكبيرة الثديين كبردررة للحنج البقرة وكناية لخرخامة المرأة المشبهة بالبقرة وهي باللغة الكرديّة .	JĒLAKĒ	چیتلکيه

H

ز



ملاحظة: لا يوجد هذا الحرف في الاحرف اللاتينية
فتدركنا ذلك بالتعبير عنه بالشكل التالي :
وهو كما يلي : H

لعبة بوضع الظهر فوق الظهر ويرفع كل واحد الآخر بالتناوب : ويُنسَبُ : حابور رقي من في ظهري	حَابُورٌ رَقِيٌّ - HABOCH - RAKKI
بضرب مثلا لقصرى القامة وكبيرى السن ، وحاجوج وماجوج شخصيتين - قزمين - يُنسب اليهما قصر اسطورية عديدة .	حَاجُوجٌ وَمَا جُوجٌ - HAJOU - JOUMAJOUJ
آلة مؤلفة من نصاب من خشب في طرفه السفلي قطاعة من حديد تستعمل لقطع الاعشاب ولا سيما الحرشف كما يُضرب مثلا للشخير البليد السامد .	حَادُوْدٌ - HADOD
(حَبِيْرٌ) انكسر ، عجز عن المقاومة ، استسلم اسم الصفة من هذا الفعل - حَبِيْرٌ -	حَاَزٌ - HAZ
قطف الشمار ، كالتين والعنب او الورق أي جمع الشمار .	حَاَشِرَةٌ - HACH
اسبوع الالام ، وشار كلمة آرامية وهنا تعني اسبوع الالام الذي يسبق عيد القيامة .	حَاَشٌ - HACH
(حَشَمٌ) أي استبعد ، استثنى من الكلام وحشم استبعد المراد مخالفته من الكلام .	حَاَشٌ - HACHA
أعمى ، فاقد البصر ، كفيف وهي كلمة تركية .	حَاَفِظٌ - HAFIZ
أحوال الشخص المادية .	حَاَلٌ - HAL
جَبَانٌ ، فزعان ، استغاث من الخوف او صرخ .	حَاَلُوِيٌّ - HALOYI
يستغيث بانفعال وخوف .	
الحالة المعيشية والاجتماعية والمادية للشخص .	حَاَلِهِ - HALE

١ - راجع كلمة حرشف

أرض ، ساحة ، مكان ، فسحة الدار .	HĀLE	حَالِهْ
فسحة الطعيب ، أرض الطعيب ، او البيدر او تغيد الفلدة او المحصول .	HĀLE	حَالِهْ
حامض المذاق .	HĀMEZ	حَامِظْ
حَبَّ الرمان الحامض المجفف يُضاف إلى الطعام ليعطي نكهة الحمض إلى الطعام .	HĀMEZ	حَامِظْ
نوع من الطعام مصنوع من لبن مع بصل أخضر يوضع في كيس ليُصفى ويحمض وهو قليل الاستعمال .	HĀMZEKE	حَامِزَكِهْ
طعام يصنع من القرع المطبوخ الغضاف الحبة حب الرمان المُجفّف وغيره .	HĀMZIYYE	حَامِزِيَّهْ
هو نوع من الطعام يهرّب مثلاً المشخّر المصبي المزجج .	HĀMZEKBBE	حَامِزَكَبَبِهْ
برد ناعم جداً وان كبرت جاتته سمي - سَارَا - .	HĀBAKERKT	حَبَا قَرَقَا
أصبح بشكل قطرات ، ويقال للعرق الذي يتسبب على الجبين .	HĀBĀB	حَبْ حَبْ
نوع من الكرز الصغير الناعم له رائحة خاصة (المَلَبْ) يُسحق ويوضع ليعبر الحيز او المعينات .	HĀBALMAHLAB	حَبْ المَلَبْ
(حَبَّاتٌ) حبة ، قرود دواء ، حبة دواء جميعها (حَبَّاتٌ) .	HĀBBEKE	حَبَبَكِهْ
نسبة الى الحَبِيبِيَّةُ وهي احدى قبائل آرم التي ورد تعدادها في شرح كلمة (أُرْبِيَّةُ) أشهر عائلات لها بيت حنا توما ، بيت بَلَقُو ، بيت بُولُو ، بيت كَبِهْ .	HĀBIBKIY HĀBIBKIYE	حَبِيبِكِي حَبِيبِيَّةُ

(حِجَامَةٌ) كَاسَاتٌ هِيَ وَهِيَ قَوَارِيرٌ تَفْرِغُ مِنَ الْمَهِوَاءِ بِوَاسِطَةِ لَهَبٍ مِنَ النَّارِ وَتَوْضِعُ فَوْقَ الْجَسْمِ مَكَانَ الْإَلَمِ لِمَعَالِمَتْهُ مِنْ نَزَلَاتِ الْبَرْدِ وَالسَّعَالِ الْبَدِيكِ بِغَيْرِ زَلَالٍ .
 وَفِي غَالِبِ الْأَحْيَانِ تَسْتَعْمَلُ فِي الظَّهِيرِ .
 مَفْرَدُهَا حِجَامَةٌ .

HÛJAMAT حِجَامَاتٌ

بِدَرَّةٍ مِنَ الْفَمَّاشِ تُلْبَسُ فَوْقَ الشَّابِّ لِحِمَايَتِهَا مِنَ التَّلَوُّثِ أَثْنَاءَ الْعَمَلِ أَوْ الطَّيْحِ وَهِيَ أَكْبَرُ مِنَ (الْمَرْكُوشِكَةِ) الَّتِي وَرَدَ شَرْحُهَا فِي حَيْثُهَا وَالْحَجَرِيَّةُ تَنْطَبِئُ الْعَدْرِ وَالْحَجَرُ مَعًا وَالْحَبِيرُ كَلِمَةٌ عَرَبِيَّةٌ فَضَحِي .

HËRIYYE حَجْرِيَّةٌ

مَسْتَوِدِعُ التَّبَنِ وَلِهَذَا الْمَسْتَوِدِعُ فَتَحَةٌ عُلْيَا فِي سَطْحِهَا يُعْبَأُ مِنْهَا التَّبَنِ بِشَكْلِ انْحِدَارِيٍّ إِلَى الْمَسْتَوِدِعِ .
 (حِدُودَةٌ) حَدُّ الْمَذَاقِ .

HADRA حَدْرَةٌ

قَدْ تَعْنِي هُنَا حَادٌ وَتُقَالُ لِنُصَلِّ السَّكِينِ أَوْ الْأَلَاتِ الْقَاطِعَةِ .
 حُدُودٌ وَحَدٌّ يَجِبُ الْوُقُوفُ عِنْدَهُ .

HAD حَدٌّ

HAD حَدٌّ

HAD حَدٌّ

كَلِمَةٌ تَقَالُ لِلْمَشْهَادَةِ وَقَدْ تُقَالُ أَيْحَانًا لِمَا يَفْعِدُ التَّحْدِيَّ أَوْ التَّهْدِيدِ .

HERRAJ حِرَاجٌ

إِنَا قَبِلْتُمْ لِبَيْتِ أَوْ لِعَائِلَةٍ تَعْنِي ذَاتِ مَالٍ وَكِرْمٍ وَنَبَاتٍ كَمَا تَقَالُ لِلْمَشْخَرِ فَتَعْنِي فِيهِ الشِّهَامَةُ وَالكَرْمُ .

HERRANA حِرَانًا

صَوْتُ الْفَرَسِ أَوْ الْحِصَانِ ، وَقَدْ تَقَالُ صَفَةً لِمَنْ يَضْحَكُ كَصَهِيلِ الْحِصَانِ أَوْ الْفَرَسِ

HARRAR حَرَّحَرٌ

تحرك بفزع او ملأ ولها مترادف اتقلقا .	HARHAR	حَرَحَزْ
الخرشوف ، نبات شوكة يوءكا ، (عكوب كموب) . كما يصنع منه طعام الكشك (راجع كلمة كشك) .	HARCHAF	حَرْشَفْ
بيوض لا تزال غير مكتملة وتستعمل للميوضات الموجودة في الدجاجة في أغلب الاحيان .	HERÇ	حِرْصْ
للصرم اي العنب قبل نضجه .	HERÇEM	حِرْصِمْ
حصص ابيض ، يوضع تحت الرماد الساخن ويحرق كثيرا حتى يستوي ويسمع صوت تفقساته أثناء التحريك .	HERROK	حِرْروكْ
جاءت من حرك تضرب مثلا المشخر الذي يحب الختن وينقل الكلام ليزيد الشر .	HARROK	حِرْروكْ
كما تقال للمطافل الكثير الحركات .		
نبات شوكة الأوراق ، أوراقه عريضة تأكله الدواب .	HERRECHE	حِرْشِشْهْ
ربطاً وشد الرباط محكماً مشدوداً .	HAZAK	حَزَقْ
رفع صوته ، او صرخ بحبال صوتية مشهودة .	HAZAK	حَزَقْ
شديد ، قوي ، وان كان للصوت يعني مرتفع أقرب الى الصراخ .	HAZZIK	حَزَزِيقْ
ان كان للركض او المشي أو الاكل يعني أسرع او بسرعة .	HAZZIK	حَزَزِيقْ
نوع من النبات عشبي .	HAZZAYK	حَزَزِيقْ
في هذه اللحظة الحرجة الدقيقة أي في وقت غير مناسب في أضيق الأوقات ، في أخرجها .	MEZE MEZE	حَزَزِي مَزِي

استيقظ من النوم ، فاق من النوم .	HAS	حَسْر
شعر ، انتبه ، ادرك ، علم .	HAS	حَسْر
(يَهْرُزُهُ) صوت ، حركة نَجْجَة ، ضوضاء ضعيفة .	HES	حِسْر
صوت الشخِر (حَسْوَدَائِبُ) جمل الصوت .	HES	حِسْر
نوع من ثمر الخرنوب - الخرنوب - مر الحذاق يستعمل لمعالجة الاسهال .	HASSOUK	حَسْوُوك
أكل بشراهة ، أكل كثيرا الحاضر منه يَحْرُ	HACH	حَاشْر
ويقال كدفة المشره :- حَشْو- .		
تفيد بمعنى بلا صاحب وإذا قيلت للحيوان فتعني الدعاء عليه بأن يبقى بلا صاحب .	HACHRI	حَاشِرِي
إذا جاءت بصيغة الاستفهام تفيد المسأل المشوب بشيء من الاستخفاف أو الاستهجان .	HACHRI	حَاشِرِي
شديد الشهوة الجنسية .	HACHARI	حَاشِرِي
جمع كلمة حَاشِرِي تُقال المدجاج أو الحيوانات ان تبقى بلا أصحاب .	HACHCHARE	حَاشِرَة
(حاشي) تفيد الاستثناء عند التلطف ببعض الكلمات غير اللائقة بمقام ومسمع الحاضرين .	HACHCHEM	حَاشِم
نوع من الغنم البري ينبت قرب الانهار والسواقي .	HACHTRAF	حَاشِطْرَاف
حشيش بريّ تصبغ به البيض المعبد بلون اخضر فاتح .	HACHICHALBAYZ	حَشِيشِ البَيْض

حصي ، رمال ، خشن ، بحر .	HĖÇHAÇ	حَصَاصٌ
أعمى ، ضير ، مبالغة في الأعمى .	HĖTEM	حِطِّمٌ
(دَارَطِمِيرٌ) غبي ، لا يفقه شيئا ، غير متعلم ، جاهل ، شديد الغباوة .	HĖTEM	حِطِّمٌ
المقصود هنا سأمح الماء الزلال ويسرب مثلا الحطبي الوجه فيقال فلانة تشبه عَفْنَةَ الْحَيِّ أي وجهها مصقول ويلمع جمالا .	HAFNTALMAY	عَفْنَةُ الْحَيِّ
وحدة للوزن ويطلق أنها تساوي ما يعادل كيلو غراما ونصف .	HOUKHA	سَكِّهٌ
عظم مسطح في الكتف - عظم الترقوه - لوح الكتف - وكانت البصارة تستخدمها لفتح الفال .	HAKNAKA	حَقْنَقَه
(نَفْنِغٌ) الحنك ، الذقن ، حنك المرء أو الحيوان .	HAKNAK	حَكْنَكٌ
حكايات ، قصص .	HAKKOYAT	حَكْوَيَاتٌ
((زفل)) روى وان قيلت لليد تني امتدت وللخطوة تعني خطى الخطوة	HALLAK	حَلَقٌ

حَلّ HĀL

ذاب ، ساخ ، انصهر .

حَلَّكَ - سَه HĀLLAK

وصل الى الهدف الى نقطة المركز المطلوب في اللعبة .

حَلِّكَه HĀLLEKÉ

وهي نقطة المركز في لعبة ما ، وعادة تكون حجراً
أو أي شيء آخر أو تكون نقطة الهدف .

حَلِّي HĒLLI

ويقال للزرع الذي يزرع قبيل بدء الامطار وعكسه
- قَرْنِي - .

حَمَصْرَا HĒMČARA

برد ، حبات البرد وان كان ناعماً سمي - حبا قريته .

حَمَم HĀM

مرض ، انتابته نوبة حمى ، سخن .

حَمَمَا HĀMA

حفص ، حرارة تطفح على الجلد بشكل حبوب دقيقة
وتظهر غالباً بين الفخذين أو على الرقبة .

حَمَارَو حَايِطُ HĒMAROU-
HĀYET

لعبة يركب فريق فوق ظهر الفريق الآخر الذي وقف
أوله بالقرب من الحائط منحنيًا واستند إليه الآخر
وهكذا . ويقال لها (شَكْرَكِّي) . ويُعد من
الواحد الى العشرة . . .

حَمَارَ عَمْنُو HĒMARĀAM-
NO

يظهر أن عمرو وهو رئيس قبيلة العمنوكية كان له حمار
ضخم ، فحصل ، تَهَجَّنُ مِنْهُ الخيل كالفرس حتى ذهب
مثلاً : (حمار عمرو) .

حَمَدُولَه HĒMADOLÉ

نوع من الالعاب او الرياضة يدور المرء حول نفسه
عدة مرات ولها مقطع اغنية يقال :
(حمدوله برشانه بنت الملا عطشانه) .

حَمَزِكِه HĒMZEKE

- طعام - ، لبن فيه بصل أخضر يوضع في الكيس ليصفي
وله طعم حموضة متبولة .

(طعام) كُتَل مدورة صغيرة من السميد البرغل

حَمَزَة قَرَعُونَة
HAZE-KARAOUNE

الناعم تطبخ مع الحمض والبنندورة يُضاف إليها

التبناع اليابس والزيت والصل

حَمَمِيم

نبات ذات أوراق عريضة مبردية إذا دقت او هرست

فيها مادة لزجة تصبح كالعجينة تصب بشكاف قفة وتجفف

وتسمى (قفورة) - راجع كلمة قفورة -

حَمَل

غلة ، معصول ، ويقال حمل الكرم أو حمل الشجرة

أي مقدار الانتاج .

حَمَّهَة

(حَمَّهَة) تعبير عن الهرب المسرع ، انطلق مسرعا

لاذ بالفرار ، هرب بسرعة .

صوت الدقاق في الجرن لقشر البرغل (دق البرغل)

حَمَوَهَايَة
HEMMAHAYE

او الحنطية او المشيه

حيث انه لم يكن في آرخ قديما مصانع لقشر الحبوب

فكان البرغل وغيره من الموءونة يُقشر في جرون

(جرون) من حجر كبير ويد واقيق (مطارق من

خشب) وكان العاملون ينفون مرددين كلمة :

(حَمَوَهَايَة) .

حَمَيْظَة
HEMAYZA

نبات عشبي ذات أوراق عريضة حامضة المذاق تؤكل

وقد توضع فوق الملفوف أثناء طبخه كتتبيل له بالحموضة .

حارس المكس ، رجال من القشر او عصا مطبوعة تُطَبَّر

حَنَّا قَيْسُو
HANAKISO

قبضا او جاكيتا ، النفاية منها طرد الطيور التي

تأكل البذار او الثمار وتوضع عادة في الكروم او الحقول

او البساتين لتوهم الارانيب والشمالبان هناك حارسا .

دورة مسرعة - ويقصد بها أن صاحبها دار بسرعة يخط الديسة والفساد للإيقاع البعز بالآخر .	HENBRME	حَنْبِرْمَهْ
نوع من الأشواك تعقد من الجذور وتؤكل هذه الجذور الشوكية المعقدة - نبات عشبي شوكي - .	HENNET- QKATA	حَنْهْ صِقَاطَهْ
حنة صخرية ترابية توجد على الصخور وتستهـمـل مسحوقة كبودرة للاطفال يقام مقامها اليوم البودرة ومرهم الصمغ .	HENNET- KEFEN	حَنْهْ كَيْفِينْ
القفز على قدم واحدة وهي لعبة رياضية بتسابق فيها المتسابقون على قدم واحدة قفزا وركعا .	HENDELKE	حَنْدَلِكِهْ
مزح ، مزاح ، هزل ، مداعبة .	HANAK	حَنَّاكْ
(حَنَكُو) سبخر ، وقد تأتي أنه سخر وضاحه من الشخص وعليه ويقال : (سَوَا حَنَكُو عَابُو) .	HANAK	حَنَّاكْ
حركة - حِكَّة - تظفل ، قلى ، انتابه القلق . ويقال : (وَقَعَ فِينُو حَنْكِرْگِهْ) .	HENGRKE	حَنْكِرْگِهْ
جمع بشراة ، جمع الشيء ، وأخذه لنفسه . وإذا قبلت المدواب واللاء عماء تعني انه أسرها وجمعها وسيطر عليها .	HAWBAR	حَوْبَرَهْ
أفسد ، عكر ، حرك ، الخاطا وفعال المضارع منها إِحْوَدِلْ واسم المفعول أَحْوَدَالْ .	HAWDAL	حَوْدَالْ
- طعام - ، حبرة ، يُفلى الماء المحلى بالسكر يُضاف إليه الطحين رويداً رويداً وهو يحرك حتى ينضج وعند غليانه يخرج صوت من فقاعه الصغيرة كما يضاف إليه البيض المقل بالسخن .	HAWDAL	حَوْدَالْ

أفقد التوازن ، والفعل الماضي اللازم منه . اَتَمَّوْ حَلْ
 واسم المفعول منه اَمَّوْ حَلْ اى شبه مَخْلُوعٌ .
 لا شيء ، من الاغراغرا والاثاث او المال ، افلاستام
 وهو اصطلاح لحالة الافلاس ويقال : (مَا مَعُوْ حُوجَةٌ
 حَابُو) .

زاوية منعزلة غير مطروقة شبه مستورة .

فليفلة ، نوع من الخضار ، سواء كانت عادة او حلوة
 حمراء او خضراء .

جمع واكسل بشراسة زائدة كما تعني جمع واخذ الاشياء
 بلا ترتيب او تسليق .

اسم نبات عشبي ، معروف وينبت في الاراضي المنخفضة

معدة الطيور الأولى التي يتجمع فيها الماء في
 طريقه الى القونصة .

فوضوي ، خبط عشواء ، بغير نالام ، وانما كانت للمتكم
 تعني أنه يتفوه بعبارات غير موزونة أي مشلوفة
 شلف .

زناز مصنوع من القماش والمزركشر بالفضة تابس المرأة

حول وسطها المزينة والكلمة من اللغة اليرامية .

(كوري) كلمة تدليل - قَرَبَانُو حَيْرَانُو - تفيد الدعاء
 بالقداء من باب السحبة والتدليل .

حَوَّ حَلْ HAWHAL

حَوَّجَةٌ حَابُو HAWJET-HABO

حَوَّجِينَكُهُ HAWJINKÉ

حَوَّجَحَارًا HOJMARRA

حَوَّوْرَشْ HAWRACH

حَوَّوْرَصِيَّةُ HOREÇNE

حَوَّوْصَلِهْ HAWÇALE

حَوَّوْطَرَكِي HÖTERKI

حَيَاصَهْ HİYAÇA

حَيْرَانْ HAYRAN

صفة المشحك المصخب لكن في حياء كما يقال جبرجيز	HËRHËIR	جبرجيز
تعبيرا عن صهيل الحصان او الفرس . - هَرَمَرْت -		
نبات عشبي صالح لتغذية الحيوانات اه زهرة ناعمة صفراء	HËRAPROUF	جبرفروف
صفة للمتخاذل عن النزال . منكسر الحاضي منه حاز	HËIZ	جيز
والمضارع منه ايجيز واسم الفاعل جيز .		
(شِطْفُ) قطعة رفيعة من الجبر او القماش وغالبا	HËIZ	جيز
هي قطعة متطاولة ورفيعة من الجبر او البليغ .		
المحاف ، الحفاء - غناء الفرائس والنوم .	HËEF	جيف
ثأر ، ويقال أخذ حيفو اي أخذ بالثأر .	HAYF	حيف
كلمة تفيد التحسر على صحة او وضع ما ار على شخصية	HAYFOU MEKHABEN	حيف ومخابن
عزيزة او ذو مقام وتفيد التمني والتحسر .		
حافي القدمين ، عاري القدمين ،	HËFI	جيفي
صفة المشخر الحكيم المدبر والعمال المحدث ويترب	HËKAR	جيكار
به المشل نسبة إلى الحكيم الفيلسوف الأراسي		
- احيقار - .		

KH

خ

KH

خ

حرف الخاء

La lettre (KH)

ملاحظة : لا يوجد حرف مستقل بين الالحرف
اللاتينية يعبر عن هذا الحرف فاستدركنا
ذلك بحرفين كما في الشكل التالي : KH

(خَآبِرَةٌ) مشاكل ، تعديات ، سرقات ، أَلَاعِيْبٌ ، مقالب وهي جمع والمفرد منها - خَآبِرَةٌ - . سيدة فاضلة ، ست ذات هيبه ، ست مستتة . وهناك بعض البنات اسمهن خَاتُونٌ .	KHAPAT	خَآبَاتٌ
محفظة من الجلد تعلق بحزام الى جنب الرجل أي هي كيس من الجلد توضع فيه النقود . خشبة غليظة ذات مقبض يضرب بها الحوف عند غسله .	KHATOUN	خَاتُونٌ
خَاسَاتٌ (صفة ، خصلة ، خصال ، معاملة ، مِيزَةٌ جمع خاسه السابقة أعلاه .	KHARTKE	خَارْتِكَةٌ
لين ، خاش ، ، فإذا مُزج الخاسر هذا بالماء وتمدد سُمِّيَ بهذه اللهجة لَيِّنٌ . (خَيْشِرٌ) أَوْقَى ، سَدَدٌ ، تَقَارٌ اسم الحفصوا ، - خَيْشِرٌ - . ويقال للوفاء بالالتزام : خَيْشِرٌ بِخَيْشِرٍ .	KHATORA	خَاطُورًا
احم نِيَه ، أو خَآبِيبٌ قبل الغلي أو البيزر . (فَطَاوُطٌ) ان كان الخييط يهني بدون برم سهل القطع دقيق . صفة تطابق على نحلي الأبدان ، بلا أُرْدَانٍ رفيع الخصر ، نحيل القوام .	KHASE	خَاسِهٌ
الفراغ من الظهر الجانبي تحت الأضلاع من جهة الظهر فوق الكليمة .	KHASAT	خَاسَاتٌ
	KHASER	خَاسِرٌ
	KHACH	خَاشٌ
	KHAF	خَافٌ
	KHAF	خَافٌ
	KHAPEKE	خَافِكَةٌ
	KHAPEKE	خَافِكَةٌ

هي صفة للفتراء والمتسولين الذين كانوا يمدون أيديهم ويقولون خالو خالو كما انها تاتي على الأثوريين الذين نزلوا على أثر نكبتهم والذبيح تكثر في لهجتهم نعمة خالو	KHALO - KHLO	خَالُو خَالُو
بناية كبيرة مجهزة ومؤثثة بأثاث فاخر أو بناية كبيرة وعامرة بالسكان والضيوف .	KHAN- DEMDEM	خَان دِمْدِم
صنع الخبز ، خبز المعجين ونسبه خبزاً .	KHABAZ	خَبَزْ
خبز	KHBAYZ	خَبَيْزْ
خبز فت مع السمن البلدي يبرش عليه ملح او سكر بشرط ان يكون مصنوعاً في التنور وساخنأ .	KHABIZ	خَبِيْزْ
يا ترى ، هل الحادث أو الخبر حقيقه ام اشاعة ؟ والكلمة تفيد الاستخهام مع الشاك .	KHABARO	خَبَرُو
خبأ ، كتّم ، دامر اسراراً او معلومات .	KHAPKHAṢ	خَبَيْخَبْ
الأعيب ، مناورات ، مقالب مدبرة أو بعير منامرات سرية .	KHAPKHAPPOKAT	خَبَيْخَبْ وَكَاتْ
عزق ، حفر بفأس صغيرة بدون عمق ، نكسر وتفيد للعمل حول أشجار الكروم واليساتين .	KHAPPER	خَبَرْ
لفظ يُقال للبقرة او المعيل أو الشوراحثها على السمي أو الاسراع به ولا تُقال لسواها من الحيوانات .	KHEJ	خَجْ

وَسْوَاسٍ ، وَانْشِفَالِ الْفِكْرِ ، تَفْكِيرٍ .	KHDOUK	خَدُّوْكَ
لِقَدَمِ الْجَارُودَةِ أَوْ الْمَسْدَسِ وَالطَّلَقَاتِ تَسْمَى خَرْطُوتٍ .	KHARTACH	خَرْتَشْ
(شَرٌّ) سَالٌ ، خَرِبَرِ الْمَاءِ ، انْسِيَابِ الْمَاءِ .	KHAR	خَرَّ
شَرِيرٌ ، مَوْئِزِيٌّ ، مَحَبُّ الْمَشْرِ .	KHARAB	خَرَابٌ
(كَنْيْفٌ) مَرْحَاضٌ ، بَيْتٌ مَبْنِيٌّ ، كَيْبِنَةٌ ، W.C.	KHARABÉ	خَرَابِيَهْ
مَكَانٌ خَرِبٌ ، مَهْدَمٌ ، يَكُونُ مَقَرًّا لِلْقَامَةِ وَالتَّنَوُّدِ فِيهِ وَغَيْرِ ذَلِكَ .	KHARABÉ	خَرَابِيَهْ
عَقْدَةٌ عَقْدَةٌ بَسِيطَةٌ غَيْرُ مَحْكَمَةٍ اسْمُ الْحَوْثِ مِنْهَا - خَرْبُوقَهْ - .	KHARBAK	خَرْبَاقٌ
عَقْدَةٌ بَسِيطَةٌ وَقَدْ يَصْعَبُ فَكُّهَا أحيانًا وَتَضْرِبُ مِثْلًا لِلْمَرْأَةِ الَّتِي تَكُونُ عَيْثًا عَلَى زَوْجِهَا حَيْثُ لَا يَكُونُ بَيْنَهُمَا حُبٌّ أَوْ تَفَاهُمٌ وَيَصْعَبُ فَكُّ رَابِطَةِ الزَّوْجِ بَيْنَهُمَا .	KHARBOKA	خَرْبُوقَهْ
صَوْتُ كَسْرِ الْعِظْمِ فِي جِسْمِ الْإِنْسَانِ أَوْ الْحَيْوَانِ .	KHRP	خِرْطٌ
(خَرْبُورٌ) غَيْبِيٌّ ، شَبْهُ الْجَهِيمَةِ ، تَقْلِيلُ الذِّكَاةِ ثَقِيلُ الْجِسْمِ وَالْدَمِ وَالتَّفْكِيرِ .	KHOURP	خُرْطٌ
ضَرْبَةٌ سَكِينٌ أَوْ خَنْجَرٌ فِي الْجِسْمِ .	KHERT	خِرْتٌ
(خُورْتٌ) قَوِيٌّ ، قَدِيرٌ جَسَدِيًّا ، جَاءَتِ الْكَلِمَةُ مِنْ خُورْتٍ أَيْ شَابٍ فِي رِبْعَانَ شَبَابِهِ .	KHOURT.	خُرْتٌ

صوت كسر العظم او الفكش ، انخلاع العظام في الجسم .

KHERT خِـرْتْ

جبهه صغيرة ناضجة وتكون في آخر موسم اليبس
الجمع منها خِرْتَكَاتُ أَي جِبَسَاتٍ صَفِيرَةٍ فَجَّةٌ أَوْ مَسْتَوِيَةٌ
مستوية .

KHERTEKÉ خِـرْتِكُوْهْ

نَفَذٌ ، قَطْعٌ ، اجْتِازُ الْمَرْحَلَةِ .

KHARRAJ خَـرَاجٌ

(اَخْرَجَ) تَعَلَّمَ ، تَعَوَّذَ ، اعْتَدَ . عَلَى . الْفِعْلِ الْمَاضِي
اَخْرَجَ اسْمُ الْمَفْعُولِ - اَمْخَرَجَ .

KHARRAJ خَـرَاجٌ

كِبْرِيَّاتٌ جَنْبِيَّيْنِ يَوْضَعُ عَلَى الدَّابَّةِ وَيَمْلَأُ بِالْمَحْمُولِ
أَوْ غَيْرِ ذَلِكَ .

KHRJ خِـرْجٌ

خَرْجٌ هُوَ الَّذِي سَبَقَ شَرْحَهُ . وَالْمَثَلُ هُنَا أَنَّ آلَ مِيرَانَةَ
كَانَ خَرْجُهُمْ كَبِيرًا وَوَأَسَعًا وَيُفِيدُ الْمَثَلُ هُنَا إِضَافَةَ الْمِخْلَاجِ
إِلَى الْقَلِيلِ إِلَى الْمَصَارِفِ الْكَبِيرَةِ الْمِثْلَةُ بِخَرْجِ بَيْتِ مِيرَانَةَ .

خِـرْجُ بَيْتِ مِيرَانَةَ
KHRJB EYTMIRANÉ

جَشْرِيَّةُ الْمَوْتِ ، أَوْ الصَّوْتُ الْمَادِرُ عَنِ صَدْرِ الْمَسَابِ
بِالسَّهَالِ الدِّيَكِيِّ أَوْ النَّاجِمِ عَنِ التَّهَابِ الْقَضَبَاتِ .
نَوْعٌ مِنَ النَّبَاتِ يَصْنَعُ مِنْ أَوْرَاقِهِ الْمَلْفُوفَ أَحْيَانًا .

KHERKH-
ERROKE خِـرْخِرُوْكُوْهْ

قَشَطٌ ، حَكُّ الشَّيْءِ ، مَسْحٌ ، كَشَدٌ .

KHARDAL خَـرْدَلٌ

كَذْبٌ ، أَكَاذِيبٌ ، اَكْذُوبَةٌ كَبِيرَةٌ ، بِالْمِخْلَاجِ فِي الْكُذْبِ
جَمْعُهَا - خَرَطَاتٌ - .

KHARAT خَـرَاطٌ

(خَرُوقٌ) قَبَائِعَةٌ مِنَ الْقَمَاشِ الْبَالِيِّ الْمَهْتَرِيِّ .
الْجَمْعُ مِنْهَا - خَرُوقٌ - .

KHARAT خَـرَاطٌ

KHERKA خِـرْقَهُ

كبير الجسم ، ثقيله ، مهردل ، وان قيلت الأكلة أو للأثاث ما تعني قديمة ويصعب اصلاحها . ثقب ، بخش ، قطع .	KHARGALA	خَرْگَلَا
ثقب الابرة او غيرها - خرم الابرة .	KHARAM	خَرَام
طوت الأكل والمضغ ولا سيما يقال لبذر البليخ أو الشعير خمش ، هرش بعد اظافره .	KHERM	خَرَم
(قَصِيْب) التمر ، ثمر التمر ، بلح .	KHOURM- KHOURM	خُرْمُخُرْم
(حَسُوْك) . خرنوف نبات له ثمر يشبه فستق العبيد مُرُّ المذاق يُستعمله على وقت الاسهال . كدواء	KHARMACH	خَرْمَش
عجين يوضع تحت النار برماذنا مدة حتى ينضج ويصبح خبزاً الا انه فظير بدون خميرة لكنه عسير الهضم كان يستخدمه من يكون قد قضى يوماً في الطاعة ينتظر دوره فلما طحن حبه عمداً له خبزاً يأكله . يراز الانسان ببعض الحيوانات كالكلب والقط وغيرها واسم الفاعل منها - خَرَا - . تفوط وهي فعل ماضي مغارعها - بخَرَى - والاسم المذكر - خَرَى - والمؤنث - خَرِيَّة - والفاعل الماضي المتعدي - خَرَى ، ابخَرِي - .	KHOURMA	خُرْمَا
	KHARNOUF	خَرْنُوف
	KHERWALÉ	خِرْ وَالِه
	KHARA	خَرَى
	KHERI	خَرِي

(خَارِتْكِهْ) محفوظة توضع فيها النقود وهي من الجلود توضع على جانب الشخص مربعة بعظامه .	KHARITKE	خَرِتْكِهْ
(خَشْتَاكْ) كتب بسرعة ويخط سيء لا يُقرأ .	KHARPACH	خَرِبَشْ
نسبة إلى الشخص الذي ينتمي إلى قبيلة الخزموكيه وهي إحدى القبائل التي سكنت آرخ مع شقيقاتها (أزينده) راجع	KHAZMOKI	خَزْمُوكِي
	KHAZMOKIYYE	خَزْمُوكِيَهْ
كلمة تفيد التمني - يَا رَيْتْ -	KHOUZZI	خَزِي
قَدْ يَكُونُ ، يُخْشَى أَنْ ، رِمَا .	KHASMA	خَسْمَا
قليل من اللبن الخاثر يُضاف إلى الحليب الحفلي لصنع اللبن ، يفعل فعل الخميرة (رُوْبِيَهْ) .	KHESRA	خَسْرَا
المحراث الخشبي آلة للحراثة من خشب .	KHACHAB	خَشَبْ
عود حاد الرأس ، مدبب الطرف ، سفود .	KHOUCHT	خَشْتْ
ظم مدبب الرأس أسوف مصنوع من الحديد على شكل بوق يستعمل لأخذ عينات ونماذج من الحبوب بضره في الكيس فتزل العينة .	KHOUCHT	خَشْتْ
(خَرِبَشْ) كتب بسرعة ويخط سيء لا يُقرأ بسهولة .	KHACHTAK	خَشْتَاكْ
(خَبَشْرْ) نكش الأرض حفرها بعمق طفيف كمن يجرح الأرض ويخدشها .	KHACHTAK	خَشْتَاكْ
علبة كبريت ، كبريتة ، علبة ثقاب .	KHECHTOKE	خَشْتُوكِهْ

لعبة توضع بيد الاطفال للتمهي بصوتها - خَشَّشَتْ - وتسمى بالمهجة المصرية - شَخْشِخَه -	خَشَّشَاهُ KHECHKHACHÉ
أي حرك الدراهم في جيبه فاصدرت صوت خَشَّشَتْ .	خَشَّشَ KHACHKHACH
نبات عشبي اذا جرح نضح مادة بيضاء كالطبيب له راحة الحسان زحف زحفاً ، مشى بثقل يزحف قدميه . يقال : (خَشَّقَ سَأَاتُو) أي مشى زاحفاً قدميه .	خَشَّيْلَهُ KHOUCHCHILÉ خَشَّقَ KHACHAK
مفرد خصال ، ميزة ، عادة ، خُصَلَةٌ .	خُصَلُهُ KHEÇLÉ
خُصَلَةٌ من الشعر أي قسم يسير من الشعر .	خُصَلُهُ KHEÇLÉ
شَدَّبَ ، قطع رأس النبتة كي يقل امتدادها فتشهر والمضارع منها - اِيَخَّصِّي -	خَصَّي KHAÇÇA
- بتضخيم حرف اللام - شَدَّرَ نباتي يشبه البيض طلو المذاق .	خُصِّي دَلُو KHOUCÈ-DALLO
فَخَّ لِلْمَيْدِ ، صيد الطيور أو الثعالب أو الأرنب أو الفيران أو الأفاعي وغيرها .	خَفَّكَهُ KHAFFEKÉ
صفة للضعيف والنحيل الخصر .	خَفَّكَهُ KHAFFEKÉ

اسوارة توضع في قدم النساء للزينة .	KHELKHAL	خَلْخَالٌ
(رَطْمَةٌ) تراب ناعم جدا بشكل غبار مكثف .	KHALATOZKÉ	خَلْتَوْزَكُهُ
ثوب عتيق مهتري .	KHALAK	خَلَقٌ
طير ، طير الوروار .	KHOULK	خَلِقٌ
مسكين مفلوب على امره ومعنى الكلمة الحرفي في اللغة الكردية - ان على رأسه رماذ او تراب - وهي عادة كان الشعب المفلوب يرثر على رأسه التراب او الرماذ اشارة لعجزه .	KHOULLISAR	خَلِي سَرٌ
(خَلْفَةٌ) ذُرِّيَّةٌ ، أبناءٌ ، وأبناءُ الابناء ، خَلْفٌ .	KHALIFE	خَلِيفَةٌ
(خَمَّ خَمِّ) خَمُّ الطعام فَبُدَّ وانبعثت منه رائحة التفسخ او الحموضة .	KHAM	خَمٌّ
(خَنْدٌ) صفة للذي يخرج الكلام من أنفه حيث يكون الكلام غير واضح كما يجب . اسم الفاعل منه - خَنْدٌ - للذكر وخَنْبَةٌ للأنثى .	KHAN	خَنْ
هي صفة أي أناني محب الذات أو صفة للشخص الذي يكمن في صدره ويضمر ولا مجال عنده للسماح شبه الخيم .	KHANNOUTI	خَنْوَتِي
شاب في مقتبل العمر ، شاب قوي في ريعان الشباب .	KHORT	خُورْتٌ

فتش جيداً ، خضخض او حرك الماء او السائل .
 (توره) كيس صغير توضع فيه الملح للاغنام .
 طاسة كبيرة واسعة الفوهة تكون عادة من النحاس او الصفر .
 (لَطَمٌ) وهنا تعني انه اصاب برصاصة اكثر من واحد واصل الكلمة معناها عمل عقد خرز التي تَطْمُ بِخَيْطٍ فتصير عقداً وهنا يُقال خَوَّرَزَ .
 خاتم يوضع في الاصبع .
 صوت احتكاك سماراً أو غيره بمعدن او تناء .
 تعبير عن الصوت المتبعث من صدر المريض بالنزلة الصدرية او السعال الديكي او التهاب القصبات .
 فقر ، تعاسة ، فقر مدقع .
 (خَاشٌ) مصدر فعال خَاشَى اي اوفى بالالتزام التقاص ، الوفاء بالالتزام .
 دائرة تدار حول الشاهد فلا يجوز له الخروج منها لان ذلك يوهدي الى الخروج عن دينه حسب الاعتقاد السائد في هذه المعبة ويبقى هذا الشاهد معبوساً فيها حتى يفتحها له فاعلمها حصراً وطبعاً هذه لعبة الاطفال .

KHAWKHAZ خَوَّ خَطَّ
 KHODANKÉ خَوْدَانِكِه
 KHODAYÉ خَوْدَايِه
 KHAWRAZ خَوْرَز
 KHOÇA خَوَّصَه
 KHIZ خَيْز
 KHIZKHIZ خَيْزُ خَيْزُ
 KHIZANIYYÉ خَيْرَانِيَه
 KHICH خَيْش
 KHICHKÉ خَيْشِكِه

D .

د

حرف الـ د

LA LETTRE(D)

حيوان المحمل او الركوب .	dabé	دَابِهْ
هي إحدى اخوات (سِكَّةُ دَارَهْ) انظر شن كعكة سِكَّةُ دَارَهْ	DABSKANÉ	دَابِسْكَانَهْ
اصابه دُوار - الدوخة - اسم الفعل - دَابِحْ -	DAGH	دَاخْ
ظلام دامس ، شديد السواد ، ظلام حالك .	DARSTAN	دَارِضْتَانْ
كناية لشجر وهو أول شجر انتحر في آرخ وقد أقدم هذا على شئق نفسه بحبل معلق في عامود منتصرا ياغسا ونذهب مثلاً .	DARKOLLEK	دَارْ كُولِكْ
(رَادُوْحَا) كبير الجثة ، ضخيم ، عاقل عن العمل	DAROGHA	دَارُوْغَا
اسم نوع من العنب - انظر شن كعكة عنب -	DARKAVNAR	دَارْ كَفَنَارْ
مقابلة ، مواجهة ، عرض المتفرج للاستعراض .	DARIKATTIN	دَارِيْكَتْسِنْ
(دَوَسْ) ضغط ، دسر ، داسر الفعل الماضي المتعدى - دوس - اسم المفعول - مَدْيُوسْ - بلغه الأطفال أخ . . أخت .	DAS	دَاسْ
أي أن له أب وأم . وقد تُقال للحيوان الوليد .	DADA	دَا دَا
نوع من الحنطة (شعير بري) ينبت في الحقول تلقاها ضعيفة جدا تستعمل علفا للحيوانات وقد أكلها خبزاً اهل آرخ ايام المجاعة .	DADEK	دَادِيْكَ
	DASIYYÉ	دَاصِيَهْ

وهو أثر الحرق أو الكي كانوا يسمون دأغاً (أثر الكي) على إحدى آذان المعاز أو الغنم كعلامة فارقة تميزها عن غيرها وقد يكون الداغ وسيلة تعذيب	DAGH	دَاغٌ
فعال الماضي منه - دَاغٌ - واسم المفعول - دَاغٌ - شبكة صيد من خيوط أو شعر نيل الممدان يصطادون بها الطيور ، يحط الطير عليها فتشبها ساقه وينعقد الخيط عليها فيمسك . الجمع - دَاغِيَّاتٌ -	DACEKÉ	دَاغِيَّكُوْ
- دَاغِيَّاتٌ - جمع الكلمة السابقة .	DAVEKAT	دَاغِيَّاتٌ
(دَاغِيَّاتٌ) مطرقة من الخشب وقد تكون كبيرة لدق المرغل والحظيرة أي قشرها . وهو أكبر من الدقاق . قوائم ، أرجل ، سيقان .	DAKOK	دَاغُوْ
	DAKOULAT	دَاغُوْلَاتٌ
عيد رأس السنة الميلادية أي عيد الختانة .	DAM	دَامٌ
كثيب ، حزين ، مغموم ، مغموم .	DAMAYI	دَامَايِي
لُعْبَةُ تَخَطُّطٍ كَالشُّطْرُنِسْ تَلْعَبُ بِهَا ١٦ حَجْرًا - ومنها لعبة بتسعة أحجار .	DAMÉ	دَامِيَّةٌ
(خَطُّطٌ) لعبة تخاطط على الارض وتلعب بحجر واحد صغيرة مسطحة مع القفز .	DAMÉ	دَامِيَّةٌ
جمع لِسَامٌ ، اسخار ، جمع بسهولة وكثرة .	DANAHAV	دَانَهَافٌ

تُقَالُ لِكِبْرِيِّ الرَّاسِ (راس الدانوك) .	DANOK	دَانُوكْ
حمر سلوق ملح - يُوزَعُ فِي مَنَاسِبِ الْوِلَادَةِ ومناسبة ظهور أسنان للأطفال .	DANOKE	دَانُوكِيَهْ
سلوان ، مرض السل ، داء السل .	BAYESEL	دَايَسِيلْ
إعطاء الوليد للمرضعة لترضعه . هنا اسم المرضعة الحاضنة تدعى - دَايِنِيَهْ - وكذا عطية الأرضاع والحضانة نفسها تسمى - دَايِنِيَهْ - مشى زحفا كالحشرة - دَيْبَسَا - نحاح مفردا - دِبَّاسِهْ - وهي العشرة التي تصنع العسل . (چبڑوپڙ) زربو وضع في الألبسة كعاس من قلعيتين ذكر وأنثى . مِكِدَّة ، مقلب ، مصيدة ، عمل كيدي .	BAYENE	دَايِنِيَهْ
	DAB	دَبْ
	DBBAS	دِبَّاسْ
	DBBAS	دِبَّاسِهْ
	DEBARA	دُبَّارَهْ
(لَبَلُوكِيَهْ) صفة للمرأة أو الفتاة الرشيقة الحركات والمليقة في الكلام ، فصيحة اللسان .	DEBLEBAYE	دُبَلْبَايِيَهْ
حشرة ، حشرات مؤذية وقد يُقَدَّرُ بِهَا الْعُقُوبُ لانها كانت بكثرة في آرخ .	DABIB	دَبِيبْ
مادة تنتج من نبات بري تشبه مادة البخور وهي شديدة الدبق كثيرة التمسك والتعلق بالأصابع وتدلى على الشخص المطحاح المتمسك بالشيء أو بالشجر	DABIKAN	دَبِيقَانْ

جيد ، طيح ، كويس ، حسن ، وهي بلغة الأطفال .	DAH	دَح
(جَام) زجاجة ، قزاز ، شطابا الزمان ، وان كان أيضا المشبايك والابواب سُبي - سَام -	DAHOUNÉ	دَحُونَه
حَسَن ، حَسُون	DAKHAS	دَحَسُون
ذُرّة بيضاء او صفراء كانت بكثرة في أزح تقدم علنا للدجاج والطيور وقد صنع منها العجزاياام الحساعة الا انه لا يتماسك لذالك يقال للقوم الحنكك : (كما خبيز دَحُون) .	BEKHEN	دَحِين
لفظ بلغة الأطفال تفيد الشهر والمنع ، قد يحاول الطفل أن يمسك شيئا فتقول له أمه بلسنة الامر دُ أَي لا . . . امتنع .	DD	دِد
هو اسم يقال للجدّة او الام او المعنّية وغيرها .	DADDA	دَدَا
عظم الفك المشروزة فيه الأسنان .	DARADER	دَرَادِر
خراب ، دمار ، او وقع سقف البيت فوق أصغابه .	DARKHOUNKI	دَرَحُونِكِي
مقابل ، موازي ، وجهاً لوجه .	DARBAND	دَرَبَنْد
خيط او حبل المخلاة التي تعلق بواسطته في الرقبة .	DARBANDIYYÉ	دَرَبَنْدِيَه
أخاط خياطة خفيفة ، سهلة الانفكك ، والاسم منها دَرَز .	DARZ	دَرَز

(قون دَرَز) خياطة من الطرفين باليد تشبه خياطة آلة الخياطة واسم هذا النوع من الخياطة - قون نَرَز - تعلم ، تثقف ، .	DARAZ	دَرَز
دَرَسَ ، علم ، .	DARRAZ	دَرَز
عصفور يقال ان في فمه ما يشبه السن - دَرَز - فسِّي - دَرَصِينِكْ -	DARCINEK	دَرَصِينِكْ
ساوي ، مستقيم ، حسن الطيب ، على نفس التياس المطلوب	DREST	دِرِسْت
أَصَرَ ، شدد في الالجاح ، ألزم بالشيء ، .	DARRAK	دَرَك
لبد الصوف او القطن كثفه ، ليد به بالجلوس عليه .	DARRAK	دَرَك
(دَرَكِيَه) وهي روث الدواب في الاستقبال بتعريض لدوسر والضغط عليه ثم يقطع ويستعمل كوقود .	DARK	دَرَكِيَه
وهي كلمة عربية فصحي الدرك هو الاسفل الحداث .	DARGA	دَرَكَا
شُرْفَة ، بهو يكون قبل الغرف مطلقاً على فسحة الدار . وهو أرضي . سير ، مهد للطفال .	DARGOUCHE	دَرَكُوشِيَه
وقع المتصارعان الاثنان معاً بدون غالب او مغلوب .	DARGOUCHEKI	دَرَكُوشِكِيَه
باب من العبدان او القصب والخشب يخلق بواسطته باب الحظيرة امام الحيوانات .	DARGILÉ	دَرَكِيلِيَه

(رَبِيدَةٌ) حيوان من البقر أو الغنم يربط في الدار
ويعلف حتى يسمن ثم يذبح وعادة تصنع من لحمه - القلبية -
- راجع كلمة تَلْبِيْهٌ -

دواء ، علاج وهو لفلان تركي .

بارود ناعم شديد النعومة كان يستعمل في
بواريد الدك وهو قابل للانفجار .

ضرب ، أشبع لكماً وضرباً .

درج ، سلم من الحجر درجه ، مصعد من الدر
الحجري .

اشارة ، علامة فارقة ، نشان .

ثدي اليقرة او الغنم ، الذرع ، مصدر الحليب .

(دِرْهَاتٌ) وهي شجر العليق التي فيها أشواك
تتعلق بالشباب والايدي ولها ثمر يشبه الكرز الناعم لونه
أحمر قاني .
صفة للمرأة او الفتاة المشرانبة .

المحصول - الحصيد - الذي غرث في اليدر
لدراسته بواسطة الجرجر أو الحيوانات والكمة من أصل
آرامسي .

DARMALA دَرْمَالَا

DERMAN دِرْمَانُ

DERMAN دِرْمَانُ

DARMAK دَرْمَاكُ

DARANJÉ دَرَنْجِهْ

DRH دِرْهْ

DERRÉ دِرْهْ

DERRANÉ دِرْهَيْ

DERRANÉ دِرْهَيْهْ

DREKHA دِرْخَا

مصطبة او طاولة من جذع الشجرة الغليظ السميك
تمارس عليه صناعة الاحذية او غيرها .

دَا زْگَا DAZGA

عدو ، اعداء ، خصم لدود .

دِ زَمِن DZMEN

لَقَطْ تَعْجَبْ - كَيْفَ الْعَمَلُ ؟ - يِقَابِلُهَا بِاللَّهْجَةِ
الْمِصْرِيَّةِ - يَا خَيْرُ !! - .

دِ زَوِي DZWE

وعاء كبير من النحاس له اذنان (مسكتان)
تسمى - چنبلات - .

دِ شْتِ DEST

آلة النسيج ، آلة الحياكة .

دَسْتُو جَاغُ DASTOUJAGH

مسكتان من الخرق لوقاية اليدين من الحرارة .

دَسْتِكَاتِ DASTKAT

بالهديبية اي انه يعرف الشخمر بالفراصة وهي لعبة
- لعبة الشرط بالخصوصه (راجع كلمة خوصه) ----

دَسْتُو وُكُلِي DASTOUGOULÉ

الارض السهلية ، الشبه الرطية السهلية بالجمع
منها - دَشْتَاتُ - .

دَشْتِه DACHTE

ثوب فضفاض ، فستان (كلابية)

دَشْدَاشِه DACHDACHÉ

هي عملية شهييق قبرى نتيجة املاء المعدة وتدل
على الشبع او على وجود غازات في المعدة - دَشْأُ -

دَشْوِه DACHWE

فعل الماضي - دَشَّأُ - والمضارع - يَدَشَّأُ - .

جمع دشوه التي سبق شرحها .

دَشْوَاتِ DACHWAT

سلاج ، اذن ، طلب الاذن بالدخول او الانصراف	DAÇTOR	دَصْتُور
لعبة تمد فيها القبضتان مفلقتان تحوي إحداهما شيئاً ما وطى الطرف الآخر أن يعرف في اي قبضة هذا الشيء .	BÇTOMEÇTO	دِصْتُومِصْتُو
• تشابه عطية طهر (طَاهِرَةٌ) ونقش - .	DAÄFAR	دَعْفَر
• (عَفَطَرٌ) لَوَّكٌ ، وسخ ، عفر بالتراب او الواسل .	DAÄBAL	دَعْبَال
(كَدَّرٌ) . دَفَسٌ مُدْخَرٌ أَوْ عَمَلُ الْمَادَةِ كَتَلًا ، الفعل المضارع منها - ايدَعِبَلٌ - اسم المفعول - ائِدَعْبَالٌ - صنع شجرى نادرة صمغية من الاشجار .		دَعَس
أضحك عن طريق اللبس والدغدغة (كَرَكْرٌ) .	DAGHDAGH	دَغْدَغ
(دَوَّسٌ) أدخل بقسر ، أولج ، وضع في الداخل بعميق .	DAGHAR	دَغَر
(دَفَّةٌ) دَفٌّ ، دَفَّةٌ واحدة ،	DAFFEKE	دُفِكَةٌ
جمع الدف (دَفُوفٌ) وهي جمع الكلمة السابقة كما يقال للأضلاع القفص الصدري .	DAFFEKAT	دُفَكَاتٌ
ذنب ، نيدان ، عصعص .	DOUKE	دُفِكَةٌ
جمع دوفكه السابق شرحها .	DOUFAK	دُفَكَ
سلم ، درج من الحجر ، تصلح للجمع والمفرد اما اذا كانت للسلم الخشبي فلا تصلح الا للمفرد .	DAVARE	دَقْرَةٌ

فتح منفذ في حائط او هدا - زء منه لتسهيل المرور
 وكانت هذه الحالة تستعمدا بين حيطان الكروم
 المتجاورة .

دَافَرَه DAVARE

(دَافِي) قطعة خشب توضع حول قدم الثور اثناء
 دراسة الحبوب تمنعه من التظهي بأكل العن
 المعد للدراسة ، مفردها دَافِي .

دَافَات DAVFAT

سحنة ، شكل ، شكل الوجه ، صميا ، الصورة
 العاصح .

دَافُولِيَه DAVOULEY

شجرة كثيفة قليلة الارتفاع ممتدة .
 جمعها - دَافِيَّات -

دَافِيَّه DAVIYYE

برادة الفحم الخشبي والحجري . دقيق الفحم .

دَاق DAK

الكلة ، الدعة ، التي تختار ليلعب بها
 اللاعب وقد تكون أكبر من غيرها .

دَاق DAK

اتعب عينيه في القراءة او التدقيق ولا تقال الا
 اتعب الحيون ، كما تفيد معنى تفرس جيدا ويصق .

دَاقَر DAKKAR

الاشر الناجم عن وقوع او ضرب شيء ، ما في مكان ما
 بشكل مستمر .

دَاقَرَه DAKRA

(عَدَقَسِيَه) (عَطَمَانِيَه) عطر شفة ، طن وشك
 على حافة السقوط او المرز او الافلاس كما تفيد سريع

دَاقَسِيَه DAKSE

العطب .
 عمل وشمأ في اليد او الوجه .

دَاقَاق DAKDAK

ضربة بقبضة اليد الانسي على الظهر او الرأس	DEKKE	دِكِهْ
محل للجلوس معد من الحجر او من الخشب والابن بارتفاع ثلثي عن الارض .	DEKKE	دِكِهْ
لاشيء .	DAGRA	دَاغْرَا
ضبط التراب حول الشيء او الدأحين . المزارع - يدكرك - اسم المفعول منه - إمدكرك - مزار بجانب العلم شرقاً فيها أشجار البطم والبلوط والمزار هو قبر القديسة زبنة التي تظلمها والدجاص وصيقتها عندما تنهزتا .	DAGDAG	دَاغْدَاغْ
	DOUGRÉ	دُوغْرِهْ
أنزل ، حط ، خفض .	DALLA	دَالَا
- بتضخيم اللام - حبيب ، محب ، محبوب .	DALAL	دَالَال
كلمة تفيد اظهار الشفقة والعطف والحنان وهناك مثال : (دَالَال المَكَارِي حَرَزْ غَادِي) .	DALAL	دَالَال !
فسحة واسعة بشكل حوض ينزل فيها الماء (دَالَا تَدَالِيْرْمِهْ) .	DALAV	دَالَاوْ
أعلن عن بيع الشيء في المزار المحلي .	DALLAL	دَالَال
جاءت من الدلال ، أكرم ، أعز .	DALLAL	دَالَال
اسفل البنطال او السووال للقدمين جمعها - دلنكات -	DLENGÉ	دِلِنْغِهْ

ثوب فضفاض ، غير مرتب وقد يكون وسخاً .
 صفة للمذي يلبس بغير هندام او ذوق .
 تفيد معنى كمة - دلال - المشقة والعطش ومعناها
 الحرفي : ايا قبيسي) .
 تعبير المرفر بعد التفكير في الامر بمعنى لا حاجة .
 يقال للمذين يموتان في سبيل حبيهما اشارة الى
 اسطورة الحب التي وردت في قصة بناء حبر .
 = دِلُو دَلَالَه = .

(دَمِينِي) صوت وتوقع شي ، يقال ويقال :
 (دَمِينِي جَا مَنُو) أي سمع صوت الوقوع والسنوط
 كما يقال لصوت الخربة .
 (مَطَّ مَطَّ) حَمَمَمَ سَدَمَرَا ، تكلم بنمو .

نار قلبا ، الحرارة مع لهب كثير وعال وعادة تكون
 نتيجة حرق القش الناشف .
 حَجَمَ بَهْرَاة ، تقدم بشكك عشواي

أي صدم نفسه بخبره عن فقد أو في مكان أو في
 شي ، ما وقد يكون هنا من غير فقد .
 مسدن ، ورور ، - طمنجه - (جَمَنِيَايه)

دَلِقُ DELK

دَلِقُو DELKO

دَلُو DELO

دَلُوَلَا DELOLA

دَلُو دَلَالَه DALODALALE

دَمِ DEM

دَم دَم DAMDAM

دَم دَم مَوَكَّة DEM DEMMOKE

دَمَاك DAMAK

دَمَاك رُو حُو DAMAK ROHOU

دَمَنجَايه DAMANJAYE

نبات شوكة عند جرحه او قناعه تخرج منه مابرة سائلة حمراء اللون يشير لنا الى الشوك الذي صنع منه اكليل الشوك للسيد المسيح .	DAMALSIH	دَم المَسِيح
(بَسَّش) ضفة للشووم تضرب مثلا للذين يموتون لهم عزيز عقب ولا دتهم كآب او أم او أُن .	DMOHER	دِمُو هِر
(دَلَا) انزال ، تدلي (أَوَطَّح)	DANBAL	دَنَدَال
(طَرطُوفِه) ما يتدلى من زنار او خيط التكة كما يقال كناية عن تغييب الابل الصغير المتدلي (زنا الدابة) كلمة تشير الى عصب الحفاق في اللحم ناسي لا يندح بمعناها - دَنبُوقَات -	DANBOULE	دَنَدُولَه
غفيرة من الشعر ، خصلة من الشعر تغفر بمعناها - دنابيق - . جمع الكلمة السابقة .	DANBOKA	دَنبُوقَه
	DANBOUKE	دَنبُوقَه
	DANEBIK	دَنبِيَق
دبي شبه اغنية (دَنَدِرْكَرْسْتَه وِبِيرِ البَيْتَه) دَنَدِرْكَرْسْتَه وِبُوتَاتَا	DANKRASTE	دَنَدِرْكَرْسْتَه
أكل ، بشراحة ، التهم الطعام متى ما وفه . هو حجر كبير بدار بواسطة حصان نوز حور الخيز العمق من الحدير او ارضه من الاسمنت يوضع فيه البرغل لا يبرأ عطية التقشير وباستعماله استغني عن دق البرغل في الجرون بواسطة - الدواقيق - نبات يحمل عددًا من الحيدان الالوية تستعمل انتهايف الاسنان كما يستعمل علفا للحيوانات له	DANAK	دَنَاك
	DANK	دَنَاك
	DANAFRICH	دَنَدَفْرِيش

رأجة خاصة وقد يُنلى ووزهرته ويشرب كملاح
لا تزال وتفتت المحصر الكوي وموسر المذاق بردا .

تستعمل لثالث الفرس او الحمام اولا بعد ان يمشى
ولا تستعمل لغيرهما من الحيوانات .

بهيمة ، شبه حيوان ينحسب الشجر النبي او
الضخم الجثة .

مشى بثقل ويهدوء ربما نتيجة مرض او سمعة .

سكين ، تقي - غايذ الله - ورع .

بدين ، ضخم الجثة ، سمين .

نوع من الطير ، - المهد - له قبرة فوز رأسه طوية .

شربة للاسهال ، ملح لتأيزي ، زيت خروج ، مسها .

خطاة ، مقلب ، مكيدة .

جمع دوبا النكحة السابقة .

العسل المصفى الخالي من الشمع تقريبا .

(دغر) ادخل ، ضغط ، أواج بقسر .

دار ومشى على ، اليد الشيء ، بالسير عليه .

حمالة يوضع فوق النار يحمل اواني الطبخ .

د ه د DAB

د ه ب DABBA

د ه د DABDAH

د ه ران DOHRAN

د ه د وان DAHDWAN

د ه د و نكيك
BAHOUSE LOULERKEL

د و ا عمل DAWAAMAL

د و ب DOBA

د و بات DORAT

د و ب DOBA

د و س DAWWAS

د و س DAWWAS

د و ستان DOSTAN

نبات يوهل مسلوفا ، يشبه نبات الهندية .	DAWSE ALJAMAL	دَوَسَةُ الْجَمَلُ
لعبة بالعصا والخبر بادخال الخبر بالحفرة تشبه لعبة الهوكي .	DOCHA	دُوشَا
(دُزْمِنٌ) عدو ، أعداء ، خصم وهي من اعداء تركي .	DOCHMAN	دُوشْمَانُ
مستقيم ، ساوي ، صادف ان قبلت المشقة .	DOGHRI	دُوغِرِي
غِنَاقٌ ، مرض الخناق في الطوق .	DOGHZBACHI	دُوغَزْبَاشِي
لهة الغنم ، طرف الغنم، الألية المدحمة الغنم .	BOUV	دُوفُ
ذنب ، ذيل وهي وسليقتها من المغفة الارامية .	BOUVEKE	دُوفِكِهْ
ساج ، وعاء محذب من الحديد يصنع عليه الخبز كما تصنع فيه القضاة التي تحرك مع الرمل الساخن حتى تنضج .	DAWK	دُوقُ
(دَاقُوقُ) مطرقة من الخشب وهي أصغر من الداقوق .	DOKMAK	دُوقْمَاقُ
جمع الكلمة السابقة .	DAWEKIK	دُوقِيْقُ
صفة المشخم القصير من الرجال ولا سيما قصير الأرجل .	DOKO	دُوقُو
ضباب او غبار وقد تكون جماعة تتقاطر وتتراحم وتتراكز .	DOUGER	دُوقِرُ

بالفصيح ، بالاكراه بالقوة وتقال لمن يقتحم المطامير ويتغلب عليها بالقوة .	DOGADOGA	دُوْگا دُوْگا
- بتضخيم اللام - ظلام دامن شديد السواد وتقال صفة للشخص الشديد السمار أو الأسود .	DOLMAT	دُوْلَمَاط
- بتضخيم اللام - كارثة ، عاصفة ، فاجعة ، مصيبة وتفيد المدعاء على	DOLMATIYE	دُوْلَمَاطِيَّة
- بتضخيم اللام - بطلان ، بلا عمل ، متسكع . هي اسم صفة لجر منها فعلا .	DOLADOLA	دُوْلَا دُوْلَا
شجرة كبيرة ملتفة الاغصان وكثيفة الاوراق والاغصان .	DAWME	دَوْمَه
وقال للذين يموتون مدينين او المذنبين لجر لهم خلف وارث يرثهم كالابن او البنت والمثل فيه : (مات بي دُونْدَان) .	DONDAN	دُونْدَان
شهر ، طعون ، وقد تستعمل كمتبسة والكلمة من اللغة التركية .	DONGHEZ	دُونْغِز
صرف بلا حساب ، اذاع ، اسرف .	DAWHAR	دَوَهَر
باع بئس بخسر . (شبه اذاعة) .	DAWBAR	دَوَهَر
جمع دِيلِيَّة وهي اشجار العنب .	DAWELI	دَوِيلِي
كلمة تفيد الحث على عمل او تحرف وقد تكرر المتأكد .	DÉ	دِي
(هَمْرَجَع) أيضا ، كمان ، كرر ، اعاد الكرة .	DISA	دِيْسَا
شدي ، بذر المرغاة وهي مفرد .	DAYS	دِيْس

جمع الكلمة السابقة .	DYOUS	دِ يُوُسْ
ارجوحة ، سهر في الهواء بعلق بها ، بين شحرتين	DAYDAYÉ	دِ يَدَايَهْ
مثلا ويصنع ما يشبه المرجوحة تسهيلا لهنز الطفل فيها .		
نظر خلصة ، تلعنر ، يصبر او طال .	DAYYAK	دِ يَاقْ
تستعمل لمداعبة الاطفال - النظر نلسة - .	DIİK	دِ يِيقْ
طير له قبزة فوق راسه صوته كصوت الدجاج	DIKEPOR	دِ يِكِي پُورْ
طير الدراج - .		
شجرة العناب وكانت آرخ تشتهر بتنوع الثمار المنب .	DELYE	دِ يَلِيَهْ
مدين ، عليه ديون ، مثا ، بالديون والكمتان	DAYNDAN	دِ يَنْدَانْ } دِ يَنْدَارْ }
بنفسر المعنى .	DAYNDAR	
صفة للشخص المهور المينون او صفة للمينون الذي	DINABJLLEK	دِ يِنَا بَجَلِكْ
يمزق ثيابه .		
هدية ، تقدمة .	DYARIYÉ	دِ يَارِيَهْ
تجهيز الطفل الوليد الأول من البسة وحاجيات وعادة	DYARA	دِ يَارَا
تكون من حساب أهل الوالدة .		

R

ر

R

ر

حرف الراء

LA LETTRE(R) •

ملاحظة: حرف الراء غير مستعملا في هذه اللهجة
ويستعاض عنه بالزيم أو الظه ، لذلك
اقتضى التنبيه .

آلة يستعملها النجار لتسوية الخشب .	raboub	رَابُوبٌ
(دَارُوْغَا) طويل ، ضخم الجثة .	RADOHA	رَادُوْحَا
نبات شوكة فيه زهرة كتلة أمواقي ، امواكه تاسية موحمة .	RASARRAYS	رَاسِ الرَّسِّينِ
تماما ، لا زيادة ولا نقصان .	RASAFÂEBA	رَاسَا فِجْبَا
برغل خشن بعد التبريلة .	RASINI	رَاسِينِي
(رَاسِطُوبُ) داغري ، صادق ، ورأسه وني صفة للشجر الذي يقول الصدق بدون مواربة .	RAST	رَاسِطُ
أى قائم بالخدمة ، على اسم الاستعداد	RAWACTI	رَاوَصْطِي
للقيام بالخدمة . (والكلمتان بنفس المعنى) .	RAWACTAHI	رَاوَصْطَاهِي
مادة تاريخية شهيرة حدثت عام 1122م أحرقت فيها أزخ وقتل قسم من شعبيها كما سبي قسم منهم لكن عادوا فيما بعد وبنوا ما سُدَّ وهددوا ما خُرب .	RAWANDZ	رَاوَنْدِزُ
(سَقَا) تعبر هذه الكلمة عن مهنة كان يمتثلها البعير وهي نقل المياه لانها كانت أليانا بعيدة كما هي صفة لناقل الماء على الدواب .	RAWI	رَاوِي
تدبير ، رأي ، مشاورة ، وهناك قول شائع : (من رأيتي وتدبيرتي من رأيتي أكره شعبرتي) .	RAY	رَايِي
(مِخْرَقِي) غليظ الذوق ، عديم الاعساس ، واجب .	RAYAT	رَايَاتُ

ربواط وهو عدد من الألف أو العالين .	RABAT	رِبَاطُ
- بتضخيم الباء - وضع الشيء ، او غرز اودق الوتد بالا رنرد قبا خفيفا .	RABAK	رَبَاكَ
مسكين ، الحليف ، امين الجانب والعريكة وغنير الحال . ويعيد عمن الشر .	RABAN	رَبَانُ
(رَابَانِيَّة) فخر ، ذوق ، بؤس ، تناسخ ، سقاء	RABANO	رَبَانُو
	RABANIYE	رَبَانِيَّة
صوت اشياء واتحة .	RAP	رَپْ
رفرف ، حرك الجناح قبالة الطيران ، غنير باناميه	RAPRAP	رَپْرَپْ
(رَپْرَپْ سَقَاتُو) أي رفسر بتدعيه - ربابيه - وتقال للانسان او الحيوان اثناء المنازعة وتسليم الروح .	RAPRAP	رَپْرَپْ
جلسر جلسة او بولة مصلة او قد تعني انه لم يردى رغبة الحاضرين .	RAPAKH	رَپَاخْ
عشيب كثيف .	RAPPENÉ	رَپِنَهْ
مع ربه السابز شرعها . وتقال للنبته الكثيفة المتشعبة القاعدة .	RAPPENAT	رَپِنَاتْ
(رَپْرَپْ) رباب واحد و معها - ارجبال - ارجبال	RAJJAL	رَپْرَپْ
تعبير عن ان الشخدر شجاع يتمتع بشجاعة ورجولة .	REJJAL	رَپْرَپْ

مأخنة ، مأخونة ، وقد تكون المأخونة تدار بالماء فتسمى : (رِحَان مَيِّ) أو قد تدار بأبيات فتسمى : (رِحَان عَنَارٌ) .
جمع الكلمة السابقة .

رِحَانٌ REHĤAN

طون ، حافة ، كَنَارٌ .

رِحِي REHĤĒ

هو زنار من جلد فيه جيوب ضيقة على سقياس الرصاصات توضع فيه الرصاصات - الطلقات - مدفوفة ورأسها المدبب الى الأسفل .

رِح رِخ

رِخْتٌ RAKHT

رِخْتٌ فِشَاً RAKHT-

فِشَاً FCHCHAK

مرتخي ، مَحْلُولٌ ، مَهْرَدٌ ، عَكْرُ الشَّيْبِ .

رِخِي RAKHI

أرجس ، رَدٌّ .

رَدٌ RAD

رجع ، قفل راجعاً .

رَدٌ RAD

كس الثوب ، ما يلبر فوق اليدين - مضم الإزدان -

رَدْنِيَّةٌ REDNĒ

وتقال العودة العروس الى دار والديها لأول مرة بعد زواجها ويكون عادة بناء على إيمان أهل العروس وقد يأتي عنسها (زوجها) لاختفائها وقد تنام عطلة على شرفها ما .

رَدِّيَّةٌ RADDIYYĒ

مغلاة توضع للأبواب والشبابيل .

رَزْدِيَّةٌ REZDEYYĒ

نوع من التين صغير الحجم خمير اللون -
- راجع كلمة تين -

رَزْكَاتٌ REZĤEKAT

غير دسم ، بلا سمن ويتقال للماء ام كما يقال المذموم	REZZI	رِزِّي
الشحيح الذي لا معنى له - يَكِّي ربري - بعث ، أرسل ، أوفد ، دبر الارمالية .	RASTAK	رَسْتَقْ
ماء الفسيل الوسخ بهد فسيل الثياب به مرة واحدة .	RASEN	رَسِينْ
بَخ ، رذان من المطر ، نقاط من السار - رَشَانِيَّةْ مطر - .	RECHCHANÉ	رَشَانِيَّةْ
شيء يرى ليلاً أسود غير واضح الماهية .	RACHCHIYYÉ	رَشِيَّةْ
لوث ، طوث عن طريق الماء الوسخ او الطين .	RAÇWÉ	رَصْوَهْ
تلويث ، افساد ، توسيخ .	REÇWA	رَصْوَهْ
تفيد معنى الرسن وهو المقود الذي يقاد به الحصان او الفرس والذي بموجبه يدار الى شيطانها ويقال المشخمر العاجز عن ضبط زوجته او بنته - قَلَّتْ رَصْنَا -	RAÇAN	رَصَنْ
حثةالة وتقال لما يترسب في أسفل الوعاء او الفديان	RATME	رَطْمَهْ
تفيد معنى الكلمة السابقة وتقال اغلب الايمان للمبار الكثيف او التراب الناعم المثار غبارا .	RATMEKE	رَطْمِكَهْ

شعني غليان الطعام على نار خفيفة هادئة غليانا هادئاً .	RAGHGHA	رغا
رففا ، وتقال المحنان - طبي رفرف عليو - بمعنى رفا عليه طبي .	RAFRAF	رفرف
(إرفيصه) حرث الارض بالحر والحر وهو اداة المحرث والنكش ويستعمل للكروم والبساتين . والجمع منها - إرفيصه -	RAFAÇ	رفص
اي ضرب ضربة برجله او برجله معا - رفسر - اي ركل	RAFAÇ	رفص
هنا تعني انه رفسر بجمه بيه وتكرار .	RAFFAÇ	رفص
صوت شميرة او صوت اعطاد ام جمادين او شينين . وهناك ما يقال : (رقرقو في التند) اي ابلوا له ضارين على التند استهزاء وتحقيرا .	RAK	رق
صفة للاشياء الرقيقة سواء كان رفيف شيزا والباسر ما وقد يكون المفراش الرقيق .	RAKRAKKE	رقرقو
وهي حشرة مضره المزروعات تأكل الحنطة الخضراء ولها رائحة كريهة .	RAKKEKE	رقيكه
السلحفاة وهي الحيوان البرمائي المعروف .	RAKKEKE	رقيكه
معاندة ، مشاكسة ، عناد ، يرافقه بكاء وعردان عند الأطفال .	REK	رك

عنيد ، مشاكس .	REKKOYI	رَكُوِي
أَي يَالِكْ مِنْ مَخْدُوعٍ وَقَدْ تَفِيدُ الْاِسْتِخْفَافَ .	RAMADI- OUTELÉ	رَمَادِي وَطَلِي
أَي وَضِعَ الرَّمَادِ عَلَى رَأْسِهِ وَتَقَالُ لِلتَّحْقِيرِ وَقَدْ تَقَالُ لِلْمَغَاشِلِينَ أَوِ الْوَاقِمِينَ فِي الْاِسْرَاءِ الْمَغْلُوبِ عَلَى أَمْرِهِمْ .	RAMMAT	رَمَط
أَصْبَحَ نَهْشًا عَلَى إِثْرَاءِ أَوِ امْطَارٍ .	RANNAH	رَنَّح
لَوْنٌ ، شَكْلٌ ، أَلْوَانٌ وَبَلَالِوَانٌ فِي هَذِهِ الْمَهْجَةِ أَنْوَاعٌ :	RANK	رَنَّك
١ - بَشِيطَظْ		
٢ - بَمْبَا		
٣ - مَمْرِي		
٤ - رَمَادِي		
٥ - غَرَجُونِي		
٦ - قَحْوَابِي		
٧ - قَرْمَزِي		
٨ - قُوْبِيَا		
٩ - نَارَنْجِي		
١٠ - وَرْدِي		
١١ - كَفُوزِي		
إِضَافَةٌ إِلَى الْأَلْوَانِ الْمَعْرُوفَةِ . أَيْضًا . . أَسْوَدٌ . .		
لَوْنُ بَشْرَةِ الْوَجْهِ ، لَوْنُ السَّعْنَةِ لِلْوَجْهِ .	RANKOUROU	رَنَّكُ وُرُو
صِفَةٌ لِلْحِمَامِ السَّرِيعِ الْجَرِيِّ وَالرَّشِيقِ وَعَكْسُ الْكَلِمَةِ - - بَرَكِيل -	RAHWAN	رَهْوَان
(مِرْزَاقٌ) أَعَابَ الْاِنْسَانَ ، رِيَقٌ .	ROUWWAL	رُوْوَال
(رَوْبِيَّةٌ) حُمَالَةُ السَّمْنِ بَعْدَ غَلِيهِ وَتَصْفِيَتِهِ .	RAWBÉ	رَوْبِيَّة

عَرَى ، نغز الورق عن النصوص أو عَرَى من الثياب أو سلب ماله اسم المفعول - (مَرَوْتَا) - هي صفة ، تعني قائم طويل ورفيع وعند يكون عامود بسواد الوجه ، مخذول ، خاسر .	RAWTAK	رَوْتَاك
كوة في الحائط ، نافذة صغيرة وقد تكون هذه الكوة في السطح أيضا .	RAWZANÉ	رَوَزَانَه
(رَوَزَانَه بَحْرُ الْخَطِيمَةِ) هي سألومس التي طابت رأس ماريوحنا المعمدان على طبق بعد رققتها الشهيرة وهي صفة تنعت بها المرأة او الفتاة السفهية الخادعة .	ROZIYYA	رَوَزِيَّاه
(كعكة) شيز خاصر مربع الشكل يصنع في مناسبة منتهى الصوم الكبير ويوضع في إحدى هذه الكعكات فخامة نقود صغيرة كما كانوا يزينوها بالزبيب .	ROZENKE	رَوَزَنْكِي
تقطع الكعكة التي فيها قطعة النقود الى قطع حسب عدد افراد العائلة ، ثم توزع عليهم ويبتدأ سب النعمة والسعادة لهذا العام من كانت هذه الاشارة من نصيبه (في رأس والدوله) .	ROZENKAT	رَوَزَنْكَات
هي جمع رَوَزَنْكِي الكلمة السابقة .	RAWCH	رَوَش
جدال ، خصام ، ملاسنة ، مشاجرة وتنعت المرأة لرو الفتاة المحبة للملاسنة والمشاجرة : (رَوَشِي) .	RAWT	رَوَط
(شِقْكَ) غصن طري فعل الماضي منه - (رَوَط) -		

حنى ، أحنى ، قوسر .	RAWT	رَوَطَ
(رَاوَنْدَز) هي جمادثة تاريخية شهيرة حدثت عام ١٨٢٨ تعرضت فيها آزرخ للحرق والسلب .	RAWANDZ	رَوَنْدَز
خدعة ، الحوبة ، مشاكة ، غدر ، إساءة .	RIPPE	رِيبِة
جمع - ريبه - السابقة .	RIPPAT	رِيبَات
قديد و بطيخ أو فرفر سف على شكل قطع متطاولة ينلى مع الدبس .	RIJOL	رِجُول
(رِيزُ وَأَدَبُ) أدب ، لباقة ، كياسة ، خلق مهذب .	RÈZ	رِيزُ
صف ، مجموعة في صف وتناسق .	RÈZ	رِيزُ
صف ، نسق واحد .	RÈZEKÉ	رِيزِكِه
مجموعة من العشب اللطوف الحكوسر يقدم علفا للحيوانات في الشتاء بعد جفافه .	RÈSIYYÉ	رِيسِيَه
جمع الكلمة السابقة - رِيسِيَه - .	RÈSIYYAT	رِيسِيَات
سلوك ، منهج ، سلوك ، أسلوب في التعامل والحياة .	RÉVAJOUN	رِيفَاچُون
دليل الطريق ، مرشد ، قدوة ، دليل .	RÉNAS	رِنَاس

ز

حرف الـ زین

LA LETTRE (Z)

زقاق ، شارع ضيق ، طريق بين البيوت الجمع منها - زَوَيْبِقُ - (إِزْقَاقٌ) جمعها - إِزْقَاقَاتٌ -	ZABOK	زَابُوقٌ
داخ ، جائته نوبة زوغان - دوغمة -	ZAGH	زَاغٌ
صور ، فرخ الدبابة او الطير .	ZAGH	زَاغٌ
(مَزْعَارٌ) خذروف ، بلبيل ، برامه ، دوامة .	ZAGHOUMÉ	زَاغُومَةٌ
(بَرَامَةٌ) برامة من نبات ناشف يعد نزع وبرها لها من الاسفل سن كالابرة يبرم بها فوقه .	ZAGHOUMÉ	زَاغُومَةٌ
جمع الكلمة السابقة - زَاغُومَةٌ -	ZAGHOUMAT	زَاغُومَاتٌ
تعبير عن الترجي بخوف وارتعاش (زارزارو صار) .	ZARZAR	زَارْزَارٌ
قضب الذكر عند المراهقين والأطفال .	ZEB	زَبٌ
نبات ينبت في وسطه ساق ملساء صغيرة ولها زهرة صفراء يستعمل نسجها دجماً للأسماك ويستخدم .	ZEBALKALB	زَبُّ الْكَلْبِ
شهر شباط .	ZBAT	زِبَاتٌ
قبر على الشيء ، أمسكه او استولى عليه .	ZABAT	زَبَطٌ
عذب ، اضطهد ، مارس عليه الضغط والتعذيب .	ZABA	زَبَى
قوم عبيد من الناس ، او عائلة كبيرة العدد اشترهم أطفال أكولين .	ZABALAA	زَبَالَعٌ
لزج ، مادة مخاطية لزجة الفعل الماضي اللازم - اِتَزَلَّقَ - واسم المفعول منها - اِمَزَلَّقَ - .	ZABLAĀK	زَبَلَقٌ

تدلق على القسم السفلي من معدة الحيوانات (الغنم) وفيهما يتجمع الفائط قبل طرحه للخارج . جمع الكلمة السابقة - زبلوقفة .	ZABLOKA	زَبْلُوقَة
صفة تنعت بها المرأة الوسخة الغير مرتبة .	ZABLOKA	زَبْلُوقَة
نبات تؤكل بملته التي تشبه الزبيب وهي حلوة المذاق المذاق . ذبابة ، حشرة الذباب . جمع الكلمة السابقة - زبييه - .	ZBIBÉAL- ARŽ	زَبِيبَة الأَرْض
	ZBBENÉ	زَبِينِيَه
	ZBBEN	زَبِين
الايام السبعة الاخيرة من اربعينية الشتاء وهي قاسية وباردة ومؤذية ويغرب عليها المثل : (زبن برهن) شرحها انما مؤذية وانما سوابق .	ZIPPKAT	زَبِيكَات
(خشت) لعبة بأوتار من خشب او الحديد تدرب في الارض لفرزها وتربح كل وتد تصيبه على ان تبقى ماثروزة وواقفة .	ZIJJO- MARO	زَج-وَمَارُو
متوفر ، بكثرة ، بحبوحة .	ZAHF	زَهْف
ضخم ، كبير الجثة وتقال للانسان والحيوان .	ZAKHM	زَخِم

بـ تخفيف الراء - ذرا الحميد المدروس الغله عن التبن .	ZARRA	زَرَّا
تفيد هنا أنه قذف سيلاً من المسبات والشتام .	ZARRA	زَرِّي
شرح الانسان ، فتحة الشرح وتستعمل في أغلب الاحيان المشتم فيقال - زراطة ام	ZERRATA	زَرَّا طَهْ
(سَوَا زِرْطُ) هَدَد ، او وض نفسه بالشباعه ، تهديد ،	ZERT	زِرْطُ
خرط ، اخرج الهواء من شرجه بشكك سموع وان لم يكن سموعا فيقال - فَسِّي - والاسم - فَسْوَهْ -	ZARRAT	زَرَّطُ
اسم الكلمة السابقة - زَرَّطُ - واسم الفاعل - زَرَّادُ -	ZARTA	زَرَّطَهْ
طهر الزرور ، طاعراسود منقط بالابيد .	ZARZOUR	زَرزور
كلمة تقال للاستهزاء او للأكيد وتقابلها بالمهينة المحسرة (حِرْز) .	ZERJ	زِرْجُ
عشب ناعم ينمو ، طيب ، الارتفاع ولا سيما حول الاحجار في اول الربيع وهو أكبر الاعشاب ثمورا .	ZERJEK	زِرْجِكُ
(نَبْرُ) نبت ، نَمَا ، نال قليلا .	ZARJAK	زَرَجَّكُ
شخصية كبيرة ، معتز بنفسه ، شبه مشرور .	ZERJONA	زِرْجُونَا
(حَلْقُ) رمى مبعثراً يقال للمرأة التي انبت عددا كبيرا من الاولاد : (زَرَّطَتْ كَذَا وُلْدًا) .	ZARVAL	زَرَّوَالُ
حشرة كالنحلة صفراء ادغتها شديدة الاحتراق في البلاد .	ZERKET	زِرْكِطُ

<p>(زِنْزُكِرَه) جماعة ، عدد من الاولاد الصغار او عائلة كبيرة العدد فيها أطفال كثيرون .</p>	<p>ZARGALE</p>	<p>زَرْكَالِه</p>
<p>شِبَابَه ، آلة الطرب أو الزمار .</p>	<p>ZERNAYE</p>	<p>زَرْنَايَه</p>
<p>صفة المجثة الهامدة بعد التقتل ويقال : (سَوَاهُ زَرْنَايَه) أَي قَتَلَهُ .</p>	<p>ZERNAYE</p>	<p>زَرْنَايَه</p>
<p>درع ، لباس واقى مصنوع من الحديد او غيره يلبس في الحروب ليقي لابسه من سهام الاعداء .</p>	<p>ZERH</p>	<p>زِرَه</p>
<p>تعلق على الشخض الذي يأتي بحركات واتوال بشكل مفاجيء . وأصل الكلمة تمنى القرد الذي يلقط صاحبه او يعمل بناء على اليه من صاحبه حركات بهلوانية .</p>	<p>ZERTEK</p>	<p>زَرْطِك</p>

موت ، فقدان الشخص ، المنبة .	ZAAÂ	زَعَا
مزج الصالح بالردى ، أُرِغَش .	ZAGHAL	زَغَال
كسول ، خامل ، لا يحب العمل ، كسلان وهي صفة ليسر لها فعل .	ZAGHGHAL	زَغَال
(بَرَمَ) برم ، قتل ، ومضارعها - يَرِغِمُ - واسم المفعول منه - مَزَّغُوم - .	ZAGHAM	زَغَمَ
بزر اليانسون .	ZEFTAK	زَفْتَاك
ناعم البرغل - مامونية - نوع من الطعام تطبخ وتحلى بالسكر .	ZEVREKÉ	زَفْرِكِه
(چَقَرَلُوقُ) صفة اللحم الضعيف الهزيل الغير مد هن	ZAVARLOK	زَفَرَلُوقُ
(طَافَعُ) ملاً كثيراً ، عَسَلُ حتى طافح .	ZAKZAK	زَقَزَقُ
عصا في طرفها مسمار - ابرة - تنكس بها الدابة لعشها على السرعة في المشي .	ZAKTIYYE	زَقْطِيَه
العمل المشروع في الكلمة السابقة .	ZAKT	زَقَطُ
قعد القرفصاء ، - نصف جلسة - قرفرف .	ZAKATOUNE	زَقَطُونِه
(قُرَنَاطُ) سم قاتل ، سم الموت وهي تعبير للدعاء على .	ZAKNABOUT	زَقْبُوتُ

ذاب ، بساخ ، انصهر .	ZAB	زَابْ
ذكر عكس الانثى .	ZAKAR	زَكَرْ
مقعد ، مكرّسح ، ولد مقعدا ، - معوق -	ZEKMAKI	زِكْمَاكِي
(رَشْحَه) مرض الزكام ، التهاب اغشية الانف .	ZEKME	زِكْمَه
(زِنْكَلُورِه) الرغاسي ، القصبه الهوائية او فتحة البلعوم ، فوهة الرغامي .	ZEGROR	زَنْكُرُورْ
شخص ، رجل ، شجر غريب .	ZELLAM	زِلَامْ
(زَلْقُوَيَّة) صفة للمرأة الوسخة القدرة التي لا تعني بنظافة وترتيب بيتها وثيابها . ومن الملاحظ أنها لا تقال الا للمرأة .	ZALKO	زَلْقُو
تقال هنا المديك المرين المسهل والمتسرخ ريشه من اسفاله .	ZALKOYI	زَلْقُوِي
تقال للدجاجة المرهقة الحصابة بالاسهال والموسخة ريشها من الخلف بالاسهال .	ZALKOYYÉ	زَلْقُوِيَّة
(اَلْمِطْ - اَشْمَطْ - بِيْجِيْلَاخ) هذه العتارفات تعني : عريان بدون ثياب وقد تقال الذي يسلب ماله وثيابه .	ZLLOUT	زَلُوْطْ
(نوع من الطعام) عجيب مقلي بشكل اقراص صغيرة ورقمقة بالسمن ومع البيضن يعرف الاحيان كما يحلى بقطر السكر او العسل احيانا .	ZLOPYA	زَلُوِيْطَا
ماء متجمد بشكل عصي او اعابع يتدلى ايام	ZLOGHAYÉ	زَلُوْغَايَه

<p>الشتاء القارس من أطراف السطوح او المزارب بشكل عصي . جمع الكلمة السابقة - زلوعايه -</p>	<p>ZLOGHAYAT زَلَوَايَاتُ</p>
<p>شعاع ، أشعة الشمس وهي تدخل من الكوة او ثقوب الباب او من أي منفذ لها .</p>	<p>ZALLIK زَلِيْقُ</p>
<p>هنا تعني نور من السماء ينزل على القديسين .</p>	<p>ZALLIK زَلِيْقُ</p>
<p>(مَئِي زَمَزَم) نسبة الى ماء بئر زمزم المشهور وقد تستعمل للقسم : أحلف بعمي زَمَزِمُ .</p>	<p>ZEMZEM زَمَزِمُ</p>
<p>ارجوحة ، حبل معلق في غصن شجرة ويصبح ارجوحة يتمرجح فيها الشباب والبنات وله عيد يُسمى عيد الزمزملوق وهو عيد العنصرة .</p>	<p>ZAMZILOK زَمَزِلُوقُ</p>
<p>صفة لطولها القائمة نسبة الى حبل الزمزلوق السابق شرحه لان هذا الحبل يجب ان يكون طويلا جدا .</p>	<p>ZAMZILOK زَمَزِلُوقُ</p>
<p>ابرة العقرب او ابرة النحلة او الدبور .</p>	<p>ZENNABÉ زَنَابِهْ</p>
<p>ذنب المعاز ، ذيل المعاز .</p>	<p>ZENNABÉ زَنَابِهْ</p>
<p>مخدّة ، وسادة للنوم وتوضع تحت الرأس مباشرة اما التي توضع تحتها تسمى - مخدّة - . كما تستعمل للاتكاء عليها .</p>	<p>ZANBARICHE زَنْبَرِيْشِهْ</p>

حمر على اثر ضربة وذلك نسبة الى الزنبور	ZANBAR	زَنْبَر
- الدبور - فهو احمر اللون .		
دبُّور ، حشرة كالنحلة احمر اللون لدغته مؤذية	ZANBOR	زَنْبُور
وهو عدد والنمل .		
لعبة يلعبها الاطفال بشكل صاف متناسق يقودهم واحد	ZANBOTÏTEK	زَنْبُو طَيْتِكْ
يدخلون في باب بين لا عيّن .		
هنا تقال صفة للشوب الضيق ، لباس ضيق .	ZANBOTÏTEK	زَنْبُو طَيْتِكْ
(مَن) مرض يصيب الزرع او اوراق العنب .	ZANK	زَنْك
- گندر- ، د حرج .	ZANGAL	زَنْگَل
لعبة مدورة . او مادة ما مدورة كالكرة	ZENGELLOKE	زَنْگَلُوكَهْ
غسلة بسيطة . غسل الثياب لمرّة واحدة .	ZOUM	زُوم
الحنجرة أو البلعوم او حلقة من الرغامى	ZENGELLORE	زَنْگَلُورَهْ
(ظَرْبٌ زِهِنٌ) لاحظ ، ملاحظة ، انتبه ، تفكر	ZEHEN	زِهِن
بالشيء ، لفت نظره .		
دسم المادة الدهنية الدسمة في اللحوم او السمن .	ZEHOUM	زِهْوُوم
سهول واسعة ، اراضي سهلة زراعية ومن الزورات	ZOURAT	زُورَات
المعروفة في آرخ - زورات بَافِيَسَا - .		
(زَابُوقٌ) أزقة ، شوارع ضيقة ، دارق ضيقة بين	ZAWEBIK	زَوَيْبِيَقْ
البيوت مفرد ها - زَابُوق -		

تخريب ، تعطيل ، عمل مؤذي ، عمل فيه خسارة للغير ، عمل سيء .	ZYAN	زِيَانُ
جمع - زِيَان - الكلمة السابقة .	ZYANAT	زِيَانَاتُ
صفة لمحب الاساءة والتخريب او تقال للساير او متلف الاشياء .	ZYANOUKI	زِيَانُوكِي
(زِيْبَكَاتُ) وهي الايام التي الثلاثة او السبعة من آخر اربعينية الشتاء وهي قاسية وباردة جدا .	ZIPPKAT	زِيْبَكَاتُ
قصر الشعر ناعماً ، قصر شعره قصة خفيفة ، اذا قيلت للشعر .	ZEPAK	زِيْبَكَ
(خَوْشْتُ) وتد يغرز في الارض . ويربح الموت الذي يصيبه على ان يبقى مفروزا وواقفا .	ZIJ	زِيْجُ
لعبة ورد شرحها في (زِيْجُو مَارُو) ارجع اليها .	ZIJJO MARO	زِيْجُو مَارُو
صنع العنب زيبيا ، والطريقة ان تضاف بعض المواد الكيمياوية الى الماء الساخن والزيت وتندرس فيها العنب ثم تجفف فتصير زيبيا .	ZAYYAD	زِيْبَادُ
صفة للشجر الذكي ، الحرد النشيط .	ZIRAK	زِيْرَاكُ
هيصان جمع صوسر ، فراخ الدجاجة ، مفرد ها - - زَاغُ -	ZIGHAN	زِيْغَانُ
رفس ، قفز عن بطر ، قفز بخفة ومسرحة على أثر خبر مفرح أو عن بطر .	ZËTAK	زِيْطَاكُ
قفزة بخفة ورشاقة وفرح .	ZËTEKÉ	زِيْطِكِيْهٗ

جمع الكلمة السابقة - زي - كُو - .	ZÈTEKAT	زَيْطُ-كَاتْ
تزيق الثوب ، شق واسع ، مزق ليسر منها فعلا ، وامسرها مفرد .	ZIVALAT	زَيْشَالَاتْ
حلاوة الجبن . بين دازن منجاة ومحاولاة وينافه إليها السكر أو الدبس أو الفل .	ZIVERJK	زَيْفِرْچَيْقْ
دوت ببعدش من فتح الباب أو الشباك .	ZIİK	زَيْقْ
فتحة القميص أو الثوب من الامام . ويقال عند العداينة وبانفعال : (أچرئ زَيْقِي ؟) . ويقال - لَبَسْنِي قَمِيصَ بِلَا زَيْقْ - .	ZIİK	زَيْقْ
ضيق ، غير واسع فضفاضة .	ZAYYEK	زَيْقْ
لعبة مركبة كل واحد على طرف من خشية مثبتة من منتصفها على محور فغي - زَيْقْ - يعملو وفي - طَرْطْ - يهبط وهكذا بالتناوب .	ZIKOUTRT	زَيْقْ وَطَرْطْ

ز ث

ز ث

حرف الزين

LA LETTRE (Z)

ملاحظة:

١ - ايسر في اللمعة العربية مثل هذا الحرف

فتداركنا ذللا بحرف الزين فوقه ثلاثة

نقاط يقابله الحرف اللاتيني الشكل Z

٢ - يلفظ هذا الحرف بانحنا اليمين

على بعضها وتبويق اللفتين .

ذاهل خموا قليل النشاط تعب ربما يكون
بسبب مرض او فقر ويؤسر .

ZAR

ثَازُ

كلمة تفيد التحسر مع الشفقة . اسفي . يا حسرة
يا حسرتي . يا خسارة .

ZARE

ثَازِي

(زَقْنَبُوتُ - ر) (قَزْلَقَرُ) سَم ، نوع من
السموم القاتلة ، كما تفيد المدغاة على... يعني من
اللغة الكردية .

ZÄHR

ثَازِرُ

لِحْمُ بِلْفَةِ الْأَطْفَالِ - .

ZĒZŌ

ثَازُ

(فَخَا) غني ، ثري ، زكيل .

ZĒHATI

ثَازِي

قنفذ ، حيوان بري ، لده أشواك ابرية اذا احس
بالخطر تكور فيصعب على عدوه افتراه .

ZĪZŌ

ثَازُ

S

س

S

س

ر ف السـبـن

LA LETTRE (S)

ثلاثم ، العدد قبل الاربعة ، بعد الاثنين .	SASÉ	سَاسِيَهْ
ثلاثة وثلاثون . وهكذا يلاحظ أنَّ السمين يُؤنثَرُ بدلاً عن النثاء في هذه اللبسة أينما ورد .	SASÉOUSÉSIN	سَاسِيَهْ وَسِيَسِينْ
كلمة تقال لمن لا يهيمه الامر ، ومساندا العرفي ، وان عامو كان طفلاً مدالاً لوالده . يصرح المشا دعماً بربّه وخصّيتّه (أي الثلاثة) .	SASÉTAMO	سَاسِيَهْ عَامُو
رجل ، وتقال المقدم والسار معاً . كما تقال من الفتن إلى القدم .	SAK	سَاقْ
أمر بالمشي ، وتستعمل غالب الاحيان للماشية .	SAK	سَاقْ
(سَاغْ سَلِيْمْ) سليم الجسم ، معافى ، لم يديه أذى . كما تقال للشيء الكامل الذي لم ينقص .	SAGH	سَاغْ
جاكيت ، سترة ، (كلمة من اللغة التركية) .	SAHO	سَاكُوْ
(سَرْدُوْرُ) (إزْبَارُ) افريز السطح او اطار السطح اطرافه المتدلّية فوق الجدران والتي تعصمها من الامطار .	SABAGHAN	سَبَّغَانْ
ثابت ، محكم الوضع . قوي صعب الاختراق .	SABBOUT	سَبُّوتْ
أسبوع ، سبعة ايام والجمع منها - سَبَّاتْ -	SABBÉ	سَبَّهْ
أشعاع ، الفرن او التنور ومنذنه كثيراً .	SAJAR	سَجْرَهْ
وقود توضع في التنور او الفرن من خشب او بله أو تَمْرُوْرُ والكلمة مصدر الماضي منها - سَجَّرَ - والضمارع - سَجْرُوْرُ - واسم المفعول ، - مَسْجُوْرُ -	SAJRA	سَجْرَهْ

ثلاثة عواميد تتشابه وتستعمل احاطا المخصصة وخفر اللبن لاستخراج الزبدة منه .	سَخْمَاوَاتْ SAKHMAWAT
عمل اولي في العباكة بابه - ردي .	سِدِي SEDÉ
ذهاب واياب والكمة أصلا جاءت من السدي واللحمة أي الردي وعلمية الحكوك في الذهاب والاياب .	سِدِي رِدِي SEDÉRDE
خابية ، جرة من فخار عكس فيها الجبن او غيره .	سَد SAD
برد ، هواء بارد ، طقم بارد .	سِر SER
بلا وجل ، جريء ، واثق من نفسه .	سَرَسْت SARBAST
آخر أخت من أخوات سَكِّي صاره . . . « راجع سَكِّي صاره » .	سَرِيَرِ چِينُو SARPARIJINO
جرش مطبوخ يفتح في الوعاء يصب في وسطه لبن الشورتان مع الثوم والسمن البلدي ويضاف إليه النعناع المجفف راجع كمة - شُورْتَان -	سَرِيدَوِي SARBDAWE
قطع من الدايين الاحمر المجهول مع التبن تصنع منه الاكواره والعنبار	سَرْتَايَه SERTAYÉ
ارجع الي شرح «- اِكْوَارَه - عِنْبَار -» قطعة قماش او خلق توضع تحت البردعة على ظهر الدابة .	سَرَجِيل SARJIL
سقف الباب الأعلى (سقفة الباب) وهي تعبير كردي الأصل .	سَرْدَرَه SARDARÉ
(سَبَفَان) (اِزْبَار) افيز السطوح ، اطرافه ر اطرافه المتدللة والزائدة والتي تحمي الحدران من الأمطار .	سَرْدُور SAEDOR

صفة للنفسي او لمن يتبخر ويكبر وأصل الكلمة تنسب الى
عائلة - سَرَسَم - الغنية ذات الحشم والخدم والحثا
يقال للمعتد بنفسه والمكابر : (ابن سَرَسَم بن) .

SARSAM سَرَسَم

قام بأعمال غير متزنة وشبه مشينة الحزارع منها - سَرَسَر (
واسم الفاعل منها - سَرَسَرِي -

SARSAR سَرَسَر

صفة للعاطل عن العمل أو لذوي السلوك السيء .

SARSARI سَرَسَرِي

يدرس يدق السنابل بقضاعة من الخشب لقصا الحب
عن السنابل .

SARKAT سَرَكَت

آلة من خشب يحمل فوقها القشر او المحصول الزراعي
يوضع فوق ظهر الدواب لنقلها .

SARKANE سَرَكَنَة

قبعة بشكل مخروطي تقي الرأس من حر الصيف .

SARKOUNKE سَرَكُونَكَة

(عَفَّارٌ) ضبع ويقال انه يأكل رأس النائم وينبر
القبور ويأكل الجثث .

SARKRENAK سَرَكْرِنَاك

دار ، اضطهد ، نفس ، رحل .

SARGAM سَرَكَم

روث البقر - سرعين - ومنه تصنع الحطة التي تستعمل
كوقود ، وان كان بشكل اسهال قيل عنه (قَبِيلِكَة)

SARKIN سَرَكِين

والسرقين يقال لروث البقر فقط أما روث الحصان والغور
والحمير والجمال فيقال لها (بَهْرِينَة) والقطط

والكلاب والفأر يقال له (خَرَّاء) أما روث العمال والغنم

والماعز والأرانب يقال له (بَعَّارِي) ولروث البور

والدجاج يقال له (زَرُقُ) .

(ارجع الى شرح الكلمات حسب مواقعها ان صحب فيها) .

<p>رأسمال ، مبلغ من المال مُوقَّر كما يعبر عنه بكلمة - قَرِيْثٌ - .</p>	<p>SARMAYÉ سِرْمَايَه</p>
<p>هيبة ، عظمة ، هيمنة .</p>	<p>SATWE سَطْوَه</p>
<p>صحيح ، معافي ، قوي في صحته وان قبلت بشكل فعل ماضي تعني صحح .</p>	<p>SAGHLAM سِغْلَم</p>
<p>بخت ، نصيب ، حظ ، الخ ، شند .</p>	<p>SAOUD سَعُوْد</p>
<p>جمع ، اجتماع ، تلامذ - م .</p>	<p>SAFFAN سَفَن</p>
<p>شوكة بسيطة او شعر سنبله القمح او الشعير ، أظفار السنبله - حُسْكُهَا - وهي المجمع والمفرد على السواء .</p>	<p>SFEH سِفِه</p>
<p>بيض مخفوق يُغلى بالسمن وقد يضاف اليه قلياً من الدقيق أثناء الخفق المتناسك ويؤء كل مع السكر طيه او الدبر . وكانت سِفِيرَه هذه توضع عادة على منسَف من البرفض او الرز وتقدم للخير بالمناسبات .</p>	<p>SFIRE سِفِيرَه</p>
<p>(راوي) الحامض الذي ينقل الماء او يسقي العنقوشى وقد يمتحن هذا العمل لدراب المياه وبيعها .</p>	<p>SEKKA سِقَا</p>
<p>مخضه تصنع من جلد الفم الذي يسلخ بدون تمزيق يوضع فيه اللبن ويُخفَّر لاستخراج الزبدة واللبن المتبقي يصنع منه الشُورْتَانُ (راجع كلمة شُورْتَانُ) .</p>	<p>SAKA سَقَا</p>

نفس المعنى السابق ويقال المشي الطيء بالماء
فإن شرب المرء ماءً كثيراً يقول عن نفسه
صِرْتُ سَقًا . أما إذا وضع السمن فيه سمي - سَقْرًا -
روى ، وتعني سقى العاشية أو المزروعات .

سَقَا سَقَا

أي هرب وهنا تفيد أنه ألق ساقه للريح أي هرب
بسرعة أو أسرع راجئاً .

سَقَى سَقَى

سَقَتْ هَا سَقَتْ

SAKAT HASAKAT

(سَقَمٌ) ساقية ماء كبيرة ، مجرى لجاء الامتار وقد
يجف في فضاء الضيف (نهر صغير) وفي أزخ سقلان
يفضاء حارة الكول عن البلدة من الجنوب وفي غربها
سِقْلَانٌ خَرِيبَةٌ .

سَقْلَانٌ سَقْلَانٌ

سَقَمٌ سَقَمٌ ، سَقَمٌ سَقَمٌ ، سَقَمٌ سَقَمٌ .

سَقَتَرٌ سَقَتَرٌ

- بلمحة الامر - تعني انه من هنا ، انحر عن وجهي .

سَقَتَرٌ سَقَتَرٌ

(سَقَمٌ سَقَمَةٌ - سَقَمٌ سَقَمٌ) طاعة ، سحنة ، ملاح ، وجه .

سَقَمٌ سَقَمٌ

(سَقَمٌ - سَقَمٌ) سحنة ، طاعة ، مزاح ، تعابير الوبه
ملاح الوجه غير مرحة .

سَقَمٌ سَقَمٌ

أول رقم للعدد وتليها اخواتها الاعداد التالية كما يلي :

سَقَمٌ سَقَمٌ

- | | |
|---------------------|----------------------|
| ١ - سَقَمٌ سَقَمٌ | ٢ - أَلْدَبْرَانِدَه |
| ٢ - نَابَشْتَانِدَه | ٣ - كَوِچِيْرَا |
| ٣ - سَقَمٌ سَقَمٌ | ٤ - مَالَاكِيْرُو |
| ٤ - سَقَمٌ سَقَمٌ | ٥ - سَقَمٌ سَقَمٌ |
| ٥ - سَقَمٌ سَقَمٌ | ٦ - سَقَمٌ سَقَمٌ |
| ٦ - كُوَطْرٌ حِينُو | ٧ - سَقَمٌ سَقَمٌ |
| ٧ - سَقَمٌ سَقَمٌ | ٨ - سَقَمٌ سَقَمٌ |

SEKKE SARA

ذئب خفية مضارعتها - يسليها - لا يشتق منها اسم ناعل ولا اسم مفعول .	SALAK	سَلَك
سلة من القش يصنع من سوق نبات السنطة ويتفنن في صنعه من حيث الاشكال والصبورم والالوان والزخرفة .	SALLEK	سَلَك
بمع سانة ، وقد تصنع من البصم او من العبدان الرفيمة وتكون هنا كبيرة الحجم لنقل البصم .	SLÉL	سَلِيلَان
سَم ، شجر ، الفم .	SEM	سِم
السُم ومنها يعني سم سليمان وتستهصل احيانا الدعاء على .	SAM	سَم
سقف الحنك العلوي ، سقف الحلق في الفم من الداخل .	SAMAHALK	سَمَا عَلَقُ
شمار شجرة - شجيرات - السماق وهو يشك ، عنقود اما المذاق تشبه عباته حبات العنبر .	SEMMAK	سَمَاق
حشر مطبوخ مع اللحم او السمسم ، امين غير سائل ، وان وضع فوقها لبن الشورتان سُمَيْتُ (سَرِيدَوِي) « راجع كلمة سَرِيدَوِي وشُورَتَان » .	SMEDIYÉ	سَمِيدِيَّة
حَدَد ، شخذ وتقال للمسكين والادوات القاطعة كما يُقال - سَن اذْ رَاصُو - أي سن اسنانه للتمزيق او الافتراء .	SAN	سَن
عروس الشتاء وهي دبية تشبه الحدرون وهي ارفع منه وتضرب مثلا الفتاة او المرأة الذليلة الحميم والمفراء البشرية	SENSRAYÉ	سِنْسِرَايَه

أصل ، عائلة ، عرق ، بذور .	SENSELE	بِنْسِلَه
العمود الفقري في الانسان والحيوان ، فقرات الظهر .	SENSELE	بِنْسِلَه
موقع في الجنوب الغربي من أرواح تشتهر بكرة م السنبله .	SENSELE	بِنْسِلَه
مأهر - مختون - متاى مع لثة نيب الذر .	SNVATKRI	سِنْتَكْرِى
(يشك) نصيب ، حصة ، قسم من الشيء .	SAHEM	سَهْم
هيبة ، شعور مسيطر فجأة بموجب التقرف والاحترام او الخوف .	SAHEWÉ	سَهْوَه
حنن - ذكر الاعمى - أسود اللون تاتم .	SOUSALKH	سُوسَالِكْخ
قام بعمل مضارعتها - ايسى - اسم الشعبوا منه - سنوي - .	SAWA	سَاوَا
أحب ، عشق ، احس بالحب والفرام .	SAWAHAS	سَاوَا حَسْرَه
حيوانات اهلية من بقر وغنم وغيرها (سلال) .	SAWAL	سَاوَال
تدلق على الشاب المراهق والحادل عن العمل او الجلط	SOUTAL	سُوتَال
سبع ، يعوم جيدا ، او السياحة والحووم .	SOBARI	سُوبَرِى
ذنب ، خطأ ، خطيئة .	SOUJ	سُوج
وعد ، موعد ، عهد .	SOZ	سُوز
سوق الذرة بعد قطف الذرة على ان تكون جابسة .	SOLA	سُولَا
ثوم ، الثوم اخضرا كان ايايسا .	SOUM	سُوم

أعْمَلُ ، اصنع ما فيها - سَوَا - مَارَعَا - إِيْرِي -
اسم المفعول منها - مِسْوِي - .

SÉ سي

القشعة التي تتكون فوق اللبن او الدليب .
ويقال : بقي فلان على سيرو أي انه بقي بكرامته او
شروته . وتفهم حسب سياقها في الكلام .

SIR سِيرْ

نوع من العشب يُقْرَم ويوضع مع الدمن المفتتة وقد يخلو
هذا الاسم على الدمن التي فيها هذا العشب وتعرف
(ب) (سِيرْكَةُ الكُوْجِر) .

SIREKÉ سِيرْكِهْ

(فِطْر) ضمير القامة والمعنى الذي في القامة هو
مدق الثوم والذي يكون مادة ضميراً .

SIKOUTTK سِيكُوتْك

صفة للشجر العصي المزاج والذي يشور بسرعة .

SIRKOUN سِيرْ قُونْ

أشقر اللون على بيان (أْبْرَدْ) .

SIS سِيْسْ

ثلاثون ، العدد ٣٠ .

SÉSIN سِيْسِينْ

أبيض ناصع البياض .

SISYARK سِيْسِيَارْكْ

بذور العنب او الزبيب او التوت والتين .

SISEKÉ سِيْسِيْكِهْ

جمع الكلمة السابقة - سِيْسِيْكِهْ - .

SISEKAT سِيْسِيْكَاتْ

<p>(لِسَارُ) رالي الجدران او السقف بالابن ، بلغة العمار - زريقَة - المزارع منها - اِسْبِيَّةٌ - اسم المندوب - اَمْسِيَعٌ - .</p>	<p>SAYYĀĀ سَيَّع</p>
<p>(عَقِيدَةٌ) نبات فيه عقدة درنية ته ٢٤ .</p>	<p>SIVANOKE سِيْفَانُوْكُه</p>
<p>هو القسم الذي تلبسه سبكة المحركات الخشبي .</p>	<p>SERF - سَيْفُ خَشَبٍ</p>
<p>القفز الثلاثي وهي رياضة معروفة يقفز فيها اللاعب ٣ قفزات متتالية وهي خاصة بالرجال .</p>	<p>KNACHAB SÉGAVÉ سِيْكَافِه</p>
<p>عشب يمتد في الارض ومنه نوع عشير الملاعب الخضراء ويسمى أيضا - فريز - وهو دائم الخضرة .</p>	<p>SAYYĒL سَيَّال</p>
<p>لسان ، اللسان . نبات ذات وريقات ابرية تشبه لسان الحملور .</p>	<p>SĒN سِين SĒN سِين العَصْفُور - ALACFOUR</p>
<p>يعني المتكلم انه لفظ بكلمات خاطئة او غرت دون ارادته او بدون حساب لكن يحسب لها السامع حساب .</p>	<p>SĒNI سِينِي اعْتَرَقَ HTARAK</p>
<p>(سِيَهْلَتُوْكُه) رمل ناعم ، رمال ناعمة .</p>	<p>SEHLÉ سِيَهْلِه</p>
<p>نفس معنى الكلمة السابقة .</p>	<p>SEHLATOKE سِيَهْلَتُوْكُه</p>

CH

ش

CH

ش

حرف الشين

LA LETTRE (CH)

دال ، ه لام النسبة تقوم مقام لام ال - ر . مثلا فلان يقال : (شا فلان) .	CHA	شَا
يقال المزرع * نبدل ، هرم اولفحته موجة ساخنة .	CHAB	شَابْ
(شَوْبَر) هو الكلام الذي يتفوه به الراقدة او المرير معلنا عن من دفع الميز ولا جعل من .	CHABACH	شَابَاشْ
فاجعة ، كارثة ، وقد يكون ميلا وفيها انا . ارفا . (١٠)	CHAPA	شَاپَا
هي كناية عن مصيبة او كارثة	CHAPOR	شَاپُورْ
كبر وهرم ، تقدم في السن .	CHAKH	شَاخْ
غصن او فرع من النباتات الارضية الزاحفة كالخيزر والديخ والخيار والقرع .	CHAKH	شَاخْ
جمع الكلمة السابقة - شَاخْ - .	CHAKHAT	شَاخَاتْ
نصح ، ارشد ، جاءت من المشورة واسم الفاعل منه - مشير دَارْ - .	CHAR	شَارْ
(شوش) تلبس ، تلثم ، غريه .	CHACH	شَاشْ
(شلش) داخ ، فقد التوازن .	CHACH	شَاشْ
(لاليس) قماش ابيض رقيق يستعمل كستائر حوال الاسرة في الصيف او تنعمه المرأة على رأسها او يستعمل للغز الجروح	CHACH	شَاشْ

أَفَّةٌ ، عمامة توضع فوق الرأس ويلبسها رجال الدين
الاسلامي .

CHACHEKÉ شَاشِكَة

احترق ، حرق ويقال المحطوب او اللالم الناجم عن الحرق .

CHAT شَاط

حجر مخروم كبير فيها ثقوب من حراء تأثير عواما الى بيعة .

CHAFRÉ شَافِرَة

جمع الكلمة السابقة - شَافِرَة - .

CHAFRRAT شَافِرَات

(تاقص) فرد ، داقعة واحدة ان كان المقصود به نبتا

CHAK شَاق

نبتة واحدة ان كان المقصود منها نبات .

CHAK شَاق

مرقة ، رخيص غير سام وتعني فولات الدجاج المحرقة .

شَاق شُولَافَة

CHAKCHOULAVÉ

آلة تشبه القوس فيها خيوط وهي فتح الحديد العذائير
وتوضع على اغصان الشجر او على سبلب الزروم نجا اعتقد
خيوط تنعقد على قدم الدائر فيزيد ، وكانت تستعمل
كثيرا لصد الصيد الطيور .

CHAKOULÉ شَاقُولَة

جمع الكلمة السابقة - شَاقُولَة - .

CHAKOULAT شَاقُولَات

مقطع من الخشب او غيره لتسايق الخشب على السبلب .
او غيره .

CHAKOUKÉ شَاقُوكَة

مائل ، تنحني ، ابتعد عن مكانه ، فناء الامر منها

CHAAL شَال

- شَيْبَل - والبنارح - شَيْبُول - واسم السفوح

- مَشْيُول - .

الخذ ، رفع ، فرق ، استلم ، نرز ، نجي .

CHAAL شَال

قماش ينسج على النول من الصوف (صوف المعاز) وتصنع منه بعمير الالبسة او العباءة او غيره .

CHAAL شَال

خَبَّأَ ، فرز اسم المفعول منه - مُشْتَبِلًا - .

CHAAL شَال

بَدَلَةٌ (دَلِيمٌ) مصنوع من الصوف وينسج على النول ومدارز بخيوط مختلفة .

شَالُ وَشَايِكُ
CHAL CHABEK

سلطة ماء الحمرم ، عمير الحمرم .

CHAMIZA شَامِيزَا

(شَانَاتٌ) شهيد النساء ، وصفا - شَانَاتٌ - .

CHAN شَان

(شَانُو - شَانِيْنٌ - شَانِكُنٌ) تفيد هنا شا بمعنى ل النسبة التي سبق شرحها فيقال شَانَا اِي لَهَا ، شَانُو اِي لَهَا ، شَانِيْنٌ لَهَا اُولَئِهَا ، شَانِكُنٌ لَهَا وَكَذَا .

CHANA شَانَا

شامة ، خال ، لطخة على الجلد او نامة على الكتف او الخد .

CHANEKE شَانِكِه

استشار ، درر عن استشارة ، اخذ رأي .

CHAWAR شَاوَر

(چاويشان) عريف في الجبل او مرافق عمال ، رعي ورشة وهي من المنحة التركية .

CHAWICH شَاوِيش

شَبَابَةٌ ، ناي من قصب ، آلة ربي .

CHABBOUBE شَبُوْبِه

قصبة موهوبة بشكل انبوب تستخدم في الأبنية حيث يوجد
 قضيب الطفل من طرفها اثناء النوم والآخر في
 نحو خارج السرير ويوضع تحتها طاسة ينزل فيها
 البول عن طريق هذه القصبة تماماً من تبول الطفل
 في فراشه .

شَبُوبَةُ CHABBOUBÉ

(شَقَّك) غصن شجرة اخضر ، عود ، عصا .

شَبُوطُ CHABBOT

سَمَكَةٌ متطاولة ، سمكة طويلة ، نوع من السمك .

شَبُوطُ CHABBOT

أفقر ، بهدل ، أتصر وأسم المفعول - اشْبِرَزُ - .

شَبِرَزُ CHAPRAZ

قعدة ، بربطة توضع فوق الرأس .

شَبِقَهُ CHAPKA

مبْعَثِر ، قدر ، فوضوي ، نجر مرتب .

شَبُولَهُ CHAPPOLE

شجرة التوت .

شَبِيلُ CHATAL

غرس ، غرز نبات ، زرع نبات .

شَبَاتُ CHATEL

غراس نبات المفرس ثانية .

شَبَاتُ CHATEL

هي الشجرة التي رُبَّطَ بها الشماس المقاتلين بناء على
 إليه في موقعة حربية - عادية إزناور - بقصد حمل
 زملائه المدافعين المقاتلين وعدم التخلي عنه .

شَبَاتُ فَانُوسَهُ
 CHATEL FANOSE

سواد الدخان ، شِحْوَار .	شِحَارْ	CHHAR
كروم الشِحَارْ وهي كروم في آرخ واثريتها البركانية السوداء سميت - شِحَارْ - الجمع منها - شِحِجِيرْ	شِحَارْ	CHHAR
شال ، اوقف الحركة ، اقمود ، كرسح اسم الفاعل - شِحَطْ اسم المنقول - اَشْحَدْ -	شِحَطْ	CHAHAT
كبريت ، غلب ثقاب وهي بصيغة الجمع .	شِحَاطْ	CHKHAT
كبريتة ، غلبة ثقاب .	شِحَاطَه	CHKHATA
خشبة مصنوعة على شكل سلم يوضع فوقها المحصول بعد الحصاد فينقل الى البيادر لدراسته .	شِحْرَه	CHKHRA
جمع الكلمة السابقة - شِحْرَه - كما يقال جمع لنقلات المحصول المنقول الى البيادر .	شِحْرَه	CHKHAR
لعبة يلعبها الصغار بضرب اليد على اليد .	شِدَا مَدَا	CHADDA MADDA
(دُوغْرِي) سستقيم ، ساوي ، خط مستقيم .	شِدَا مَدَا	CHEDDAMDA
اشياء متداية كالشرابشيب .	شِرَابَاتْ	CHRRABAT
نبات تصنع منه المكنس (المَازِبَه) يكون غشنا راجع كلمة مَازِبَطْ - .	شِرْتِكِه	CHERTKE
(شِرَدَاتْ) يقال للمداحة التي تترك فراغها بعد ان	شِرَادْ	CHARAD

يكبروا قليلا وتقال المرأة التي تتزوج تارئة أولادها .
ونادرا ما تُقال المِرجل وان قيلت فتعني انه ترت او تخلى عن .

أسال الماء أو غيره .

شَرَّشَرَّ CHARCHAR

تعني بال او صوت البوال او صوت الماء .

شَرَّشَرَّ CHARCHAR

عمن بالقرب من آرخ ولخير مائها صوت خير سُميت
- عمن شَرَّشَرَّوَكِهْ - .

شَرَّشَرَّوَكِهْ - CHECHER
OKÉ

اسال بغير نظام .

شَرَّشَطَّ CHARCHMAT

مَزَق الثوب بشكل قطع طويلة ورفيعة تسمى الواحدة
منها - شَرَّشُوطَايَهْ - .

شَرَّشَطَّ CHARCHMAT

قطعة رفيعة من ثوب قناع ومَزَق بهذا الشكل ثم
تبرم لتصير كالخيط ويصنع منها - نَبْتَهْ - نَبْتَهْ أي بساطة .
راجع كلمة - شَرَّشَطَّ - .

شَرَّشُوطَايَهْ
CHARCHOTAYÉ

جمع الكلمة السابقة - شَرَّشُوطَايَهْ - .

شَرَّشُوطَايَاتْ
CHARCHOTYAT

فتح قليلا ، اسم المفعول - مَشْرُوقْ - أي مفتوح قليلا
ويقال الباب او الشباك .

شَرَّقَ CHARAK

(رَوَّزْنِهْ) كوة تفتح في الحائض او السطح من جهة
الشرق حصراً وقد تكون من الناقوس الجنوبية في ايام
عبادة الشمس كي تدخل الشمس الدار اول شروقها
لعبادتها .

شَرَّقِيَهْ
CHARKIÉ

هو اسم السلاح الذي كان يصدر عنه صوت الاندثار القوي الذي كان ينطلق من نافذة الكنيسة - كنيسة عَزْرَتْ آزَخْ - أيام الفزمان وسُمِّيَتْ بهذا الاسم من قبل الاعداء انفسهم لانهم - حسب قواهم - لم يسمِعوا أقوى من صوت هذا السلاح. مع العلم لم يقتل هذا السلاح اعداء بل المهدير والصوت القوي المنبعث منه كان يهدم جميع المتاريس التي كان يبنيها الاعداء ، وقصة شَرْقِيَّةٌ بهذه مقرونة بقصة عَزْرَتْ آزَخْ التي كانت العون والسامية والشفيعه في نجات آزخ وشعبها من الابادة والدمار أيام الفزمان
(ارجع الى شرح - عَزْرَتْ آزَخْ - في فَرْمان)

CHARKÉ شَرْقِيَّة
شَرْقِيَّة

دودة تأكل الحمر الاخضر - دودة الحمر -
كما تقال للدودة التي تأكل ورق العنب .

CHARMOT شَرْمُوط

لعبة بأربع خشبات صغيرة لها اصول في اعينها والفاشها :
- كُوز - شَشَه - سِرِي - دُوَّه - .

CHACHCHAT شَشَات

اسم احدى هذه الخشبات او وضع من او ذاع له بها .

CHACHCHÉ شَشَه

شظايا اشجار ، اعبار صغيرة رقيقة مسطحة .

CHACHCHKAT شَشَكَات

نهر دجلة ، نهر .	CHÂT	شَطَّ
(سَوَا شَطُّ) أي أنه يبال ويتقال عادة للذي يبال في فراشه .	CHÂT	شَطَّ
أي انه تنعم ، تنفخ ، صرف على مزاجه .	CHATOUBAT	شَطَّ بِطَّ
مائل ، ملتوي ، غير مستقيم ، منحرف .	CHÊTER	شَطَّرَ
اسم الفاعل لكلمة - شَطَّرَ - ويتقال للأشغال الذي ينثر من زاوية عين مائلة .	CHÊTERKI	شَطَّرَكِي
قطعة - حِرْز - شقفة ، يتقال لقسم من الذهب أو البناج .	CHÊTEF	شَطِّطَاف
قطع ، قسم ، وغالباً تتقال للجبس أو البناج .	CHATTAFF	شَطِّطَاف
(شَبَّاحِيَه) كبا سرازار .	CHETTO - PETO	شَطِّطُو بِطُو
شعر المائدة ، شعري أسفله البياض .	ÂR CHERRE	شَعْرَه
(قَرَشِكَات) وتعود للحدرة .	CHAÏL	شَعِيل
قبعة ، برنيطة غطاء للرأ لها اغبر من الامام تمسك به وهي كلمة تركية .	CHAFKA	شَفَقَه
راعي النشم فقطل أما الذي يرعى الجقر فيسمى - كَأَنَّ -	CHAVANI	شَقَانِي

والذي يرعى الخراف والجدا يسمى - كهروينري -
والذي يرعى الصجول لوحدها يسمى - كوليكتان -
(شَبُوطُ) غصن طري رفيع ، عدا طرية ، خيزرانة .

شَقْدَاكُ
CHEVVEK

بياع بسيط ، سمان ، بائع خردوات بسيطة .

شَقَالُ وَيُقَالُ
CHEKKAOUBAKKAL

ضربة كف خفيفة على الوجه او اليد وقد تكون للمداخلة .

شَقَامَةٌ
CHEKÂKAMÉ

ثمرة نباتية تشبه البيضة ويقال انه اذا ذريت بها الدخابة
ترخم (تحضن البيض) .

شَقْرَقَعُ
CHAËARKAË

مرقة ضعيفة لمر فيها زاد او لحم يذكر - شالقة - .

شَقْشَالُوقِي
CHAKCHALOUVÉ

مرض الذكاف وهو تورم تحت اللسان وكان هنا عادة
خرافية لمعالجة هذا المرض ان يغرب مكان التورم بفردة
حذاء قديم جدا وعلى غلظة (ضربة خفيفة) .

شَقْشَقَا
CHAKCHKKA
M

حبال تعلق عليه الشباب .

شَقِيلُ
CHAKEL

جمل ثقيل . الثِقَالُ في السماء المعروف .

شَقِيلُ
CHAKEL

سما العيب . رفع السماء .

شَقَالُ
CHAKAL

حبال لغطاء الرأس (كصه) يوضع تحت الحنك
ماسكا الخطاء من طرفيه . وكانت النساء المسنات يردن
يلبسن هذا الغطاء .

شَقِيلُ
CHAKEL

ضربة الكف على الوجه او الرتبة وتأتي أقور من الشقامه .

شَقْمَةٌ
CHAKMÉ

بساط طغبر يصنع من خيطان الأرز بالمزقة والسرونة
- شَرْتُو طَابَات - (راجع هذه الكلمة) .

شذاء عتيق ، شذاء موترى .

شحاظة ، كما تطلق على الشذاء الذي كان يستر من
كثرة استعماله .

شقوق ، شرج ، أشاط نباتات تتباعد في نهر مشقة
كبي تفك .

(شَكْرُوكَات) سكاكر (داروبير) وتفيد المفرد والجمع
معا اما شَكْرُوكَاتُ فهي المجمع فقط .

شقاء ، امطار متواصلة او تبلي ، وانتقع بعباء الامطار .

شعقد ، كسبح ، مكرسج .

(شَاطِپ) صوت الشبي ، الراقع او صوت الربة .

الشذاء الداخلي المغران ، الداف او الدوشة البطانة .

(شَاش - شَوَش) تلبك ، شربط ، شبع ، دان ،
تلعثم في الكلام .

اقب يطلو على الاشوريين لكثرة ترداد حرف الغاء في لغتهم .
(حسب رأي آل آرزخ) .

شَقْدَه
CHEKKA

شِكْال
CHEKKAL

شِكْالَه
CHEKKALE

شَكْال
CHAKAL

شَكْرُوك
CHAKROUK

شِبْال وِبِيل
CHNL

شِبْال وِشْحَطْ
CHNL
OUCHANT

شَلَاپ
CHALAP

شِلْتَا
CHELTA

شَلْش
CHALLACH

شَلْش مَلْش
CHALLACH MALLACH

<p>قطاعة ، قسم ، سزر ، ويتقال للجزء المقتطع من جسم الانسان او الحيوان او قسم من الحجر .</p>	<p>شالو فده CHALTOUFÉ</p>
<p>نوع من الخبز الرقيق يصنع على الساج ويكون مجينه سائلا ويُدهن بهر الساج بالدهن لاقتلاع ب رعة ميوكل بعد ان يوضع عليه السمن المنقلي مع الديبر المذاب او السكر او العسل .</p>	<p>شلكه CHELLKE</p>
<p>مويقة بسيطة او غير ذي اُصمبة وحمايئة غير مهمة عند ناعلمها .</p>	<p>شلكه CHELLKE</p>
<p>شام كبير ، بطيخ اصفر ، داعمه نير لذيد او نوع من البياض الاصفر المر المتطاوان ويتقال للمرأة او الرجل الذي يال الضخم مع ثقان في الدم (زُيْنَت المِر) .</p>	<p>شالينك CHLENG</p>
<p>(زعيرة - بلعزة) عراج مفتعل .</p>	<p>شله CHALLE</p>
<p>شبح مخيف جداً .</p>	<p>شالولح CHLOLAN</p>
<p>جماعة تتراكم وراء بلعها كما تقال للذئب الذي يتنوع في اماكن متتالية : (سوا شليبان شلغو) . كما تقال لمن يحمل شيئاً ما فينم مر منه متدفقا لفه ، نحو يسير .</p>	<p>شليبان CHALIPAN</p>
<p>رطوبة ، أمطار ، طقس ماطر ورطب .</p>	<p>شلييه CHELLIYE</p>
<p>غبوط ملفوفة بشكل غير كروي وقد يقلت رأس الخيط فير عيب إيهاده للف الخيطان فيقال : (راس الشلييه أع عيو) . وهذا المثل يضرب للمذي يقف حائرا امام حل مشكلة ما .</p>	<p>شليله CHLILÉ</p>

تنسب للشخص الذي ينتابه خوف فجأة ويرتعب ويصرخ
مستغيثاً (صَارَ شَلِيلَةً) .

شَلِيلَةٌ CHLILÉ

رائحة زكية يضرب بها المثال بطيب الرائحة .

شَمْبَلِيلَكْ CHABALILK M

أنفق ما عنده ، كما يقال للورز - حقل الجسر والبطيخ -
اول للكروم شَمْرًا أي قفاف محصولها بشكل نهائي .
اسم المفعول منها - اَشْمَرُ - .

شَمَرٌ CHAMMAR

شمس ، اشعة الشمس .

شَمْحُونَةٌ CHMHOUNE

أدوات للزينة تكون من الفضة عادة تلبسها السيدات
فوق الصدر .

شَمْسُوْكَاتُ CHAMSOUKATK

تزحلق ، زلق ، وقع مضارعها - يَشْمِطُ - ومنها
جاءت تسمية - شَمِيطُوكَهْ - .

شَمِيطٌ CHMET

زحلقة ، وهي حجر كبير ملساً ناعمة مائلة الشكل يتزحلق
عليها الاطفال . تقع في حارة - الكول .

شَمِيطُوكَهْ CHAMITOKK

نزع ريش الطير او الدجاج المذبوح بواسطة الماء المغلي

شَمَطٌ CHAMAT

تفيد هنا انه سلب ما عند الشخص المعني من مال غيره
ومنها جاءت كلمة اَشْمَطُ . (راجع كلمة اَشْمَطُ) .

شَمَطٌ CHAMMAT

تعبير كناية عن أنه هرب بسرعة او انصرف بخجل مسرعاً .

شَمَعُ الْخَيْطُ CHAMMAA
ALKHAYT

شخاطة ، جذاء يلبس في الدار فقط وهو خفيف ويقال المشل
فيها : (جهز بنته من الشَمِيكَهْ إلى الكِكِمْ) .

شَمِيكَهْ CHERMOKKÉ

أي من لباس القدمين إلى غطاء الرأس .

شمر ، كشف ، رفع الثوب عن ساعديه او ساقه .
تستعمل للبيغال او الفرس او الحصان الذي يصعب ركوبه
او قيادته .
الاصل ان تقال للفرس التي لم تتروذ بعد الركوب الا
ان العثا يضرب هنا للمرأة الحامية والتي تظهر شخصيتها
بشيء من السفاهة والتبرج .

شَمَلْ CHAMMAL

شَمُوضْ CHAMMOUÇ

شَمُوضْ CHAMMOUÇ

(شَرَقْلُ) . بعثر ، رمى لكان غير محين و قدف .
قدف الكلام بدون أي ضابط او حساب ويفير لياقة .

شَنْتَرُ CHANTAR

شَنْتَرُ كَلَامُ CHANTAR
KALAMOU

شَنْتَرُ حَفَا CHANTAR
HAFI

تطلق على اولاد الشوارع والازقة - زِعْرَانُ - او هي
صفة للشخص الهمجي غير المتحضر المثقف وهي للمفرد
والجمع .

شَنْدِيَاقُ CHENDYAK

شَنْدِي بَنْدِي CHANDI
BANDI

(طِلَاشَا) طويل القامة ، مرتفع ، طويل الجسم .
إذا كان للكلام فمعناه كلام بدون تركيز أي هذيان
وان كان للعمل فيعني هنا وهناك بدون تفكير او
دراسة وتركيز .

شَهْبَاظُ CHANBAZ

شَهْرَزَا CHANRAZA

حاذق ، ماهر ، نشيط في عمله .
ذكبي ، ماهر في العمل وحاذق ، شاطر .

(بِزَكْوِ الشُّوَاطِ) مرض الجمة الخبيثة .	شَوَاطُ CHWWAT
محروق ويقال للحليب الذي احترقت بعض اجزائه في ارض الوعاء وله طعم خاص يسمى (شُوَاطُ) . واسم المفعول - مَشُوَّطُ .	شَوَاطُ CHWWAT
(بَخَشَشَ) والكلمة تعني انه اعطى مبلغاً للتباهي .	شَوَبَشْ CHAWBACH
لبن - رايب - مجفف بعد الفلي ثم تصنع منه كتلا صغيرة وتجفف ثم يذاب بالماء عن طريق الفرك حين الحاجة ويوضع هذا اللبن الساخن على (الاسْمِيدِيَّة) لصنع طعام (سَرِيدُوهُ) . . راجع كلمة سَرِيدُوهُ - اِسْمِيدِيَّة - . صفة للمرأة الجسورة الوقحة وربما تعني الطفلة الارب .	شُورَتَانُ CHORTAN
(زَاغُ) اختل توازنه اوزاغ بصره وهي تغيد نغم معنى كلمة - شَلَشْ - شَاثْرُ - . فارجع اليهما .	شُورَةُ CHOURRE
(كَلُّ شَوَطُ) (كَشَوَطُ) مدة من الزمن ، فترة زمنية او مدة زمنية لقطع مسافة ما .	شَوَشْ CHAWWACH
قبل مدة قصيرة ، ذلك الوقت الذي مر قبل مدة قصيرة ويقابلها عكساً (شَوِيَّةُ لَخُ) . قنينة من زجاج ، قارورة ،	شَوُوطُ CHAWT
جمع الكلمة السابقة - شُو شَايِيَّةُ - .	شُو طَلَخُ CHOTLAKH
فتنة ، اضطراب ، قلاقل ، مظاهره . جمع الكلمة السابقة - شُو شَوِيَّةُ - .	شُو شَايِيَّةُ CHOUCHAYE
	شُو شَايَاتُ CHOUCHAYAT
	شُو شَوِيَّةُ CHAWCHAWE
	شُو شَوَاتُ CHAWCHA-WAT

بعض الحلبي من الغضة وقد تصنع على شكل صنارة او شوكة .

شوكات

CHAWKAT

نوع من البقول من نوع البيقا تؤكل حبوبها وهي

شوكلة CHOKILLE

خضراء ولها انواع عديدة اذكر منها :

١ - شوكلة الطوطه

٢ - شوكلة الصفور

٣ - شوكلة الحمام

٤ - شوكلة الشوكه

٥ - الشول وهو اكبر انواع الشوكه .

شوكيك CHAWKILEK

نوع من البقول اصفر من الفول وهو اكبر انواع الشوكه .

شول CHOL

نوع من البقول اصفر من الشول والذاعما .

شولكه CHOLEKE

قليل ، جزء ، قسم وان قبلت للزمن تعني برمة .

شوييه CHWAYYE

بعد وقت قصير ، اوبعد قليل ان قبلت للزمن وهي

شوييه لخ CHWAY - YETLAKH

بعكس - شوط لخ - وان قبلت لغير الزمن فتعني

زيادة قليلة .

حجر طويل اسود ينحت ويضع فوق فتحة الابواب والشبابيك

شيب CHIB

بديلا عن الجسور التي تصد اليوم .

ومن الجدير بالذكر ان عين ارنج تنحدر مياغها بين

عدد من هذه الاحجار كما ان مجراها منطى بنفر هذه

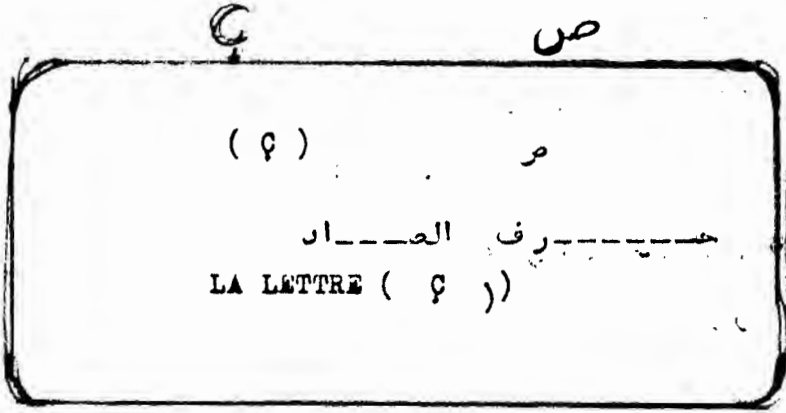
الاحجار المنحوتة السوداء مبنية ومنسقة بشكل هندسي .

مادة صفراء وشيح هنا اصفر اللون نتيجة خوف او مرض .

شيح CHIH

صمغ ، غره ، مادة لاصقة وقد كانت تصنع من بحر النباتات الصمغية اللزجة .	CHÉRÉZ	شِيرِز
معاشرة ، مداعبة ، مرافقة ، تعامل .	CHÉZNE	شِيرْزَه
لماذا لأي شيء ، لأي سبب وتفيد للاستفهام .	CHAYCH	شَيْش ؟
كتابة عن السمن ، سمن ، يدين ، سمنة .	CHICHKO	شِينْكَو
حنطية وهي حنطة مقشورة يصنع منها طعام يسمى - شِبْشَه . تطبخ مع اللحم او الدجاج . حلزون - بزاقة - وقد تكون في قوقعتها والقوقعة نفسها تسمى - شَيْطَانُوكَه - . جمع الكلمة السابقة - شَيْطَانُوكَه - .	CHICKE	شِبْشَه
أرسل ، بعث ، أوفد مشارعها - اِبْشَبَع - .	CHAYTNOKE	شَيْطَانُوكَه
أعنى الألوان ، أعشى أولا بيدرايلا .	CHAYTANOKST	شَيْطَانُوكَات
مفردها - شاق - ويقال لفصيلة نبات الخيار او البليخ كما تقال لعبدان الثقاب سواها بالجمع او المفرد . (تَخَدَّر) فعل أمر من - شال - أي تنح . تأخر ، ابتعد ماضيها - شال - احمل ، خذ ، ارفع .	CHAYYAA	شَبَع
لا شيء ، لا شيء ، أبدا .	CHIFKOR	شِيْفْكَور
نوع من العنب حباته كبيرة قد يكون مصدره الشام .	CHIKAN	شِيْقَان
	CHIL	شِيْل
	CHIL	شِيْل
	CHILACH	شِيْلَاش
	CHEMI	شِيْمِي

وتقال عادة للحمير او الديوك الذين تكون حمومهم أكبر من الحجم الاعتيادي المعروف في نفس العمر	CHEMI	شيمي
رشة ، اطلاق نار كثيف ومتتالي ، اطلاق نار جماعي رشة من طلقات الرصاص .	CHINEKE	شينكه
أغراض ، ادوات وهي جمع - شي -	CHIYYAT	شيات
خرزة زرقاء وقد كانت توضع على صدر الأطفال في ثوبه حماية من اصابته بالعين الحاسدة .	CHINOKE	شينوكه
حبة ، بثرة في الجلد وقد تكون الجمره غير الخبيثة	CHINOKE	شينوكه
(شلبنان) (سوا شيشر خلفو) اي انه ترك اثرا خلفه من مادة ما يحلمها كما يقال : (صارو شيشر خلفو) اي تبعوه لاحقين به كصف .	CHICH	شيش



ملاحظة : لا يوجد هذا الحرف بين الاحرف اللاتينية
فتد اركنا ذلك بالحرف والشكل التالي : Ç

أَصَابَ ، أَصَابَ الْهَدْيَ .	ÇAB	صَابَ
استوى ، نضج ، كمال .	ÇAR	صَارَ
حصل ، وقع الفعل ، تَمَّ العمل .	ÇAR	صَارَ
لفظ كردي . معناه ابن الكلب وهي تُقال دوماً في مال الشتيمة .	ÇABBAV	صَبَّافُ
شيءٌ سميك ، ويُقال عادة للخبز السميك الغدير . كما تُقال لكف الانسان الذي يتورم .	ÇAPPEKÉ	صَبْرِكِهْ
فتش . صح البور تفقد الطريق أى فتشرا المضارع منه ايصح .		صَحَّ
دهس ، هرس ، دعس ، نَعَم اسم المفعول منها - مَصْحُونٌ -	ÇAMAN	صَحَّان
غريال خشن واسع الثقوب بنريا، به الحمر والتين وغيره .	ÇERRAD	صَرَادُ
دولاب من خشب أو قصب تلغ حوله الخيطان .	ÇARBAÇ	صَرَبَاصُ
غريال الشيء . بالصراد السابق شرحه .	ÇARRD	صَرَدُ
أي عمل جسمه مثل الصراد كله ثقوب وتقال لمن يصاب بعدة طلقات ناربه في جسمه فيقال : (صَرَدُو) كما تقال لمن يطعن الاخر بعدة طعنات من خنجر او سكين .	CARRAD	صَرَدُ

جبة على الجلد ، بشرة ، بشرة بسيطة . جمع الكلمة السابقة - صَرَّوْطَايَهْ -	صَرَّوْطَايَهْ صَرَّوْطَايَاتْ CARÇOUTAYAT
(مِدْمَطُ) ثقل الوزن منقوط ، كثيف ، مكثف .	صِصْطُ ÇÇT
جبين ، جبهة الشعر او الحيوان .	صِطْحَا ÇEÛHA
صفة تُقال لذي الجبهة الكبيرة العريضة - عريز الجبين - .	صِطْحُو ÇEÛHO
سطح الدار او غيره .	صِطْوُوحْ ÇTOÛH
جمع الكلمة السابقة - صِطْوُوحْ - .	صِطْوُوحَاتْ ÇTOÛHAT
أي هبط ، اوقع السقف . ويُقال : (يَيْتُوْصَعَمُ) اي وقع سقف بيته وقد يكون على من فيه أيضا .	صَظْمُ ÇATAM
تُقال للمضي جِداً ، لا يفقه شيئاً (كَارُطِيمِرُ) .	صِظْمُ ÇEÛEM
طعام وهي كبة نية بشكل قرص تغلى بالسمن وتتكون من هبر مدقوق ومجبوا مع ناعم البرغل . وضع بشكل . اترار تغلى بالسمن .	صَفَايِحْ ÇAFAYEH
مغلقة الباب . حديدة من قطعتين تستعملان لرد الباب وابقائه مردوداً ورفعها سهل لفتح الباب .	صِقَاطَهْ ÇEKKATA

<p>(صَكَحَتْ) - يلجس جاسة فيها الشيء من التبرج وعدم الاحتشام وتقال للانثى صكحت اي جاست غير متشمة بلسة معيبة (صَكَحَتْ رُوعًا) . وسي صفة المحضمان او الممار او البنل الممتاز السريع المشي .</p>	<p>صَكَحَ ÇAKAĤ صَكَحَلَاوِي ÇAGLAWI</p>
<p>(قَلَزَ) - تربير ، انتار خلصة مضارعها - يَطْلِي - واسم المفعول - مَطْلِي - .</p>	<p>صَلَى ÇALA</p>
<p>(حَبَّرَ الصَّلَاطُ) - حبر الصوان وهو حبر ابيض اظفر وهو اقوى انواع الاحبار وتكون شذاباه مادة بيضاء .</p>	<p>صَلَاطُ ÇELLAT</p>
<p>ارسل اجودب ، اولينتقم او اجهين او ينادب .</p>	<p>صَلَاطُ ÇALLAT</p>
<p>نظف الشيء بواسطة الماء الضالي وتقال مادة التخليق رأسر او مقام او الكرش الاغنا والبقر اذ يجهها . اسم المفعول منه - مَمْصُوطٌ - .</p>	<p>صَلَطَ ÇAMMAT</p>
<p>قدم الانعام او غيرها - مقام - وقد تاتي في النذر مع الرأس والحمر فتسمى عند ذاك - نذره او يرمده - راجع لكلمة نذره ويرمه .</p>	<p>صَمَّيَكَةُ ÇEMMEKE</p>
<p>مع الكلمة السابقة - صَمَّيَكَةُ - .</p>	<p>صَمَّيَكَاتُ ÇEMMKAT</p>
<p>(حَرَمَ) - نزع ، أفسد ، أظف .</p>	<p>صَمَمَ ÇAMMAM</p>

مالح جيداً ، يربيد الطويلة .

ÇAMMOR مومور

صوم نينوى وهو يوم ثلاثة أيام يصومه البعض منقائين عن الطعام والشراب وفي اليوم الثالث بعد صلاة الصبح يُقدّم المذابحين بعضُ الطعام الخالي من الدخون والذخوم ويبتذل الفواكه والخضار وأشهرها ما يلبس بهذه المناسبة ذو (يكو هينيه) . . . راجع كلمة يوشينيه .

ÇMAYMIKÉ ميميكه

أنشى المردون رشيحة وتسا على الفتاة أو المرأة الخجلة القوام الضميقة .

ÇENÇRAYÉ صينيرايه

دنين ، ألم في المرسس أو العظام أو السدا .

ÇAN عان

(السوم) يُقال سَن السوم مع أي رائحة السوم عندما تشال رائحة فساد السوم أو البصل (دَنَصَن) .

ÇAN عان

(دنين) العندى المرتجح من الأصوات في مفارقة لو باد أوبئر أو غير ذلك .

ÇAN صن

سوار في المصمم في اليد اما ان كان في الرسا فتسمى - خلخال - .

ÇENNÉRA نيراه

طير السنونو . وهي منرد .

ÇNAWNIKE سنونيكه

بمع الكلمة السابقة - سنونيه - .

ÇNAWNIKAKT سنونيكات

مكان منخفض كالبحر يتجمع فيه ماء الدار وهو موقع يقع على ارضى بالقرب من آرنج .

ÇAHRIJ صهرنج

<p>جهة ، ناحية ، إلى أرض مسلو وقد يتصل بها النابير يقال : صوبوا ، صوبك ، صوبا ، صوبين ، صوبا . . .</p>	<p>صَوْبٌ ÇAWB</p>
<p>شور ذكر البقر وسبع النخلة - صَوَارٌ .</p>	<p>صَوْرٌ ÇAWR</p>
<p>(صَوْرَكَاتٌ) نوع من القين وقد ورد شرحه في المعنيين فارجع إليها ومفردها - صَوْرِكَةٌ - أي تينة واحدة من هذا النوع .</p>	<p>صَوْرِكَاتٌ ÇOREKAT</p>
<p>كتابة عن المعطية ، - نقود - بيت أنت العادة ولا تزال إن تحب نقود وطلبها - ورة السلطان أو الحاكم أو الرئيس</p>	<p>صُورَةُ السُّلْطَانِ ÇORETSLTAN</p>
<p>تراب أسمر كانوا ينقسمون به إلى بطنين به نواحيها بالسر وبالقرب من آرخ مقطع على وجه هذا التراب ما كانت تطون ثم وراونديول الاغنام كعازمة غارقة لتعبيها عن غيرها .</p>	<p>صُورِنِجْ ÇORENGÉ</p>
<p>صافرة ، صقارة ، نغاسية ويقال : صَوَّ كَمَا السُّوَابِيَّةُ . أي صوته كالنبرة وترجع وقود الحوت إلى الصخرة .</p>	<p>صُوصَايَه ÇOUÇAYÉ</p>
<p>شيء يابس جداً ، خبز يابس مثلاً أو غيره .</p>	<p>صَوِّكَه ÇAWWEKE</p>
<p>ذئب من الذئب له نتوء زائد من الخلف يسمى بالجمه .</p>	<p>صَوُّولٌ ÇAWWAL</p>
<p>غسل الخبواب لتخليصها من التراب أو غيره ويقال السب المنسول - مَصَّوْلٌ .</p>	<p>صَوَّاهُ ÇAWWAL</p>
<p>إن قيلت للطعام فمعنى ذلك أنه أكل اللحم من المرز وإن قيلت للخبوب أو البيت تعني أنه أخذ ما له قيمة وترك ما ليس له قيمة وهي تعني - رقة البيت إن قيلت للبيت .</p>	<p>صَوَّاهُ ÇAWWAL</p>

صَوْمُ الدَّهْرِ

CAWMALDAHR

هو الصوم الذي يتم فيه الانقذاع عن كافة الانعممة ما
 عدا النباتات والحشائش والخبز والفواكه ليلة اربعين
 يوماً وهو الصوم الذي قامه السيد المسيح في الصوم
 الكبير الذي عدد ايامه خمسين يوماً حيث اُتفقت
 الكنيسة عشرة أيام فصار الصوم البير .

مكان واسع بين آرخ وجزيرة ابن عمر وقعت فيها عادة
 حربية .

CIRA

صِيرَا

ملاحظة ١: ان حرف الذاء يلفظ ذاء في هذه اللقمة
 لذلك كتبت النلمات البدوة في حرف الذاء
 في قسم حرف الذاء لذلك اقتضى التنبيه .

ط

(T)

ط

حرف الطاء

LA LETTRE (T)

ملاحظة ٢:

لا يوجد هذا الحرف بين الاحرف اللاتينية

بشكل مجرد فتداركنا ذلك بالحرف والشكل التالي : T

متراس ، حفرة يقيم امامها بيدار طيلال الارتفاع يدافع الدواب من خلفه .	TABIYYÉ	طَابِيَّهٖ
مع الكلمة السابقة - طَابِيَّهٖ - .	TABIYYAT	طَابِيَّات
(- لُوْغِي) كلب الصيد وهو من النوع النحيل بالسويك سريع الركض ج - طَوِيْثِي - .	TÂZÎ	طَاذِي
مؤنث طازي ، نكبة الصيد ، الجمع منها - طَاذِيَات - ويقال - طَوِيْثِي لجمع الكلمتين المتباينتين .	TÂZÎYÉ	طَاذِيَّهٖ
(زَفَزَقُ) ملاً تمتس النهاية ، عبأ اسم الحفول منه - مَطَافِعُ - .	TAFÂÂ	طَافِعُ
سحابة غيم كثيف وقد تقال الممثار الذي يبهطل على اثره الغيمة او للبرد - جَمَّعَرًا - والتي تسقط ايضاً على اثرها . (طَاقِبَةُ مَطَرٍ) (كَافِدَةٌ جَمَّعَرًا) .	TAVE	طَاقِبُهُ
طفنا ، نام على سماع الماء ، او غيره وقد يقال : (طَافُ طَمَّرَقَهُ) أي انه لم يحصل على أي فائدة . بل هو محتاج .	TAF	طَافُ
(طَرْتَرُ) أموال ، رأس مال (طَلَالُ) قسم وماعز يبر ذلك ويقال : (تَرَشُّ وَطَالَانُ) النفل منه - رِيَّاسُ - في العاصي - يَطْرِبِلُنْ - في المذارع .	TALAN	طَالَانُ
ما يُطَمَّرُ تحت التراب او التفر والتبن من غيب او بلوط الامورا هي لعبة ايضاً به مرفيها عدد من البلوط وتدرج بلوطة كبيرة (بَانْدُ) ويسبب الدواب بلوطة تكشف .	TAMORA	طَامُورَا

بندار ، حافظ من القديس والطين أو من الذهب أو من الب والداين .	TANÉ	طَابَة
شهر آب . وهو شديد الحرارة ، ي بين الشار فتنا فيه لذلك سُمِّي بِطَابُح .	TABBAKH	طَبَّاح
قرب فُجْجَائي لشخص ويدون ما بر انداز ، ضرب متواحل وبسرعة .	TAPATORKE	طَبَّاتُورِكَة
(كُرْسِي بَطْلَه) جِلَّة تصنع من روث الدواب تستعملها ، وفود في الشتاء وطَبَّكَة مصنوعة بشكل عشوائي أما البله فهي طَبَّكَة مصنوعة بشكل كُرْسِي مدورة الشكل .	TAPPEKE	طَبَّكَة
جمع الكلمة السابقة - طَبَّكَة - .	TAPPEKAT	طَبَّكَات
مرض يُصيب العنق والمعاز في أرجحها من كثرة الجال .	TAPPEKI	طَبَّكِي
آلة قرع جاءت من كلمة طابا ، وربما تعني البيلة أو الدرَبَكَة .	TAPLEKE	طَبْلِكَة
عسا في طرفها عقدة أو كتلة من الزيت فيها بعض المسامير يحملها البعض كسلاح .	TAPPOUZ	طَبَّوُز
قبضة اليد وهي منلقة .	TAPPOUS	طَبَّوُس
بشكل قبضة اليد وهي منلقة وربما تكون من شيء ما كتراب مثلا او الحلاوة او الفَتِيته . . . راجع فَتِيته .	TAPPOUS	طَبَّوُس
نقر بحصاة بالسبابة والابهام .	TAPPOUSKE	طَبَّوُسِكَة
طاباة ، كرة وتكون من جلد او ناولتشواك او من خرقة او بلاستيك	TAPPE	طَبَّه

<p>أحجار بيضاء عريضة تقع في نوب آرن الشرفي واليها ينتسب طريق الطححات .</p>	<p>TÂHTÂT</p>	<p>طَحَات</p>
<p>هي مفرد الكلمة السابقة ، منحرة عريضة كبيرة قسم كبيرها في الارض والقسم البارز منها مَسْطَح .</p>	<p>TÂHTÉ</p>	<p>طَحِيْه</p>
<p>قذاعة من الجاد يصنع منها الباروخ . . . راجع كلمة - چاروخ - .</p>	<p>TÂHTIYYÉ</p>	<p>طَحِيْيه</p>
<p>طويل القائمة مع طول قائمة .</p>	<p>TERRACHA</p>	<p>طَرَاشَا</p>
<p>قبر ، لحد والجمع منها - طَرَبْ - .</p>	<p>TÉRBE</p>	<p>طَرِبَة</p>
<p>جمع الكلمة السابقة - طربه - .</p>	<p>TRAB</p>	<p>طَرَبْ</p>
<p>- درابزون - الاطار على الحائط فوق التسوية .</p>	<p>TARABZOUN</p>	<p>طَرَبزُون</p>
<p>حزام مخروطي بخيوط ذهبية بلغ حول صد الراس وهو عام للرجال .</p>	<p>TARABZOUN</p>	<p>طَرَبزُون</p>
<p>زيادة في الحار او احد معين من اراء الارز بالمار وقد يقال : سَاوَا طَرِبِيصَ (أي أنه بالك في غرائه او يابه حتى بللها نكتها تفرجا .</p>	<p>TARBIÇ</p>	<p>طَرِبِيص</p>
<p>اوقع ، عسرقل ، عسر والفعل اللازم منه - اتطربل - اي تعرقل ، كجا واسم المفعول - اتطربل - .</p>	<p>TARPAL</p>	<p>طَرِبَل</p>

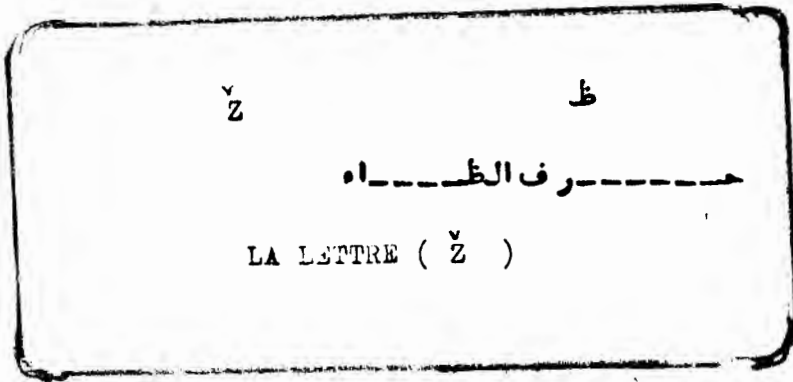
صفة للذي يتعثر أو يكبو بين الغينة والفيئة في المشي أو الركض .	TARPOLTA	تَارْبُولَا
أسقط ، ولانثى أسقطت الجنين سواء كانت للحيوان او الانسان .	TARAH	تَارَحَ
- فعل الماضي المتعدي من طرح - أي أسقط الجنين على اثر ضربة او معالجة .	TARRAH	تَارَّحَ
(شَتَّكَ) غصن طري ، ويقال للشاب الصغير السن	TARRAH	تَارَّحَ
نبت الشجر من جديد ان كان للشجر بعد قطع الساق . او برعت الأشجار من جديد بعد التوقف او التيسر .	TARRAH	تَارَّحَ
(سَوَّالٌ) عدد من الحيوانات الالهية كالغنم والبقر وغيرها (الحلال) .	TARCH	تَارَّشَ
شَدَّبَ ، قطع بعض الاغصان الزائدة كي تزداد الشجرة نعواً	TARRACH	تَارَّشَ
- طعام - يتكون من لفت مطبوخ مع اللحم يضاف اليه حب الرمان او السماق .	TRECHEKE	تَرْشِكِهْ
بدين الجثة ، كبير الحجم ، رجل كامل الجسم والجثة .	TTRRA	تَرْطَرَا
كناية عن أعماق الجحيم السحيقة ، الجحيم الرهيب أسفل دركات الجحيم .	TTRROUS	تَرْطَرُوسْ
غبي لا يفقه شيئاً ، جاهل أسي .	TARTAMIS	تَرْطَامِسْ
(دَنْدُولِهْ) الشيء المدلى من الثوب او الزنار او التكة كما يقال كناية عن قضيب الطفل تحشماً من ذكره ومثلها دَنْدُولِهْ وَطَرْكِهْ .	TARTOUFE	تَرْطُوفِهْ

قطعة حبل قصيرة ، قطعة من حبل .	TARFÉ	طَرْفِهْ
(طَرْطُوفِهْ - دَنْدُولِهْ) كناية عن قضيب الذكر وتقال تحشماً من ذكره للدلالة عنده وكذلك طَرْطُوفِهْ وَدَنْدُولِهْ .	TARREKÉ	طَرْكِهْ
جثمان الميت ، الجثة في النعش .	TARM	طَرَمْ
وتقال للمرأة وقد تكون على سبيل المداعبة وترجمتها (يا ضَرَّاطَهْ) كما تقال لمداعبة الفتيات الصغار .	TERRÉ	طِرِهْ
فخفة ، اعتداد بالنفس ، غرور ولها مثال يقال . (طَرَّتُو مَوْتَرُوْحْ فِي بَابِ) .	TERRE	طِرِّي
طست وهو الوعاء الذي كان يُعجن به العجين او تفسل الثياب فيه ويستخدم به أيضا ان كان كبيراً .	TACHT	طَشْطْ
مغزل يدوي يغزل به الصوف او القطن وهو من خشب لها سنارة في اعلاها وذناب	TACHIYYÉ	طَشِبِهْ
أُطْعِم قَلِيلاً ، اذاق ، والفعل اللازم منه - اِتْطَعِمَشْ - .	TAÂMACH	طَعْمَشْ
طعام الفخ - طُعم - .	TAAMEKÉ	طَعْمِكِهْ
اي اكالات واطعمة مختلفة ومتنوعة ولذيذة .	TAAMOUTINKAT	طَعْمُوتِيْنِكَاتْ

(قاجوج) حجر رقيق يلعب به الأطفال والمعجبة تسمى - قاجوج - .	TAFACH	طَفَشُ
(ط-قْ وهَرَبْ) كناية عن الهروب والركض .	TÉV	طِـقْ
فجل ، نوع من الخضار حاد المذاق .	TÉVER	طِـقِرْ
بلطة خفيفة تستعمل كسلاح ، آلة حادة .	TAVERZIN	طَاقِرْزِينْ
قلل الإلم ، أخمده ، أوقف الألم إن قيلت للألم .	TAVVAZ	طَاقِرْزْ
ضرب ضربة فجائية بسرعة ، أغني على الضروب ، الضربة القاضية . مضارعها - إيطَاقِرْزْ - واسم المندول - مطَاقِرْزْ - .	TAVVAZ	طَاقِرْزْ
فجّر ، . عبأ كثيرا حتى تمزق الوعاء او اللبام .	TAK	طَاقْ
ثوران ، ثورة ، انتفاضة .	TAKKÉ	طَاقِدْ
تقال للشخص الذي يقصد ببهرقاته أو أقواله اغماظت معدته وإيصاله الى الانفعال والهباج .	TAKKO BAAJO	طَقُو بَعَجُو
أي نفذ صبره ، انفجر من شدة التحمل للمصائب والالام . فنفذ الصبر .	TAKKOÇABRO	طَقُو صَبْرُو

(شُنْدِيَاقُ) طويل الهامة مبالغ في الطول بالنسبة للرجل العادي .	TLLACHA	طَلَا شَا
ندى ، القطرات المائية الناعمة على العشب في الصباح الماكر .	TAL	طَلَّ
وتقال للمواد المطحونة ناعماً فيقال للدقيق الناعم جداً - صَارَ كَمَا الطَّل - .	TAL	طَلَّ
أغلق او دفن ، وارى تحت التراب وان قبلت للعلبة او الصندوق تعني أغلق ، سد .	TAM	طَمَّ
دفن ، وارى تحت التراب المضارع منها - يَطْمُرُ - اسم المفعول - مَطْمُورٌ - .	TAMAR	طَمَّرَ
وهي كلمة للتحقير والدعاء او تقال للتأسف .	TEMAMÉ	طِمَامِهْ
يقال - طِمَامِهْ في رَأْسُو آي رميد . وضع التراب على رأسه او عفر الرأس في التراب نتيجة انكسار او خذلان او مصيبة . وقد تكون من باب الدعاء على .. .	TEMAMÉ	طِمَامِهْ
بلدة تقع في شمال تركيا ويغرب بها المطر ليمر بها عن أزغ وتقال للاصوات العالية (جَسُورَاحِ الطَّنَاطِطِ) .	TANAT	طَنَاطُ
ولا واحد ولا نسمة .	TNAWER	طِنَاوَر
آلة عزف وقد تكون الرهاية او الطنبور .	TANBORA	طَنبُورَهْ
دهابذة ، مصفحة حربة .	TANG	طَنَكْ
حبل عريض تشد به البردعة على ظهر الحمار .	TANG	طَنَكْ

فقر ، ضيق ، هُوس ، شقاء ، وهو تعبير من اللغة الكردية .	TANGIYYÉ	طَنْجِيَّهْ
عصا في طرفها كتلة من الزيت او الحديد تستعمل للضرب .	TOPEZ	طُوبِيزْ
لباس ضيق يشد على الجسم .	TOTEKE	طُوطِكِهْ
أطال ، مدَّ ، طَوَّل .	TAWTAL	طُوطَلْ
(سَوْتَال) سفه ، سحب الرذائل ، شقي .	TAWLAZ	طُولا زْ
نوع من الثمر اسمه الكثرى كبير الحجم يسمى في اللهجة اللبنانية (راس الدب) .	TOMANIYYÉ	طُومَانِيَّهْ
أناس متجمعين متكديسين .	TOMEKE	طُومِكِهْ
كومة من البلوط تغطى بالتراب ويضربها اللاعب ببلوطة كبيرة (جَنْد) فيكسب كل بلوطة تكشف - لعبة - جنح - طَائِري - كلاب الصيد سريعة الركض .	TOMEKE	طُومِكِهْ
حَسِي ، غمر مات ، عايش .	TAWÉZI	طُومِيزِي
لذيذ ، شهبي ، طيب المذاق للطعام وسهل للعمل .	TAYYB	طَيِّبْ
(قَلْبَزَه) على حافة ، على جانب وتقال للذي يلمس القبة على جانب رأسه : (حَطَّ على الطيطكه) .	TAYYB	طَيِّبْ
	TITÉKE	طِيْطِكِهْ
نهب ، سرق ، سَطَّط على المال مصدر الكمة	TELAN	طِيلَانْ



- ملاحظة:** ١ - ان بعض الكلمات على الظاء هذه قد سبق ان شرحت بهاب حرف الزين الا انه لا بأس من تعداد وشرح بعضها في باب الظاء .
- ٢ - كما ان الكلمات المحدوة بحرف الضاد تلفظ ظاء لذلك وردت اغلبها في باب الظاء .
- ٣ - لا يوجد هذا الحرف في الاحرف اللاتينية لذلك تداركنا الامر بالتعبير عنه بالحرف على الشكل التالي : Z

ضابط ، رتبة عسكرية جمعها - ضباط - . أي ضباط .	ZABT	ضَابِطٌ
حشرة مثل الذبابة لها طنين .	ZABABÉ	ضَابَابَةٌ
مسك ، أمسك ، قهر فعل الامر منه - اظبط - والمضارع - يظبط - واسم المفعول - مَظْبُوطٌ - .	ZABAT	ضَبَطَ
ضربة سواء كانت باليد او بغيرها وهي اسم المصدر من فعل ظَرَبَ - ضرب - اسم المفعول - مَظْرُوبٌ - .	ZARBÉ	ظَرْبَةٌ
(كَيْسَةٌ) مناسبة للضرب ، اقتناص او الوقت الملائم للانتقام او الضرب والايقاع فيقال : (جَتَّ ظَرْبَتُو) .	ZARBÉ	ظَرْبَةٌ
ضرب أي أخرج هواً من شرجه بشك ، سموع وإن كان يهيم الصوت تُسَمَّى - فَسْوَةٌ - يقال للفاعل - فَسَسَ - والمضارع من الكلمة - يَظْرِطُ (واسم الفاعل - ظِرَّاطٌ - .	ZARRAT	ظَرَّاطٌ
(مخرج) الشرج ، الاست ، فتحة الشرج وقد يقال هذه الكلمة بقصد الشتيمة	ZARRATÁ	ظِرَّاطَةٌ
صفة للذي يضرط وقد يقال للتحقير كما تستعمل احيانا للمداعبة ويقال للانشى - ظِرَّاطَةٌ - .	ZERRAT	ظِرَّاطٌ

<p>نَهَقَ ، صوت نهيق الحمار المضارع منها - اِيظَرَّظِرُ - وتقال فقط لنهيق الحمار .</p>	<p>ŽARŽAR</p>	<p>ظَرَّ ظَرُّ</p>
<p>وتقال كناية عن الاست وقد يقال كشتيه : ظَوْتَكَةُ أم :</p>		<p>ظَوْتَكَةُ</p>
<p>نَطَّ فرحاً ، وقفز وَنَطَّ من البطار فعلا المضارع منها - اِيظِطِّتِكَ - اسم المفعول - اِمِطِّتِكَ - .</p>	<p>ŽĚTAK</p>	<p>ظِطِّتِكَ</p>
<p>قفزة فرح ، نَطَّ مع قفز ولعب على أثر فرح او من البطر .</p>	<p>ŽĚTEKÉ</p>	<p>ظِطِّتِكُهُ</p>
<p>جمع الكلمة السابقة - ظِطِّتِكُهُ - .</p>	<p>ŽĚTEKÁT</p>	<p>ظِطِّتِكَاتُ</p>
<p>- ظِظِرُّ وَيَكِي - أي صوت البكاء وتعني هنا شهق بالبكاء .</p>	<p>ŽIR</p>	<p>ظِظِرُّ</p>
<p>صوت البكاء لكنه أقوى من الكلمة السابقة فيقال : (ظِظِرُّ ظِظِرُّو صَارُ) أي شهق بالبكاء بصوت عالٍ وتكرار .</p>	<p>ŽIRŽIROU</p>	<p>ظِظِرُّ ظِظِرُّو</p>

٨

ع

حرف العبدن

LA LETTRE (٨)

ملاحظة : لا يوجد هذا الحرف في الأحرف اللاتينية

فتداركنا ذلك بالتعبير هذه كما في الشكل

التالي : (٨)

أَسْوَدُ الْبَشْرَةِ - زَنْجِي - وَهِيَ مَأْخُذَةٌ مِمَّا مِنَ الْأَبَانُوسِ وَهُوَ شَجَرٌ خَشْبُهُ أَسْوَدٌ قَاتِمٌ .	ĀBANOS	عَابَانُوسٌ
طَبَّةٌ تَرَابِيَةٌ صَغِيرَةٌ يَفْتَحُ فِيهَا نَفَقٌ فَتَصْبِحُ لَعِبَةً يَمْعَبِرُونَ مِنْهُ الْأَطْفَالُ جَيْثَةً وَذَهَابًا .	ĀABORA	عَابُورَا
نَوْعٌ مِنَ الطَّعَامِ ، شَوِيْرَةٌ الرِّزْمِ الدَّيْسِ .	ĀASIDÉ	عَاسِيْدَةٌ
أَعَاقَةٌ بِقَدَمٍ مِنَ الْخَلْفِ ، أَيْ وَضَعَ رِجْلَهُ خَلْفَ الْخَصْمِ وَأَعَاقَهُ أَوْ أَوْقَعَهُ فِي لَعِبَةِ الْمَصَارَعَةِ . كَمَا تَقَالُ لِمَنْ يَضَعُ سَاقَهُ أَمَامَ مَنْ يَرْكُضُ لِيَمْلِكَهُ أَوْ لِيُوقِعَهُ .	ĀĀKŌULÉ	عَاقُولُهُ
أَحَدُ أَعْمَالِ الْإِسْلَامِ ، أَيْ سَرَقَ مَا يَخْبَأُ فِي الْعَبِّ .	ĀĀLAGÉ	عَالِي الْكُرُوفِ
(ظَرَبُوْعِبُّ) أَيْ سَرَقَهُ ، أَيْ سَرَقَ مَا يَخْبَأُ فِي الْعَبِّ .	ĀEB	عِبُّ
ذَلِيلٌ ، عَبْدٌ ، فَتَمَّرَ الْحَالُ ، هَائِسٌ .	ĀABDAL	عَبْدَالٌ
عَتِيقَةٌ ، قَدِيمَةٌ ، أَوْ مُسْتَعْلَمَةٌ تَقَالُ لِلْأَشْيَاءِ وَالشَّبَابِ .	ĀTAK	عِتَاقٌ
ظِلَامٌ ، سَوَادٌ اللَّيْلِ ، دُجَى اللَّيْلِ .	ĀTME	عِتْمَةٌ
عَلَى اللَّاشِي ، هَ ، بَلَا سَبَبٌ مَقْنَعٌ ، بَلَا مَبْرَرٌ ، عَلَى الْفَاضِي .	ĀATTAWCH	عَتَّوْشٌ
سَمْنٌ ، اسْمُ الْفَاعِلِ - اِمَّجَّجَج - أَيْ سَمِنَ .	ĀAJĀJ	عَجَّجٌ
أَنْشَى الْعَجَلِ - الْعَجَلَةُ - .	ĀAJJŌULÉ	عَجُولُهُ
الْعَدَاءُ ، سَرِيْعُ الرِّكْضِ وَالْجَرِيِّ .	ĀEDDA	عِدَا

مر فر عصبي ، نوبة عصبية ، حالة تشنج .	ÂEDER	عِدِرْ
تقال للشخص الذي تنتابه نوبات عصبية تشنجية .	ÂDROYI	عِدْرُوي
شوية عدس ، عدس مطبوخ .	ÂADSIYYÉ	عِدْسِيَه
أهلك ، اوسخ ، لوث ، نزع .	ÂADAM	عِدَم
(عَلَيْهِمَانِكُه) على وشك السقوط او المرض او الافلاس كما تقال بمعنى سريع العطب واصل الكلمة - دَقْسِيَه - .	ÂADDAKSE	عِدْقَسِيَه
ركض ، جرى والجمع يقال - عِدْيُو - أي ركضوا .	ÂEDI	عِدِي
يقصد من الكلمة عرش السلطان أي كرسي ملكة السلطنة لبعدده من آرخ لذلك يقال : (جِسُورَاحُ الي العَرْشِ)	ÂARCH	عَرْش
كرسي السلطنة حصراً .	ÂARCH	عَرْش
عزال ، سقف من الخشب والقش في الكروم او البيوت النوم عليها صيفاً .	ÂERZELE	عَرْزِيلِيَه
(عِرْطُ عِرْطُ) كلام خشن ، مزوج بصراخ منفر : (صَارَ عِرْطُ عِرْطُو) .	ÂERT	عِرْطُ
كعب الارجل او كعب الحذاء .	ÂARKOUB	عِرْقُوب
زبيب . عنب جُفَف في العنقود عن طريق الشمس فاصبح زيباً .	ÂERMECH	عِرْمِش
(نِهْشَانُ) الدرثية ، هدف يوضع بعيداً يصوب عليه بالرصاص او الاحجار .	ÂERMANJ	عِرْمَانْج

حمص - قضاة غير مستوي - غير ناضج قاسر .	عَرُوطُ	ÂARROT
الفحم الخشبي الذي لم يكتمل احتراقه .	عَرُوطُ	ÂARROT
جذور النباتات او الخضار .	عَرُوقُ	ÂROK
عروق الجسم اي الشرايين والأوردة .	عَرُوقُ	ÂROK
جمع كلمة عرق التي معناها جنس او اصل .	عَرُوقُ	ÂROK
جذور درنة تغلى مع الدبس لصنع الحلوة .	عَرُوقُ حَلَاوَةٍ	ÂROK HALAWÉ
صفة للمنت التي تبكي صارخة بصوت خشن نشاز وقد يقال للصوت او البكاء نفسه الذي يكون بهذه النبرة .	عَرُوقُ كِهْ	ÂARROKÉ
عربة ، سواء ا كانت بعجلتين او بأربع عجلات .	عَرَبَانَةٌ	ÂARABANA
الدف الذي ينقر عليه او قد تقال للطلبة الكبيرة ايضا .	عَرَبَانِيَةٌ	ÂARBANAYE

عَزْرَتْ آزَخْ
AAZRT AZKH



هو اسم كنيسة آزخ
عدها ١٥ آب من
كل عام ، تقـع
الكنيسة في وسـط
آزخ قرب عين آزخ
في أيام الفرمان وعندما
تعرضت آزخ الـى
الدمار ، وشعبها
الى الابداء سُمِعَ
صوتُ مدفع غريبٍ

رهيب يصدر عن هذه الكنيسة هلعت له قلوب الأعداء الذين
كانوا يحاصرون آزخ لحرقتها وابداء أهلها ، كما كان
يخاف الصوت أهل آزخ أنفسهم لاعتقادهم أن الصوت
هذا ينبعث من عند الأعداء المحاصرين ، حتى رأوا البريق
واللمعان القوي المرافق للصوت ينبعث من الكنيسة
وسُمِّي هذا المدفع (شَرْقِي) وكان قائد الحملة
ضابط الماني على المدفعية التي كادت تدك آزخ .
فدفعته الرغبة الملحة لان يعرف نوع هذا السلاح
الغريب ، وعندما تأكد بنفسه بعد الاطلاع على المكان .
مصدر الصوت والبريق انها كنيسة انتابته رعشة ندم
- حَسَبَ قَوْلِهِ - فترك الحملة ورجع الى بلده وترهب -
وأصبح من الرهبان السكوتيين ، واسم هذا الضابط

BERNARD Lūls. (BERNARD LŪLS)

ثم أصبح فيما بعد كردينالا توفي في روما عام ١٩٦٥ ، وكان قد قص حكايته هذه في احد المحامع المسكونية في روما على سيادة المطران اسطيفان بللو مطران الكلدان في سورية وقد قال الكردينال :
(إِنَّ عَزْرَتْ أَزْخُ هِيَ السَّبَبُ فِي رَهْبَتِي وَهِيَ الَّتِي أَوْصَلْتَنِي إِلَى كُرْسِيِّ الْكُرْدِيْنَالِيَّةِ) ١ .

بخميل ، ناشف الهد وأن كانت المشار فتكون فجدة
ليس فيها ماء .

عَصَوَصُ ̂aaqqoq

اشدت الالم في الجرح اوتورم اوأفسد الناحية الحولمة .

عَطَبُ ̂AATTAB

بمعنى عَضَّ تقال للانسان أو الكلب ، المضارع منها
- يَعِظُ - اسم الفاعل - عَظَّظُ - أما ان كان المقصود
كلباً فيقال له مَكُوبٌ .

عَظُ ̂AAZ

صفة تقال لمحب العض اوالمذي اعتاد العَضُ .

عَظَاظُ ̂AZAZ

١ - اسم الكردينال وتاريخ ومكان وفاته رواه القسربهنان
هند والنائب البطريركي للسريان الكاثوليك في باهر .

كوع اليد ، المرفق .	ĀEKS	عِكْسُ
(كِجِلَاجْ) حرك ، محب الحركة ، فوضوي « مؤذي » .	ĀEKCH	عِكْشُ
إحدى ألقاب تسمى ساره راجو كلمة « ك » .		عَلَى كِرُو
جمع كبير من الناس ، تجمع اناس .	ĀALALAT	عَلَالَات
ثرثر ، تكلم كلاماً فارغاً وقد يكون صف كلام فقط .	ĀALALAT	عَلَشْ
الكلام الفارغ ، مصدر الكلمة السابقة - عَلَشْ - .	ĀALACH	عَلْشُ
	ĀALCH	عَلْشُ
اسم فاعل من عَلَشْ - الذي يفطر في الكلام الفارغ ، ثرثار .	ĀELLACH	عِلَاشُ
(عَطِيطْ) بانتظار وقت ، انتظار حضور شخص ما أو	ĀALMOUD	عَلْمُونُ
اتكال على شخص ما .		
ريح شديدة ، - سِيكُون - ويكون محملاً بالغبار الجمع	ĀALĀOL	عَلْفُولُ
منه - عَطِيبِل - .		
(شَعَلْ) اشعل النار او اشعل الفانوس او المدفأة	ĀLAK	عَلَقْ
اسم المفعول - مَعْلُوقْ - .		
(عَطِيطْ كِي) متكي ، على طرف .	ĀALTIT	عَلْطِيطُ
(عَطِمَانِكِه) على وشك السقوط ، غير ثابت .	ĀALKEZÉ	عَلْقِيزَه
(عَدْقِسِه) على وشك السقوط ، أو سريع العطب . على	ĀALHEMANKE	عَطِمَانِكِه
وشك .		
ديك هندي ، ديك حبش وتقال للموئنت منه والمذكر .	ĀLOAALO	عَلُولُ
معلول ، مريض يعرض في بطنه ، كتضخم الطحال أو غيره	ĀELLORI	عَلُورِي

كما يقال للمذي يسعل عن أسباب مرضية .

جمع عَلَّعُولُ السابق شرحه .

غرفة أو أكثر في الطابق الاوّل أي فوق الطابق الارضي .

جمع الكلمة السابقة - عَلَيْهِ .

أَعْسَى ، أفقد البصر اسم المفعول منه - أَعْسَى - .

نوع من العنب خالي من البذور يصنع منه - النَّشْمِشُ -

كما هو تصغير لاسم - عبد المسيح - .

نسبة الى قبيلة العمنوكيه المنتهية الى عَمْنُو وهي إحدى القبائل التي سكنت مع شقيقاتها آزخ ونورد بعرض عائلات من هذه القبيلة : آل حنا المقسي - آل اوسي كوريه - آل آدو - آل صلومادي وحد وسلطو .

حشرة صغيرة مدورة بُنِيَّة اللون منقطة بالاسود ، وتقال أيضا للاشياء التي تكون اصفر من حجمها العادي .

أصابه العَمْسَى ، فقد بصره .

عَبْرُ مستودع من الطين لخرن الحبوب أو غيرها والأصغر منه تُسَمَّى - كَوَارَهُ - .

مَتَّ جامد هامد على اثر ضربة او برد ويقال :

(صَارَ عِنَّاكَ) .

عَلَّعُولُ $\hat{A}AL\hat{E}A\hat{U}L$

عَلِيَّه $\hat{A}ELL\hat{I}Y\hat{Y}E$

عَلَّيِي $\hat{A}AL\hat{E}L\hat{I}$

عَا $\hat{A}AMMA$

عَمْسِيح $\hat{A}AMS\hat{I}H$

عَمْنُوكِي $\hat{A}AMNOKI$

عَمْنُوكِيَّه $AAMNOKIYYE$

عَمْمُوكِه $\hat{A}EMAE^{MM}OKE$

عَمْسِي $\hat{A}EMI$

عَبْرَار $\hat{A}ENBAR$

عِنَّاكَ $\hat{A}ENAG^N$

العنب . تشتهر آرزخ بزراعة اشجار الكرمة وللعنب في
آرزخ أنواع عديدة أشهرها :

- ١ - بَحْدُو - ٢ - بَقْرِي - ٣ - بَيْظُ الْحَمَامِ
٤ - بَلْبِزْبِي - ٥ - تَبْزِي - ٦ - جَنْسَا
٧ - حَسْبِي - ٨ - خَاتُونِي - ٩ - دَارُ كَفَّارٍ
١٠ - زَنْبِي - ١١ - زِي - ١٢ - شِمِي
١٣ - صُورِي - ١٤ - طَائِفِي - ١٥ - عَسِيحُ
١٦ - كَرَكُوشُ - ١٧ - كُورُنَاكُ - ١٨ - مَزُونَا
١٩ - مَسْبِقُ .

نبات برى فيه حبات كالعنب .

عَنْبٍ مُوَصَّلٍ

^AENEBMAWÇAL

نوع من الحركات الرياضية يقرب اللاعب جسمه فوق رأسه عدة
مرات .

عَنْطَرُوشُ

^AENTROUS

(زَهْبَاتِي) غني ، ثري ، زكيا ، ذومال .

عَنْقَا

^AANKA

صغير - بلغة الاطفال - صغير السن أو الحجم
- عنونو - .

عَنْوُنٌ

^AANOUN

كره ، اغتاض ، المضارع - يعنت - .

عَنْتٌ

^AANNAT

عُودٌ رفيع من غصن شجرة او غيرها وان كانت من اغصان الكرمة
يقال لها (كَرْسَبَانَه) جمعها - كَرْسَبَانٌ - .
جمع الكلمة السابقة - عُودِيَه - .

عُودِيَكِهْ

^AOUDEKÉ

عُودِ كَات

^AOUDEKAT

تبين ناعم وقد يضرب مثلا لاشياء الناعمة او المملوحة بشكلا
ناعم جدا وطيه مثال يقال : (صَوْرُ أَعْيِي وَتَبِينُ نَيْجَمِ) .
جماعة ، جمع غفير ، استنفار عام ، اناس كثيرون .

عُورٌ

^AOR

عَوْزُ الْعَامِ

^AAWZALĀAM

طول الدهر ، الى ابد الابدین ، وهو تعبير سرياني
آرامي الاصل .

عولم عولمين
AOLAMAOUMIN

(شَعْمِلُ) نوع من العشب النباتي أشعث الاوراق والاغصان
يستعمل وقوداً عندما يجف .

عيران
AIRAN

(عيرانوكه - قشزوله) مثال المرأة او الفتاة التي تكون
شعنا الشعر وغير مسرحة الشعر ، منقوشة الشعر
والكلمة جاءت من العيران السابق شرحها .

عيرانه
AIRANE

نوع من الثمر (زعور) بحجم حبة العنب له رائحة لذیذة
وطعم الأناناس تقريبا .

عيزران
AIZARAN

منفذ في أسفل التنور من الامام لجريان الهواء .

عينه
AYNE

(طعام) يهزمقلي بالسمن ، تكسر البيضة وتوضع في السمن
المقلي دون ان تحرك فتصبح كالعيون الجاحظة لذلك
سميت - عَيْنَكَتْ - . . اما اذا خفقت ثم طهت بالسمن تسمى
عندئذ (سفيرة) .

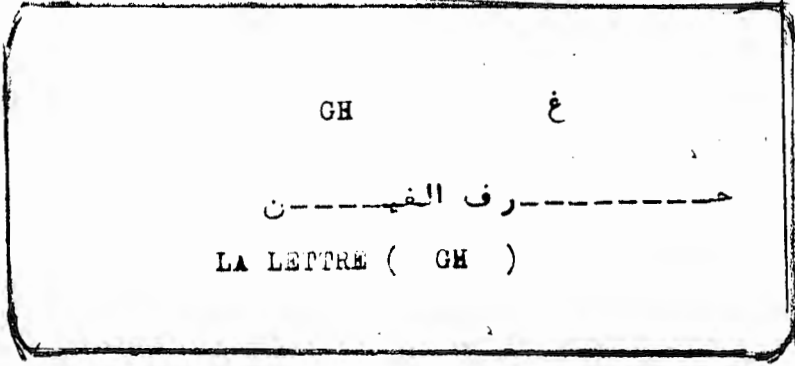
عينكات
AYNEKAT

(نهشن) صوب نحو ، عين الهدف ، او يد الهدف .

عينه
AYYACH

كلمة تعيد التقزز او اظهار الاشتمزاز والنفور .

عيق
AEK



ملاحظة: لا يوجد هذا الحرف في الأحرف اللاتينية
فتداركنا ذلك بالشكل التالي : (GH)

جحر الارنب او الشعالب والجمع منها - غَارَاتُ - .	GHAR	غَارُ
جمع الكلمة السابقة - غَارُ - .	GHARAT	غَارَاتُ
وتقال بمعنى شوَّط من المسافة رَاضًا .	GHAR	غَارُ
هجم على .. بقصد المشاجرة او هجم على؛ وضرب .	GHARALA	غَارَ عَلَى ..
(كُودِكُ) طاسة ، كوب ، كأس لشرب الماء او غيره .	GHAROUF	غَارُوفُ
زَعَلُ ، اُغَاظُ ، وهي هنا فعل ماضي متعدي واللازم منه - اِنْعَبَنُ - اسم المفعول منه - مَعْبُونٌ - .	GHABBAN	غَبَّنُ
تفيد التحسر بمعنى يا خسارة .	GHABINIYOU - MAYF	غَبِنِي وَحَيْفُ
التأسف على الشيء . أو الشخص التحسر عليه . يا حسارة ذلك الانسان أو الشيء .	GHABINTOU	غَبِنْتُو

غِدْغِدْ وَكِهْ

GHDGHDOKÉ

لحمة تحت الذقن من السمنة . او الحنجرة الناتئة
(ما يسميها البعض تفاحة آدم) .
وقد تُقال أيضا عن السمنة في الرقبة .

غَرَامَفُونْ

GHRAMAFON

(قَاوَانْ) الحاكي ، جهاز توضع عليه الاسطوانة وتدار
تحت ابرة موصولة بجهاز الارسال (جهاز موسيقي) .

غَرَا زِكْ

GHARAZK

كروم حديثة العهد وصغيرة نسيباً ، مفردتها - غَرَرِكْ -

غَرَّزْ

GHARAZ

تعمق في المعرفة ، كثر . وله طرفه عليه تقال :
(دَرَمَرَّزْ وَمَا دَرَمَرَّشْدُو بَيْنَ الْحِمَارِ وَالْفَرَسِ) .

غَرَّزِكْ

GHARZK

كرم مفروس حديثاً وعادة يكون قريب من البلدة .
والجمع منها - غَرَّازِكْ - .

غِرْغَارَهْ

GHRGHARA

هي بكرة يلف حولها حبل الدلو اثناء سحب الماء من البئر
وتكون مصنوعة من الخشب او الحديد .

غَرَّغَرِجْسُو

GHARGHAR
HËSSOU

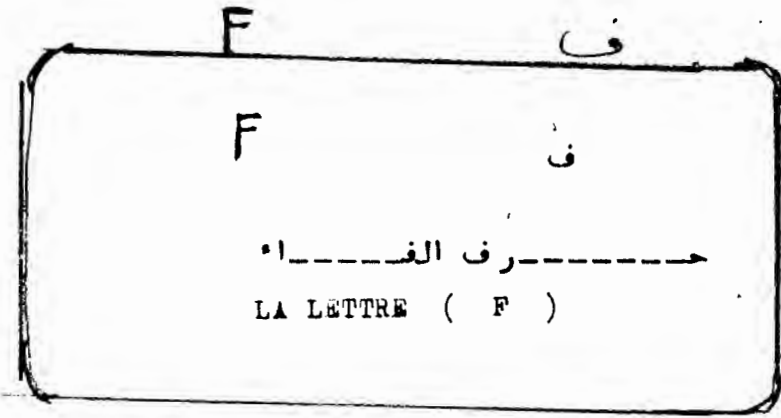
أي اطلق صوته للغناء او الترانيم وتفيد لحسن الصوت .

غِرْغِرْجِيكْ

GHRIGHIJIK

ملان سعادة ، الفخر بالسعادة والهناء والمثال فيها يقال :
(سَوَاهَا غِرْغِرْجِيكْ) أي اوصل الى السعادة والهناء
والمراد منها عكس الامر .

<p>دُعة من القصب تصنع على شكل فزالة وتثمر تناء على عدة صدرات حتى يجف الثمن ثم تغطى بالحليلة وتجفف ثم تؤكل . راجع كلمة حليلة .</p>	<p>GHAZALOKÉ غَزَالُوكَهْ</p>
<p>طفله نجاة ، غفلة .</p>	<p>GHAFLÉ غَفْلَهْ</p>
<p>حزن ، أسف ، ألم صيق .</p>	<p>GHAM غَمّ</p>
<p>أي تكلم مُغفماً الكلام بشكل غير واضح .</p>	<p>GHAMGHAM غَمّ غَمّ</p>
<p>نخوة ، حمار ، رجولة .</p>	<p>GHIRÉ غِيرَهْ</p>
<p>نخوة ، رجولة ، أغارطى .</p>	<p>GHERIYYÉ غِيرِيَّهْ</p>
<p>تكاثر ، عدم قدرة ، تهاون ، الخبال فيها يئال : (مُوسِي غِيرِيَّهْ) أي اتكاسل ، اتهاون للقيام بعمل ما أو استصعابه .</p>	<p>GHERIYYÉ غِيرِيَّهْ</p>
<p>ناقم في سبات ، أخذته النخوة .</p>	<p>GHEFI غِيْفِي</p>



هش ، طري عكس الصلب .	fakhllo	فَاخْلُورُ
قلب ، فؤاد ، عضلة القلب .	FAD	فَادُ
بار ، صالح ، وتقال للقديسين .	FADEL	فَادِلُ
(فِرَارٌ) هربان ، مطارذ ، مطلوب للعدالة .	FAR	فَارُ
غليان حتى الغوران وتستمَل للحليب او الماء اوللدم في حال فوران الدم وغير ذلك .	FAR	فَارُ
أي فك الخياطة ، فعل المضارع منها - يَفْتَقُ - اسم المفعول - مَفْتُوقٌ - والفعل الماضي المتعدي - انْفَتَقَ -	FATAK	فَتَقُ
(طعام) خبز تنور يُفْتَقُ مع الجينة المشورة او المفتة وصبح كتلاً (طَبُوسٌ) صغيرة ويؤكل .	FATITE	فَتَيْتِهْ
(عجور) (رمي الهوا) نوع من القثاء مدور وهو من الخضار الصيفية ومن فصيلة الخيار .	FJJEKAT	فَجَّكَاتُ

فِدَاوِي ، الذي نذر نفسه للوطن اولقضية معينة .	FDAWI	فِدَاوِي
(فار) مطارِد ، مطلوب للعدالة ، هَرَبَان .	FRAR	فِرَار
(فِرْسِين) فرس ، جمع فرس وهي أنثى الحصان .	FARAYS	فِرَايِس
(طَعَام) لبن يمدد بالماء قليلا ثم يفت به خبز وهو كحل .	FERDKE	فِرْدِكِه
(فِرَايِس) جمع فرس ويقال بصيغة الجمع .	FRSEN	فِرْسِين
معدة الخروف الرابعة (المنفحة) وتستعمل للحبن .	FRCHEKE	فِرْشِكِه
مهجة ، قابلية .	FERCHEKE	فِرْشِكِه
(فَرَطُونِكِه) خصام بالصوت ، شجار قد لا يتخلله الضرب كما تقال للاحتجاج او الاضراب الخفيف .	FARTANOKE	فِرْطَانُوْكِه
حِبَّاسَة ، لقطع يوضع في الشعر للزينة .	FERTKE	فِرْتِكِه
اصابه اصابة مباشرة ، اوقع مغمى عليه والفعل اللازم منها - اِتْفَرَطُ - واسم المفعول - اِمْفَرَطُ - وقد تقال لضربة من العين الحاسدة .	FARFAT	فِرْفَاط
(اِتْفَرَطُ) هفا ، حنَّ بحرارة ، مال الى .. المضارع منه - يَفْرِطُ - اي يهف بحرارة .	FARFAT	فِرْفَاط
(الفَرْمَان) وفرمان أصلا كلمة تركية معناها قرار او مرسوم اما بالنسبة الى شعب آرخ فلكمة فرمان تعني الوقت الذي تعرض	FARMAN	فِرْمَان

<p>فيه المسيحيون في المنطقة إلى المذابح والتقتيل وذلك منذ عام ١٩١٥ وحتى عام ١٩١٦ ومنها مذبحه الارمن الشهيرة ومذابح السريان في المنطقة وايام سَفَرِيكُ .</p>	FERNEKÉ	فَرْنِكِهْ
<p>كناية عن التعالي والتكبر ويقال : - رَفَعَ فَرْنِكْتُو - أي تكلم من علو وتحدي. وقد تكون الفرنكه هنا أرنبة الانف .</p>	FRANGIYYÉ	فَرْنِكِيَهْ
<p>مقفلة ، وقد جاءت الكلمة من (فَرَنْجِيَّة) توضع على الأبواب والصناديق لاغلاقها ولكل منها مفتاح خاص بها .</p>	FRO	فِرُو
<p>الحليب للأم الوالدة بعد الولادة مباشرة سواء كان للانسان او الحيوان .</p>	FESSA	فَسَا
<p>أصلا معناها للذي يخرج الهواء من بطنه عن طريق المخرج الشرج-بشكل غير مسموع وقد تقال هنا بقصد المداعبة . وللانثى يُقال - فِسَّهْ -</p>	FASSA	فَسَّسْ
<p>أخرج الغازات من شرجه بدون صوت ولو سمع لها صوت سُمِّيَتْ - ظَرْطَهْ - .</p>	FASWÉ	فَسْوَهْ
<p>اسم الهواء - الغازات - المطروحة عن طريق الشرج وبدون صوت مسموع وطبعاً تعرف من الرائحة المنبعثة منها ولها لعبة لمعرفة الفاعل تسمى - عُوْدُ وَفِسَّا - .</p>	FASWT	فَسْوَةُ الْفَرِيْبْ
<p>نبات يحمل ثمره لها رائحة غير مستحبة ، نبات عشبي يجف بسرعة .</p>	AZZIB	

(رَفَّحَ) أثقل ، وضع ثقله كله على . ، فعل الماضي المتعدي - أَنْفَرْتُ - واسم المفعول منه - مَفْشُوشٌ - . شفي غليله ، أفرغ ما كان يضر في نفسه .	FACH	فَشْ
أبعد المسافة ما بين قدميه سواء في الخطوات او في الجلوس .	FACHKALBOU	فَشَّ قَلْبُو
(فَشَّكَهَ) رصاص ، ذخيرة للبندقية او الرشاش المفرد منها - فَشَّكَهَ - .	FACHCHAKH	فَشَّخَّ
عرقل ، اوقع خلا في مشية الانسان او الحيوان او في تركيب هيكله أو جسمه . الماضي اللازم منه - اِتَّفَشَّكَلَ - اسم المفعول منه - اِمْفَشَّكَلٌ - . صفة للشخص الذي يخرج صوتاً عند تنفسه من أنفه - شخير -	FACHKAL	فَشَّكَلَّ
هَشَّ ، غير متين ، غير متماسك . معناها كما ورد في كلمة - فِشُو - لكنها هنا للأنثى .	FECHCHO	فِشُو
أي أنه تنفس بعمق - زفيراً - يدل ذلك على زعل او غضب او قد تكون نتيجة يأس او قنوط ويقال : (فِشَّيْنِي وَقِعَ عَلَيُّو) .	FACHOUCH	فِشُوشُ
ادَّعَى ، أسهب في الوصف والمديح او بالادعاء اسم الفاعل منه - اِمْفَصَّطَّحُ - أي ادعائي .	FECHCHÉ	فِشِّي
بلي ، اهترى من تأثير الزمن الطويل او الرطوبة والحرارة .	FECHCHÉNI	فِشَّيْنِي
	FAÇTÂH	فَصَّطَّحُ
	FAT	فَطُ

عتيق ، مهتري أو قابل للتمزق بسرعة .

FATTOT

فَطُوط

فتنة ، فتن ، مشاكل ، مشكلة .

FETNÉ

فِطْنَةُ

محب الفتن ، فتان ولانثى يقال - فُطِنَجِيَهْ .

FETNAJÍ

فِطْنَجِي

مكجال من الخشب كانت تستعمل لكيال الحبوب وتساوي

FETREKE

فِطْرِكِهْ

نصف چابِكِهْ . راجع كلمة - چابِكِهْ -

طَعَمَ الشجرة المثمرة بثمر مغاير . أي التطعيم بنوعه .

FATRAM

فَطْرَمَ

تَفَّحَ يستعمل للورد وأصل كلمة - ففح ففح

FAKÂH

فَفَّحَ

فتح شدَقِيَهْ ، فخر فاهه على أثربكاه او الضحك .

FAKÂH
SEMMOU

فَفَّحَ سِمُو

أي كشف عن عورته .

FAKÂH
ROËOU

فَفَّحَ رُوْحُو

صفة للذي يكون فمه مفتوحاً واسنانه مبانة منه بشكل دائم

FAKHO

فَفَّحُو

تقريباً .

نفس شرح الكلمة السابقة - ففحو - لكن للأنثى .

FAKHÉ

فَفَّحِي

فَهَقَهْ ضحكاً ، ضحك بصخب .

FAKFAK

فَفَّقَقَ

التمن الفرج قبل نضجه أو غيره من الثمار الفجة غير الناضجة

FAKKOË

فَفَّوْحَ

المفرد من الكلمة السابقة - ففوح - .

FAKKOËE

فَفَّوْحِهْ

ادخل بصعوبة ، ادخال ثخين او غليظ ما في مكان ضيق بالنسبة له والفعل الماضي اللازم منه - اِتَّفَكَرَ - ويقال كمثال للثخين : (مِهْتَفَكَرَ فِي الْبَابِ) اي ضخم الجثة .	FAGGAR	فَكَرَّ
= الْفِكَارُ فَلَيْتَ = ومعنى التعبير أي فَلَيْتَ زمام الامر واختلط الحاهل بالنابل .	FGAR	فِكَارُ
فَلَسَ البزر تعبير يقال لأكل البزر .	FALLAS	فَلَسَ
أُتْعِبَ ، أُعْيَا ، أُثْقِلَ على والفعل اللازم منه - اِتَّقَشَّرَ - واسم المفعول - اِمْقَشَّرَ - .	FALLACH	فَلَشَّ
حل ، فك ، عمل الشيء ، المركب قطعا عديدة اي فككه .	FALLACH	فَلَشَّ
أي بالجهد ، بالصعوبة القصوى او باستعمال القوة والعنف	FELTÉ	فَلَيْتَهُ فَيْتَانْدِي
	FELTANDI	
طويل القامة ، ضخم ، عملاق .	FANTIR	فَنْتِيرِقُ
جمع الكلمة السابقة - فَنْتِيرِقُ - .	FANÉTIK	فَنْهَيْتِيرِقُ
مجموعة من الشموع الرفيعة مجدولة معا تستعمل في الكنايس . او شمعة تلف بشكل صغيرة .	FEND	فَنْدُ
جمع الكلمة السابقة - فَنْوُ - .	FENOUD	فَنْوُودُ

سامح ، صفح ، المضارع منه - اِفِحِحًا - وتقال الكلمة عادة لمن له أتعاب أو ديون عند غيره .	FĒĤAL	فِيحَالُ
ربح ، استفاد ، أصاب فائدة .	FAYYAD	فَيَّادٌ
بمعنى حالته المادية والصحية حسنة او في بحبوحة ، سعيد ، فرحان ، مبسوط .	FIRFIROU	فَيْرُفَيْرُو ²
غسل بالماء البارد للمرة الاخيرة بعد غسل الصحون او الملابس اي فُضَّها في الماء البارد المتخلط من آثار مواد التنظيف .	FĒFAĀ	فِيْفَعُ
هنا تعني انه غسل الاواني او الملابس غسلة غير تامة اي بشكل بسيط . بحيث لم تؤمن النظافة كما يجب .	FĒFAĀ	فِيْفَاعُ
قذر ، وقد تنبعث منه رائحة كريهة كما تفيد بمعنى رخو ومع قذارة ولانثى يقال - فِينُوَيْيَهُ (.	FINOYI	فِينُوَيْي

٧

ق

٧

ق

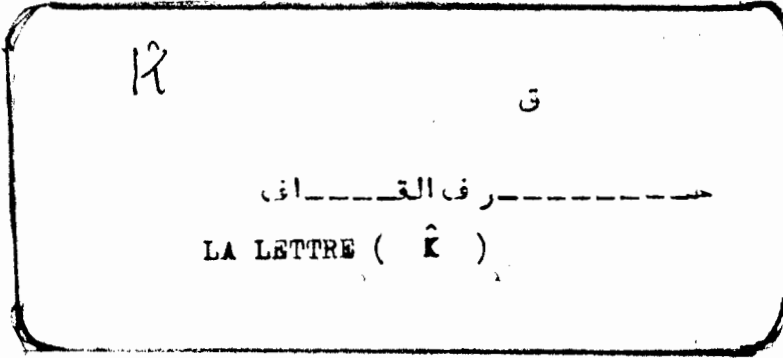
حرف الفاء

LA LETTRE (٧)

ملاحظة : لا يوجد هذا الحرف في اللغة العربية
فتدركنا ذلك بحرف الفاء فوقه ثلاث نقاط
يقابله الحرف اللاتيني : (٧)

(شَتَّرَ) رمى ، قذف ، رمى بشكل مفرق .	VARVAR	قَدَّرَ
صفة للمرأة المهملّة غير المعتنية بنظافة بيوتها وطبخها ولباسها	VARJOKA	قَدْرَجُوْقَه
فارغ اليدين ، خالي العمل . صفر اليدين .	VERTOUVALA	قِرْطُ وَقَالَا
عكس حلي - أي انه ولد متأخرا ان قيل للمحوان أُوذِعَ متأخراً إن قيل للزرع .	VRHI	قَدْرِنِي
هجم على الشيء وهربه ، اخذه تهربا .	VERRE	قَدْرِي
(قِرَزَّهِنِي) وهو صوت الدم المنبعث من الرأس او الجسم على أثر ضربة .	VEZ	قِرْزُ
بتضخيم الزئين صوت التفوِّط عندما يكون المرء بحالة اسهال .	VEŽ	قِرْزُ
هَدَى ، تكلم بدون وعي على أثر حرارة او ألم .	VAŽŽA	قَرَّا
تقال كصفة للشخص المصاب باسهال حاد ولانثى يقال :	VEŽŽO	قِرْزُو
- قِرْزَهْ - ((فلكه)) اصابه الاسهال وتقال للمحيوانات المسهله		فلك
اضطراب ، خوف ، جزع ويقال في هذا المجال :	VEŤVEŤ	قَطْفَطُ
(قَطْفَطُ وَقِعَ عَرِسَتُو) المعنى من شدة الاضطراب والجزع اصابه اسهال .		

K . ق



ملاحظة : لا يوجد هذا اللفظ في الالفبائية

فتد اركنا ذلك بالتعبير عنه كما في الشكل

التالي : (K)

معطاف ، الكَبْرُوت .	قَابُوت	KAPOUT
صراخ ، بكاء ، استفائة على اثر ضرب او ألم .	قَارَقَار	KARKAR
حزام من جلد ، قشاط .	قَارِيح	KARICH
(قَامِجِيْن) سوط من الجلد . يهضرب مثلاً للشخدر النخيل لكنه قوي .	قَارِيح	KARICH
مرض ينحني فيه عظم العصعصر إلى الاسفل .	قَارِجِكَة	KARJEKÉ
علكة ، (علك) للمضغ وهي نوع شعبي تصنع من عصارة بعض الأعشاب ومنها النوع المشهور التي تسمى : (قَارِجِكَة كُوَجْر) .	قَارِجِكَة	KARJEKÉ
- بلغة الأطفال - بِيَضَة .	قَا قَا	KAKA
اظهار رجولة ، ادعاء بالقوة - عرض عضلات - . يطلب المبارزة والنزال والكلمة مأخوذة من صوت وحركات الحمام الذكر امام الحمامة .	قَا قَا بَرُو	KAKABRO
(نَقْرَة) وعاء كبير جدا من النحاس يسلق فيه البرغل له - حلقتان لحمله بهما تسمى - جَمْبِلَات - المفرد منها - جَمْبِلَة - .	قَا قَبَة	KAKABÉ
في الدرك الاسود ، في ضيق شديد ، في أعماق المخنة السوداء .	قَا قَبِي رَش	KAKERACH
(نَهْر) خنثى ، - كوسا - لا ينبت له شعر في الوجه والذقن كما ليس هو برجل من ناحية الريولة الجنسية .	قَالَ	KAL

غصد الشيء ، للخنجر او السيف او يقال لقشر البيض او غيره .	KALEKÉ	قَالِكَة
عدود صغير رفيع يوضع في فم الديور - الماشية - فيحط عليه الطير فيفقر الفخ ويمسك الطير من رجليه . - راجع كلمة شاقولة - .	KALOZ	قَالُوز
صفة للضعفاء النحيلين ورفعي العنق والخصر .	KALOZ	قَالُوز
صفة للشو م ويعني اسم فاعل ، لفعل قلح اء اصاب الشو م والنحمر كما انه تفيد بمعنى سي ، الحظ وجلب الشو م والنحس لغيره .	KALOÂ	قَالُوع
قصير القامة ومعناها السرفي - قامة الشير - وهي كلمة من اللغة الكردية .	KAMBOST	قَامْبُوسَط
(قَابِش) سوط من الجلد او الحبال يهش به على الخيل او يضربها به لحثها على المشي والاسراع .	KAMJIN	قَامِجِين
قفا الرقبة ، العنق من الخلف .	KAMJEKE	قَامِجِكَة
ضربة الحيوانات ، ضربة كانت تفرض على الاغنام والبقر حسب عدد ها .	KAMJOUR	قَامِجُوز
(قَرَقُول) مخفر الشرطة او الدرك ، قسم الشرطة وفيه نظارة للتوقيف .	KAWICH	قَاوِيش
حسام ، يزعج بسرعة او عصبي المزاج .	KAWORI	قَاوُورِي

نوع من البطيخ مفلطح حلو المذاق وعادة يزرع في ارض رملية بقرب حافة النهر .	KAWIN	قَاوِينْ
(غَرَامَا فُونْ) الحاكسي ، جهاز توضع عليه الاسطوانة لسماع الموسيقى والغناء .	KAWAN	قَاوَانْ
اسطوانة تسجل عليها الموسيقى او الاغاني ولسماع ما فيها توضع على جهاز - القَاوَانْ - السابق شرحه . - والبيك آب - فيما بعد .	KAWANÉ	قَاوَانِيَهْ
جمع الكلمة السابقة - قَاوَانِيَهْ - .	KAWANAT	قَاوَانَاتْ
طاقة في الحائط كانت تستعمل بدل الخزانة الحالية توضع فيها الملابس او الفراش .	KBBALÉ	قَبَّالِهْ
ملا الوعاء كثيرا حتى صار سطحه مثل القبة .	KABKAB	قَبْ قَبْ
(طَسْر) تحفز ، قُبِع ، جلس منكسأ يصفى وينصت وينتظر .	KAP	قَبْ
خلق ، عتيق ، ثوب ممزق بالي .	KAPAL	قَبَّالْ
(قَتَوْتِيَهْ) بخيل ، شحيح وهي اسم الفاعل الممدد - قَتَوْتِيَهْ - التي تعني البخل او مفلول اليد لدرجة البخل الشديد .	KATTOUTI	قتوتي

نعت سهي ، للرجل أو المرأة الممارس الجنس المحرم ولانثى يقال - قَحْبَةٌ - .	قَحَبٌ KÂHB
نفس المعنى السابق ، صفة للرجل المحب للجنس المحرم لكنه جبان .	قَحْبٌ سِلٌ KÂHBSEL
الزنى ، العمل المحرم في الجنس والكلمة هي مصدر للافعال - قَحَّبٌ - بِقَحَّبٍ - قَحَّبٌ وللأسماء والصفات السابق شرحها .	قَحْبُو نِيَّيْ KÂHBOUNIYYE
صوت السعال .	قَحَّتْ قَحَّتْ KÂHT KÂHT
(قِلَّةٌ) القحط ، فقر ، جذب وإن قيل للعام فيعني عدم هطول الأمطار فيه مما تسبب في الغلاء والقحط .	قِحْطٌ KÂHT
وعاء ممنوع من الفخار .	قَحْفٌ KÂHF
(پاځکتو) أم الرأس على الجمجمة .	قَحْفُ رَاسُو KÂHF RASOU
قطعة من الفخار الرقيق أو شقفة من جرة مكسورة .	قَحْفُونَهُ KÂHFONE
(قَرَابَلِغٌ) كراكيب بعض الاثاث القديم الرخيص ، عفش قديم ومنسق .	قَحْفُ وَقُولُ KÂHFOL KOL
صفة للذي ينتابه السعال .	قِحُو KOUHMO
صانع القهوة أو بائع القهوة أو صاحب مقهى .	قَحْوَجِي KÂHWAJI

اختصار كلمة أَقْعَدُ - أي اجلس فعلا، الامر من القعود	قَدَّ	ĶAD
أي الجلوس .	قَدَا	ĶADA
مررت ، وباء ، وتصلح للدعاء على : (قَدَا بِقَعْفِيُو) .	قَدَا	ĶEDDA
- وهي اختصار لكلمة قَدَامٌ - وتضاف دو ما . أي امام بحضور	قَدَامٌ	ĶEDDAM
بشهادة .	قَدَامٌ	ĶEDDAM
أمام ، او بحضور او بشهادة .	قَدَامٌ	ĶEDDAM
الصف الاول ، امام ، اول واحد .	قَدَى	ĶADA
مضارعها - يَقْدِي - واسم الفاعل - يَقْدِي - .	قَدِرٌ	ĶADER
تستعمل في اللعب عندما يلعب اللاعب رفيقه الهارب في اللعب	قَدْرَةٌ	ĶEDRE
ليصل إلى الهدف .	قَدَّةٌ	ĶEDDE
قيمة ، كرامة ، وزن ، ثمن ، تقدير .	قَدُو	ĶEDDO
وعاء من الطين المشوي - قَدِرٌ - هو الوعاء الذي تطبخ	قَدُورٌ	ĶADDOR
به الرأس والمقاديم مع الحمص وفي التنوير حصراً والطعام المصنوع		
هذه هذا يسمي أيضا - قَدْرَةٌ - (بِرْمَا) .		
خيط مصنوع من جلد البقر او الفنم يستعمل غالبا في		
صناعة الجاروخ . - راجع كلمة جَارُوخُ - .		
الاول ، اول صف وتستعمل في اللعب اي اول لاعب .		
وعاء من الطين المشوي - قَدِرٌ - يكون شبه مدور عادة		
كان يختر فيه الحليب أغلب الاحيان ليصبح لبناً .		

بدايخ أصفر يقطع ويجفف ويؤكل في الشتاء وقد يُغلى مع الدبر ويؤكل وعندئذ يسمى - رِچُول - .	KADID	قَدِيدُ
أَقَرَّ ، صَرَّح ، قال الحقيقة اقربها وفعل المضارع منها - اِيقِرْ - وفعل الامر - قِرْ - . وشى ، أعلن ، وشى بغيره . برد شديد ، نسمة باردة .	KAR	قَر
مدير الطاحونة ، عامل في الطاحونة يدبرها .	KARRAALA	قَرَّ عَلَى
نبات يشبه ورق البردي ينبت بالقرب من حافة المياه .	KER	قِر
كلمة دلالة وتحبيب وهي تعني ان يصير الشخسر قربانا لمخالفه او المقصود به .	KERACH	قِرَاشْ
اثاث غير منسق ومرتب ، عفش قديم موضوع بشكل فوضوي .	KERRAM	قِرَامْ
هذه الكلمات الثلاث تدل على صوت الكسر للاشياء او صوت الضرب	KOURBAN	قِرْبَانْ
عمل فوضى في الاثاث ، افسد تنظيمه . فعلا المضارع منه - ايقربيل - اسم المفعول - مقربيل - . خلق مهمل او غرض قليل الاهمية ، بخس الثمن وغو معد للتنسيق والكلمة من أصل آرامي . رافعة ، اداة لقطع الاحجار .	KARABALEGH	قَرَبَالِغْ
	KARP	قَرَبْ
	KARAP	قَرَابْ
	KARKARP KARPKARP	قَرَبْ قَرَبْ
	KARPAL	قَرَبَالْ
	KARPOUL	قَرَبُولْ
	KRAÇA	قِرَاصْه

صفة للشخص الغوضوي . وهي من أصل آرامي .	KARPOLO	قَرِپُولُو
(قَرِپُوچِكُو) اعلى المنكبين ، فوق المنكبين وعادة تستعمل لحمل الاطفال .	KARAPOUJE	قَرِپُوچُو
عشب يابس ، قش ، سوق العنطة او الشعير اليابس بعد الحصاد .	KERCH	قَرَش
حسب بالقروش او بين الثمن ، ثمن بدقة او عمل على جرد المحال او البضاعة لتقدير الثمن .	KARRACH	قَرَش
نجم الصباح كان يظهر وما على آرخ قبيل الفجر .	KOUREGH	قَرِغ
عَفْش ، اناث قديم كرايب بدون قيمة تذكر ، اناث منسق وهي بنفس معنى كلمة - قَحْفُو وَقُول - وكلمة قَرَبَالِغ - انما قد تعني أيضا الناس - بشر -	KOURGHOU MERECH	قَرِغ وَمَرِغ
طعام بسيط خفيف الاكل يشبه السند ويشرف في الحوق الحاضر .	KARATOUNÉ	قَرَطُونَه
سلة تصنع من العيدان الرفيعة يوضع فيها العنب او غيره وهي تعلق فوق الظهر عند حملها .	KERTALÉ	قَرَطَالَه
(قَرَقَش) جمع ، لم ، اضاف الى بعض .	KARKACH	قَرَقَش
(قَرَاوِش) مخفر للدرك او الشرطة فيه نارة التوقيف .	KARAKOL	قَرَقُول
دُمة ، لعبة تعلق فوق سرير الطفل وقد تكون من عدة كعاب او حلقات خشبية طمينة .	KARKOUCHÉ	قَرَقُوشَه
الغراب الاسود ومنها اخذت كلمة - قَرَكِي - اي شديد السواد	KERREKÉ	قَرَكِه

أسود غامق ، شديد السواد .	KERREKÉ	قِرْكَسِي
الحنجرة او الرغامى ، البلعوم من فوهة الحنجرة . وقد تقال للرقبة نفشها ويقال : (قِرْكَتُو تَطْعَبُ بَابُ) أَي كناية عن غلظ الرقبة . ضربة بالسبابة وهي مطوية .	KERREKÉ	قِرْكَسِي
فازولن . مرهم للأيدي والارجل المتشققة على أثر العمل لمعطياها طراوة ونعومة .	KARMOUZ	قِرْمُوزُ
(زَقْنَبُوتُ) سم الموت ، سم قاتل وتفيد المدعاء على .	KARANPÈT	قِرَنْبِيَّتْ
مدبر ، حريص على المال وأثاث المنزل ، كبير في تصرفاته مع صفر سنه .	KOURNAGHAZ	قِرْنَخَاظُ
عظم غضروفي كغضروف الاذن مثلا .	KARNOÂ	قِرْنُوعُ
(تُوَزِيْكَهْ) نبات يوءكل حاد الطعم وقد تصنع منه بعض السلطات ويكثر على ضفاف الانهار والسواقي .	KARROTAYÉ	قِرُّوْطَايَهْ
اشيين والقريب هنا الذي يحمل الدافع اثناء مراسيم العماد فيصبح قريبه بالعماد اي العراب اويقف شاهدا على مراسيم الاكهمال والزواج فيصبح قريب الاكهمال . ومن الجدير بالذكر ان لهذه القرابة عند الازخينين اهمية مقدسة فلا يجوز الزواج والتزواج بين من شملتهم هذه القرابة .	KERRA	قِرَّهْ
(سِرْمَايَهْ) تقال لبعض المال المدخر ، راسمال مدخر .	KARIB	قِرِبْ
وسخ ، قذارة ، اوساخ ومن هنا جاء المثل الشعبي :	KRREZ	قِرِيْزْ
	KRREZ	قِرِيْزْ

(الهلات قَزَّزَ الأيديْنِ) أي ان المال وسخ الأيدي .

ظبر لونه صوت رفيع وحاد لونه رمادي على سواد وربما قيا
لظبر الغاق .

قَزَّزَكَ KĒZĒZAK

ضرب بالعصا - قَزَّبُوْطُ - وهي عصا رفيعة ابنة .

قَزَّبَطُ KĀZBAṬ

ضرب الصوف او القطن حتى ينفثر بالعصا الرفيعة او بالسبخ .

قَزَّبَطُ KĀZBAṬ

عصا رفيعة لينة ، غصن طري وقد يكون سيخ حديدي ر
رفيع - .

قَزَّبُوْطُ KĀZBOṬ

قشر ، شذب او قطع الزائد من الفاصولياء الخضراء مثلا او
غيرها قبل الطبخ .

قَزَّبَرُ KĀZBAR

وهي حشرة سوداء تتغذى من دم الحيوان بعد تعلقها
بأذنانها او تحت ذيلها او تحت اجنحة الطيور .

قَزَّزَكَ KĒZNEKÉ

جمع الكلمة السابقة - قَزَّزَكَ - والفعل الماضي اللازم منها
- اِتَّقَزَّزَكَ - واسم المفعول - اِمَّقَزَّزَكَ - .

قَزَّزَكَ KĒZNEK

(عِمْرَانُوكَهْ) صفة للمرأة الشعثاء الشعر ، التي تهمل
تسريح شعرها .

قَزَّزَلَهْ KĒZZOLÉ

يكاد يموت او مات على أثر البرد الشديد . تجمد من شدة
البرد حتى الموت

قَسَّالِي KĀSALI

بخيل بالشيء ، تحفظ في صرفه او أكله .

قَسَّمَاقُ KĀSMAQ

خسبم ، بخبيل ، شحيح ، عكر كرم .	KĀSIS	قَسِيمِسْ
رتبة القصر الدينية - الكهنوت - رتبة الكاهن .	KĀSSOUNIYYĒ	قَسُوْوْ نِهِيْهْ
أزال الشعر عن الجلد او تقال لازالة الوسخ عن الشيء .	KĀCHAT	قَشَطْ
سواها كان الجلد او الثوب او غيره .	KĀCHTĀT	قَشَطَاتْ
زوالف ، تصفيف شعر المرأة على صدغها .	KĀCHTĒ	قَشَطِيْ
صفة للمرأة التي تغطي صدغها بشعرها لاظهاره تبرعاً لان العادة كانت قديماً ان تغطي المرأة رأسها .	KĀCHCHĀĀ	قَشَعْ
برد برداً شديداً او تبلد ، اصبغ الماء جيداً .	KĀCHĀĀ	قَشَعَهْ
جليد ، تجمد المياه بالبرودة .	KĀCHLĒ	قَشَلِهْ
ثكنة عسكرية .	KĀCHMECH	قَشِمِشْ
زبيب ناعم ليس فيه بذور .	KĀCHMACH	قَشِمِشْ
اندمال الجرح واصبح عليه ما يشبه القشرة .	KĀCHMOUCHĒ	قَشْمُوْشِهْ
يقال للمخاط الجاف في الأنف او للشفاة التي تقشّب تجف -	KĀCHMOUCHĒ	قَشْمُوْشِهْ
هي القنسم من رغيف الخبز الذي يعلق في التنور ويجف جيداً متحمصاً .	KĀCHMĪCH	قَشِمِيشْ
جمع الكلمتين السابقتين .	KĀCHMOUCHAT	قَشْمُوْشَاتْ

قطع ، مـزق بالسكين او بالخنجر ومنها جاءت كلمة - قِصَاب - .	KÂÇÇAB	قَصَبٌ
لحام ، جزار .	KÊÇÇAB	قِصَابٌ
خيوط ذهبية اللون لامعة .	KÂÇAB	قَصَبٌ
مجموع الكبد والقلب والرئتين (مِعْلَاق) .	KÂÇABÉ	قِصَبُهُ
هنا حـدراً الكبد كما تعني فلذة الكبد .	KÂÇABÉ	قِصَبُهُ
تسر ، بلح ، شجرة النخيل .	KÂÇP	قِصَبٌ
سوق الحنطة الفارغة والتي تصنع منه السِّلال (سَلِيكَات) . والطابق هناك مثال يقال للشجر الكبير الذي يتصابي : (بَبُولٌ فِي الْقِصَلِيَّةِ) .	KÊÇLAYÉ	قِصَلِيَّةٌ
جمع الكلمة السابقة - قِصَلِيَّةٌ - والذي تُصنع منه السِّلِكَاتُ والطباقات . (راجع كلمة سَلِكٌ وطَبَقٌ) .	KÂÇEL	قِصَالٌ
قطعة صغيرة مقصوفة من الورق أو القماش .	KACKOU CAYE	قِصْفُوصِيَّةٌ
تحفظ في صرف الشيء ، أو أكله ، بخال .	KÂÇMAÇ	قِصْمٌ
قصير القامة .	KOUT	قُطٌ
نقص طوله ، قصر	KÂT	قَطٌ
قصر اللباس من النصف مثلاً او غيره وذلك بخياطة بسيطة مؤقتة وهي من اصل اللغة الارامية ، قد تعني (خياطة الجروح) .	KÂTAB	قَطَبٌ

قميص خارجية وقد تكون مبطنة ولها جيوب (جاكيت سفاري)

كَطَّكَهٗ KETTEKIYYÉ

(تَفَّنِكِهٗ - عَفَّنِكِهٗ) عفن على الخبز او غيره فيقال

قَطَّ-نَكِهٗ KETNEKE

قطن ابي عفن .
ارتجف او تقلص من الجوع او البرد ((قفف من برده))

قَفَّفَ

فقر الحال ، بائس ، قدر الشباب ، جعلك .

قَفَّجَلَ KAFJAL

حزمة من العيدان او المحصول مربوط معاً .
والجمع للكلمة - اَقْفَالٌ - .

قَفَّلَ KAFEL

جمع القش بشكل حزم او جمع المحصول سواء كان عدساً

قَفَّلَ KAFFAL

او حمصاً او شعيراً بشكل رزم ينقل الى البيدر ايدرس .

قَفَّلَ الخَبِيزُ KAFFAL

تستعمل هنا للخبز فقط ومعناها عندما يلصق في صدر التنور

المسجور فهتساقط قسم منه ويبقى قسم من ظهر الرغيف

ALKHEBAYZ

ملصقا في التنور فتسمى هذه الحالة : (قَفَّلَ الخَبِيزُ) .

قَفَّفَكِهٗ KEFFEKE

سلة صغيرة من العيدان الرفيعة تستعمل لنقل العنب

واذا كانت كبيرة سميت سَلَّةً جمعها - سَلِيلٌ -

قَفَّفَكَتْ KEFFEKAT

جمع الكلمة السابقة - قَفَّفَكِهٗ - .

بعض الحلبي تلبس في معصم اليد للمرأة .

قَفَّفَلِكَاتْ KAFLEKAT

جاءت هذه الكلمة من كلمة - قَفَّلٌ - وهي ربط العيدان بشكل

قَفَّلِهٗ KAFLE

رزم ، اما هنا فالقِطْبَةُ حادثة تاريخية مؤلمة في تاريخ آرخ

وقعت عام ١٩٢٥ عندما جمعت السلطة العثمانية من آرخ

السلاح ثم جمعت ٢٥٧ شخصاً من كبار رجال البلد

وربطتهم بشكل حزم - قَفَّلِهٗ - وساقتهم مشياً الى جزيرة

ابن عمر وهناك وجد من يتشفع لهم لعدم وجود ذنب
يديهم فأخلى سبيلهم ورجعوا باستثناء من مات اثناء

التعذيب .
وعاء ، زنبيل مصنوع من مادة الحمم جمعها ((تَقْفِير))

نقص ، غمضان كان للماء .

وحدة قياسية ما بين الكفين مددا الى أقصى الجانبين .

سافة من الارض او مساحة ما تقاس بالوحدة السابق شرحها .

ستضعف ، ذليل ، مسكين عن ضعف سواً كان ماديا او
جسدياً .

امتحن للكرم ، جرب ويقال : (اتقَّسني ؟) .

هو من نسب الى احدى القبائل التي كانت تسكن آرخ مع
شقيقاتها ، وقد نزع اوائلهم من بلدة (طَّيْت) وهي تقع
في منطقة مدياد في الجبل وسموا بهذا الاسم نسبة الى
قربتهم هذه ، وتذكر بعض العائلات لهذه القبيلة :

- آل المشوع حنا كبري

- آل المطران برنابا

- آل القس كبرو جمعة

(چَهْرَه - سِكَّه) سحنة ، طلعة ، شكل ، ملاح ،
ولها مترادفات هي : چَهْرَه - سِكَّه - بچِم - كَسِم .

قَفُورَه

ĶAL

قَل

ĶALAJ

قَلَّاج

ĶALAJ

قَلَّاج

ĶALS

قَلْس

ĶALLAS

قَلْس

ĶELSËNI

قِلْسِينِي

ĶELSËNKI

قِلْسِينَكِي

ĶELSËNKIYYË

قِلْسِينَكِيَه

ĶELEGH

قُلُغ

أباد بشوومه ، او خسر بشوومه وطلعته غير المستحبة فعل المضارع منه - يَقْلَعُ - واسم الفاعل - قَالُوع - واسم المفعول - مَقْلُوعٌ - .	KALAA	قَلَعٌ
نقطة (مركز عسكري على الحدود ، مخفر حدودي ، حصن نقطة عسكرية .	KOULLGH	قَلِغٌ
ترمس ، أصفى منتبها الى الحديث او ترمض بانتظار حادثة ما - لَصَلَصٌ - .	KALLAZ	قَلَزٌ
(طَيْطِكِه) على وشك ، غير محكم الوضع او حمر جلسة غير مريحة .	KELKEZÉ	قَلِيزِي
ثمر الخرشوف الشوكي .	KALK	قَلَقٌ
نبات الخرشوف عندما يجف ويصبح خفيفا . يهضرب مثال للشخص الخفيف الوزن .	KALKÉ	قَلِقَهُ
يقال كنعنت للشخص قليل الهيبة والذي لا يعطي نفسه وزناً . قليل الأهمية والوزن الاجتماعي ذكرنا كان ام انشى .	KALKÉ	قَلِقَهُ
العقاب ، طائر جارح ، أو النسر .	KOULENG	قَلِينَكْ
قبعة الخوري ، غطاء رأس القصر - رجل دين - .	KALLOZÉ	قَلُوزَه
غليون ، بايب ، يوضع فيه التبغ للمتدخين .	KALLOUN	قَلُونٌ
نبات له زهرة تشبه القمع او الغليون لذلك سميت - قَلُونُ الزَهْبِ - .	KALOU- NALZIB	قَلُونُ الزَهْبِ

دليل للطارق ماهر .	KLEWI	قَلْبِي
لحم مقلي بدسمه ، يصنع عادة من حيوان يربط في المنزل ويُعلف مدة حتى يسمن ثم يذبح لتصنع منه القَلْبِيَّة .	KALIYYÉ	قَلْبِيَّة
عرض الجسم او الشيء ، للحرارة او النار فتأثر وتظهر على ملامحه آثار النار والحرارة . الفعل الماضي اللازم من قَمَى - انْقَمَى - والمضارع - يَقْمِي - او - يَقْمِي واسم المفعول منه - مَقْمِي او مَقْمَى . الرجل المدمن على لعب القمار .	KAMA	قَمَى
جمع الكلمة السابقة - قَمَارِجِي - كما تقال لانثى المفردة .	KMARJÎ	قَمَارِجِي
جانق بالصنعة . أو محتال ثعلبي النعت .	KMARJIYYÉ	قَمَارِجِيَّة
قرش ، ، ، ، ، ، جزء من الخمسة من الفرنك .	KAMARBAŽ	قَمَرَبَاژ
صفة للشخص الذي يُرى في رأسه او ثيابه قمل والقطة حشرة قدرة معروفة .	KAMARI	قَمَرِي
سيارة شحن - كَمْيُون - وهي لفظ تركي حصالة توضع فيها النقود المدخرة .	KAMMOUL	قَمُول
قذيفة ، قنبلة يدوية ، رمانة يدوية .	KAMYON	قَمْيُون
وهي ريش على رأس الدجاج او غيره من الطيور - قَبْرَة -	KOUNBARA	قَنْبَرَة
	KINBARA	قَنْبَرَة
	KOUNBAR ANIYYÉ	قَنْبَرَانِيَّة

<p>هو اسم اولقب لشخص كان ناطورا ، وقد تعرضت آرخ ذات يوم لغزو ساقوا على اثره الحلال الا ان شباب آرخ لحقوا بهم فارجعوا الدواب والماشية بقوة السلاح وفر المعتدون ولم يُقتل سوى قَنَبَرُو وعندما سئل احدهم وهم راجعون من رد الغارة فأجاب كمن يُظْمِنُ بالقول الذي ذهب مثلا فيما بعد : (خَيْرُو خَيْرُو قَنَبَرُو انْقَتَل)</p>	<p>قَنَبَرُو KANBARO</p>
<p>عشب شوكي شوكة مدمر زواهد اب شوكية حادة تعلق في صوف الاغنام واطراف الثياب كما يقال كنعنت للشخص الذي يلح على الشيء . ويتمسك بالحاح .</p>	<p>قَنَجِرَّة KOUNJRRÉ</p>
<p>نبات عشبي ناعم يفرم يضاف الى العجينة المفتة ميوكل بعد تفاعله معها .</p>	<p>قَنَجِرَّة KOUNJRRÉ</p>
<p>جرة صغيرة من الفخار - قدر - تهانق في العنتق او الكتف بواسطة خيط - بَنَد - وتستعمل المتسول .</p>	<p>قِنْدَلَانِيَّة KENDLANIYE</p>
<p>وهي مجموعة من القناديل امام باب الهيكل في الكنيسة وهي تشعل دفعة واحدة تشفعا للمرضى او المحتاجين .</p>	<p>قَنَدِيَّة KANDILÉ</p>
<p>مراسيم وصلوات يتم بها مشحة المريض الذي اوشك على الموت لمغفرة الخطايا وتسهيلا للوفاة (مَسْحَةُ الْمَرَضَى) .</p>	<p>قَنَدِيلِيَّة KANDILÉ</p>
<p>جسر بشكل قوس يقام على الانهار وغيره .</p>	<p>قَنَدَارَه KANTARA</p>
<p>قناعة ، ثقة ، ايمان ، .</p>	<p>قَنِيَّات KENYAT</p>

زَعِيلٌ ، أَسِيفٌ وفعل المضارع منها - يَقْهَرُ - واسم الفاعل - قَهَّورِي - واسم المفعول - مَقْمُورٌ - .	قَهْر	KAHAR
الزَعِيلُ ، الأَسِيفُ ، الأَلَمُ النَّفْسِي .	قَهْر	KAHER
- اسم الفاعل من قَهَرٌ - عَصْبِي يتأثر ويتألم بمرعة حَسَّاسٌ .	قَهَّورِي	KAHHORI
مسؤولية - مهمة - توكيل بأعمال وانجازها أو حمل ثقل	قُوپَان	KOPAN
وضع نفسه تحت المسؤولية ، القيام بعمل ما .	قُوپَنَن	KAWBAN
(قُوپَكِي) مقطوع اليد ، مبتورة اليد يقال عادة للانشى .	قُوپِي	KOPE
سند ، سند تملك ، سند بيع وشراء ، وثيقة خطية .	قُوچَان	KOJAN
جمع الكلمة السابقة - قُوچَان - .	قُوچَانَات	KOJANAT
(زَعِيفٌ) ويقال للحم الضعيف الضعيف المدخن أو لحم الحيوان المهزل المذبوح .	قُدُور	KOR
مفرور بنفسه . متكبر متعجرف .	قُدُورَا	KORRA
نقافة ، يقذف منها العجر يستعملها الأُفَال لصيد السمك وأحيانا للمشاجرة .	قُدُوسِكُه	KAWSEKE
حبل قصير عرض يقع في مَوْخِرَة الدابة في البردعة .	قُدُوش	KOCH

مخاصمة ، مشاحنة ، شجار .	قَوَّغَا	ĶAWGHA
هو العضو التناسلي عند الأنثى ، وله عدة أسماء في هذه اللهجة ورد شرحها في حرف (چ -) . وهناك بعض الألفاظ كناية عن هذا العضو تحشما من ذكر الاسم منسوبة الى الأنثى : (١ - كَاسِيكِنَا ٢ - شِيَّتَا ٣ - شَخْتُورِنَا ٤ - اِيكِنْتَا . . . الخ) .	قُوطُ	ĶOT
عربة من الحديد او التنك او الخشب لها غطاء وتكون عادة صغيرة الحجم .	قَوَّطِيَّهْ	ĶAWTIYYE
أحدب ، منحني الظهر ، مقوس والمؤنث منه يقال : - قَنُوفِكِهْ - .	قُوفِكُ	ĶOFEK
كبير الحجم ، بالنسبة لعمره ، طويل وعريض تطلق في اغلب الاحيان على الديوك .	قُوقُ	ĶOKO
لَمَمٌ ، جَمَعٌ .	قَوَّقَشْ	ĶAWKACH
جَمَعٌ ، لَمَمٌ .	قَوَّرَشْ	ĶAWRACH
فترة من الزمن ، مدة زمنية ، او سافة زمنية .	قُوناغُ	ĶOUNAGH
نعت للشخص ليس له مبدأ ، رذيل ، سيِّء الاخلاق ، تافه .	قُوناكُ	ĶOUNAK
عقب الشيء . وتستعمل اغلب الاحيان لعقب السيارة او المكينة او الاسنان أي القسم الباقي من الضرم بعد قطعه .	قُونِكِهْ	ĶOUNEKÉ
جمع الكلمة السابقة - قُونِكِهْ - .	قُونِكَاتُ	ĶOUNEKAT

عصبي المزاج ، ينرفز بسرعة لا يتحمل المزاج .	KOUNSIR	قَوْن سِيرْ
مرضا في المعدة او مغمض في البطن وقد يكون منسركلوي .	KOLENJ	قَوْلِنَجْ
فعل الماضي من الكلمة السابقة - قولنج - وقد تقال لمن صرخ الماء نتيجة تعرضه لضربة .	KOLENJ	قَوْلَجْ
التهاب الزائدة الدودية وانفجارها والموذية الى الموت . وقد تقال للدعاء على .	KOLENJ TATARI	قَوْلِنَجْ تَتْرِي
موظف في حصر التبغ والتبناك ، اي شرطي في مكافحة التهرب للدخان .	KOLJI	قَوْلَجِي
نبات اغصانه خفيفة . فارغة ، جمعها - قَوْلِكَاتْ - .	KOLEKE	قَوْلِكِهْ
لسم ؟ ، لماذا ؟ ، ليش ، وهي كلمة آرامية .	KAY	قَي ؟
خاصم ، شاجر ، مضارعها - اِيْقِتَالْ - .	KETAL	قَيْتَالْ
المشاجرة ، المخاصمة ، - تَقَاتِلْ - .	KETALE	قَيْتَالِهْ
صفة للذي يكون فمه في أغلب الأحيان نصفه مفتوح واسنانه ظاهرة .	KIJ	قَيْجْ
تعني فم فاغر ، فاه مفتوح .	KIJJEKE	قَيْجِكِهْ
آلة خشبية لجر مدحلة صغيرة (مَنْدَرُونِهْ) لدحل السطوح الترابية تغادياً المدلف .	KAYS	قَيْسْ

شمش مجفف ، نقوع المشمش .	KAYSÉ	فُسي
(كُوغَابَاتُ) سوق نبات الخرشوف يقشر ويؤكل .	KIVARAT	فِيغَارَات
هي كلمة تقال لمداعبة الاطفال وتلعيبهم يرافقها تغميض العينين ثم فتحهما فجأة مع لفظ كلمة - قَبِقْ - . وتفيد ها انني ابصرتك او وجدتك !! .	KIHK	فَبِقْ
عَذَّبُ بمشاغباته او عجز بتحركاته وتصرفاته والفعال المضارع منها - يَقَبِّقُ - أي يعذب .	KAYYAK	فَبَقْ
تقال كصفة لمن لا دين له - مثاله : (قَبِقَانِي لا مسلم ولا نصراني) أي لا دين له .	KIKANI	فَبِقَانِي
ذكر له خصوة واحدة وتقال هذه الكلمة للشجر او الحيوان الذكر الذي له خصوة واحدة .	KIL	فَبِلْ
أسرع بالجري على ظهر الخيل ومضارعها - اِقْبِلِعْ - .	KELAA	فَبِلِعْ
قارب ، سفينة صغيرة ، شختورة . وان كانت سفينة عادية تسمى : (كَبِبَهْ) في هذه اللهجة .	KAYYEKÉ	فَبِكِهْ
أصابع مصنوعة من الساج (التنك) تلبس في اصابع العامل الذي يحصد بالمنجل (المَكْرُون) (تَلَانِيَا من أذى الاشواك وغيرها ولها أظافر طويلة نوعا ما .	KINAGMAT	فَبِنَاغَات

١ - راجع كلمة مَكْرُون .

K ك

K ك

حرف الكاف

LA LETTRE (K)

عرموط ، ثمر العرموط ، مفردها - كَارْجِينِيَهْ - . وتقال للشجرة أيضا .	KARJIN	كَارْجِينْ
نبات عشبي يصلح عفا للدواب .	KAROUCM	كَارُوشْ
نبات عشبي طعمه حاد يسلق ويؤكل سلوقاً .	KARDIYYE	كَارْ دِيَّهْ
واعظ ، مصلح من يعظ للاصلاح والدين .	KAROUI	كَارُوزِي
(زَارْ زَارْ) شكوى من ألم أو فقر تطلق واشتكا .	KAZKAZ	كَازْ كَازْ
نبات عشبي يشبه الهنديه يؤكل .	KAZIBALLO	كَازِبَلُّو
وعاء مقلّح مصنوع من الفخار يستعمل لتجميع مادة الشورتان فيه ليصبح لبنا . - راجع كلمة شورتان -	KASEKE	كَاسِيْكَهْ
قد يقصد بهذا اللفظ العضو الجنسي للأنثى تحاشياً من لفظ اسمه الصريح .	KASEKE	كَاسِيْكَهْ
آلة حادة تقطع بها الاغصان من الشجر .	KASOUMA	كَاسُوحَهْ
(تَبَلَّ) كسلان ، مهمال ، لا يحب العمل والجد .	KASOULI	كَاسُولِي
طلوع في العلو ، صعود ، طلعة عكسها الانحدار النزول والكاشه موقع تقع في جنوب آرخ تبدأ من سفة السقلان الى حارة الكول . (راجع كلمتي سقلان - كسول) .	KACHE	كَاشِهْ
ورق كتابة وهي كلمة تركية وتصلح للجمع والمفرد بالنسبة لامادة الورق والمفرد المستقل - كَاغِدِهْ - وجمعها - كَاغِدَاتْ - .	KAGHED	كَاغِدْ

جمع الكلمة السابقة - كَاغْدَه - وقد تستعمل لورق اللعب - وَرَقَّ الشَّهْدُ .

KAGHDAD

كَاغْدَات

أصل الكلمة آرامية سرهانية جاءت من كيدوا وكيفايي
السجر الكبير او صخرة كبيرة ، وفي بئر مئة أزخ عدد
من الكهفين - جمع كاف - أمصها :

KAF

كَاَف

١ - كَاَف السَّرْقِين .

٢ - كَاَف الطَّاشْتِ

٣ - كَاَف المَيْتِ وَسُيِّ بِهَذَا الاسم لانه يقع في أعمق نقطة
من البرمه وقد مات بقره عسكري تركي .

٤ - كَاَف البُعْرَابِيَه

٥ - كَاَف الأَبْرَجْحُشْ .

..... (راجع كلمة بَيْرْمِه) .

خراب فارغ مهجور ويقال لانقاض بيوت او بناء بعد خرابه .

KAVEL

كَاِئِلْ

خراب ، خرائب مهجورة .

KAVOL

كَاِئُولْ

قد يقال للغم الذي يخلو من الاسنان .

KAVOL

كَاِئُولْ

اصطلاح اسم يضرب به المثل مع شقيقته (كَوَلِبُو وَكَلْبُ
المَيِّ) فيقال لم يكن موجود سوى اولم يبق في المكان
سوى : (كَاِكُو وَكَوْلِبُو وَكَلْبُ المَيِّ) .

KAKO

كَاِكُو

نوع من النبات يجف فيه الكال وهو حلو المذاق ، جمعها
- كَاِكَلَاتْ - .

KAKELE

كَاِكِلِهْ

قو قعة ، بيت الشيء ، كما يقال لحذاء مصنوع من خيطان القطن ومنسوج على قياس القدم وارضه ايضا من نفس الخيطان .
 غمد الخنجر او السيف او اى غمد آخر وهي من اصل
 آرامي .
 (قالكه) قو قعة ، شرنقة ، صدفه .

KAKELE كَاكِيَه

KALANE كَالَانِه

KALEKE كَالِكِه

انحنى ، انطوى فعل الامر منه - كَبَّ - والمضارع
 - يَكْبُ - واسم المفعول - مَكْبُوبٌ - .

KAB كَبُّ

رمن الشيء ، تخلص عنه ، استغنى عنه وتصريف الكلمة
 كسابقتها .

KAB كَبُّ

جاءت الكلمة من - كبا - اى كبا الشخص او الحصان فوقع
 على وجهه .

KABABAT كَبَابَاتٌ وَجُو
 WEJJOU

كبة الخيطان يقال للرجل المسن او المرأة المسنة الذى
 حنس ظهره الزمن : (صار كبه) .

KEBBE كِبِه

عصا معقوفة الرأس - بعكور - عكاز يستعمله الشيوخ
 للتوكأ عليه اثناء المشي كما يضرب مثالا لمن انحنى ظهره
 من عبه السنين فيقال : (صار كوبال) .

KOUPAL كِبَالٌ

(كتوت) ضفح ، نقص ، غير اسم المفعول - (كتوت)
 اى مكثف .

KAT كَتُّ

(كِتَّة) انتهار للقطعة تقال، لابعاد القلط حصراً وبارد لها وهي فعل أمر فقط وقد تأتي مكررة - كِتَّ كِتَّ - .	KET	كِتْ
(مَاطُ) بقية بعد الخسارة في اللعب - جِعَالَة - يعطى للخاسر ولمرة واحدة على أن يلعب عليها وهي منحة تشجيعية لاعادة تجريب حظه ومهارته في اللعب .	KAT	كَتْ
صخرة مدورة متوسطة الحجم او كتلة من التراب او غيرها .	KETLE	كِتْلَة
طعام مصنوع من ناعم البرغل والجرش مجبول بلحم مهروس وتحشى بلحم مفروم مع البصل، وهي نوعان كبيرة تكون مفلطحة ومدورة . وصغيرة على شكل جسم العصفور . وهذه الاخيرة جمعها - كِيَهَات - .	KETLE	كِتْلَة
ولا شيء ، ولا احد ،	KOUTTOUMAT	كُتْمَاطُ
(كَتْوَتَه) وتقال للشوربه او العرقة القليلة الماء أي المكثفة .	KATTOUT	كَتْوَتْ
(هالوي) صفة للذي يسعل بشدة نتيجة مرض السل او غيره . وتقال غالباً للفنم .	KATAWI	كَتَوِي
صفة للشخص المصاب ببثور في رأسه او وجهه ادت الى سقوط شعره كما يسمى - أقرع - (مريضيب الرأس) .	KAJAL	كَجَلْ
صغيرة السن ، بنت صغيرة السن .	KAJKAJJOKE	كَجْكَجْوَكْ
طعام مصنوع من خليط برغل وجرش وبصل - مخلوطة - وكانت طعام الفقراء .	KAJALOKÉ	كَجَلْوَكْ

(كَجْلِكِيَه) كَجْلُو لقب رئيس قبيلة الكَجْلِكِيَه وهي إحدى القبائل التي سكنت آرخ مع شقيقاتها (راجع أزيته) .
وهناك رواية تقول ان كَجْلُو هو من ساكني آرخ الأواغل مع جماعته وعلى سبيل الذكر فقط اذكر بعض افراد هذه القبيلة وهم : - آل شَمْعُونِي - آل عِبْدوكورَه - آل بَحْد - آل شَكْرُو زَلْفُو .

كَجْلُو }
كَجْلِكِيَه }
كَجْلِكِيَه }
KEJLO
KEJLEKI
KEJLEKIYYE

قذارة ، وسخ ، أشياء قذرة وقد يقال هذا التعبير للأطفال كفعل امر للابتعاد عن الاوساخ او عدم لمس ما يكون قذرا
- بلغة الأطفال - قذارة ، وسخ ... خرا .
وانا قبلت للطفل بصيغة السؤال تعني : هل ستتغوط ؟
(تَتْسِي كَخُو ؟)

كَخ }
كَخُو }
كَخِي }
KXK
KXKXHO
KXKXHE

فراخ الخنزير ، ولد الخنزير .
جمع الكلمة السابقة - كَدَّك - فراخ الخنازير
جراب صغير من الجلد يملأ ماءً ويؤخذ مع عمال الحصاد او غيرهم للشرب منه .
جرة متوسطة الحجم فان كانت أكبر سُمِيَتْ - جَرَه -
والأكبر من الجرة تُسَمَّى - بَاتِيَه - والا صغر من الكدونه تُسَمَّى - شَرِيَه - .
ألف ، لطيف المعشر ، أهلي .

كَدَّك }
كَدَّكَات }
كَدَّك }
كَدُونِه }
كَدِي }
KADDEK
KADDEKAT
KOUDEK
KADDOUNE
KADDI

مرة واحدة ، دفعة واحدة .	KARRA	كَرَّا
جمع كَرَّاء ، عدة مرات ، وقد تقال بمعنى : بعض الأحيان	KARRAT	كَرَّات
عامل لسقي الرز . مدير زراعة الرز في سقايته والاعتناء به .	KARRAKH	كَرَّاخ
جزء من كتاب ، او كتاب قليل الصفحات وهو الكتاب الذي يبدأ به في تعليم القراءة .	KARRASE	كَرَّاسِه
جمع كرسي وهنا المقصود كرسي الجلِّه المصنوع من - السرقين -	KARASI JALLÉ	كَرَّاسِي جَلِّه
وكراسي الجلِّه هذه تستعمل كوقود .		
نوع من الثوم يُفرم مع الجبن - ثوم بري - .	KERRAÇ	كَرَّاص
قتل او ضرب او مرض معدي - حاصد - .	KARAPETE	كَرَّپِطِي
عشب يابس سهل الاحتراق وسريع الاشتعال .	KARAPESSOUN	كَرَّپِيسُون
(مَوْرَش) بحث يديه واصابعه مغمض العينين او بحث في الظلام .	KARPACH	كَرَّپَش
(كِرْقَشْرَال) سرطان ، حيوان برمائي معروف .	KARPACH	كَرَّپِش
لبس ، طوب من التراب والتين بشكل متوازي المستطيلات يستعمل في البناء .	KARPIJ	كَرَّپِيج
بشع ، دهم السحنة ، فاقد الجمال .	KRI	كَرِّح

صفة تقال للشخص المشع . واحيانا تقال من باب المداعبة .	KERHO	كِرْحُو
(كِرْبِزِي) وعظ ، علم وتقال فقط المواعظ الدينية فعلك الخضار منها - يَكْرِزُ - والمصدر - كِرْبِزِي - واسم الفاعل - كَارُوزِي - .	KARAZ	كِرَزْ
قال فاتورة ، بضاعة ، أقمشة .	KERT	كِرِتْ
اصل الكلمة جاءت من كرسي وهنا تقال للزرع اي امتدت جذور نباتاته في الارض بشكل مكثف .	KARRAS	كِرَسْ
وهنا تعني عملت من مادة السرقيين كراسي الجله وكانت العادة في آزخ ان النساء هن اللواتي يصنعن كراسي الجله بشكل قوالب مستديرة تسمى - كراسي جله - والتي تستعمل كوقود .	KARRSET	كِرْسِتْ
غصن الكرمة الرفيع الهامس ، عهدان شجرة الكرمة والكلمة هنا مفرد .	KASABANE	كِرْسَابَانَهْ
جمع الكلمة السابقة - كِرْسَابَانَهْ -	KARSABAN	كِرْسَابَانْ
الدجاجة الحاضنة لمبيضها ، الدجاجة الراخم .	KOURKE	كِرْكِيَهْ
حلق الشعر حلاقة ناعمة .	KARKAS	كِرْكَسْ
نوع من العنب وهو ارض انواع العنب .	KARKOUCHE	كِرْكُوشْ
... = راجع كلمة عنب = .		

قطع ، بتر ، قصف	KARMAH	كَرْمَح
شهوة ، شهية ، قابلية .	KERMEKE	كَرْمِكِه
كلام فارغ ، انباء واشياء بطالة ، اعمال بائخة .	KARMAMMOKE	كَرْمَمُوكِه
جمع الكلمة السابقة - كَرْمُوكِه - .	KARMAMMOKAT	كَرْمَمُوكَات
كثير البطن ، سمين ، بدين ، مكرش .	KOURENFKH	كُرْنَفْخ
بضع ، فخر جميل ، كما يقال للطحاح واللجوج .	KERN	كِرِه
وقال للمؤمن - كِرْهَه -		
وتقال للرائحة اي كرهية ، نتنة .	KERHA	كِرْهَا
(بازركان) قاذبة للتجارة فيها دواب وخيل واناس .	KARWAN	كَرْوَان
(كِرْوَه) اجرة ، آجار ، شن تاجير .	KARA	كِرِي
عيب ، نقصة ، عيب مشين .	KARWE	كَرْوَه
عمل شائن ، عمل فيه عيب .	KRET	كِرِيْت
(كِرِيْن) لا شيء ، لا فرد ، لا ناس فيهم حياة	KRETIYE	كِرِيْتِيَه
والمثال يقال : (كِرِيْن مَا طِيْت ...) .	KEZ	كَز
(زِهْوَم) دهن اللحم ، والكلمة جاءت من صوت الدهن	KEZ	كَز
وهو يقع على النار عند الشوي .		

جمع د الشعر خوصه ، اسم المفعول منه - أمكزبر -	KAZBAR	كزبر
حرق الشعر او عرض الرأس او الشعر الى لهيب النار فحرقه .	KAZZAR	كزر
بقايا اللحم في الله - الدهن - بعد تذييبه على النار .	KZZEKÉ	كزكه
او قطع اللحم الصغيرة المتبقية بعد ذوبان الشمع بواسطة النار ، جمع الكلمة - كزكات - . جمع الكلمة السابقة - كزكه - .	KZZEKAT	كزكات
غرابلة الحبوب ، أي ما يبقى فوق الغربال من الحبوب المختلطة بالقش والشوك وغير ذلك وتعطى عذفا للدواب .	KEZMEKE	كزكه
موقع ارض مستنقع تقع بالقرب من آرخ بين نهر الدرب ومدو .	KAZREZ	كزيرز
رائحة الطعام المحروق او حرق الطيخ او رائحة حرق الشعر .	KEZZIR	كزير
قد تقال لرائحة الحريق ، كما تقال لفعال الحرق في الجسد وصوته كما تستعمل ايضا للاحساس بالبرد الشديد .	KEZZEN	كزيرن
مقصوطة الجدايل على اثر مصيبة حلت بها فقمت جدائلها اي ضايرها حزنا على فقدان عزيز غال .	KAZZIKOURÉ	كزكوره
صوف الماعز حصراً ، اما صوف الغنم (النعاج) فيسمى هريه - .	KAZ	كز

أشقر الشعر وذو عينين مختلفتي اللون .	KASPAR	كَسْبَر
شذب اغصان الشجر ، اى تقليم الشجر اسم العمل - اكسيحه - وتقال للنساتين والكروم (كرم مَسْوُوح) اى اشجاره مظمة .	KASAH	كَسَح
قطعة سكر مكعبة الشكل مربعة .	KESMAYE	كَسْمَايَه
جمع الكلمة السابقة - كَسْمَايَه - .	KASMAYAT	كَسْمَايَات
كَبِخ ، البصل الصغير المعرد المزرعة .	KESH	كَبِخ
لقب لاحدى القبائل التي سكنت آرخ مع سقيقاتها وقد يقال لهم ايضا - بِيَسِكِي اوالدقيق بِيَسِكِيَه - ... راجع كلمة - اَزْتَه - .	KESSKI KESSKIYYE	كَبِسِكِي كَبِسِكِيَه
كَوَم ، مَأ ، عِبَأ ، جمع فعل الماضي منها - كَشَا المضارع - اِبْكَشِي - اسم المفعول - امكشا - .	KACHCHA	كَشَا
تستعمل لطرد الدجاج او الطيور .	KACHCHA KACH	كَشَا كَش
بعشره ، عبت ، عمل بغير نظام او كتب بنط لا يقرأ .	KACHPAL	كَشَبَل
- طعام - يصنع من الحنطة المسلوقة نصف سلقة والخرشوف والنعناع البري والخميرة ولا يطبخ بل يختم السائل فيه فصبح له حموضة طيبة .	KECHK	كَشَك

طهر الحمام أو الطيور .	KACHKACH	كَشَكَشَ
اطار من القماش يوضع في أسفل الغستان النسائي أو تزين به الالبسة النسوية .	KACHKACH	كَشَكَشَ
طول الفتيل في القطن أو الصوف ، هي كلمة تجارية تستعمل لجودة القطن أو الصوف .	KECHE	كَشَّهْ
صفة للفتاة أو المرأة الباردة ثقيلة الدم والحركات .	KECHEMCH	كَشَّهْ بِشْ
برسم ، علف للحيوانات ويعطى المثيران بشكل خاخر ونادراً ما يعطى للأغنام .	KECHNE	كَشْنَهْ
(كَبَزْ - بَنْدَرِجْ) لا أحد ، ولا أناس .	KEBTMAT	كَطْمَاطْ
ورقة كتابة ، أو ورقة جريدة وغيرها .	KAGHDE	كَغْدَهْ
جمع الكلمة السابقة - كَغْدَهْ - .	KAGHDAT	كَغْدَاتْ
صفة للشبع فيقال : (صِرْتُ كَغْتَهْ) أي انتفخ من كثرة الاكل .	KEFTA	كَغْتَهْ
يعني هنا أسفل عظم القص في الصدر .	KAFJKE	كَفْجِكَهْ
صمم القلب ، من أعماقه ، أو من شفاف القلب . لان كلمة فَادْ تعني القلب .	KAFJEKTFADI	كَفْجِكَهْ فَادِي
وقعة فجائية ، سقوط متعثر فجائي الماضي منها - - أَنْكَفَخَ - اسم المفعول - مَكْفُوخٌ - .	KAFKMA	كَفْخَهْ

صخور ، صخرة ناتئة ، جمعها - كَفْرَدِيشَات - .	KAFARDECH	كَفْرَدِيشْ كَفْرَدِيشْ
عائلة ، أفراد العائلة التي يعيّلها المشخر .	KEFLÉ	كِفْلِهْ
محرمة توضع على الرأس ، غطاء الرأس وان كانت صغيرة توضع في الجيب تُسَمَّى - كَفِّةٌ اِيْدٌ - .	KAFFIYE	كَفِّيهْ
الجدى الطون بابيض واسود او بابيض وبني او غيره المونث منه - كَفَّرِهْ - .	KAVVAR	كَفَّرْ
ضحلة الماء ، الطبقة الخضراء المتكونة فوق الماء الراكد .	KAVZE	كَفَزِهْ
رغوة ، رغوة الصابون او غيره كما تقال للزبد الذي يخرج من فم الانسان .	KAVVE	كَفَّهْ
طرف ، اطراف ، حافة ، حوافي .	KAVVIYE	كَفِّيهْ
تعبير قريبي يُفِيدُ هَمَّ يُقَالُ - كَكَا لِلرَّجُلِ الْكَبِيرِ بِمَعْنَى يَا عَمِي . وَلَكِنْ لَيْسَ أَخُ الْأَبِ طَبَعاً .	KAKKA	كَكَا
تعبير قريبي وَدِي أَخُوِي بِمَعْنَى الْاِحْ الْاَكْبَرِ يَتَارِي بِهِ الصَّغِيرِ الْكَبِيرِ وَلَيْسَ الْعَكْسُ .	KAKKO	كَكُو
نوع من الطيوريات الشبيهة بالقطير .	KELLABE	كَلْبِيِيَا :
جذر الأسنان المعروسة في الفك .	KELLABAT	كِلَابِهْ
جمع الكلمة السابقة - كَلَابِهْ - .		كِلَابَات

النتوءات في الارض الطينية الناتئة .	KILLABAT	كِلَابَات
كلام فارغ ، شررة ، هذيان ، حكيات بايخة .	KALAVAÏI	كَلَا قَايِي
جذاب من الجلد او اكثر تنفخ ثم توضع تحت ارضية من خشب لتعوم على الماء كان ينقل عليها الركاب والبضائع في الانهار .	KALAK	كَلَاك
كماشة لنزع السلمير .	KALBATAH	كَلْبَاتَان
صفة للرجل العصامي المعتز بنفسه وهي من اصل آرامي واصلها برعم الشجرة الذي قطع ثم نما وعلا .	KALAME	كَلِمَة
نوع من الدعا على تعني سم او مرض او خناق .	KOULLE	كَلِي
اجود اخوات (سار) ، راجه	KOULLOU JAPPA	كَلُو جَپَرَا
مجدوع الأنف ، (أجدع) مقطوع الانف او تصيره جدا .	KAM	كَمْ
الفخذ العلوي للانسان .	KAMAKH	كَمَاخ
جمع الكلمة السابقة - كَمَاخ - .	KAMAKHAT	كَمَاخَات
مثل وتصريفها كما يلي : كَمَاك : ملك - كَمَاهُو : مثله	KAMA	كَمَا
كَمَاهَا : مثلها - كَمَاهِن : مثلهم ومثلهن - كَمَاكِن : ملككم .	KAMA	كَمَا
نوع من الحلبي النسائي يعلق في الرقبة .	KAMBRBASTA	كَمْبَرِبَسْتَا
(كَمَنَجَة) كمان ، كمنجة ، آلة طرب وترية موسيقية .	KAMENJAYE	كَمَنَجَايَة

قبعة ، طاقة للرأس ، وقد استعملتها المرأة كغطاء
 لرأسها مزركشة بقطع من فضة او ذهب .
 نوع من الفطار على شكل القبعة يُؤكل .
 نوع من الفطار ويكون ساماً لا يؤكل وقد يخطئ البعض بين النوعين

KEMME

كَمَّة

KEMMATAFAKIR

كَمَّةُ الْفَقِيرِ

كَمَّةُ الرَّابِي

كَمَكِي نسبة الى الكَمَكِيَّة إحدى القبائل الأولى التي سكنت
 أزخ وتنتسب الي كبيرها - كَوْمُو - وقد يكون هذا له
 قرابة بَكَوْمُو وأبجر أو احد أحفاده البعيدين هاجر من
 الرها على اثر خلاف على الامارة بين آل ابجر وآل كومو
 - أبناء العم - وكان ابجر هو الأقوى وهماك مقولة تقول :
 ان كومو هو اول من بنى وسكن أزخ . وقد اكتشف عين أزخ
 التاريخية والدليل على صحة هذا القول هو وجود بيوت
 أفراد قبيلته حول هذه العمين .

KEMMEKI

كَمَكِي

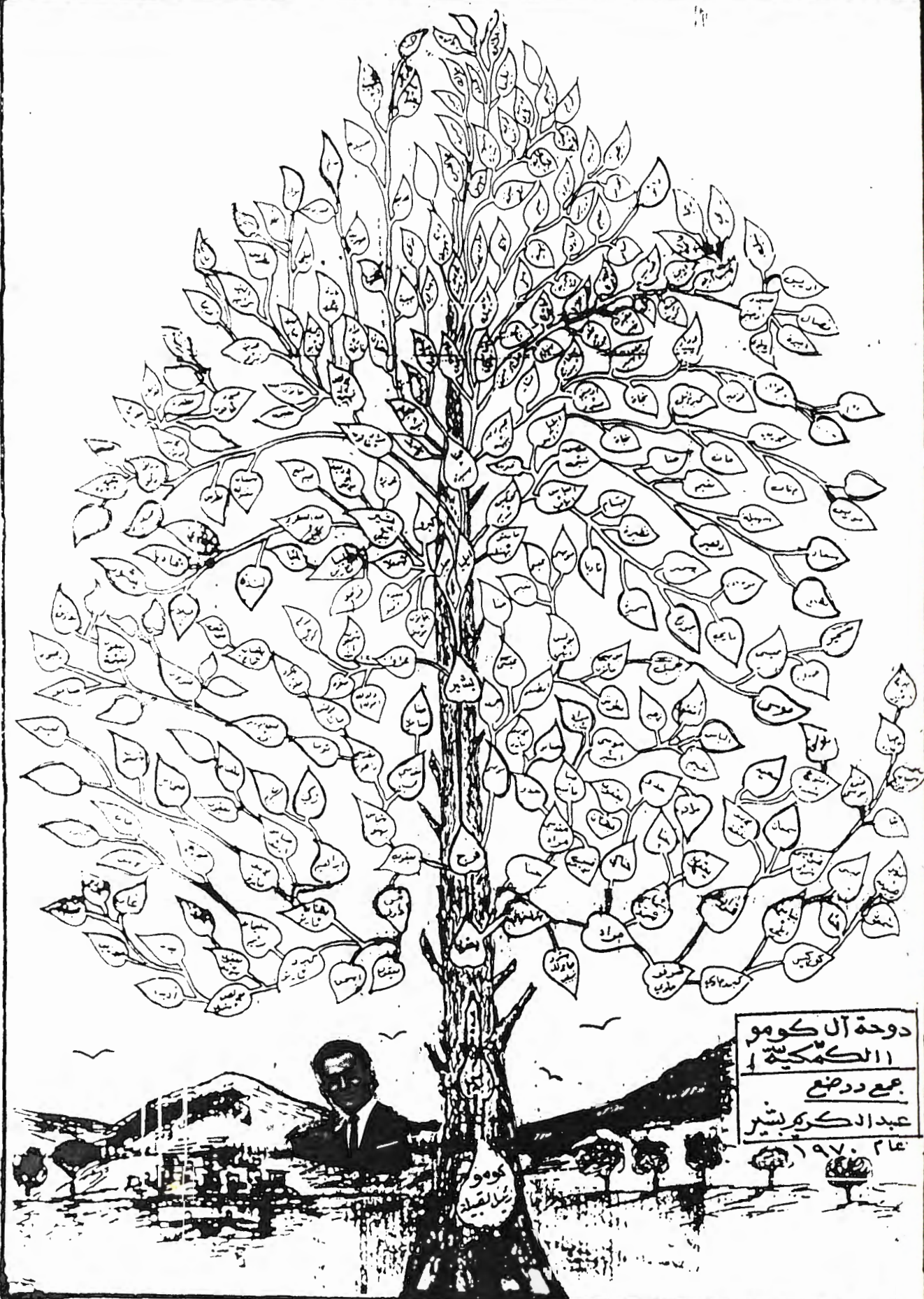
KEMMEKIYE

كَمَكِيَّة

ومن الجدير بالذكر ان مؤلف هذا القاموس هو أحد افراد
 هذه القبيلة الكَمَكِيَّة - وكذلك زوجته ومن أشهر العائلات
 التي تنتسب الي الكَمَكِيَّة هي :

- ١ - آل بَشِيرُو
- ٢ - آل إِيْلِيَا
- ٣ - آل شَرْفَتَان
- ٤ - آل قَسْرَاحَدُو
- ٥ - آل قَسْرَإِشُوَع
- ٦ - آل مَوْسَى اسطَافُو
- ٧ - آل شُرُو البَنْبِلِي الذي هاجر الف بنبيلين .

وقد عمل مؤلف هذا القاموس على تنظيم شجرة
 - دوحة لهذه العائلة - في عام ١٩٧٠م وترافا معلقة
 في بيوت الكثيرين من هذه العائلة



دوحة آل كومو
الكلمية
جمع ددع
عبدالكريم بشير
١٩٧٠ م

ها هم ، يقال للمفرد المذكر - كَوَا - والمؤنث - كَمَا -	KNA	كِنَا
ها هم ، يقال إشارة للأشياء أو الأناضيل الذين - عمت عليهم .	knanÉ	كِنَانِي
بُوم ، طائر من الطيور الجارحة ، واتَّخَذَ صفة للشوْ م .	KOUND	كُنْد
خرقة ، ثوب بالي ، خلق .	KENJEKÉ	كِنِجِكِهْ
غار ، اوزاوية ضيقة حقيرة او غرفة صغيرة أشبه بكوخ .	KOUNJEKÉ	كُنِجِكِهْ
كوخ ، بيت حقير يلها نعر معنى سابقتها .	KENZOKMKÉ	كِنَزُ وَخِكِهْ
جرة من الجلد منفوخ ، يقال كُنَّهْ للشخص الميت او العريف المنفوخ .	KOUNNÉ	كُنَّهْ
مرحاض ، دورة مياه . تعالبت ، W.C.	KANIF	كِنِيفْ
جدي ابن العمزة مؤنثه - كَهْرَهْ - عمره اشهر ، ان بلغ سنة سمي - كِهِيكْ - والأكبر يُسَمَّى - كِهِيكْ - .	KAHR	كَهْرْ
جمع كَهْرَهْ - وكَهْرَهْ .	KAHRAT	كَهْرَاتْ
راعي الجدابا والخراف الصغار . يقال لراعي الخنم - شَقَانِي - ولراعي البقر - كَأَقَانْ - .	KAIRWENI	كَهْرُ وَهِنِي
نوع من الخرز الاصفر تستعمل للمسباح كما كان يوضع عنقه حول رقبة المصاب بمرض المرقان (أبو صفار) للاستطباب .	KAHRABAX	كَهْرَبَانْ
ماهر ، حاذق ، حكيم ، شاطر .	KOHNA	كُهْنَا
ماهرة ، حاذقة ، حكيمة ، شاطرة .	KONNABRE	كُهْنَا بْرَهْ

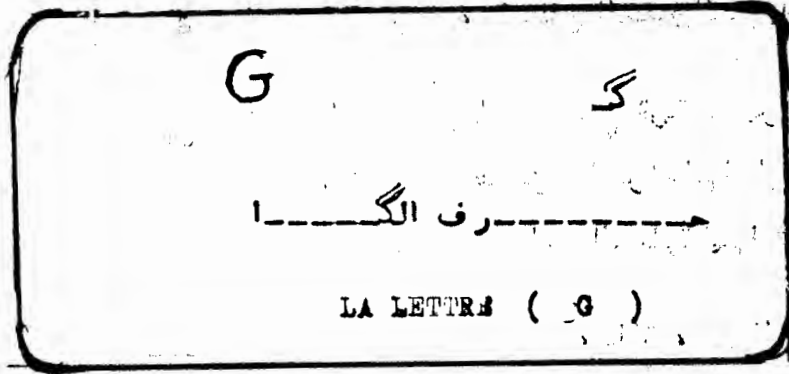
كلمة تفيد المساعدة تستعمل للدلالة على الفعل الحاضر، الكون وكذلك تستعمل كلمة - كِي - للمؤنث . مثال : (كَوَمَاتٌ) ايّ مات . ها هو ، وللمؤنث يقال : - كَيَا - اسم اشارة خاص للمذكر المفرد . خزان من الطين لخزن الحبوب الجمع - كَوِير - وانما كانت كبيرة سُمِّتْ عَنَابَرٌ كما تطلق على خلية النحل المصنوعة من الطين . فاصي ، قوي ، سفية ، متسلِّط . جربان ، مصاب بمرض الجرب . ادنى درجة - رتبة - في سلك الجيش ، نفر عسكري بسيط . (غَارُوفٌ) كوب او طاسة لشرب الماء . جمال ، حسن ، كياسة . عظم العجز الخلفي . حفرة ، جورة ، جمعها كورتات اي حفرة . انخفاض في اعلى الرقبة من الخلف . (علمياً) غطاء مقر شجرة الحياة في المخيخ . بيت النار والبرماة عند الحداد او غيره . سواد في الحنطة ، مرض في حبوب الحنطة اسود اللون - سَوْنَةُ الحنطة - .	KOU KOUWA KWARA KOTAK KOTI KOTINAFAR KODEK KOUS KODEKE KORTE KORTTALHRAMIYE KORKHAN KORK KORKE	كُو كُوَا كُوَاَرَه كُوَتَاك كُوْتِي كُوْتِي نَفْرَه كُوْدِيك كوس كُوْدِيكَه كُوْرْتِه كُوْرْتِه الحَرَامِيَّة كُوْر خَان كُوْرِك كُوْرِكَه
--	---	--

(حَوْرَشٌ) جمع ، لَمَّ ، ضَمَّ ، كَوْمٌ بشراحة .	KAWRACH	كَوْرَش
بيت الدجاج ، قِن الدجاج .	KOZEKÉ	كُوْزِكُه
اشتدَّ زَغْبَةً إلى الشيء ، تعاطش إليه ، غالباً ما يكون التدخين او المشروبات او الجنس .	KAWWACH	كُوْش
أغصان شجرة الكرم المتفرعة الكثيفة .	KAWCHE	كُوْشَه
أحدى أخوات (سكي ساره) راجع لـ ١٠١ .	KOTAHÁWO	كُوْطْرَجِينُو
قمع الكاز او المازوت وغيره .	KOVEK	كُوْفِك
جمع الكلمة السابقة - كُوْفِكُ - .	KOVEKAT	كُوْفِكَات
مرتفع يطل على منخفض .	KOKALÉ	كُوْكَه
(بلغة الأطفال) سكرية ، حلويات .	KOKÉ	كُوْكِسِي
(كِبَا يَه) بساط من الصوف المضغوط ، إِبَادٌ .	KOULAV	كُوْلَاف
حارة في الجنوب من آرخ تقع بعد السقلان فيها : ١ - الشَّهْطُوْكَه ١ - ٢ - اشْتُوْلُ الانْعَامُ .	KOUWAL	كُوْل
غرفة صغيرة من الأحجار والبطين يبنى في البساتين والكروم وتغطى بأغصان الشجر والورق تستعمل للحراسة والراحة . أو قد تكون فوق أربعة عواميد أشبه بالعرزال .	KOLLKÉ	كُوْلِكُه
ها هو ، هو ذاك ويقال للأبعد للموئنت - كِبْهَها - وللجمع - كِنُوْها - .	KOMA	كُوْها
ها هو ذا ويقال للبعيد أكثر من سابقتها والموئنت - كِبْهِنِي - وللجمع - كِنُوْهِنِي - .	KOHANÉ	كُوْهِنِي

١ - راجع كلمة شميطوكه

جمع كواراة القوارد شرحها سابقاً .	KAWÈR	كوير
جمع كاقال بيوت مهدمة ، مخربة ، مهجورة .	KAWÈVL	كويقل
خيمة ، بيت من الشعر جمعها - كومات -	KONNÉ	كونيه
كلمة تفيد المساعدة كما تستعمل المدلالة على الفعل الحاضر وتشبه - كوي - .	KI	كي
ها هي ، هذه هي وتستعمل للقريب الموثق أي اسم اشارة	KYA	كيا
نفس معنى الكلمة السابقة .	KYANÉ	كيني
بمعنى واقف كالعمود الأصم ، واقف بجمود .	KIRÉ	كيري روي طيكه
القطين نوع من القرعيات .	RAWTEKÉ	كيز ملا
خنفساء ، حشرة سوداء صغيرة وتقال الكلمة هفة قدح للطفلة الصغيرة الوسخة او للمرأة الوسخة :	KIRMALLA	كيز ملا
(كيزكة الخرا . . .) .	KÈZKÉ	كيزكه
بالوعة لتصريف المياه .	KÈZÈNÉ	كيزينه
جمع الكلمة السابقة - كيزينه - .	KÈZÈNAT	كيزينات
لعب بصخب ، أو حركات وتقلبات عن ضجراو لعب .	KÈFRAT	كيفرات
(كريبش) سرطان حيوان برمائي معروف .	KÈVZAL	كيفزال
(بستوربه) مقدرة ، تغلب ، فرصة سانحة المسيطرة	KAYSÉ	كيسه
فرصة سانحة لضربة او لتغلب .		

كومة من الاحجار ، رجمة .	KECHYE	كيشي
ها هي ، وتقال للموئنت المفرد وكنوها المجمع وكونها للمفرد المذكر .	KINA	كينا
اثر حرق في الجسم او اثر ضربة آلة حادة .	KAYYE	كياه
جمع الكلمة السابقة - كيه - .	KAYYAT	كيات



ملاحظة: لا يوجد هذا الحرف في اللغة العربية لذلك
استدركنا ذلك بحرف الكاف عليها خط كما في
الشكل التالي: گ ه

عصفور بری زوراً من ملون يدل على نوعه :

- ١ - گاہلک من رؤس الحجل .
- ٢ - گاہلک من رؤس الدراغل .
- ٣ - گاہلک من رؤس الحمام .
- ٤ - گاہلک مکحل .

الغدة الدرقية ، انتفاخ الغدة الدرقية .

نسبة الى (گارسا) وهي قهوة صغيرة تبعد عن آرخ عشرة كيلومتر تقريبا وقد نزع اكثر اهلها الى آرخ .

لعبة يلعبها الاطفال والعبارة فيها تشير الى الهروب .

(على گازو) طرف ، حافة ، ويقال وضع الشيء . -

(على گازو) اي على حافته .

سراج على مادة الكاز ، نواصة على الكاز .

عقاب ، معاتبه ، ملامة .

داخ ، زاغ ، ثقل السمع فيه لدرجة الزوغان وهي فعل

ماضي لازم والمتعدي - گيژ - والمضارع - يگيژ -

واسم الفاعل منه - گيژ -

جريدة ، صحيفة يومية جمعها - گاڤيتات - .

قد تكون حجر الطاحونة او آلة لجرش البرغل وغيره الفعل منها ((كلف)) اسم ((كلف)) اسم المفعول مكلف .

GABALAK گاہلک

GABLECKÉ گاہلکة

GARSENI گارسيني

GARCOVEJ گارصوفيز

GAZ گاز

GAZOUKE گازوكة

GAZEN گازن

GAŽ گاز

GAZETA گاڤيتا

كالوف

GAVAN گَاثَان

راعي البقر والعمير أما راعي الضمن فيسمى - شَقَانِي -
وراعي الجمال والجداة يسمي - كَهْرَمِي - وراعي العمول
يسمى - كُولِكَان - .

GAGOTI گَاگُو

تقال هذه الكلمة للمعينين فقط اي زاغت ضعفا . تعب بصره
من شدة الارهاق والضعف او المرغز فيقال :
(عَمَّوْ كَاگُو) .

GALOUZ گَالُوَز

صف او عقد أو أشياء او اناس انتظموا في صف او خرز لظموا
في خيظ او التين وهو يلاظم بخيظ كالعقد .

GALOIZ گَالُوَز

نعناه هنا حضرا للتين الطلوم بخيظ وكان يجفف فيه صبح
كالعقد وتعضه يفظس في العليلة ثم يوءكل .

GAAL گَال

(اِيكِيْل) فكر بحيرة او دار بحيرة ويفير هدي .

GAMBEN گَامِبَش

جاموس والمونث - گَا مِشِيَه - اي جاموسة وقد يضرب
مثلا للشخص الشجاع القوي فيقال : (كَمَا الْگَامِش . . .) .
نسبة الى قوة وشجاعة الجاموس .

GAWR گَاوَر

- كلمة تركية الاصل - وقد يقصد بها - كافر - كثيرا لاقها
على شعب آرخ في زمن الدولة العثمانية حتى ظن وقتذاك
بعض السذج منهم ان هذا اسمهم الحقيقي باللغة التركية .
والطريف ان احد شبان آرخ سبق الى الجندية الالزامية
سئل عن اسمه واسم ابيه فقال : (گَاوَرُ ابن گَاوَر) .

GAB گَب

- بتضخيم الباء - ارتفع ، انتفخ ، تورم .

- اسم تدليل لكبيريل او تصغير له .
- (بَيْتُ الْكَبِيك) عايلة في آرخ اشتهر اهلها بانهم اكلون
 وهم فلاحون يعطون في الفلاحة والزراعة فقط .
- صفة للشخص السمين وتقال عادة للأطفال او للخراف المسمنين .
- ضحك بملء شدة ، قهقهة ، المضارع - اِيَكْحِكْ -
 واسم المفعول - اَمْكَحْكْ - .
- استجدي ، تسول ، طلب الحسنة فعل المضارع - يَكْدِي -
 واسم الفاعل - اَمْكَدِي - .
- كلمة تطلق على صغير الخنزير او فرخ الخنزير .
- جمع الكلمة السابقة .
- يا هذا ، يا فلان .
- التسول ، الاستجداء ، وهي اصل فعل - كَدِي -
 واسم الفاعل - اَمْكَدِي - .
- هرم ، دار حول ، فتل مضارعها - اِيَكْرَ - .
- فعل أمر من الماضي - كَرَّ - أي اهرم ، دُرْ حول ، افتل .
- عناد ، معاندة ، استقصاء ، معاكسة ، عكس .

GABBOURÉ	گبوري
GABBEK	گبک
GJGJOK	گجگجوک
GAŊGAŊ	گگگ
GADDA	گددي
GDGDOK	گدگدوک
GDGDOKAT	گدگدوکات
GEDI	گددي
GIDYE	گددي
GAR	گر
GER	گر
GER	گر

(قَالَ كَرَّ) صفة للانطلاق الفجائي للركض او الهرب بسرعة	GOUR	كُرَّ
هو القسم الذي يُلصَق في أرض القدر من حليب او طين بعد الطبخ .	GHAZÉ	كِرَازِهْ
معكر ، ملوث ، يُقال للماء والسوائل .	GHRAF	كِرَافْ
فصل اللحم عن العظم اي جرد العظم من اللحم ، قشط .	GARRAZ	كِرَازْ
وقد يقال (كِرَازُ المَجَبَسِ او البَطِيخِ) اي اخذ يأكلها باسنانه حتى يصل الى القسم الاخضر منه . ماضيها - اِكِرَازْ - اسم المفعول - اَمَكِرَازْ - .		
قبح ، أفنى ، اباد تفيد للدعاء على . اسم المفعول منه - مَكِرَوزْ - وفعل المضارع - يَكِرَازْ - .	GARAZ	كِرَازْ
حلي بشكل طوق من فضة او ذهب توضع في عنق المرأة للزينة .	GARDANIYÉ	كِرَادِ نِهْ
عَكَّر ، لوث وتقال للماء والسوائل . الماضي اللازم - اَتَكَّرَفْ - المضارع - يَتَكَّرَفْ - الامر - كَرَّفْ - اسم الفاعل - كِرَافْ - اسم المفعول - اَمَكَّرَفْ - .	GARRAF	كِرَافْ
(كَرَّعَ) شرب بنهم او شراهة وتقال الدخومور في اغلب الاحيان .	GARAA	كِرَاعْ
(كَرَّعَ) نفس معنى الكلمة السابقة .	GARGAA	كِرَاعْ
شجرة لها ثمر يشبه المحلب عديم الطعم تقريبا فلا هي حلوة ولا حامضة اذلك تتركب بها المثال للشخص الذي لا يؤخذ منه لاحق ولا باطل : (كما الكِرَكانِسي) .	GRGENASÉ	كِرَكانِسيَهْ
	GRGENAS	كِرَكانِسي

قد يكون لازم ، لا بد ، طبعاً ، معقول .	GARAK	گَرَكَ
آلة لتقشير الارز وعادة تكون مولة من فردي رحي صابرتين مصنوعتين من الطين القوي وهي لا تطحن الارز بل تقشره .	GERKÉ	گَرَكِه
هنا تقال للمطحنة التي تجلج القطن .	GERKÉ	گَرَكِه
يقال لليزد الذي لا يشبع فيستمر المرء في أكله بتتالي متواصل	GERRE ^K	گَرَكِه
(پَرَطَال) ثوب واسع وسهيك او معطف بالي .	GARGOR	گَرگور
سحل ، سحب والمسحوب واقع على الارز ، مضارعها - اِگَرگَش - اسم المفعول - اِگَرگَش - .	GARGACH	گَرگَش
(طَرَفَه) حيان بشكل طوق يوضع حول رقبة العجل او البقرة .	GARGOUNÉ	گَرگونه
قطعة وتقال المسكر او التراب .	GOURMAYÉ	گورمابه
برودي ، محب التقرب من النار بلا يقوى على البعاد من المدفأة او النار أيام البرد .	GARMAZOYI	گَرما زويي
نوع من العنب كبير الحبات مسبوكة .	GOURNK	گورنك
- راجع كلمة عنب - .		
صفة للشخص الذي يدور ويتسكع خارج بيته يقال للاثني	GARROK	گَرهوك
- گَرهوكه - .	GARROKÉ	گَرهوكه
مدور ، بشكل دائرة .	GROVER	گروفر

عضر بأسنانه ، مضارعها - يَگِز - اسم الفاعل - گِزَا زُ - اسم المفعول - مَكْرُوزُ - . (گِزَاتُ) عضة مفردة والجمع - گِزَاتُ .	GAZ	گِزَا
حلي من الفضة أو الذهب توضع مع صغيرة الشعر للفتاة على شكل جلال صغيره اربع مجموعات تتألف كل مجموعة من ثلاثة جلال صغيره . جمع الكلمة السابقة .	GAZZÉ GAZLÉ	گِزَه گِزِه
منادي . كانت العادة في آرخ ان الكِزِيرُ أي الحنادي يبلغ أوامر وتعليمات السلطة أو المختار للشعب عن طريق الحنادة (وسيلة اعلام) ومن أشهر من قام بهذا المنصب هو جمعة الكِزِيرُ وهو آخر كِزِير حيث ألفي هذا المنصب . (كِنَارُ) طرف الخبز او غيره ، اطاره او حافته .	GAZLAT GZIR	گِزَات گِزِير
موقع ارض مستنقع تقع بالقرب من آرخ .	GZIZ GAZERZ	گِزِيز گِزِيرِز
(هَشْرُ وِگَشُ) أي ابتسم ، فن ، ضحك ، سر . على وشك ، وقت ، تقريبا .	GACH GCNT	گِش گِشْت
(گِصِي) بخيل ، شحيح ، مقبوض اليد والمؤنث يقال : - گِصِي - .	GOUC	گِص

أذبل ، اتعب ، ذهب برونقه ، نعل الحاضي اللازم - اِتَعَكَّرَ - واسم المفضول - اِتَعَكَّرَ - .	GAÂGAÇ	كعكص
معناها براز الانسان في حالة الاساك او تفوط بشكا كتل متأولة وهو في حالة شي . من الاساك . جمع الكلمة السابقة .	GAÂLOÇ	كعلوص
	GAÂILIÇ	كعيليم
كلمة دلال او تدليل للرضع . كما تقال لمن يتصرف كالأطفال الصفار تعبيراً عن أنه مازال رضيعاً صغيراً .	GONGHÉ	كعبي
عقر في التراب او الطين ، تقلب في الطين او التراب .	GAVVAZ	كعفز
لون أغبر بين الاشقر والاسود رمادي تقريبا .	GAVVOUZI.	كعفوزي
(عكش) حرك ، كثير الحركات ، مخرب المصدر - كعيجي -	GLLAJ	كعلاج
عشب ، حشيش ، نبات .	GALACH	كعلاش
جمع الكلمة السابقة - كعلاش - كما تستعمل جمعاً لبعض الاشياء التافهة .	GALACHAT	كعلاشات
(كعلاطي) كتل ترابية صغيرة مفردة - كعلاطي - .	GLLAT	كعلاط
شهر ايار (مايسم)	GLAN	كعلان

١ - راجع كلمة رنك

بساط صغیر من خیموط غزل المعز رقیق مخرم وقد بوضع طن المنکبین للدف .	GLS	گِلس
تلاسن ، هاجم بعضهم البعض بالتراشق بالكلمات فقط دون ان تصل الى المشاجرة او الضرب .	GALGAL	گَلگَل
کلمة استفسار . یا تُرى ، هل تُرى .	GALO	گَلو ؟
(جَلْعُوْط) حلیق الشعر او اصلع بلا شعر او حلیقه .	GALAOT	گَلْعُوْط
من حقوق الفقير ، وتقال نسبة إلى حقوق الفقير او حاله البائس - من گَلَمَاتو) .	GALAMAT	گَلَمَات
ساق بعض النباتات الشوكية تقشر ثم تؤكل مثل نبات الحرشه والحرشف <u>ل</u> .	GLOGHAYE	گَلوْغایه
جمع الكلمة السابقة .	GLOGHAYAT	گَلوْغایَات
مصدر - گَلَج - مشكل تخريب ، فتن اسم الفاعل - گَلَج - جرش ای کسر البرغل او العدس او غیره اسم المفعول مکلف والالة كالوفه جرعة ماء او ای سائل آخر ، جرعة ملء الفم بهذا السائل .	GLEJE	گَلِجِه مکلف
حركة تنفیرة عکس اللطف واللباقة ، تصرف منفر خشن .	GM	گَم
مادة کیمایویة ننته بوضع فیها السقا <u>ل</u> .	GM	گَم
(گَمَز) اوقع من طو ، وقع ، دحرج	GMBAL	گَمَز گَمَبَل

- ۱ - راجع کلمة جَرَشِه وحرشف .
۲ - راجع کلمة سَقَا

کتل طینہ او من السرین برتتون فی نہایہ ذنب البقر او
 الدواب ذات الذنب الطویل .
 بلطہ او تقال للغدۃ الذرقیۃ المنتفخۃ وقد تلفظ ایضا
 - گام بلہیکہ - .
 حزن بھمت ، تأسف وتالم بسکوت او عانی الم نفسی .
 ماء الغسیل الملوک بعد غسل الثياب فہ .
 عبوس - کثیب ، زعلان .
 دمدم ، أرطن ، لفظ کلمات غیر مفہومۃ .
 حردون ویسعی عربوں الشتاء . وهناك مقولۃ خرافیۃ بتداولہا
 الاطفال وہی ، ان هذا الحيوان بعد أسنان الأطفال
 فتهر . لذلك یفلق الطفل فہ عندما یرى هذا الحيوان .
 (گنککہ) قیص ، القیصر الخارجی وہی خاصۃ بالذکور .
 (قہکہ) سفینۃ کبیرۃ ، مرکب بحری او نہری وان كانت صغیرۃ
 سُمیت - قہکہ - .

د حراج ، والفعل اللزیم منها - اَتَکَدَّرَ - والمضارع
 - یَکَدِّرُ - واسم المفعول - مَکَدَّرٌ - .
 کتہ مدورۃ ، او الشیء المدور .

لعبۃ یضرب بہا علی ظہر الطفل بلطف ودلال ویقال :
 (گندورو نکر نکر مینی ؟) ای تحذر من ؟

GMBLATAT گملاطات

GAMBLECKE گمبلہکہ

GAMAR گمزر

GAMARRIÇ گماریچ

GMS گمس

GAMGAN گمگم

GEMGEMOK گمگموک

GOUMLEK گمک

GAMMIYE گمیہ

GANDAR گندار

GANDOR گندور

GNDORO گندورو

۱ - راجع کلمۃ سرقین .

کتل، صفہرۃ من السمید - ناعم البیشر - تکتل وتطبخ مع الحمص ورب البندورة وقلیاء من البصل، یتسمى هذه الاكلة (حَمَزَة قَرَعُونِه) .	GNDROUNAT	گندرونات
خروع ، زيت الخروع كما تسمى الشجرة نفسها شجرة الكَنَك .	GANAK	گنک
إمّا ، أو ،	GAN	گہ
سحاب ، غيم ، او سحب دخان او البخار او غير ذلك .	GOBARAT	گوبارات
جوارب ، جراب ، جورب تلبيس في الاقدام .	GORAYE	گورايہ
جمع الكلمة السابقة .	GORAYAT	گورايات
اشد الالم ، او التهاب الجرح ، مضاعفات في حالة الحريش .	GAWWAJ	گوج
(حَيْرَان) كلمة دلالة ومداعبة ، قُرْبَان .	GÖRI.	گوري
- كلمة آرامية سريانية - معناها صلاة الغرض .	GOUD	گود
طاولة مرتفعة توضع فوقها الكتب الدينية عند القيام بالصلاة من هذه الكتب .	GOUD	گود
جثة ، جسم ضخم ، كامل الجسم .	GAWDÉ	گودہ
جمع الكلمة السابقة - گودہ - .	GAWDAT	گودات

١ - راجع كلمة حَمَزَة قَرَعُونِه .

رأس عظم الشظية او القصبة في القدم ، الكعب الانسي والكعب الوحشي في القدم . جمع الكلمة السابقة - كُوزِكُوْ - .	KOZEKE	كُوزِكُوْ
سوق بعض النباتات الشوكية تقشر وتؤكل وقد تلفظ كُلوغايَه ايضاً . جمع الكلمة السابقة بلفظها .	KOZEKAT	كُوزِكَات
تقال للأطفال مع تحريك الرأس يمينا ويسارا كي يناموا . حظيرة مواشي ، مكان توضع فيه الاغنام .	GOGHAYE	كُوغَايَه
جماعة من الناس او مجموعة منتظمين للمرقص - حلبة الرقص - . مرض يصيب بعض الخضار كالبطيخ وغيره بتعقد من الداخل ويصبح قاسياً فيصبح غير صالح للأكل . فعل المضارع منها - اِيكُوْكَ - اسم المفعول - اِمكُوْكَ - . انتقى ، رفع الخشن من الناعم في الحبوب .	GOGHAYAT	كُوغَايَات
وضع في فمه شيئا ولم يمتصغه بل حركه في فمه يمينا ويساراً وقد يبلعه أولاً يبلعه . راعي العجول حصراً . يقظ ، منته ، مترصر ، متيقظ ، مهتم .	GOZÉGOZE	كُوزَه كُوزَه
لطيف ، ورع ، لمن الجانب ، سانج وقد يكون متدين .	GOV	كُوف
	GOVANDE	كُوفندي
	GAWWAG	كُوك
	GAWGAL	كُوكَل
	GAWGAL	كُوكَل
	GOLEKVAN	كُوكَلْكَان
	GONDAR	كُوهْدَار
	GONRANALLA	كُوهْرَانِ اللّٰه

سهل ، اراضي سهلية المزرعة منها - كوهرة سلى - التي تقع بالقرب من آرخ وهي حقل زراعي معروف . سهول فسيحة .	GONARRÉ	گوهره
(كواره) جمع كلمة كواره وهي مصنوعة من الطين لخبز السبب والزبيب وغيرها وان كانت كبيرة سميت - عنبيير - جمع عنبار . جمع كَالُوْرُ راجع كلمة - كَالُوْرُ - .	GONARRAT	گوهرات
حومة الماء في النهر ، بالماعة ، جيب في التهر بشك ، بير دوار مائي بسبب الفرق . صفة المشخر الفبي - الداخ - . نفس معنى الكلمة السابقة .	GAWÉLIZ	گويليز
جدي كهراهن سنة لم يصل بعد الى سن وحجم التيسر اصفر من النهر - وأكبر من الكهر - . تراب أحمر دبق ، لزج ، يستخرج اثناء حفر الار . (تراب بِلُوْنَةُ) . (گيني) هكذا ، مثل هذا .	GÈRRÉ	گيره
	GÈZ	گيز
	GÈZAK	گيزاك
	GISEK	گيسك
	GIL	گيل
	GYA	گيه

١ - راجع كلمة كهر - نهر .

L.

ل.

L

ل

حرف اللام

LA LETTRE (ل)

قلق ، تحرك قلقا وضجراً ، تحرك محتاراً . فعل المضارع منه يلوب .

LAB

لَاب

قطعة من الحديد توضع في طرف المنساج تصحح بها سكة الغدان من الطين .

LABOUSE

لَابُوسَة

أصلها (شَابِي لَابِي) وهي تعبير للتمني فيقال مثلا :

LABILABI

لَابِي لَابِي

(شَابِي لَابِي لَا مَوْتَ حَتَّى أَرَى الخ) .

نام باكراً ، وتقال للظهور والدجاج ، وللدجاج نداءً عندما يراد ان تنام فيقال لها : (لِمَس) مكررة .

LAS

لَاس

جسم ، جسد ، وقد تقال لبشرة الجسم .

LACHÉ

لَاشَة

تعبان ، خائر القوى ، مهدود الحمل .

LACHÉ

لَاشَة

(هَاصِطِيك) كاو تشوك ، مطاط سوا ٢٠ كان للتكة اولغيرها وكذلك لكافة انواع الكاوتشوك .

BAÇTIK

لَاصِطِيك

حجر وقد يكون مخرم ذو ثقوب .

LATE

لَاطَة

صخرة كبيرة جمعها - لَاطَات - .

LATE

لَاطَة

قصيدة طيب الذكر المفريان مار باسيليوس شمعون مفران طور عابدين التي ارتجلها باللغة الكردية بغية ان يفهمها الامير محمد البختي الذي طلبه قاصداً امتهانه والايقاع به على اثر وشاية ، وما ان انتهى منها حتى راح الامير يعتذر اليه واجزل له العطاء .

LAVEZ

لَافِيز

وللقصيدة لحن حزين شجي مؤثر وكلماتها بليغة جداً .

منشورة مترجمة الى اللغة العربية في المجلة البطريركية

العدد / ٢٦ / عدد شباط ١٩٦٥ صفحة / ٢٩١ / .

أخرس ، لا يستطيع النطق ، أو يتكلم في الكلام .	LAL	لَال
قلب ، داخل ، خشوة .	LEB	لِبْ
تقال للنار ، أي علا اللهب فيها ، اشتعلت ، مضارعها - يلب - .	LAB	لَبْ
فعل ماضي من - لاب - يتصلا بتاء المتكلم معناها فتش أو تطلق جاثرا ، المضارع - ألوب - .	LEBTOU	لِبْتُ
(قلب) حرك ، غير موضع الشيء ، اسم المفعول منه - أطبب - فعل المضارع - يلبب - .	LABBAT	لِبْتُ
حبة ، جزء صغير .	LEBKE	لِبْكَ
عقدة الخيط في آلة الصيد الشاقول .	LEBKE	لِبْكَ
حبة واحدة .	LEBBÉ	لِبْه
(طعام) حنطية مطبوخة مع اللبن الخاثر وقد تصنع من الرز فتسمى لبنة رز .	LABANYÉ	لِبْنِيَه
الرضعة الأولى من الحليب بعد الولادة بالنسبة للإنسان والحيوان .	LEBÉ	لِبِي
التهم ، أكل ، أكل بشراهة ،	LAP	لِپْ
(صار لب لبو) أي تكلم برطانة وسرعة بكلمات غير واضحة .	LAPLAPOU	لِپْ لِبُو

١ - راجع كلمة شاقول .

(لَپْ لَهَوُ صَارَ) كناية عن انه التهم الطعام بسرعة وبشراهة .	L	LAP	لَپْ لَهَوُ
كف ، قفاز يلبس في كف اليد .	LAPLAPOU	LAPPKH	لَپْ لَهَوُ
جمع الكلمة السابقة ومثاها .	LAPPKAT		لَپْ لَهَوُ
قبضة اليد .	LAPPE		لَپْ لَهَوُ
خلط ، وان قُلت في الشجار تعني عفر الخصم ومرقه في التراب او الطين .	LAT		لَپْ لَهَوُ
فعل امر من الكلمة السابقة .	LBT		لَپْ لَهَوُ
لف الرأس بالمنديل ، تثم .	LAJ'JAK		لَپْ لَهَوُ
(لَجُوجُ) طُبح ، طُحاح ، نصر ، اصرار .	LAJAJ		لَپْ لَهَوُ
(لَجَّاجُ) نفس معنى الكلمة السابقة .	LAJOUJ		لَپْ لَهَوُ
صفة للشخص النهم في الأكل ، مصدر صوتاً في أكله ولا سها في الحساء والبرقة . ويكون هذا الصوت غير مستحب .	LAJJO		لَپْ لَهَوُ
	LAJJE		لَپْ لَهَوُ
رخوف في المشي ، ثقل المشي شبه محلول .	LALLOUK		لَپْ لَهَوُ
معنعة ، خصام وتشابك ، حركات كثيرة ومتعددة .	LAMOVAKE		لَپْ لَهَوُ
كلمة تغيد للماضي ولا تقال لوحدها مثلاً : شوطنج ، نفسنج .			ل ح
كلمة تغيد مع ولا تقال لوحدها بل بعد من أي ايضاً : من ل ح اش ل ح			ل ح

تفهد للاستتصار له لماذا ، كيف .	LEKWA	لَخْوَا
أصل الكلمة من لدغة العقرب انما هنا تفهد ان المتكلم تفوه بكلمة مؤذنة تشبه اللدغة بالنسبة للمخاطب .	LADAGE	لَدَغُ
أسرع في المشي او الأكل . مفارحها - إيلز - .	LAZ	لَزُ
فعل الامر من الكلمة السابقة . وللمؤنث - ليزي - وللجمع - لزو - .	LEZ	لِزِي
الان ، حتى الان وهي اختصار ودغم للكلمتي لهذه الساعة - .	LSSAÎ	لِسَعِّ
جفف ، نشف ظهلا ، اسم المفعول منه - اطلشش - الماضي اللزم - اتلشش - .	LACHLACH	لَشَلَشَ
سكت ، شوقف عن الحركة والكلام على مضض ، هدا .	LATA	لَطَى
طاب ، احتقر باشارة على الرأس .	LATAM	لَطَمَ
ضرب على الزامن بقبضة يده المفتوحة .	LATAM	لَطَمَ
(خورزا) ، لظم الابهرة أي ادخل الخيط في خرمها ، ولظم قد تكون للرصاصه التي اخترقت الجسم .	LAZAM	لَظَمَ
ان قبلت للخرز او التبن نظمت مقدا .	LAZAM	لَظَمَ

(خُشَيْلَه) نبات عشبي فيه مادة حلبيية توضع مع الزيت والماء الغالي والرماد وتصبح مادة كيمائية يغطس فيها العنب ليصير زيبا ، ولهذا النبات رائحة تشبه رائحة العسل الطبيعي تماما .	LEAYA	لَعِيَه
لجام الحصان الذي يوضع في فمه لكبحه .	LGHAM	لِجَام
لَعَقَ ، شرب الماء او الحليب بلسانه . يقال للمكلاّب والققط .	LAK	لَقَّ
صوت الضربة ، الصفعة على الوجه مثلا .	LAK	لَقَّ
ان كان للرأس يعني ان العقل خسر وبدأ الشخص يفقد التوازن . وان كان للضرس يعني انه طلق وتحرك .	LAK	لَقَّ
وتقال هنا للمبيضة الفاسدة التي يسمع لها صوت عند تحريكها فيقال عنها تَلِقَّ أي انها فاسدة .	LAK	لَقَّ
(شَقَمَه) صفعة على الخد او الرقبة .	LAKKÉ	لَقَمَه
ضعيف الوزن والفعل لكنه طويل القامة . تقال نسبة الى طير اللقلق .	LAKLOK	لَقْوَق
لمس الشيء ، لمسة خفيفة . مَسَّ .	LAKEZ	لَكَزَ
وضع الشيء ، في مكان غير محكم الوضع . سهل الاقتلاع ، سهل الوقوع او السقوط .	LAKEZ	لَكَزَ

وشى ، شكاً ، دَسَّرَ عليه .	LAKAZ	لَكَزَ
نَبَّهَ او غمز بعينه اشارة تنبيه .	LAKAZ	لَكَزَ
أخرس ، اخرسه بالتهديد والتخويف والكلمة جاءت من - لآل - لـ	LALLA	لَلَا
ويقال : (صار لَلَا) اى لجم لسانه نتيجة الخوف .		
(لَطَمَ) جمع ، ضم الشيء الى الشيء .	LAM	لَمَ
لهب النار ، كما تقال صفة للمرأة الحامية .	LANLABOKÉ	لَهْلَبَوِكِهْ
لَوَّتْ ، أوسخ ، مضارعها - يَلَوَّتْ - اسم المفعول - املَوَّتْ -	LAWWAT	لَوَّتْ
عجين رقيق سائل تصنع منه الشَّلَكَاتْ - بِجْ	LAWACH	لَوَاشْ
(كِبَشِيَهْ) كومة كبيرة . واللود هو القشر المكوم او الحطب وغير ذلك .	LAWD	لَوْدْ
جمع الكلمة السابقة - لَوْدْ - .	LAWDAT	لَوْدَاتْ
حنالة اللبن او حنالة السمن بعد غليه .	LOREKE	لَوْرِكِهْ

١ - راجع بكلمة لآل

٢ - راجع كلمة شَلَكَاتْ

تَفَوَّهَ بِكَلِمَاتٍ غَيْرِ لَاتِقَةٍ اَوْ قَامَ بِمَشْرُوعٍ ثُمَّ اِنْتَقَلَ اِلَى غَيْرِهِ بِشَكْلِ غَيْرِ مَدْرُوسٍ اَوْ اسْتَدَانَ مِنْ هَذَا اَوْ ذَاكَ وَلَمْ يَسْدُر .	LAWWAÇ	لَوَّصَ
لَيْفَةٌ ، لَيْفَةُ الْحَمَامِ .	LOUFEKE	لَوْفِكُهُ
(بِتَضَخِيمِ الْوَاوِ) ثَرَثَر ، تَكَلَّمَ كَثِيرًا كَلَامًا فَارِغًا .	LAWLA	لَوَّلَا
بِرَكِيْل ، بَغْلٌ اَيْ غَيْرِ اَصِيْلٍ وَيُقَالُ لِلْحِمَاَنِ غَيْرِ الْاَصِيْلِ . كَمَا يُقَالُ نِعْتًا لِلشَّخْصِ الَّذِي يَكُوْنُ عَدِيْمَ الْمَبْدَأِ اَوْ ظَمِيْلِ الْاَصْلِ فِي التَّصْرِفِ وَالتَّعَامُلِ مَعَ الْغَيْرِ .	LAWLAK	لَوْلَاكَ
(زَزَقْلُ) رَمَى ، قَذَفَ اِلَى . وَاِحْيَانًا تَقَالُ لِمَنْ يَشْتَمُ : (لَوَّلَحَ كَمْ شَتُوْمَهُ) اَيْ قَذَفَ سَيْلًا مِنَ الشَّتَائِمِ .	LAWLAN	لَوَّلَحَ
(تَعَبِيْرٌ تَرْكِي) كُوْلُوْنِيَا ، عَطُوْر ، رَوَائِحُ ، رَائِحَةُ زَكِيَّةٍ . تَرْكٌ سَائِبًا يَتَدَلَّى وَيُقَالُ ((الْوَلَقُ رُوْحُو)) اِسْمُ الْمَفْعُوْلِ اِمْلُوْلِقُ .	LAWANTA	لَوْنَطَهُ لَمَوْلِقُ
سَبِيحٌ اَوْ لَصِقٌ ، طَلِيٌّ ، دَهْنٌ .	LAYYAÇ	لَيْسَهُ

M.

M

م

LA LETTRE (M)

طويل ، مستد ، مرتفع بطول .	MADOD	مَادُودٌ
طعام بسيط يقدم أمام المشروب ، كما يقال لمن وضع في موضع التهنئة عليه - صار مازا - .	MAZA	مَازَا
ملقط من الحديد يمسك به جمر النار .	MACHKE	مَاشِكِهْ
نوع من البقول (فصه) تقدم علفا للحيوانات .	MACHKE	مَاشِكِهْ
لا يوجد لا شيء ، ليس موجود ، غير موجود .	MAKOU	مَاكُو
معناها الحرفي : يا معمر البيت وهي تفيد الاستغفام والاستغراب معاً وتشبه الكلمة التي تليها .	MALAVA	مَالِ آفَا
(مَالِكُو) كلمة تفيد للاستغراب بمعنى يا هذا ؟ وتعرف من المهجة الاسفراجية او الاسفسارية التي تطرح بها .	MALEKE	مَالِكِهْ
رف ، رفوف توضع فيها البضاعة في دكان تجار الغاتورة جمعها - مَالِكَاتٌ - .	MALEKE	مَالِكِهْ
كلمة تفيد الاستغراب والاستفسار ومعناها الحقيقي يتن من دعاء طن المخاطب .	MALMIRAT	مَالِ مِهْرَاتْ
بمعنى : هذه اللحظة الحرجة ، ساعة الشدة والهم .	MAMAYE	مَامَايِي
صوت فيه بحة ، غير واضح ، بحة صوتية .	MABHON	مَبْحُونْ
اسم مفعول من فعل - بَلَقَ - وانبَلَقَ السابق شرعها ومبلوق هنا معناها مفتوح مشرعن .	MABLOK	مَبْلُوقْ
ثروة ، رأس مال ، توفير في المال أو غيره .	MTA	مَتَا

تطالِق على بعض الكلدان الذين كانوا بعد نكبة الاشوريين يترددون على آرخ للعمل .	MATAWLÉ	مَتَاوَلَهُ
مفتوح او ممزق وهي اسم مفعول لفعل - انبرق - او يبرق	MAJROK	مَجْرُوقٌ
(بلغة الاطفال) جيد ، جميل ، كويس .	MAHÂN	مَحَانٌ
سجادة وهي بساط غالي الثمن .	MAÏFOURÉ	مَحْفُورَةٌ
جمع الكلمة السابقة ، سجادات او بساط غالية الثمن .	MAÏFOURAT	مَحْفُورَاتٌ
كلمة تفيد للتعجب بمعنى (يا للعجب) كيف ذلك ؟	MAKHAANA	مَخَانَا
(حَيْفٌ وَمَخَابِنٌ) اى بالاسف ، يا حَيْفٌ . يا خسارة لشيء .	MKHABEN	مِخَابِنٌ
(اسْتٌ) فتحة الشرج للانسان والحيوان .	MAKHRAJ	مَخْرَجٌ
قليل الاحساس ، بليد ، غليظ ، يتحمل الكلام التوبيخي .	MEKHEK	مِخْرَقٌ
الانف ، منخار .	MAKHIR	مَخِيرٌ
آلة في الرفش ، قطعة خشب اى المر يضرب عليها بالقدم بقرة كي يفرز النصل الحديدى في التربة ثم يقلبها .	MADRAKHA	مَدْرَخَا
قصير القامة وعريض (صفة) .	MDAKMAK	مَدَقْمَقٌ
(شَوَطٌ) فترة من الزمن او مسافة زمنية قصيرة .	MADDEKE	مَدِكِيهٌ
متدلي ، معلق على وشك السقوط . والكلمة اسم مفعول لفعل - دَنَدَلُ او اِنْدَلُ -	MDANDAL	مَدَنْدَلٌ

١ قربة قربة من أزخ يتكلم أهلها السريانية فقط .

MEDDO مَدُو

آلة تحفر (تحرث) بها التربة تتألف حسب هذه المبهمة من :
١ - انصَاب . ٢ - مَدْرَحَا . ٣ - نَصْل .

MAR مَار

والنصل هذا يكون من الحديد ويستعمل لحرث التربة وتقليبها
وتسمى هذه العجلة - الرقيصة - ١ .

MARD مَرْد

كريم ، سخي ، جواد ،

قشرة الرأس ، قشر شعر الرأس .

MERDEKÉ مَرْدِكَة

خشب للسقوف قصيرة توضع بالمرغر على الخشب الكبير والأويل
الذي يوضع طولياً ثم يوضع فوقها الدف أو القشر ويغطى بالتراب .
مقلع ، آلة تستعمل لغذاف الاحجار .

MREDIYAK مَرْدِيَاك

MRKAA مَرْقَاع

وعاء من الطين المشوي ، قدر وغالباً يُخثر فيه الحليب ليه يح
لبن .

MARKAN مَرَكَن

قطعة من الجلد تتدلى بواسطة حبل من الرقبة على الغنذ أثناء
الغزال بالمغزل الخشبي (الطاشيه) ٢ .

MRKABKÉ مَرْتَابِكَة

طعام ، بصل مقلي بالسمن والبيزر يصبح بشكل عساة (مرقعة البصل)
وقد يكون على القلب بدل البيزر ٣ .

MARGA مَرْگَا

١ - راجع كلمة ارفيصه

٢ - راجع كلمة طاشيه

٣ - راجع كلمة قلبه

(تَمَرَكَيْج) تمرغ بالوحل او التراب او غيره .	MARGAGH	مَرَكَيْج
(بتخفيف الهم والراء) تظاهر بالفقر وه تنالم من الغفر والسموز ادعى انه فقير الحال .	MARMAR	مَرَمَر
فراشة ، حشرة ملونة طيارة جميلة .	MARBEREKE	مَرَمَرِيكَة
فراشات ، - جمع الكلمة السابقة - .	MARBEREKAT	مَرَمَرِيكَات
مبلل بالماء كثيرا ، مبتل الشباب والشعر .	MARMALIJK	مَرَمَلِيك
مرآة ، مرآة للزينة .	MRE	مِرَة
أهل ، أصحاب ، قريب ، أقارب .	MERNOV	مِرَنُوف
(قُلُغ - سِيكَة) ملامح ، سدنة ، ويقال امتجهم الرجاء : - مَرَسُو يَنْخُلُ رَمَادَهُ - . والكلمة عدة مترادفات : قُلُغ ، سِيكَة ، جَهْرَة ، كَسَم ، بِيْجِم .	MROUS	مِرُوس
طعم حامض مع حلو - لَفَّان - .	MZ	مِرَز
اجرة الطحان التي تؤخذ في المطحنة ، أحيانا حصراً .	MZ	مِرَز
ريق ، لعاب ، بصاق .	MZZAK	مِرَزَّاق
بَصَق ، تغل .	MZK	مِرَزِق
خذروف ، بلبل ، برامة يلعب بها الاطفال .	MZAR	مِرَزَار
نوع من العنب يبقى حتى اواخر الخريف يصنع منه الدبس والحليله ١ - ٢٩٢ -	MAZROUNA	مِرَزُونَا

مزري ، محترق ، ذليل ، مطرود .	MZRI	مَزْرِي
ضباب ، غيم خفيف .	MZ	مِزْ
مكنسة مصنوعة من نبات خشن يسمى - شرتكه <u>م</u> وتستعمل لكس محل مبيت الاغنام وجمع بعرورها في المَغْلَه .	MAZBAT	مَزْبَطْ
(مَزْكَاَت) أعلى نقطة في سماء الشيء المذكور ، عالية جدا حتى تصل النجوم في الفضاء .	MZZEKAT	مِزْكَاَتْ
ضباب كثيف اورد خان متلبد كثيف .	MZUMORAN	مِزْمُورَانْ
نوع من العنب يسبق غيره في النضج لذلك سمي مسبق .	MSABBAK	مَسْبَقْ
(خَاصَه) نوع من الخام الابيض ذو عريضين يستعمل المحفران كان عرض واحد تسمى خاصه .	MASTIKA	مَسْتِيكَا
آلة خشبية المغلاحة .	MCHCHANÉ	مَشَانَهْ
(بتخفيف المياه والشين) ممتلئ ، حتى حافة الرعاء .	MCHT	مَشْتْ
مخبأ ، محفوظ ، مرفوع وهو اسم مفعول لفعل - مَحَال -	MCHTIYAL	مَشْتِيَالْ
آلة تستعمل في حراثة الارض .	MCHTIYANÉ	مَشْتِيَانَهْ
(شَرَقْ) اسم المفعول من فعل - شَرَقْ - أي مفتوح وليللا ويقال للباب أو الشباك .	MACHROK	مَشْرُوقْ

١ - راجع كلمة شَرْتِكِه - مَغْلَه - بَعَارِي

تطلق على كل ما هو مفروش على الارض من تين وعتب الذي يصير زيبا وغيره .	MCHTAN	مَشَطَاخ
(صَارُ مَشَطَاخٌ) اى تعدد على الارض وقد يكون على الارض خربة .	MCHTAN	مشطاح
ام اربع واربعين ، حشرة ، ديبية تعشي زحفا ويقال انها تدخل اذن النوا فتؤذيها .	MCHTAYYE	مَشَطُ حَيْه
ماثل ، منحرف .	MACHTON	مَشَطُوخ
طعام شوربه ايت سائل لزج .	MACHTONA	مَشَطُوْحَه
خط للكتابة ، درس نموذج لكتابة الخط .	MACHK	مَشَق
كتابة جملة او كلمات عدة مرا - لتعلم كتابتها - والكلمة مأخوذة من اللغة الراحية .	MCHKOUWE	مَشَكُوْه
جراب ، كيس من الجلد .	MCHALLAME	مَشَلْمَه
هي حزام خاص يوضع حول وسط الرجال يقابلها الجاره ١ .	MCHIRDAR	مَشِرْدَار
مشاور ، مستشار .	MÇREKI	مِصْرِكِي
نسبة الى القبيلة المصركيه وهي إحدى القبائل التي سكنت مع شقيقاتها - الوارد تعدادهم في كلمة - أزيته - في هذا الكتاب - في بلدة آرخ ولا يعرف بالضبط سببا لتسمية هذه القبيلة بالمصركيه ٢ .	MÇREKIYYE	مِصْرِكِيَّه
ثقل الوزن ، مضغوط ، وزنه ثقيل .	MÇMET	مِضْمِط

١ - راجع كلمة جاره
٢ - راجع كلمة ازيته

(انصَظْمُ - يَصْظِمُ) اسم المفعول من فعل صظم ومعناه مهذوم ، هبوط الدار والفعل منه (صَظَمَ - انصَظْمَ - يَنْصِظِمُ) والمثال : (مَصْظُومُ البَيْتِ - يَصْظِمُ بَيْتَهُ . . .) . موضوع في الماء الغالي وتقال أحيانا بشكل شذيمة (ابن المصَّوْطُ) . مفسول ، تقال للحبوب المنسولة . نبات فيه زهرة حلوة العذاق تسمى . كناية عن الاستنزاف ومثاله يقال بشكل سؤال : (مِصِّي مِصِيصُهُ وَالْأَكْبَهُ بِرَّهْ ؟) . قليل الادب ، ملعون ، مسوخ . خطيب ، عريس ، بالبيد العروسة . الخطيبة ، العروس المطلوبة الخطابة . بربر ، شرش ، تكلم كثيرا عن زعمال . (مَدَّعَلُ) متدلى ، معلق على وشك السقوط الكلمة هنا صفة اسم مفعول لفعل - طَوَّطَحَ - او - اتَطَوَّطَحَ - مشارعها - يَطْوِطُوحُ - (طَمَمٌ) مفلق ، اسم مفعول من الفعل - طَمَمَ - (طَمْرٌ) مدفون تحت التراب او غيره . اسم مفعول لفعل طمر	MAÇTOUM MAÇMOT MAÇAWWAL MEÇÇAYÇ MEÇÇE MEÇAYÇE MAÇKHOT MTLEB MTLEBE MATMAT MTAWTAH MATKOUL MATLOR	مَصْظُومٌ مَصْظُوطٌ مِصَّوونٌ مِصِّيصٌ مِصِّي مِصِيصُهُ مِصْخُوطٌ مِطَالِبٌ مِطَالِبَةٌ مَطَمَطٌ مَطَوَّطَحٌ مَطَمُومٌ مَطْمُورٌ
---	--	---

MAZBATA

مَظْبَطَةٌ

عريضة او معروض ، ضبط ، محضر هذا منى الكلمة العريفي
 أمّا المظبطه هنا حادثة تاريخية في حياة آل آرخ مستمر كما
 يلي :
 في عام ١١٢٦ كتب أهل آرخ مظبطه وقّعها بعض كبار القبائل
 موجهة الى القاصد الرسولي يشكرونه على مساعدته لهم
 في حادثة القفلة (اي بعد رجوعهم من السجن . فاعتبرت
 السلطات العثمانية هذا العمل خيانة وجمعت الموقعين على
 هذه المظبطه وساقتهم الى ديار بكر واودعتهم السجن . ومن
 جملة من ضبطوا سيادة المطران بهنان والاسقف هنا ايليا
 وملكون قس توما هندو وغيرهم وقد شطّهم الى فوق فيما بعد
 لما انتقل الى رحمة الله المطران بهنان الذي دفن في حفرة
 خارج السجن . ويقال ان اهل المنطقة شاهدوا نورا من السماء
 ينزل بشكل سهام على قبره فقالوا قد مات قديس في النصارى
 وصاروا يأخذون من تراب قبره للمتبرك حتى ظهرت الجثة ثم
 جُلبت الى الكنيسة ودُفنت فيها . ولا يزال الكبار من أهل
 المنطقة هناك يرددون ذكرى هذه الحادثة الخارقة .

MĀĀK

مَعَكْ

(جملك) أفند الشكل الامس ، دعك ، المضارع منها

- يمعك - .

MAĀĀK

مَعْمَكْ

دعك ، فرك ، افند الشكل الامس ، اسم المفعول منه

- اممعك - وفعل المضارع - يمعمك - .

١ - راجع كلمة قفله

مع	مع	مع
MAMAAOKÉ	مَعْمَعُوكَهْ	نوع من الخنفسة الصغيرة . او قد تقال لنوع من العفص الصغير كما تقال كصفة ذم للمرأة النحيلة الناعمة مع قصر القامة .
MAMAAOKÉ	مَعْمَعُوكَهْ	نوع من البلوط يكون صغيرا وقد يكون مشقوبا .
MAMAAOKAT	مَعْمَعُوكَاتْ	جمع الكلمتين السابقتين .
MAGHBOUN	مَغْبُونْ	(انْغَبِنْ) زعلان وهي اسم مفعول الفعل - انْغَبِنْ - .
MAGHRAFE	مَغْرَفَهْ	(جَمَّيْكِهْ) طعنة كبيرة من الخشب وان كانت من المعدن سميت - جَمَّيْكِهْ - .
MAGHZAL	مَغْزَلْ	سيخ للنسج اليدوي تصنع بواسطة الجوارب والكنزات الحرفية وغيرها .
MAGHGHAL	مَغْغَلْ	اجلس ، اراج الغنم او الدواب ، والفعل اللازم منها - امْغَلْ - واسم المفعول - امْغَلْ - ومنها جاءت كلمة - مغلة راجع كلمة مغله .
MEFRK	مَغْرِكْ	صب ، فولاذ معدن مضغوط .
MFAALAK	مَفْعَلْكَ	ضعيف الجسم والحجم ، ثقيل الحركة ، ربما مشلول بعض الاجزاء من جسمه .
MAFLANGÉ	مَفْلَنْكَهْ	صفة قدح المرأة التي تتعاطى الرذائل وهي خبيرة بها ولا تطرح هذه الصفة الا للمرأة فقط .

سوار يوضع في المعصم من ذهب او غيره وقد يوضع في الرجل معه بعض الجلاجل والشراشيب الصغيرة سمي خِلْخَالٌ .
غير مرتاح في جلسته او وضعه ، غير ثابت في مكانه او وضعه المادى او الاجتماعي .

مَقْدَارٌ MĀKDAR

مَقْوَقَزٌ MĀKAWKAZ

(مَحَلَّق) مرمي ، مهمل وهي اسم مفعول لفعال - كَبَّ -

مَكْبُوبٌ MAKBOUB

منحني . وهي اسم مفعول من - اَنْكَبَ - .

مَكْبُوبٌ MAKBOUB

آلة كالمنجل حادة تقطع بها الاغصان او تقشر بواسطتها الاخشاب - كَأَسْوَحَه - .

مَكْسَحٌ MĀKSAH

منجل للحصاد ،

مَكْزُونٌ MAGZOUN

مبعثر ، ملوث او خليط غير مستحب ، منفرد لذوق وهو اسم مفعول لفعال - اَتَكَفَّجَ - .

مَكْفَعَجٌ MGĀVAJ

جاء شرح الكلمة في كلمة - اَتَكَّكَّرَ - والكلمة هنا اسم مفعول أى مُلَوَّثٌ وقد وردت لها عدة مترادفات تحت بند ات راجع الكلمات المبدوءة بات مترادفات هذه الكلمة .

مَكْفَكَّرٌ MĀKĀKĀÇ

مذراة ، آلة من حديد تتصل بنصل من خشب يشبه الكفاله اصابع داوية تستعمل لجمع القشر كما تستعمل مذراة المتذرية في البيدر .

مَلْحِبٌ MELHĒB

سكت ، نصت ، صمت قطع نفسه في الانتثار .

مَلْسٌ MALIAS

سلخ الجلد او كشد الشبر عن الجلد .	MALAT	مَلَطَ
(اَمْلِطُ) اخذ ما عند المخاطب .	MALAT	مَلَطَ
(سَلَحَ) خسرا و اخذ ما عنده ان كانت المشخر او حمله مصقولا ان كانت للشيء . ، مضارعها - يَمْلِطُ - اسم الفاعل منها - اَمْلِطُ - اسم المفعول - مَمْلُوطٌ - .	MALLAT	مَلَّطَ
ألمس و مصقول .	MALLOUT	مَلَّوْطٌ
(جَلَعُوطٌ) مخلوق الرأس حلقا ناعما .	MALÂOT	مَلَّعُوطٌ
امة ، شعب .	MELLÉ	مَلَّيَّةٌ
البرمل الغالي الناجم عن تسخينه او غليه . او الرماد الذي يضم بقايا الفحم الناعم او الحطب الناعم المحترق . (الرمادة المسخنة) (نَفَيْخٌ) خطم ، فك ، حنك ، ذقن - بوز - .	MELLE	مَلَّيَّةٌ
مجمع ، مَكُونٌ ، اسم مفعول من فعل - لَمَّ او لَطَمَ - .	MALMOUL	مَلَّمُولٌ
عصفور صغير يلتصق بالارض حين يحط بحيث لا يرى الا بصعوبة بصعوبة .	MALMOUM	مَلَّمُومٌ
(سَهَارَةٌ) تعبان ، خائر القوى من التعب او الضرب .	MALLISE	مَلَّيْسِيَّةٌ
مخلوع ، مخلوق .	MLAYYACH	مَلَّيَّاشٌ
	MLAWLAK	مَلَّوَلَقٌ

<p>مِنْخِطَانٌ</p> <p>قطعة خشب (آلة من خشب) توضع في الممخضة لخم اللبن واستخراج الزبدة . يقابلها - مَنَگَلَات - توضع بعكس الممخضة في هذه الآلة .</p>	MINKHEZAN
<p>مَنْرُوصٌ</p> <p>أصفر اللون ، شاحب هزيل عن مرق . والكلمة اسم مفعول لفاعل - انمرص - والمضارع - يَنْمِرِصُ -</p>	MAMROÇ
<p>مَنْرُوقٌ</p> <p>وتقال للعنب او الفواكه التي صار فيها نوع من الحموضة نتيجة مرق او ذبول والكلمة اسم مفعول لفاعل الماضي - انمرق - والمضارع - يَنْمِرِقُ -</p>	MAMROK
<p>مَنْزُوطٌ</p> <p>متأنيق بعجرفة ، كمن يلبس لباساً ذيقاً .</p>	MAMZOT
<p>مَنْ</p> <p>مرق يصيب الزرع كما يصيب العنب .</p>	MAN
<p>مَنْ السَّمَاءِ</p> <p>مادة تسقط على اوراق الشجر وتجمع هذه المادة الدبقة وهي حلوة المذاق ومفيدة وتسمى - مَنْ السَّمَاءِ - لانه كان يمان انها تسقط من السماء .</p>	MANSSEMA
<p>مَنْدَرُونِيَّةٌ</p> <p>مدحلة صغيرة من الحجر تدعى براسطتها السطوح تحاشيا من الدلف تجر بالآلة خشبية تسبى القيسر .</p>	MANDAROUNE
<p>مَنْبِيَّةٌ</p> <p>منية - منن - معروف .</p>	MENNE
<p>مَنْعُورٌ</p> <p>زعلان ، معبأ زعبل ، حائق والممنوع يقال - مَنْعُورٌ - والجمع - مَنْعُورِينَ - والكلمة اسم مفعول من فعل - انعر -</p>	MANAOR
<p>مَنْعَالٌ</p> <p>تقال للحصان او الفرس الذي سمر نعال حديدي في قدمه (بالفهم)</p>	MNAAL

١ - راجع كلمة قيس .

<p>(مَلْمَسٌ) تعبان جدا ، خائر القوى على اثر تعب او غرب والكلمة صفة وليس لها فعل . غير مرتب ، فوضوي ، غير انيق .</p>	MAHARRA	مَهْرَا
<p>عبوس ، مقطب الوجه على اثر زعل او غضب .</p>	MHARGAL	مَهْرَكَلْ
<p>مهدم ، مخرب وهي اسم مفعول لفعل - هَرَكَمَ -</p>	MHARTAM	مَهْرَطَمْ
<p>مسلط على ، مدفوع على والكلمة اسم مفعول لفعل - هَرَكَّرَ - .</p>	MHARGAM	مَهْرَكَمْ
<p>(دَاوُوقُ) مطارقة من الخشب قصيرة اليد (نِصَاب) كما تقال صفة المشخر القصير .</p>	MHARKACH	مَهْرَكَشْ
<p>منفوش ، غير مرتب وتقال للثياب او الشعر .</p>	MHKOUT	مَهْرَكُوتْ
<p>ممزق ، رث .</p>	MHALWACH	مَهْلَوْشْ
<p>بحث بيديه وقد يكون في الظلام او تحت غطاء او ثوب . او تعني نقب وفتش بيديه .</p>	MHALHAL	مَهْلَهْلْ
<p>(عَلْمُوْدُ) انكال او انتظار ، كما لها مرادفة اخرى - عَلِيْفِيْتْ -</p>	MAWRACH	مَوْرَشْ
<p>فدائس ، الحيوان المائت بدون ذبح وهي تعني ان اكله حرام</p>	MOUD	مَوْوْدْ
<p>تطلق على الاشياء او الاموال التي يظن أنها حرام لان المَوْرَدَالْ (الفَطِيْسْرُ) لا يجوز اكله .</p>	MOURDAL	مَوْرَدَالْ
<p>لعبة ، عدة حفرة صغيرة يلعب بها بالحصى الناعمة ولها قواعد واصول تنقل الحص من حفرة الى حفرة بموجب هذا النظام . والاصول .</p>	MOURDAL	مَوْرَدَالْ
	MOUCH	مَوْشْ

كلمة اعجاب تستعمل للاستخفاف بالشيء او بالامر .	MOUCHKHA	مُو شَخَك
هو الماء القلوى المضاف اليه الزيت والذي تنغطر فيه العنب لتصير زيبا .	MAYHAD	مَـي حَد
ماث دون وريث ، انقرض ويقال : (راح ميراتا) .	MIRATA	ميراتا
كهم ، سخي ، جواد ، ارحي .	MIRKHA	ميرخاس
صفة المرجل الكسول ، الخمول - كسلان - .	MIRKAN	ميرقن
مرعى ، مراعي ، مرج وجمعها - ميركات - والكلمة من اصل آرامي .	MERGÉ	ميركه
بساط يصنع من خيطان الصوف الملونة ذو مقاييس عديدة .	MAYZAR	مزر
(صفة) حذق ، ليق ، فهمان ، يحسن التكلم بلباقة .	MIKAT	ميكات
الرجل النشيط ، وتفيد هنا ان كل شخص امكنه السير او الركض او من يصلح لذلك وقد تكون للمعاربة .	MEREJE	ميري چه
يخاف على الشيء عظفا او اقتصادا .	MIHELLOU	ميهلو
اي لا يهون علي حرصا او اقتصادا ان كانت للاشياء او المال وان كانت للشخص عظفاً وشفقة .	MIHELLI	ميهلي

N

ن

حرف النون

La LETTRE (N)

د ولا ب تلف عليه الخيطان وهو مصنوع من الخشب . ويضرب مثلا لذوي الرووس الكبيرة فيقال : (راس النازوك) .	NAZOK	نَاوُكُ
لون النارج البرتقالي المائل الى الوردى <u>ي</u> . مخاط يسيل من الانف على الشفة .	NARENJI	نَارِنْجِي
خبوط العنكبوت في الزوايا او الدخان على شكل خبوط في الاماكن المهجورة او الزوايا .	NAZOUZE	نَاوُزُهُ
خذروف ، برامة ، فيه خرم ذات فوهتين احدهما اوسع من الثانية ، عندما تبرم يصدر عنها صوت صفير كالشبابية يلعب بها الاولاد .	NAËORA	نَاعُورُهُ
هزيل أصفر اللون شاحب من مرض او غيره او مصاب بالناسور . حلي ، غطاء على الرأس .	NACORI	نَاصُورِي
جبر أصفر القلب وهي لفظ باللغة الكردية .	NAVSAR	نَاڤْسَرُ
طاسة توضع على رأس المرأة للزينة ، وقد تكون مصنوعة ومزركسة بالذهب والفضة .	NAVZAR	نَاڤْزَرُ
ألم ، وجع ، اشتداد الألم ، من فعل - نَقَر -	NAKOR	نَاكُورُ
جوعان ، دني ، النفس للطعام ، طفيلي ، لا يتورعان يحصل على طعامه من أي مكان أو أي شخص .	NANINANI	نَانِي نَانِي
تهمة ، اتهام .	NABOUNIYYE	نَبُونِيَّةُ
تهم باطلة ، اتهامات ، وهي جمع الكلمة السابقة .	NABOUNIYYAT	نَبُونِيَّاتُ

ظهر قليلا ، نبت قليلا ، ظل .	NABAÇ	نَبَسْ
مسار في الخدروف - المَزَعَارُ - وتبرم عليه البرامة وعادة يكون من الحديد .	NEBLKÉ	نَبْلِكِهْ
مدبب الرأس كلابرة ، دقق الرأس مدبب .	NABBOUL	نَبُول
كبير البطن ، جبان ، قليل الشجاعة ، ضخامة مع قلة شجاعة وقلة زكاه .	NAPPKHI	نَبْخِي
وراء المهضبة ، وراء الأكمة بعد السير قليلا خلف المهضبة في النزول .	NAPANDIYÉ	نَبَنْدِيَهْ
نتوء من الجلد يظهر بجانب الطفر في الاصابع .	NTTACHÉ	نَبَاتِشِهْ
اقتطع ، اجثت ، انتشل .	NATACH	نَبَشْ
قلع واحدة تلوا الأخرى رقد ثقال المشوارب .	NATTACH	نَبَشْ
(نَبَشِهْ) أخذ بين طرفي الابهام والسبابة قليلا من مادة العطاوس (برنيط) والنَبَشِهْ هي الجرعة الواحدة التي تستنشق عن طريق الانف .	NATACH	نَبَشْ
نوع من العشب كثيف كالسجاد عرخر الاوراق .	NATTINE	نَبِينِهْ
نظف الطريق من الحجارة او غيره او نظف الكرم من الاحجار المضارع منها - ينجل - اسم المفعول - منجل - .	NAJJAL	نَبْجَل

ان كانت للاحجار تفيد النحت اى نحت الحجر وعملها بالشكل المطلوب .	NAHAT	نَحَتْ
تعني هنا الضرب ، اى ضرب ضربا مبرحا وقد اشتقت الكلمة تعبيراً من سابقتها .	NAHHAT	نَحَتْ
ناطور ، حارس الكرو ، والبساتين والحقول .	NAHTOR	نَحْتور
فتش ، دسراً صابعه باحثاً عن شيء ، نقب ، بحث عن امياء . الفعل المضارع - اينحش - اسم المفعول - انحش - .	NAKHBAHCH	نَحْبش
الم في الصدر او الجنب يحدث عند التنفس او التحرك (رَحْزَةُ الم) .	NAKHZE	نَحْزَه
نبه ، لكر ، لكش .	NAKHACH	نَحْش
لكز ، نبه مكرراً بنكشه .	NAKHKHACH	نَحْش
الغصن الجديد في شجرة العنب او غيره . ويكون عادة منتصباً .	NRB	نَرَب
ضرب بشدة وخفة ورشاقة .	NARMAJ	نَرْمَج
صفة للاشياء الطرية المينة ، امينة الماس	NARMEKE	نَرْمِكِه
غر ، غشيم ، غير متعلم .	NAZAN	نَرَان
نازيك ، غير معتاد على العمل الشاق .	NAZAN	نَرَان

صفة للمذي ينسى الأمور ، مصاب بدهاء النسيان .	NSSÁ	نَسَا
مشرط الطبيب الجراح ، مشرط للجراحة .	NACHTAR	نَشْتَر
أخذ غفلة وهرب ، هرب الشيء ، أي سرقه .	NACHTAR	نَشْتَر
حرامي ، سارق ، نشال (لفظ تركي) .	NACHTARJÍ	نَشْتَرَجِي
سحب ، قلع ، سحب الفرسة من الارض او شعرة من الرأس .	NACHAL	نَشَل
كمية من الصوف التي تأخذها عاملة الغزل عندما تفزله بالمفزل اليدوي الخشبي (الطاشيه) .	NECHEL	نِشَل
قفز ، وثب ، نط واسم الفاعل منه - نَطَّاطٌ - المضارع - ينط - والامر - نِطْ - .	NAT	نَط
قفزة ، وثبة .	NATTE	نَطَّة
الذي يجيد النط اسم فاعل من - نَطَّ - .	NETTAT	نَطَّاط
قفزات ، وثبات جمع نَطَّه .	NATTAAT	نَطَّات
قفز قفزات قصيرة متتالية وقد يكون في مكانه .	NATNAT	نَطَّنَط
تعمل ، تتمم بيكاه خفيف .	NAŽNAŽ	نَطَّنَط
(اتنظنظ) أي ثقل ، تدلك ، تهت ، تشكك اسم المفعول منه - امنظنظ - .	NAŽNAŽ	نَطَّنَط

• حدوة الفرس او الحصان وهي من الحديد .	NAHĀL	نَعْلٌ
• وضع نعلًا في أسفل حافر الحصان او الفرس .	NAĀĀL	نَعْلٌ
• (نَزَانٌ) أي يجبر متعلم ، عديم الخبرة .	NAĀĀLM	نَعْلَمٌ
• عديم الطعم ، او بدون ملح وتقال للاطعمة .	NAĀĀOT	نَعْوُطٌ
• (مَمُولٌ) فك ، عظم الفك السفلي .	NEGHNEGH	نَغْنِغٌ
• د ب بكثرة ، تظهر بكمية كبيرة وتقال في اغلب الاحيان للقمل في الرأس او النمل او البراغيث او الدود في الشيء .	NAGHACH	نَغَشٌ
• فرد واحد ويقال للمسكري الواحد نفر .	NAFAR	نَفْرٌ
• مدة من الزمن ، برهة ، لحظة .	NAFAS	نَفَسٌ
• بعد برهة ، اي بعد مدة ، لحظة اخرى .	NAFASLAKH	نَفَسَلَخٌ
• برهة من الزمن أطول من نفس الكلمة السابق شرحتها .	NAFASMALĪH	نَفَسَمَلِجٌ
• نبات ثلاثي الاوراق صالح علغا المائية .	NAFALE	نَفْلَةٌ
• ويقال للثلج المتساقط مع المطر الناعم .	NAFNAF	نَفْنَفٌ
• فراش ، دثار ، فراش للنوم .	NEVINÉ	نَغْنِينَةٌ
• ثقب في الجيب .	NEKB	نَقْبٌ

شجرة في حائط المسرقة او الهروب .	NAKABE	نَقْبِهْ
حفر في الحجر ومضارعه - يَنْقِرُ - واسم المفعول منه	NAKAR	نَقْرَهْ
- مَنقُورٌ - .		
ألم ، وجع ، اشتد الالم ، المصدر منه - نَاقُورٌ - المضارع	NAKAR	نَقْرَهْ
- يَنْقِرُ - والمثال : (نَقَرْتُ عَمِي) أي اشتد ألمي .		
ضرب باصبعه على الرأس بعد شدّها وافلاتها من الابهام	NAKAR	نَقْرَهْ
والضربة هنا تسمى نَقْرَهْ .		
تبع ما في صخرة .	NAKRA	نَقْرَهْ
اسم الضربة التي تأتي بضرب السبابة بعد شدّها وافلاتها من	NAKRA	نَقْرَهْ
الابهام .		
(قَاقِبِهْ) وعاء كبير من النحاس او التوتيا يسلق بها البيرغل .	NAKRA	نَقْرَهْ
مركز عسكري على الحدود اردنية . حصن عسكري حدودي .	NEKTA	نِقْطَاةْ
فلس البزر ، اكل البزر باخراج ابه ولفظ القشور .	NAKNAK	نَقْنَقْ
اكل ببطء ولقم صغيرة من كل وعاء أو نوع من الطعام . وقد	NAKNAK	نَقْنَقْ
تأتي الكلمة نتيجة شبع أو تحفظ في اثناء الاكل .		
نوع من الحنطة البرية .	NKNKANKE	نَقْنَقَانِكِهْ
(مَا قَالَ نِكْ) أي لم يذق ، وقد تكون الكلمة مشتقة من	NK	نِكْ
صوت نقر العصفور للطعام فتفيد لم ينقره اي لم يذقه .		

(نكح) الجنس ، عمليات الجنس .	NIKAH	نَكَاح
دلالة على القال والقيال ، عتاب متواصل مزعج .	NKOUNK	نِكْ وَنِكْ
منقار الطير ، جمعها - نكلات - .	NEKKL	نِكْل
نتوء فوق ذيل الدجاج وقد يصفر لونه نتيجة المرض	NEKKELRACH	نِكْل رَش
فحصار الى قذاع هذا النتوء ويكوى بالطح كعلاج فتشفى		
الدجاجة المريضة .		
يعتقد أن روحا تدخل الشجر فتزده حركة غير طبيعية .	NEGRNAGIR	نِغْرِنَاغِير
معدن أصفر يطلو به .	NEGL	نِغْل
قطعة بخسة من النقود . ارقعة بخسة جدا .	NEGLÉ	نِغْلَه
(بلغة الأطفال) حمام ، أكل .	NAN	نَنَّ
(بلغة الأطفال) خبز أو الخبز وما يشبهه .	NANNA	نَنَّا
لا تفيد التعجب مع الاستمراء .	NAHRÉ	نَهْرِي ؟
حفرة ، وهدة ، انحدار .	NWALÉ	نَوَالِه
نسبة الى قبيلة - النور دُونِكِه - وهي احدى القبائل التي	NORDIN	نُورْدِين
تسكن آنح مع شقيقاتها الوارد تعدادها في كلمة - أَرَبْتَه -	NORDONKI	نُورْدُونِكِي
	NORDONKIYYE	نُورْدُونِكِيَّه

ونذكر بعضاً منها : آل قراقس ، وآل ملكي ووركيس

وآل شمعون خاتي وبيت وردوك .

بعد ، اخيرا . ثم بعد ذلك .

(بصيغة الاستفهام) اُبعد هذا؟ اُبعد ذلك ؟ .

بسيط غير مضاعف تستعمل للدراهم فيقال :

(چرخي نوط) .

بليد ، غبي ، علامات الغباء بادية على ملامحه ويقال

للانثى - نوغيه - وكذلك المجمع .

عدو ، خصم المجمع والمفرد .

عداوة ، خصومة .

صيد ، هواية الصيد وتقال لجميع أنواع الصيد عدا صيد السمك

صياح ، قنص ، رامي جيد .

آلة للحرثة توضع على رقبة الثور أثناء فلاحه الارض .

ذكر المعاز الكبير ، كبش .

كبش جمعي . ولهذا التعبير معنى في هذه اللمهجة والرواية

هي : جمعي هذا كان راعيا ماهرا يعزف على الشبابة عزفا

والحانا شجية تؤثر في الاغنام فتتقاد له كما يشاء .

وبحسب الرواية ان جمعي كان يوماً يورد اغنامه ليسقيها

١ - راجع كلمة چرخي

نوكا NOUKA

نوكا ؟ NOUKA

نوط NOT

نوغي NOGHI

نيار NAYAR

نياربه NAYARIYYE

نيچير NEJIR

نيچيرقان NEJIRVAN

نير NIR

نيريك NERIK

نيريك جمعي NERIKJEM

من ماء البهرمه . وكان يعزف للأغنام فتدور حول البهرمه ١

أكثر من مرة ثم يوقف العزف فتبدأ الحيوانات بالشرب .

وفي إحدى المرات خالف كبش كبير الرأس هذه القاعدة بعد

رهان فادعى جمي أن هذا الكبش غبي وفارغ الرأس من الدماغ

فذبح الكبش وكسر رأسه فلم يعثر فيه على دماغ بالشكل الطبيعي

ومنذ ذلك اليوم يضرب مثلا لكبيرى الرووس وقليلي الذكاء

فيقال : هذا الشخص يشبه نبيك جمي .

والجدير بالذكر أن جمي هذا ينتمي إلى قبيلة الكميه ٢ رزرد

اسمه في دوحه هذه العائلة (الشجرة) التي نطمحها سرف هذا

الكتاب .

جيان ، ضعيف البنية ، مهزوز الشخصية .

NIZMIRI

نيزمري

(زركيه) : جماعة متجمعة من الناس وهي بالأصل تقال

NL. GRÉ

نيزكره

للذئاب أو المنحل المتجمع على الشجرة أو على فتحة الكوارة ٣

١ - راجع كلمة بهرمه

٢ - راجع كلمة كميّه

٣ - راجع كلمة اكواره

H هـ .

حرف الهاء

LA LETTRE (H)

نعم ، لبيك ، رد على ندا .	HA	هَـا
تفيد هنا للحث على .	HA	هَـا
تفيد التعجب كمن يقول هكذا ان ؟ .	HAHA	هَـاها
حاد ان قبلت للسكين - هاري - أو الالة القاطعة وان قبلت للمرأة تعني حارة جنسياً .	HAR	هَـار
كلمة تطمل واستياء .	HAHO	هَـاهو
محب الشر ، شهنر لا يسلم الناس من شره أو أذاه .	HARRAHARRA	هَـارًا هَـارًا
سروال داخلي ، كلسون ، البيسر نسائي ، والتعبير كناية عن السروال الداخلي للمرأة لان التلفظ باسمه كونه عام بالاناث كان بتحفظ تأدياً لذلك يقال : (هاقال كراس) يقابله بالنسبة للرجل البيسر .	HAVAL KRAS	هَـاقَال كَـراس
لاشيء ، لا مال ولا اناك .	HAVEN	هَـاڤين
اسم اشارة ، ذاك ، ذلك ، ارتك وتستعمل للمبعد .	HAKA	هَـاكا
اذا تفيد الشرط فيقال هاكا جيا ان انا قدم .	HAKA	هَـاكا
ذلك أو ذاك .	HAK	هَـاك
هكذا على هذا السؤال .	HAGÉ	هَـاڤه
تفيد المضجر اذا لم يكن نداء .	HAGEHA	هَـاڤه ها
ارتفيد التوكيد عند القسم أو المنة .		
مرض ، مرض السال .	HAL	هَـال
مريض ، مصدر ، مصاب بمرض السال .	HALOYI	هَـالوي

حب الهال .	HAL	هَال
لهث من التعب أو الركض والمثال يقال : (هَال هَال وَقِعَ عَلَيَّ) .	HALHAL	هَال هَال
النجدة ، استفاثة ، طلب النجدة .	HAWAR	هَآوَار
تأتي بنفصر معنى الكلمة السابقة .	HAWARA	هَآوَارَا
بسرعة ، بخفة ، بناءً على طلب نجدة مسرعا .	HAWARI	هَآوَارِي
كلمة أصبحت شعار النجدة المطلوب من عزرت آرخ فيقال : عَزْرَتْ آرِخْ هَاوَارِي لِيكِي . وقد ردد آل آرخ هذا النداء أيام الفرمان عندما تعرضوا للإبادة فاستجابته عزرت آرخ نداء هم .	HAWARI LAYKI	هَآوَارِي لِيكِي
كلمة تعهد التلمل أو اليأس وفقدان الصبر .	HABO	هَاهُو
محيط ، حول ، إطار ، ما يحيط ب .	HAWARDOR	هَآوَرْدُور
هذه اسم إشارة للاناث المفرد القريب .	HAYÉ	هَآيَه
خبر ، علم سابق . فيقال : (مَا صَارِي هَآيِي) أي لم انتبه لم آخذ علما بذلك .	HAYÉ	هَآيِي
سابق قصد . فيقال : (مَالِي هَآيِي مَنُو) أي لا علاقة لي به لا يهمني أمره .	HAYÉ	هَآيِي
خبر سابق ، قصد سابق ، علم مسبق .	HAYÉWALWM	هَآيِي وَعَلَام
إشارة للنوم - بلغة الاطفال - .	HAYÉHAYÉ	هَآيِي هَآيِي

(- راجع عزرت آرخ صفحة ٢٠٤)

أخذ يده عشوائياً .	HABACH	هَبَشَ
لطم وجهه أو ضرب وجهه بشكل عشوائي .	HABACH	هَبَشَ
أفزع ، اخاف ، اربع اسم المفعول منه - مهبرؤ - .	HABAT	هَبَطَ
مصدر هبط ، الخوف ، الغزع ويقال : معوهبطه اي مضاب بالخوف والغزع على اثر حادث ما .	HABTA	هَبَطَهُ
(بهبي) شرر ، تكلم كثيرا ، هذى مضارعها - بهبي - .	HABA	هَبَى
(بَلِغَتَهُ الْأَطْفَالُ) ، أكل ، بلع .	HAP	هَبَى
قفز بعنف ، انتفض ، هاج هيجان .	HAJ	هَجَّ
(بطار) قد تأتي هنا بمعنى بطار أو تعني أنه هام على وجهه	HAJ	هَجَّ
رقص ، انطرب ، قفز بالرقص .	HAJ	هَجَّ
هدم البناء أو الحائط مضارعها - اهبد - اسم المفعول منه - مهبدؤ - .	HAD	هَدَّ
بتخفيف الراء - بمعنى حيث ، تغيد التوكيد .	HAR	هَرَّ
تدفق الحطب من خرق في الكيس أو الخرج أو انصب الحطب من ثقبها	HAR	هَرَّ
مضارعه - يهر - اسم المفعول منه - مهروؤ .	HARHAR	هَرَّهَرَّ

وشاح من القماش يوضع على الكتف او يلبس فوق الصدر والشهر	HERRAR	هَرَّارٌ
بموجب رتبة دينية (شماس كنيسة) .		
دب ، وهرجه للمؤنث .	HRJ	هَرَجٌ
دببة ، تصلح جمعا لكلمتي هرج وهرجه .	HRAJ	هَرَجٌ
مزق باثافره ، جرح ، كما تفيد المخذوش الناجمة عن السكاكين	HARRACH	هَرَّاشٌ
والاثافرو والشوك . فعل المضارع - يَهْرَشُ - اسم المفعول		
- امَّهَرَشَ - .		
نهم ، شره في الاكل ، يأكل بقابلية مفتوحة جدا .	HARROUCH	هَرُوشٌ
كلمة تستعمل لنهر وابعاد الفم النعاج فقط .	HERRE	هَرَّةٌ
(يَهْرِي) مزق ، قطع ، اهترى على اثر الاستعمال ،	HARRA	هَرِّيٌّ
مضارعه - يَهْرِي - اسم المفعول - مَهْرِي - .		
صفة للأشياء المدعوسة والمهزوسة .	HARISÉ	هَرِسِيَّةٌ
صوف النعاج حصرا . اما صوف الماعز فيسمى - كدز .	HRIYYÉ	هَرِيَّةٌ
(هز هز) حرك ، بصير يذبله ان كانت للكلب او غيره .	HAZ	هَزٌ
فعل ماضي متعدي للمهز ، ومعناها عمل له بهدلة او اهانة	HAZOUHAZÉ	هَزُوٌ
أهانة .		هَزَةٌ
كومة من القش او الاوراق واغصان الاشجار ، ويقال لرامر	HAZZÉ	هَزَّةٌ

المرأة التي يبدو شعرها أشعثاً كثيفاً غير مسريح .

اشارة لاسكات المتكلم والانصات .

سهل ، بدون تعب ، بشكاه سهل .

آلة من حديد تستعمل لتقليب جمرات النار في المنقل او الكانون

آلة من الحديد تستعمل في صنع الاحذية وتشبه الاراي الا

انها ذات ذنب معقوف .

تعبير لاسكات المتكلم والانصات وقد ترافقها اشارة وضع

السبابة بشكاه قائم على الشفتين رلها نفس معنى - هسز - .

فكر ، وعي ، تفكير ، عقل .

ابتسم ، ضحك ، فرح ، سر . ويقال : (ايسشوايكش) اي

يفرح ويسر .

هش ، طري ، ويقال للخبز أو العجين أو غيره .

اسم مفعول من فعلا هش أي مبتسم ، ضحك ، مسرور .

يقظ ، منبه ، ذونوم خفيف .

دلالة على الكرم والاكتفاء والمثال فيه يقال عن الذخيرة :

(الهصب والقصب مندو ويجد) وحرفية شرح المثال هو ان الحصان

الاصيل الفالي يمكن ان يهديه او يهديه اسائه كما يعطي التمرة .

<p>(لَاصْطِيْهْكَ) كوتشوك ، مطاط بجميع انواعه .</p>	<p>HACTIK</p>	<p>هَصْطِيْهْكَ</p>
<p>رسن بوضع في روءوس الخيل والدواب لجرها خلف الماشي . اما ما يستعمل للحصان والفرس فاسمه (لِفَامْ) .</p>	<p>HAFSAR</p>	<p>هَفْسَارْ</p>
<p>اطار من الجلد دائري الشكل ، سور من الجلد مدور .</p>	<p>HAFTIYYÉ</p>	<p>هَفْطِيْهْ</p>
<p>تيسر صغير والاصغر منه يسمى كَهْرُ ، والأكبر منه يسمى نِيرِيْكَ والمَهْقُوْرِي وسط الحجم والعمر بين الاثنين .</p>	<p>HAVVOURI</p>	<p>هَقْوَرِي</p>
<p>تعبير شرطي ، إذا ويقال مثلاً : (هَكَ حَا) أي إذا جاء .</p>	<p>HAKA</p>	<p>هَكَآ</p>
<p>كلمة تفيد للاستغراب والتعجب - يا للعجب - .</p>	<p>HAKHAK</p>	<p>هَكَهَكَ</p>
<p>ذاك ، اسم إشارة ، تفيد للقريب نسبياً والابعد يقال :</p>	<p>HAKKA</p>	<p>هَكَآ</p>
<p>هَكَآ .</p>		
<p>ذاك ، ذاك اسم إشارة تفيد للقريب نسبياً والابعد يقال :</p>	<p>HAKKANÉ</p>	<p>هَكَآ</p>
<p>هَكَآني .</p>		
<p>أي بعد عناء ، بعد ترويح وانتظار .</p>	<p>HALLA HËLLA</p>	<p>هَلَا هَلَا</p>

١ - راجع كلمة كهر وكلمة نيريك

نبات عشبي ينبت في الجبال وهو جيد لتسمين الحاشية التي تقتات به .	HALEZ	هَلَزْ
زهر ، نفس ، تنفس ، اوراحة البخار والنفس .	HELL	هَلْمْ
تعبير عن عين حاسدة .	HELM	هَلْمْ
بعثر ، افسد ، اثار الغرض في الشيء ، الفعل المضارع - اَيْهَلُوْشْ - اسم المفعول - اَمْهَلُوْشْ - .	HALWACH	هَلُوْشْ
اسم فاعل لفعل هَلُوْشْ واَيْهَلُوْشْ .	HALLOUCH	هَلُوْشْ
هذه الناحية ، بهذه الجهة .	HALMAYL	هَلْمَيْلْ
تعبير مساعد معناه وان كان ، اذا كان .	HAMA	هَمَّا
غير محكم ، مقلق ، على وشك السقوط مثلاً ، على شفى الاقتلاع او الوقوع .	HAMANKÉ	هَمَانِكُوْ
(رِبْسَا) مرة أخرى ، ثانية ، كرة أخرى ، أيضاً - كَمَان - .	HAMA RJAA	هَمْرَجَعْ
(بتضخيم العم) أي بدينة ، سمينة ، كثرة الشحم واللحم . وهي صفة تقال للمرأة .	HANHAME	هَمْمَهْمُوْ
(هُونْكَا) هناك ، في ذلك المكان ، أي اسم مكان وإشارة اليه .	HENKA	هِنْكَا

(هُونَكَا) هنالك اسم مكان واشارة للمبعد ابعد من الكلمة السابقة .	HENKOKA	هِنكُوها
ذلك الوقت ، ذلك الزمان ، وقتذاك ، في تلك اللحظة .	HENGI	هِنگي
تعني هنا الفخذ مع الساق وتطلق على افخاذ المرأة المدينة مع الكلمة - هِنكَلَاتْ - لها مترادفات منها :	HENGLÉ	هِنگلي
بقلوقات ، بقليق ، بقلوق .		
صفة للمرأة المدينة الهيقان والافخاذ .	HENGLÉ	هِنگلي
نعم ، لبيك ، - رد على نداء - . وعند الانزعاج والرغبة في	HO	هُو
عدم الرد على النداء يقال : (لَأ هُو) .		
نداء للاستغاثة ، كما يقال : هَوَارَا هَوَارَا .	HAWAR	هَوَار
هو النداء المعروف من قبل آل آنخ في طلب الاستغاثة لعزرت	HAWARI LAYKI	هَوَارِي لَهِي
آنخ .		
أي أنه مسرور ، تحسن حاله ، الزمن في صفة .	HAWAHOU	هَوَاه
بطن ، جوف ، كرش .	HOR	هُور
(اِهَيَّوْر) نادى ، صرخ ، نادى على ، مبارعه - اِهَيَّوْر -	HANWAR	هَوْر
فعل الامر منه - هَوْر - .		
جميعاً صفاراً وكباراً .	HOUROUPZOUR	هُور وِهَيَّوْر
عشب كثيف وطريبل ، أعشاب كثيفة .	HOZBA	هُوْزبا

لفظ يقال لتوقيف الدمار عن المشي ولا يقال سوى للجمير وعكس الكلمة - وشا - .	HOCH	هوش
تقال للمغنة التي تكون اذنتها ملونتين بأبيض وأسود . كما تقال لأشيب الرأس .	HOCHCHAK	هوشاك
فرصة سانحة ، اغتنام فرصة . .	HOLEKÉ	هوليكه
(هونكوها) هناك اسم مكان هناك .	HONKA	هونكا
لفظ تذر عن عجز كما يقال للمتعجب او الاعجاب .	HOGO	هو هو
صفة للذي يهجم كالواحش المذاع .	HAWERIYYÉ	هيرييه
لأن حتى الان حتى هذا الوقت .	HÉJ	هيرا
أداة نداء للمخاطب القريب والبعيد .	HÉ	هي
أداة نداء للمخاطب القريب فقط .	HÉHÉ	هي هي
زمن ، وقت ، عصر ، زمان .	HAYAM	هيام
أحد الايام ، في زمن من الازمان ، في الماضي .	HAYAMIY	هيامي
عندما كنت حدثاً أو شاباً ، في زمني الماضي .	HAYAMI	هيامي
بعد ذلك ، بعدئذ وقد تفيد الاستفسار أن لفظة بهذا المجال : هيدا ؟ .	HÉDA	هيدا
تفيد السؤال إن قلت بلمهجة الاستفهام ثم ماذا او معناها وبعدئذ .	HÉDI	هيدي

على مهل ، مهلا ، بتوعد .	HÈDI	عبيدي
ذجة ، صخب ، تهديد .	HAYDADAN	هيداران
مطلقاً ، أبداً وهي تعبير نفى .	HIJ	هيج
اي مطلقاً ، انكاراً ونفياً تاماً مرءكد بقسم .	HIJOU	هيج ومهد الله
عصا زونتوين تعلق برأس الحبل ، تساعد على ربط العمال فرق .	MAHDALLA HEJJIYYÉ	مهداللا هيججيه
الداية .		
أمل ، على أمل ، رجاء ،	HÈVIYYÉ	هيفيه
انتظار ، وقت المحضور ، تريم بانتظار .	HÈVIYYÉ	هيفيه
إحدى الخصيتين ، خصوة ولا تقال الا لخصرة الانسان .	HÈLEKE	هيلكه
علمانية ، تشهير ، تعقير علفي ، بهدلة .	HÈLA	هिला
عملية الرجم بالحجارة .	HÈLA	هिला
مطاردة الطيور في أيام الثلج بقصد الصيد ، اردها من مكان الى مكان حتى تخور قواها فتسقط بين أيدي الصيادين . يرافق العملية أصوات وصراخ الصيادين .	HÈLA	هिला
باردة ، رطبة ، عديمة الحرارة .	HÈNEKÉ	هينكه

W

و

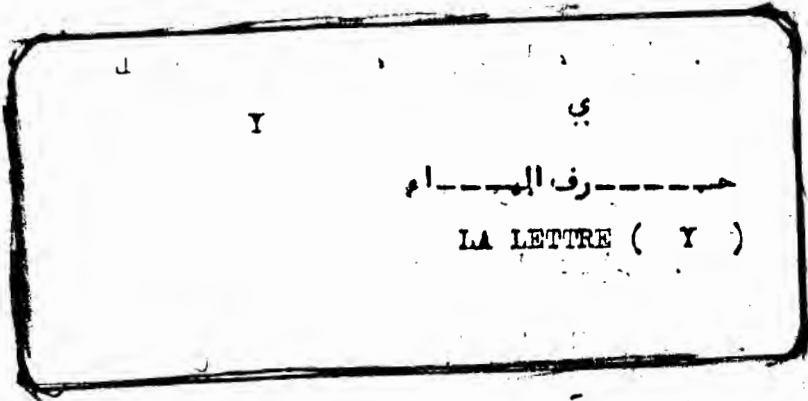
حرف الواو

LA LETTRE (W)

أداة نداء وتساعد للنداء على .	WA	وَا
ارث ، حصّة إرثية او وريثة ، خلف .	WAR	وَار
التعب الضائع على الوريث المهمل الكسول وتقال كصفة للذي أضاع الشركة التي جاءته ارثا .	WAREWANDA	وَارِي وَندَا
تفهد للتعجب والاستغراب او للتحسر .	WAH	وَاه
ابن آوى ، حيوان كالشعلب ، مومته - وايه - .	WAWI	وَاوِي
وهلاه ، يا خسارة وتفهد التحسر والندم على فقدان عزيز أو ضياع شيء ما .	WAWAYLE	وَاوَيْلِي
تقربها ، على وشك .	WAKHT	وَخْت
وتد يدق في الارض وعادة يكون من الخشب .	WAD	وَء
أخذ ، رافق مع .	WADDA	وَءَا
الناشف او المصعوق الذي مات ونشف وأصبح بدون حراك وربما كان على أثر ضرب أو برد او صاعقة .	WAD	وَء
كسب ، ربح أو خسر الغير ، تغلب عليه باللعب .	WADDA	وَءِي
خدع ، غش ، أوقع في ورطة .	WARRT	وَءِط

لون بلون الورد - راجع كلمة رنك - .	WARDI	وردِي
(مرمر) ازج ، أبكى ، ألم .	WARWAR	ورور
(دمنجہ) سدس حربي ، فرد يقال لها ايضا - جنجايه -	WARWAR	ورور
بط أهلي او برى .	WARDAKE	وردِكِه
جمع الكلمة السابقة .	WARDAKAT	ورد كَات
فلان ، يا هذا .	WARAK	وراك
كانت هذه الكلمة تستخدمها الزوجة قديما عندما تهد مناداة زوجها تحفظا من التلغظ باسمه الصريح لان ذلك كان مشوبا بالعيب .	WARAK	وراك
آلة من الخشب توضع فوقها الحطب على ظهر الدابة .	WARKABLAT	ورقَبَلَات
(خدوك) افتكار في امر ، تفكير ، وسواس .	WESWAS	وسواس
تعبير لحث الحمار او الحمارة على المشي والحركة ولا تقال سوى للحمير فقط وعكسها - هوش - .	WGHCHA	وشا
ولا نسمة ، ولا أحد ، خالي من البشر الحيوان .	WTWT	وطوط
دلف الماء من سقف المنزل بشكل نقط .	WAKKAF	وكف
دلفه ، النقطة التي تسقط من السقف	WAKFE	وكفه

جمع الكلمة السابقة - وكفه - .	WAKF	وَكْفٌ
تكلم كلمة سقطت منه فحوسب عليها ، المضارع - اوكف - .	WAKKAF	وَكَّفَ
بكى ، صرخ عالها ، ولول .	WALWAL	وَلَوْلٌ
تشكك ، تدمر ، شكوك .	WANWAN	وَنَوْنٌ
كلمة تعجب واستغراب .	WAH	وَهْ
صوت تعبير للافزع والتخويف .	WOU	وُوْ
تفيد التعجب والاستغراب ، وان قبلت بعد عمل فيه خطأ	WAY	وَيَّ
تفيد الاسف .		
تستعمل للاستفهام ، الان ؟ هذه المرة ؟ كما تفيد	WEJA	وَيْجَا
- او اذا كان - .		
في هذه اللحظة ، الان .	WEGAF	وَيْغَفٌ
واحد ، فرد واحد .	WEHD	وَيْهْدٌ



ملاحظة: إن كلمات عديدة من هذا الباب قد ورد

شرحها في فعلها الماضي وما على القارىء

الا العودة الى الفعل الماضي ، أي أن يعيد

الفعل المضارع الذي يبدأ بالياء الى الفعل

الماضي لتطلع على شرحه في بابه وحرفه .

لذلك لم أجد سبباً لتكرار هذه الكلمات .

أداة النداء .	YA	يَا
كلمة تفخيم وتعجب وقد تأتي بعد السؤال فتفيد الاستفهام .	YABO	يَابُو
كم من الثمرات .	YAMA	يَامَا
(يَارِكُوْهُ) عشيق ، عشيقة ، محبوب او محبوبة غير شرعي .	YARK	يَارِكْ
نصف المينة الطينة أو نصف البلوكة الاسمنتية .	YARMOGE	يَارْمُوْجَة
يسرر ، يشترشرفي زعل ومنعابة .	YPATPT	يَپَطِيطْ
(تَرَسْ) يتقدم بلا تحفظ .	YTARRS	يَتَرَسْ
(تَرَسْ) يدور بقدميه عشوائيا او يخوض في الكلام بدون تركيز	YTARRS	يَتَرَسْ
أو استئذان .		
(جَعْرَ) يصرخ من حلقه بألم حزنا او خوفا ، صراخ مرتفع .	YBJAAR	يَجْعَرُ
(جَمْدَانِي) كوفية ملونة، توضع على الرأس .	YACHMAK	يَشْمَقُ
يشابه أو يغلب شيئا ، ليس لها ماضي ولا اسم فاعل ولا اسم مفعول .	YEKTL	يَقْتَلُ
صدق ، آمن مضارعها - أيقن - .	YAKKAN	يَقْنُ
صدق ، آمن وهي فعل أمر للكلمة السابقة .	YAKKEN	يَقْنِ
ربما ، بلكي ، يمكن .	YAKIN	يَقِيْنُ

قط ، ابدأ ، ولا مرة .	YAKJAR	يَكْجَارُ
فرخ الخنزير الذي انجبه في آخر ولادة .	YAKKANA	يَكْكَانَا
(كَمَرٌ) يتألم من الداخل ، يزعج ، يكتنم الماضي منه - كَمَرٌ -	YEGMR	يَكْمَرُ
يعفد للحث والاستعجال ، فعل امر بمعنى استه ما .	YALLA	يَلَّا
تعني اعتمد على الله وقم او امش او اعمل .	YALLA	يَلَّا
ماشي الحال (يا سيدي) . والكلمات الثلاثة اصناما يا الله ويفهم معناها حسب الموقع من التعبير .	YALLAH	يَلَّا
غشان ، كان الشجر يبرد أن يتقياً (يستفرغ) .	YELAI	يَلْعِي
(انرَوطُ) يتحرك بثقل وتماذي .	YENRWT	يَنْرِوْطُ
(انجاز) يعرف مصلحته لمدير الامور برأيه (بالعامية بصطفا) .	YENJAZ	يَنْجَازُ
(نَجَلٌ) ينظف من الاحجار .	YENAJJL	يَنْجِلُّ
يلمع جمالا ونقاوة ، فيه سعة جمال مبهرة .	YENHR	يَنْهَرُ
(هَبِي) يثرثر ، يهذي هذيانا الماضي منه - هَبِي - .	YEHBI	يَنْهَبِي

ملاحظة : أعود لأُكرّر أنّ هناك كلمات عديدة على حرف الباء قد ورد شرحها في باب وحرف فعلها الماضي وما على القارىء الا اعادة الفعل المضارع الى ماضيه ويطلع على شرح معناه .
لذلك اقتضى هذا التنبيه .

تعداد اسماء بعض الاطعمة المعروفة عند آل
 أزخ مع العلم قد سبق شرح كدل منها حسب الموقع
 من حروفها الأجددي .

FRDKÉ	فردكه	ZIVRJĀ	زيفرچي	AFRAKH	أفراخ
KEDRÉ	قدرة	SFIRÉ	سيفيرة	BALLOUĀ	بلوع
KĀLIYYÉ	كليه	SARBDAWÉ	سربدوي	JOKAT	جوكات
KTALKBAR	كتل كبار	SMSDIYYÉ	سميديه	JAJIK	جاجيق
KTALZGHAR	كتل ازغار	CHLLAKAT	شلكات	HAMZKÉ	حامزكه
KAJALOKE	كچلوكه	CHICHÉ	شيشه	HAMZIYYÉ	حامظيه
KCHK	كشك	GAFAYĪ	صفايح	HMCKARĀOU NÉ	حصي قرهونه
GRRAZE	گرازه	QMKAT	صمكات	HAWDAL	حو دل
LABANIYYÉ	لبنيه	TRCHKÉ	طرشكه	DOKBSKKAR	دوق بسكر
MARGA	مرگا	ĀASIDÉ	عاسيده	RAWZHKAT	روزنگات
MAKHLOTA	مخلوطه	ĀADSIIYYÉ	عادييه	RIJOL	ريچول
KLĪJA	كليجا	ĀAKĪD	عكيد	ZLOPYA	زلوبيا
		FATĪTÉ	فتيته	ZVREKÉ	زفركه

١٥٥٥
 ١٥٥٦
 ١٥٥٧
 ١٥٥٨
 ١٥٥٩
 ١٥٦٠
 ١٥٦١
 ١٥٦٢
 ١٥٦٣
 ١٥٦٤
 ١٥٦٥
 ١٥٦٦
 ١٥٦٧
 ١٥٦٨
 ١٥٦٩
 ١٥٧٠
 ١٥٧١
 ١٥٧٢
 ١٥٧٣
 ١٥٧٤
 ١٥٧٥
 ١٥٧٦
 ١٥٧٧
 ١٥٧٨
 ١٥٧٩
 ١٥٨٠
 ١٥٨١
 ١٥٨٢
 ١٥٨٣
 ١٥٨٤
 ١٥٨٥
 ١٥٨٦
 ١٥٨٧
 ١٥٨٨
 ١٥٨٩
 ١٥٩٠
 ١٥٩١
 ١٥٩٢
 ١٥٩٣
 ١٥٩٤
 ١٥٩٥
 ١٥٩٦
 ١٥٩٧
 ١٥٩٨
 ١٥٩٩
 ١٦٠٠

- ب -

تعداد أسماء بعض الفواكه والخضار في هذه اللهجة
 مع العلم قد سبق شرح كدل منها حسب الموقع من
 حروفها الأجددي

TITOUWAT تيتوات
HOJMARRA حوج حارة
SEL K سلك
CHLENK شلنك
TWER طبرز
TOMANIYYAT طومانيات
ARMECH عرمش
AIZARAN هوزان
FEJKAT فيجكات
KCHMECH قشمش
KAYSI قيسي
KARJIN كارجين
KARJKAT كارچكات
KIRMALLA كيرملا
GRGENAS كيرگناس

ZENABI ١٠ - زنبوي
ZENI ١١ - زني
CHMI ١٢ - شمي
ÇORI MİRANI ١٣ - صوري ميرانى
TAYFI ١٤ - طافى
AAMSIH ١٥ - فسيح
KARÛOUCH ١٦ - كركوش
GOURNÛ ١٧ - كورنك
MAZROUNA ١٨ - مزونك
MSABBAK ١٩ - مسبك
BANJANHEMER بانجان هير
BANJANSOUD بانجان سود
BALALOK ملاوك
TRYAK ترياكي
TARÂOUZ ترووز
TOUZ توز
A BHEKAT لبيكات

التين وأنواعه
AÇFAR ١ - اصفر
AKHÛAR ٢ - اخضر
BTRÛKI ٣ - بطركي
RZZKAT ٤ - رزكات
CHMAMOKI ٥ - شماموكي
CHENKALI ٦ - شنگالي
ÇONREKAT ٧ - صوهركات
MECHTAH ٨ - مشطاح
العنب وأنواعه
PLPZZÛKI ١ - بلونكي
BAKARI ٢ - بقوي
BAÛDO ٣ - بخدو
BAYZAL HAMAM ٤ - بيظ الحمام
TRHÛZE RIN ٥ - ترهي زيهين
JNSA ٦ - جنسا
HASANI ٧ - حسني
KHATOUNI ٨ - خاتونى
DARKAVHAR ٩ - داركفهار

ج

اسماء بعض النباتات والحشائش والحبوب المعروفة
 بهذه اللهجة - اللغة - مع العلم قد سبق شرح
 كل منها حسب الموقع من حروفها الأبجدي .

DAËIYYÉ	رَاصِيه	TOUZKÉ	حَوْزِكَة	ABERÍ A LAQLAG	أَبِيرِي الْكَلَك
DKHN	بِرْحَن	JLO	چَلُو	ASTOBZRKÉ	أَسْتُوْبَرْكَة
DANDAFRICH	دَندَافْرِيش	HARCHAF	حَرْشَف	BARESTA	بَارِسْتَا
DAWSTALJAMAL	دَوَسِيَة الْجَمَل	HRRAYCHÉ	حَرْشِيَة	BANEKÉ	بَانِكَة
DABIKAN	دَبِيكَان	HACHICHAL BAYZ	حَشِيش الْبَيْظ	BARBOR	بَرْبُور
DRRAHAT	دِرَاهَات	HEMHEM	حَمِيم	BAËIJOKE	بَعِيْجُوكَة
DAMALMASIH	دَم الْمَسِيح	HORÇNE	حُورِصْنَة	BALKALAYN	بَلَق الْعَمِين
RASALRAYYS	رَاس الرَّيْس	HMMAYZA	حَمِيْظَا	BEKLLAJK	بَعْلَاچِك
ZAGHOUMAT	زَاغُومَات	HÉRAFROUF	حَيْرَفُورُف	PRPARÉ	پَرْپَارَة
ZRJĶ ZBALKALB	زَرْجِك زَب الْكَلْب	KHARNOUF	خَرْنُوف	PECHOUNÉ	پَشُونَة
ZBIBTALARŽ	زَبِيْبَة الْأُرْط	KNOUCHCHILÉ	خُشِيْلَة	PLPEZZEKAT	پَلْپَزِيْكَات
KHARDAL	خَرْدَل	KHOUCÉDALLO	خُصِي دَلُو	PANIROKÉ	پَانِيْرُوكَة
SAYYEL	سَيَّل	POUNGÉ	پُونِكَة	TARAOUZ ALHMIR	تَرْوُوز الْأَخِيْر

KMMTARRAÏ

كَمَّة الرَّامِي

KALK

طَلْق

SOLA

سُولَا

KOGHAYAT

كُوغَايَات

KALLOUNAZZIB

طَوْنُ الزَّيْبِ

SIREKÉ

سِيرِكَة

LEÛYA

لَعْيَا

KOUNJRRÉ

كُونَجْرَة

SINALAÇFOUR

سِينُ العِصْفُورِ

MACHKÉ

مَاشِكَة

KIVARAT

كِيَارَات

CHAMBALIK

شَمْبَالِيك

KCHNÉ

كَشْنَة

KAROUCI

كَارُوش

GHOL

شَوْل

MAMAAOKAT

مَمَعْمُوكَات

KARDIYYÉ

كَارْدِيَّة

GHOKLÉ

شُوكْلَة

NAFALE

نَفَلَة

KAZIBALLO

كَازِي بَلُو

CHOLKÉ

شُولِكَة

NATTINE

نَتِينَة

KAKELE

كَكِلَة

ÂROK

عُرُوك

NKNKKANKÉ

نَكْنَقَانِكَة

KAKLAT

كَكَلَات

ÂAKIDÉ

عَقِيدَة

MALZ

مَلِز

KRRAÇ

كَرَام

ÂNBMAWÇAL

عَنْب مَوْصَل

KARAPSSOUM

كَرَيْسُون

FASVETAZZIB

فَسْوَة الزَّيْبِ

KMMTALFAKIR

كَمَّة الفَقِير

KRRAM

قَرَام

KMMTALHAJI

كَمَّة الحَاجِي

KRRA

قَرَة

أسماء الكنائس والأديرة والمزارات في آرخ مع
تعيين موقع كل منها بشكل مبسط دون
أي شرح حول تاريخ وحوادث هذه الأسماء

بَيْعَةُ عَزْرَتِ آزَخْ

AAZRT AZKH

(كنيسة العذراء) سبق ان شرحنا عنها في كلمة - عزرت آزخ
تقع في وسط البلدة ومن الجدير بالذكر ان بيت مؤلف هذا الكتاب
يقع بجانبها غربا . كما ان والده مدفون في حوش هذه
الكنيسة ولا يزال موجودا حتى تاريخ كتابة هذا الكتاب ويعرف
(بقهر بشيرو) .

كنيسة قديمة تقع في شمالي آزخ على طريق اسفس .
دير يقع في غربي آزخ قرب الديره .

دير يقع في الشرقي من آزخ ويشتهر بديره (بيمار كوركيس) .

دير يقع في الجنوب الشرقي من آزخ فيه عين يقال ان القديس
ايشعيا المشرعند فيها شعب آزخ عندما تنصر .

دير يقع في الجهة الجنوبية الشرقية من البلدة .

دير نسبة الى المجدلية يقع قرب السقلان في جنوب البلدة .

دير يقع في شمال البلدة اتخذته السلطة سجنا .

دير يقع بالقرب من الزاوية الجنوبية لدير مار يعقوب .

آثار دير قديم يقع غرب البلدة بالقرب من بيمار الكوزكات .

MARTCHMOUNI مارت شموني

MARYAAKOUB مار يعقوب

MARKORKIS مار كوركيس

MARICHAAYA مار ايشعيا

MARINON مار ايهون

MARGHZLAYTO مار غزليمتو

MARCHAMAOUN مار شمعون

MARCHOUCHAN مار شوشان

MARBASOUS مار باسوس

في آخره ...
 ...
 ...

أسماء بعض الأماكن والمواقع المعروفة في آرخ مع شرح
موجز لموقع كل منها . وقد تكون معرفة بأل أو
مخافة إلى معرفة .

...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...

أشجار من التوت قليلة الارتفاع تقع في حارة الكول	CHTOULANAM	أَشْتُولَانَام
مغاور كانت مقر للنسك تقع على طريق خربة وهي مختلفة الحجم محفورة في الصخور .	CHKAFTAT	أَشْكَفَات
مغارة تقع بين طريق خربه وكورتكا فيها ماء دافئا .	CHKAFTTALMAY	أَشْكَفَاتِ الْمَيِّ
مغارة تقع قرب المغلج في السقلان .	CHKAFTTALBANAT	أَشْكَفَاتِ الْبَنَات
مغارة تقع بالقرب من البلدة على طريق كوفخ .	CHKAFTTALMTREBI	أَشْكَفَاتِ الْبَطْرِي
أرض زراعية تقع على طريق قرية بافه .	ARZALOHMLAYE	أَرْضُ الشِّمْلَايَه
موقع على طريق الكروم في جنوب البلدة .	ANKARI	أَنْكَارَا
كروم الجب تقع في الجنوب الشرقي من البلدة .	ALJB	أَلْجِب
نهر صغير شتوي يخترق آرخ في الجنوب يفصل حارة الكول عن البلدة .	ASSKLAN	أَسْكَلَان
موقع فيه كروم تعرف بـكروم السنسلي تقع بين البلدة وجبل آرخ في الجنوب الشرقي .	ASSENSLE	السِّنْسِلِي
أراضي طينة تقع في غرب البلدة على طريق مدو .	ALBELAN	الْبِيلَان
أرض سهلة تقع في جنوب البلدة .	ARRAQTAT	الرَّاصَات
ضخرة أو أكثر لمساء انحدارية يتزحلق عليها الاطفال تقع في حارة الكول .	ALOHAMITOKÉ	أَلْشِّطُوكَه
أرض حمراء التربة يستعمل ترابها للتلوين تقع في جنوب البلدة بالقرب من الخاوشات .	AÇÇORNGE	أَلْصُورَنْجَه

مفارة كهيرة تحتوى على مياه يشرب منها احيانا تقع في الجبل الابيض في الجنوب الشرقي من البلدة .	AQÇARIJ	الصَّبِيحُ
أرض فسيحة ، سهل واسع يقع بين البلدة وجزيرة ابن عمر .	AQÇIRA	الصِّيرَةُ
ارض بالقرب من السقلان .	ALBASTÉ	الْبَسْتَةُ
كروم في أرض بركانية سوداء . تقع في الجنوب الغربي من البلدة .	AÇHÇEHLE	الشَّحَاحِرُ (جَمْعُ شِحَارِ)
وادي قليل العمق يقع على طريق قرية بافيا في جنوب البلدة .	ALGOV	الْكَوْفُ
عين تشبه بركة ماء تقع في جنوب عين آرخ .	ALAWAYNE	الْأَوَايْنَةُ
مأحة ترواح فيها المواشي تقع قرب السقلان فـ .	ALMAGHGHALE	الْمَغْلَةُ
هي صخرة محفورة فيها ماء تقع على طريق خربة .	ANNAKRA	النَّقْرَةُ
جبل في جنوب البلدة ويسمى جبل آرخ .	ALALAM	الْعَلَمُ
سهول صغيرة تقع على طريق زورات بافيا .	BRANATAZKH	بَرَهَاتُ آرِخْ
سهول صغيرة تقع على طريق بافيا في الشمال .	BRANAT	بَرَهَاتُ صُورْ كِينْ
بهدز قرب مار شمعون .	CORKARIN BAYDARALAMIK	بَهْدَرُ الْعَمِيقِ
قطعة أرض زراعية صغيرة في شمال البلدة .	BAYDARAZZO	بَهْدَرُ عَزُو

بئر يقع في جنوب البلدة .	BIRALBASTÉ	بئر البستة
بئر يقع على طريق اسفس في كرم الراهب .	BIRARRAHB	بئر الراهب
بئر يقع قرب البلدة على طريق خربه .	BIRÂASSEKO	بئر حسكو
بئر يقع على طريق مدو .	BIRADDRE	بئر الدزب
بئر يقع بجانب دير مار يعقوب .	BIRALKHLYF	بئر الخليف
بئر يقع على طريق جزيرة ابن عمر والبلدة .	BIRALKHK	بئر الكك
بئر قليل العمق في البلدة بالقرب من بئرمة الكبيرة .	BIRALKOZKAT	بئر الكوزكات
بئر بالقرب من البلدة .	BIRALHAYYAT	بئر الحيات
بركة كبيرة من الماء في غرب البلدة . فيها عدد من الكيفين (جمع كاف) ورد شرحها في كلمة كاف .	BERMEKBIRE	بئرمة الكبيرة
بركة ماء اصفر من سابقتها تقع في شرق البلدة قرب دير مار ايشعيا .	BERMEÇCHIRE	بئرمة الاضيرة
جبل يقع في الشرق من البلدة ويسمى جبل آرخ .	JABAL ABYAZ	جبل الأبيض
منخفض فيه ماء شتوي أحيانا يقع في غرب البلدة .	JAMHAYDRE	جَم حمدركة
الحارة الجنوبية من البلدة تقع على الكاشي .	HARTALKOUWAL	حارة الكوال
ساحة محوطة تقع بالقرب من السقلان .	HAWKA	حوقه

مغاوير عميقة جدا بشكل آبار في باطن الارض تقع في جنوب البلدة .	KHAWICHAT	خَاوِشَاتْ
بيوت مهدمة في البلدة (خربة) .	KHARABAT	خَرَابَاتْ
بيادر واسعة تقع في شرق البلدة .	DAGHAT	دَشَاتْ
مزارع تقع في العلم في جنوب للبلدة .	DOUGOURÉ	دُكُورَهْ
سهول صخرية تتاخم أراضي قرية بافيا والبلدة .	ZOURATBAFAYYA	زُورَاتْ بَافِيَا
شجر التوت فوق الكول .	GHTLALPZ	شِجَرُ التُّوتِ
موقع اجاره بلونة كانت تصنع منها (التتوت) جمع تت .	GHHARBRANIMO	شِحَارُ اِبْرَاهِيمُو
وادي يقع في الشمال من البلدة .	GHCERROKÉ	شِرْشِرُوكِي
قبرا ، رجم يقع بجانب المغله في جنوب البلدة .	TRBTALINOUDI	طَبْرِيَّةُ الْاِبْهَوْدِي
صخور كبيرة منبشطة ، طريق مغروشة كلها صخور في اشرق البلدة .	TAHAT	طَحَطَاتْ
هو مقر الراهب على طريق اسفر .	KACHARRANB	قَصْرُ الرَّاهِبِ
شبه صومعة سكنها بطرك .	KACHALBTEK	قَصْرُ الْبَطْرِكِ
صخرة كبيرة مدورة في السقلان .	KAF LAHDE	كَافُ لَحْدِي
هضبة تقع في شرق البلدة .	KFTTARHO	كَيْتْفُ تَرَحُو
كروم على هضبة قليلة الارتفاع تقع في الشرق من البلدة .	KROUMALKTF	كُرُومُ الْكَيْتْفِ

- موقع وادي بالقرب من فرع نهر دجلة يقع في
شمال البلدة .
- مقصورة صغيرة في البهلان .
- مرج ، مستنقع في شمال البلدة .
- المقبرة الحالية بدفن فيها الموتى في جنوب البلدة .
- مقلع تراهي في شمال البلدة .
- مقلع تراهي يقع في شمال البلدة .
- نبع ماء بالقرب من البلدة في الجهة الغربية منها .

KAFARDECH

كَفَرْدِيَشْ

KOLKANAMÉ

كُولِكَا نَعْمِي

GAZÉERZ

كَزِيرْزْ

MAHFAREKBIRÉ

مَحْفَرَةُ الْاَكْبَرِ

MAHFAREGHIRÉ

مَحْفَرَةُ الْاَصْغَرِ

MAHFARTDANHO

مَحْفَرَةُ دَنْحُو

MAINGORNGA

مَعِينُ كُورِنْكَا



011775